

# ལ་མ་དེ་མ་བདུད་རླེང་ཉིང་ཁྲ།



ལེ་ཉེ་དབྱེ་ཤིང་གུ་ལ།

ཤིང་གུ་ལེ་ཉེ་ཤིང་གུ་ལེ་ཉེ་ཤིང་གུ་ལེ་ཉེ་ཤིང་གུ་ལེ་ཉེ་ཤིང་གུ་ལེ་ཉེ།

༡༡། །རྒྱལ་བའི་བརྟན་པ་ལ་བརྟུན་པའི་རིམ་པ་སྐྱེས་ཀྱི་གཞུང་གི་  
མན་ངག་གི་བྲིད་ཡིག་བརྒྱུ་ཚུལ་ཉིད་ཀྱི་དང་སྐྱོད་  
དོན་བརྟན་པའི་བྲིད་ཡིག་བརྟུན་པ་སོ། །



དོ་ནང་ལྷ་ར་ལྷ་ལ།

༡༥༥ --- ༡༦༩༤

ཨེར་བྱེད་ཤིག་མཛོད་དེ་བློ་ཤི་མང་།

SJRB-0438

འཛམ་གང་གི་དཔེ་རིང་གཞིར་བཟུང་ནས་བསྐྱིགས།

ཨེར་བྱེད་ཤིག་མཛོད་ཆེན་མོའི་ཚོམ་སྐྱིག་ཁང་གིས་བྲུ་སྐྱིག་བྱས།

ཨེར་བྱེད་ཤིག་མཛོད་ཆེན་མོའི་ཚོམ་སྐྱིག་ཁང་གིས་འཕྲུལ་དེབ་ཏུ་བཏོན།

ཨེར་བྱེད་ཤིག་མཛོད་ཆེན་མོས་འགྲུམས་སྡེལ་བྱས།

༢༠༡༩ལོ་ ༤ པར་ཚོམ་སྐྱིག་བྱས།

ཨེར་བྱེད་ཤིག་མཛོད་དེ་བློ་ཤི་མང་།

[www.serajeyrigzodchenmo.org](http://www.serajeyrigzodchenmo.org)

ཨིག་འབྲེལ་བྱ་བྱང་།

[serajeyrigzodchenmo@gmail.com](mailto:serajeyrigzodchenmo@gmail.com)

གཤིབ་སྤྱད་དང་དེ་སྐྱིག་པ། མོལ་སྡེ་ལྷ་མཚོ།

ཡུལ་སྐྱོན་གྱི་བཀའ་དྲུང་ཨེར་བྱེད་ཤིག་མཛོད་ཆེན་མོར་ཡོད།

# དཀར་ཆག

མཛད་པ་པོ་རྣམས། ..... vii

ཞུ་སྟེག་པའི་གསལ་བཤད། ..... ix

༂༂༂ ། རྒྱལ་བའི་བརྟན་པ་ལ་འབྱུག་པའི་རིམ་པ་སྐྱེས་ལྷན་གསུམ་

ཡི་མན་རག་གི་ཁྱིད་ཡིག་བུད་ཚིའི་ཉིང་ཁྱེ

ཞེས་བྱ་བ་བཞུགས་སོ། །

ལམ་གྱི་ཚ་བ་དག་བའི་བཤེས་གཞིན་བརྟེན་པ། ..... ༡

ལམ་རིམ་དངོས་སྐྱེས་སུ་གསུམ་གྱི་བསམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ། ..... ༥

སྐྱེས་སུ་ཚུང་སུ་དང་ཚུན་མོང་གི་རིམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ། ..... ༥

དལ་འབྱོར་རྟེན་དཀའ་བསམ་པ། ..... ༦

འཆི་བ་མི་རྟག་པ་བསམ་པ། ..... ༡༡

ངེས་པར་ལྷུང་སུ་འཆི་བ་བསམ་པ། ..... ༡༡

ནམ་འཆི་ཆ་མེད་བསམ་པ། ..... ༡༩

འཆི་བ་ལ་ཚོས་མ་ཡིན་པ་ཅིས་ཀྱང་མི་སན་པར་བསམ་པ། ..... ༡༤

---

ངན་མོང་གི་རླུག་བསྐལ་བསམ་པ།	༡༤
དམྱལ་པའི་རླུག་བསྐལ་བསམ་པ།	༡༧
ཡི་དྲགས་ཀྱི་རླུག་བསྐལ་བསམ་པ།	༢༤
རུད་འགྲོའི་རླུག་བསྐལ་བསམ་པ།	༣༡
ལས་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ།	༣༩
ལས་འབྲས་རྒྱུར་བསམ་པ།	༣༩
བྱི་བྲག་ཏུ་བསམ་པ།	༣༥
རྒྱུས་ཏུ་འབྲིང་དང་ལུན་མོང་གི་བསམ་པ་རྒྱུང་བ།	༤༤
འཁོར་བའི་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ།	༤༤
འབྲས་ཏུ་འཁོར་བའི་རླུག་བསྐལ་བསམ་པ།	༤༤
ཐར་པའི་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ།	༥༧
རྒྱུས་ཏུ་ཆེན་པོའི་ལུན་མིན་གྱི་བསམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ།	༦༠
བསམ་པའི་འཇུག་སློལ་བསྐྱབ་པ།	༦༠
དེ་ཉིད་མཐའ་རྒྱས་ཏུ་བཤད་པ།	༦༣
རྒྱ་འབྲས་ཀྱི་འབྲེལ་བ་བསམ་པ།	༦༣
རྒྱ་འབྲས་ཀྱི་དོན་བསམ་པ།	༦༤
དེ་ལས་འབྲས་ཏུ་སློན་མེད་པའི་བྱང་ཚུབ་འབྲུབ་རྩལ།	༡༠༤
སེམས་བརྗེད་ཀྱི་ཚོ་ག།	༡༡༡

---

---



---

བྱང་སྐྱོམ་ལེན་པའི་ཚོག་.....	༡༡༩
ལམ་རིམ་སྐྱེ་མ་བརྒྱད་པའི་ལ་གསོལ་འདེབས། .....	༡༡༢

### ༄༅། །སྐྱོ་སྐྱོར་དོན་བདུན་མའི་བྱིད་ཡིག།

དང་པོ་སྐྱོན་འགོ་རྟེན་གྱི་ཚོས་བསྟན་པ། .....	༡༢༩
གཉིས་པ་དངོས་གཞི་བྱང་ཚུབ་གྱི་སེམས་གཉིས་སྐྱུང་བ། .....	༡༣༥
གསུམ་པ་ཁྱེན་ངན་བྱང་ཚུབ་གྱི་ལམ་དུ་བསྐྱུར་བ་ནི། .....	༡༣༧
བཞི་པ་ཚོ་གཅིག་གི་ཉམས་ལེན་དྲིལ་ཏེ་བསྟན་པ་ལ། .....	༡༣༩
ལྔ་པ་སྐྱོ་འཕྱོངས་པའི་ཚོད་ནི། .....	༡༤༠
དྲུག་པ་སྐྱོ་སྐྱོར་གི་དམ་ཚིག་ལ། .....	༡༤༥
བདུན་པ་སྐྱོ་སྐྱོར་གི་བསྐྱབ་བྱ་ནི། .....	༡༤༦
པར་བྱང་སྐྱོན་ཚོག་.....	༡༥༤

མཚན་པ་ཡོད་ཚུངས།

རྒྱ་རྒྱ་ཐལ་སྐྱོལ་བའི་མགོན་པོ་ནི། ལྷི་ལོ་༡༥༥༥ལོར་དབུས་ཀྱི་རོ་མོ་ཁ་རག་  
དང་ཉེ་བར་སྐྱུ་འཁྱུངས།

དགྲུང་ལོ་བཞི་བར་རྫོན་ལྷ་མ་ཀུན་དགའ་ལོ་མ་མཚོག་གི་ཡར་སྐྱུལ་དུ་ངོས་  
འཛིན་མཚན་དེ་དགོན་པར་གདན་པར་ས།

དགྲུང་ལོ་དྲུག་བར་ཡི་གེའི་སྒྲིབ་སྒྲོག་མཐར་ཕྱིན་ཏེ་ཚོས་སྒྲིབ་པའ་ཆེར་ལྷགས་  
སྲུ་ཚུད་ཅིང་། དབང་དང་རྗེས་གནང་བཅས་ཚོས་སྐྱལ་དཔག་མེད་ཐོབ།

དགྲུང་ལོ་བརྒྱད་བར་མཁས་དབང་བྱམས་པ་ལྷུན་གྲུབ་ཀྱི་མདུན་ནས་ཚད་  
མ་རིགས་གཏེར་སྐོ་འཛིན་མངོན་པས་ལྷ་བ་ལྷར་ལྷགས་སྲུ་ཚུད། ལྷག་ལྷང་པ་ཀུན་  
དགའ་བཀའ་ཤིས་རྒྱལ་མཚན་གྱི་དྲུང་ནས་བཀའ་གདམས་སྐྱེགས་བམ་གྱི་ལྷང་ལྷས་  
པ་དང་རབ་ལྷུང་དང་དགོ་ཚུལ་གྱི་སྐྱོལ་པའང་ཐོབས།

འཇམ་དབྱངས་ཀུན་དགའ་རྒྱལ་མཚན་ལས་ས་སྐྱུ་དཀར་པོ་ནམ་གསུམ་གྱི་  
བཀའ་འབུམ་གྱི་ལྷང་དང་། རྗེ་གྲུབ་པའི་དབང་རྒྱལ་ལས་རས་ཚུར་སྐྱོན་བརྒྱད་གྱི་  
ཚོས་སྐོར་རྗེགས་པར་ལྷས།

དགྲུང་ལོ་བཅུ་བདུན་བར་བསྐྱེན་བར་རྫོགས། དེ་ནས་དབུས་སྲུ་ཐེབས་ཏེ་ལོ་ངོ་  
བཅུ་ལྷག་ལས་ས་སྐྱུ་དང་། བཀའ་བརྒྱད། དགོ་སྐྱོན་སོགས་གྱི་ཚད་ལྷན་ལྷ་མ་དུ་མའི་

---

---

བྱུང་ནས་ཚོས་བརྒྱུད་སོ་སོར་གསལ་སྤྲངས་མཛད། རྒྱ་ལའ་གྲི་སློབ་དཔོན་རེ་ལྷན་  
ལའང་གྲུབ་མཐའི་ཐད་གྲི་ལྷ་བར་བསྐོ་སྦྱང་གནང།

དགྲུང་ལོ་སྤུམ་ཅུའི་སྐབས་དཔལ་ལོ་ནང་བའི་ལྷ་བ་དབུ་མ་གཞན་སྟོང་ཆེན་པོའི་  
ཚེ་སོར་སོན།

དགྲུང་ལོ་སོ་གཅིག་ནས་རིས་མེད་གྲི་སློབ་མང་པོར་མདོ་སྤྲུགས་འཆད་  
མཉན་རྒྱ་ཆེར་མཛད།

དགྲུང་ལོ་ཞེ་གཅིག་པར་རྟག་བརྟན་དམ་ཚོས་སྤིང་གི་གནས་གཞི་གསར་དུ་  
བཅུ་གས། ཡིག་མཁན་ཆེན་བརྒྱ་བརྒྱད་ཅུ་གདན་དྲངས་ཏེ་རྒྱལ་བའི་བཀའ་དང་  
དགོངས་འགྲེལ་གྲི་བརྟན་བཅོས་འགྲུང་རོ་ཚོག་གསེར་བཅོ་མས་འབྲིང་བཅུག་པར་  
མཛད།

ཕྱི་ལོ་ ༡༦༣༩ ལོར་སྐུ་གཤེགས། ཁོང་གི་གསུང་ཚོམ་ལ་པོ་ཉི་བཅུ་བདུན་དང་  
ཚོས་ཚན་ཉིས་བརྒྱ་བདུན་ཅུ་ལྷག་བཞུགས།



ལྷོ་མི་ལ་འཇིགས་ལ་བཅད།

མོད་གངས་ཅན་གྱི་སྤོངས་སུ་སྤོན་སྤོན་མཁས་པའི་དབང་པོ་དག་གི་བཀའ་  
འཇིགས་སུ། མོད་མི་རིགས་ཀྱི་ཤེས་རིག་གི་ཉིང་བརྟུང་དང་འགྲོ་བ་མིའི་རིགས་ཀྱི་སྤྱི་  
ལོར་དུ་གྱུར་བའི་གསུང་རབ་ཀྱི་སྒྲིགས་བཅ་ཁྱིམ་གསལ་པོ་ཞིག་གྲུང་སྤོང་བའང་།  
དུས་རབས་ཀྱི་འཕེལ་འགྱུར་དང་འགྲོགས་པའི་མིའི་ཉེས་སྤོང་གྱི་དབང་གིས་ཅ་ཆའི་  
གསུང་རབ་མང་པོ་ཞིག་ཅ་བརྒྱལ་དུ་སྤོན་སྤོན་བ་དང་། ལྷག་འཕྲོས་གང་མང་ཞིག་ཅ་  
བརྒྱལ་དུ་འགྲོ་ཉིང་ཡོད་པར་བརྟེན་དུས་རབས་འདིའི་མོད་མི་ཞིག་ལ་མཚོན་ན་ཅ་ཆེ་  
བའི་གསུང་རབ་དེ་དག་གཅེས་ཉར་བྱེད་རྒྱུར་བཅོལ་དགོས་པ་ནི་དུས་ལ་བབ་པའི་  
ལས་འགན་བརྒྱལ་དུ་མེད་པ་ཞིག་ཡིན་ངེས། དེ་བས་འདི་ག་སེར་བྱེས་རིག་མཛོད་  
ཆེན་མོའི་ཚོམ་སྤྱི་ག་ཁར་ནས་གྲུང་ཅ་ཆའི་གསུང་རབ་དེ་དག་ཉར་ཚགས་དང་སྤྱང་  
སྤོང་གྱི་ཆེད་དུ་ཚོམ་སྤྱི་ག་གི་ལས་ཀ་འདི་གཉེར་བཞིན་ཡོད།

དེར་རབས་ཀྱི་འཕྲུལ་ལས་སྐབས་བདེ་དུ་སྤོན་བ་དང་བརྒྱུན་ལྷན་གསར་དུ་ཚོམ་  
སྤྱི་ག་བྱས་པའི་དེབ་དང་འཕྲུལ་དེབ་གང་མང་ཞིག་ཁྲུབ་བརྒྱལ་དུ་འགྲོ་བཞིན་ཡོད་པ་  
ནི་དགའ་འོས་པ་ལྟ་བུར་སྤྱང་མོད། སྤྱིར་གསུང་རབ་དཔལ་བརྒྱུན་དང་ལྷོ་མི་གྲེད་  
སྐབས་ཡིག་འབྲུག་གཅིག་བཅོས་ལོར་ལོར་བའང་ཚབས་ཆེ་བའི་སྤོན་ཆ་འབྲུང་སྤོང་  
ལས་བསྐྱེས་ལྟར་དང་བཟོ་བཅོས་མེད་པར་སོར་འཛོག་གིས་བདག་ཉར་བྱ་རྒྱ་ཅིན་ས་  
གྲུང་གལ་ཆེ་ཞིང་། གསལ་ཉེ་ལོར་བར་ངེས་པའི་ཡིག་འབྲུག་གཅིག་བཅོས་དགོས་ལྗང་

ནའང་ཁ་གསལ་གྱི་མཚན་ཡིག་འགོད་རྒྱ་ཏུ་ཅང་གལ་ཆེ་བ་ཡིན།

འདི་ག་ཚེས་སྐྱིག་ཁང་ལ་མཚོན་ན། བར་གཞི་ཚད་ལྡན་ཞིག་མ་སྤྱིར་བཟུང་ནས་  
དེའི་ཡིག་འགྲོམ་སོར་བཞག་གིས་ཚེས་སྐྱིག་གྲེད་རྒྱ་ཙཱ་ཏོན་དུ་འཛིན་བཞིན་ཡོད་ལ།  
དེའི་བར་གཞི་མི་འདྲ་བ་གཞན་ཡང་ལག་སོན་བྱུང་ན་བར་གཞི་གཞན་དག་ལའང་  
གང་རུས་ཤིག་སྤར་བཞིན་ཡོད། མ་སྤྱིར་ཡིག་ཚོར་མཛོན་གསལ་ཅན་བྱུང་ན་བཙོས་  
ཉེ་མཚན་གྱིས་གསལ་བཤད་བྲས་ཡོད་ལ། མ་སྤྱི་དང་བསྟུར་གཞི་གཞན་ལའང་སྐྱག་  
ཚད་བྱུང་བ་དང་། ཡི་གེ་མི་འདྲ་བ་བྱུང་བ་སོགས་ལ་མཐའ་མཚན་བཞོད་དེ་གསལ་  
བཤད་བྲས་ཡོད།

ལས་གཞི་འདིའི་ཚོག་མའི་དུས་སྟུ་ལས་གྲེལ་ཏུ་ཅང་ཆེ་བའི་དབང་གིས་ཞིབ་  
སྤར་གྲེད་སྐབས་མཚན་འདེབས་བ་ཅམ་ལས་མ་སྤྱི་དང་དཔེ་གཞི་གཞན་གྱི་ཤོག་  
གངས་དང་མདུན་རྒྱབ་ཡིག་གྲེད་སོགས་གསལ་ཁ་འདོན་མ་ཐུབ་བ་རེ་རྒྱང་བྱུང་  
ཡོད་ནའང་སྤྱིས་སྟུ་དཔེ་བསྟུར་ཞུས་བ་རྣམས་ལ་གསལ་ཁ་བཏོན་ཡོད།

ཚེས་སྐྱིག་ཁང་འདི་ནས་ཚེས་སྐྱིག་བྲས་པའི་དེབ་སྐོག་སྐབས་ངེས་དགོས་བ་  
འགའ་ཞིག་དོ་སློང་ཅུང་ཅམ་ཞུ་ན། གཞུང་གི་དགྲུས་སྟུ་རྟགས་[ ]འདིའི་ནང་དུ་  
བཅུག་པ་ནི་མ་སྤྱིའི་ནང་གི་འོག་མཚན་དང་དགྲུས་མཚན་ཡིན། ཡང་གཞུང་དགྲུས་  
སྟུ་རྟགས་ " འདི་བཞོད་ཡོད་ན་དེ་ནི་དོ་སློང་བྱ་དགོས་སའི་ཡི་གེའམ་ཚིག་ཅིག་གི་  
མདུན་དུ་བཞོད་ཡོད་ལ། དེའི་རྗེས་སུ་མཚན་གངས་ཀྱི་ཨང་ཡིག་བཞོད་ཡོད་པས་  
མཚན་གངས་དེ་དང་མཐུན་པའི་མཐའི་མཚན་ཡིག་ཏུ་གསལ་བཤད་ཅིག་བྲས་ཡོད་  
བ་ཡིན།

ཡང་བརྟེན་སློང་གི་བཞེད་ལུགས་མི་འདྲ་བ་སོགས་ཀྱི་དབང་གིས་ཐ་སྐྱད་དང་ཐུང་

སྐྱོར་སྤངས་སོགས་མི་འདྲ་བ་ཡང་ཡང་བྱུང་ན་མཆན་གྱིས་གསལ་བཤད་ཐེངས་  
གཅིག་ཀྱས་པས་ཚོག་པར་བྱས་ཏེ་རྗེས་མ་རྣམས་ལ་རེ་རེ་བཞེན་མཆན་གྱིས་མེད།

མཐའ་མཆན་སྐོག་སྐབས་འཇུག་དེ་བེད་དེ་བེད་བསྐྱར་བྱས་ཡོད་ཆེ་དེའི་མ་སྐྱར་  
བསྐྱར་བའི་པར་གཞི་ལ་**མ་སྐྱི**ཞེས་དང་། པར་གཞི་གཞན་དག་ལ་དཔེར་ན་སྤེད་གེ་  
པར་མ་དང་། བག་ཤིས་སྐྱུར་པོ། ཞོལ། སྐྱ་འབྲུམ། ལྷ་བྱང་པར་མ་རྣམས། **སྐྱ། བག་**  
**ཞོལ། སྐྱ། ལྷ།** སོགས་གྱིས་མཚོན་པར་བྱས་ཡོད་པ་ལྟ་བུས་པར་མ་གཞན་དག་  
ལ་འདྲ་རིགས་བསྐྱེད་གོས།

མཐའ་མཆན་གྱི་ཁོད་ཏུ་རྟགས་ཅན་ \***བསྐྱབས** ལྟ་བུ་བྱུང་ན་མ་སྐྱིའི་ཡིག་  
འོར་ཞེག་ལྷ་སྐྱོག་པས་བསྐྱབས་སུ་བསྐྱར་བའི་དོན་ཏུ་གོ་དགོས་ལ། ཡང་རྟགས་ \*  
འདིས་ལྷ་སྐྱོག་པའི་གསལ་བཤད་ཀྱི་ཚིག་མཚོན་པའི་སྐབས་ཀྱང་ཡོད།

ཡང་རྟགས་ཅན་ -**བསྐྱབས** ལྟ་བུ་བྱུང་ཆེ་བསྐྱབས་ཚད་པ་དང་། +**བསྐྱབས**  
ལྟ་བུ་བྱུང་ན་བསྐྱབས་ལྟག་མ་བྱུང་བའི་དོན་ཏུ་གོ་དགོས།

དཔེར་ན། མཐའ་མཆན་ཏུ། **མ་སྐྱི ༤༤ན༤ན། བསྐྱབ** \***བསྐྱབས** **སྐྱ།**  
**༡༠༣ན༤ན། ལྷ། ༡༡༠བ༣ན། བསྐྱབས** ཞེས་བ་ལྟ་བུ་བྱུང་ཆེ་དེད་གཤིད་དོན་  
ཅི། **མ་སྐྱིའི་ཤོག་གངས་ ༤༤མ་དུན་དོས།** ཡིག་སྐྱེང་**༥མ་ན། བསྐྱབ་ཅེས་གྱིས་ཡོད་པ་**  
མཚོན་ཞིང་། \***བསྐྱབས** ཅི་མ་སྐྱིའི་ཡིག་འོར་བསྐྱབ་དེ་ཉིད་ལྷ་སྐྱོག་པས་བསྐྱབས་  
སུ་བཅོས་ཡོད་པ་མཚོན་གྱིད་ཏུ་གོ་དགོས། ཡང་གཞུང་དེའི་ཐད་ཀྱི་**སྐྱ།**འབྲུམ་པར་  
མའི་སྐྱེབ་གངས་**༡༠༣མ་དུན་དོས།** ཡིག་སྐྱེང་**༤མ་ན། ལྷ་བྱང་པར་མའི་སྐྱེབ་གངས་**  
**༡༡༠རྒྱབ་དོས།** ཡིག་སྐྱེང་**༣མ་ན། བསྐྱབས**ཞེས་བཀོད་འདུག་ཅེས་གོ་དགོས་པ་ལྟ་  
བུ་ཡིན།

ཡང་འབྲུལ་དེའི་འདི་ལ་མཚོན་ན། འཛེམ་ཐང་བར་མ་གཞིར་བརྒྱུད་ནས་  
བསྐྱེད་པ་ལོན་ལ། དེར་དོགས་པ་ཅན་གྱི་སྐབས་ཉལ་བཏུན་སྤྱོད་ཚོགས་སྒྲིང་  
གི་དཔེ་རིང་ལ་བསྐྱུར་ཅོམ་རེ་བྱས་ཡོད་པས་མཐའ་མཚན་དུ་མ་སྤྲི་ཞེས་འབྱུང་བ་  
འཛེམ་ཐང་བར་མར་གོ་དགོས་ཤིང་། ཉལ་སྤྱོད་ཞེས་པ་ཉལ་བཏུན་སྤྱོད་ཚོགས་སྒྲིང་  
གི་བར་མར་གོ་དགོས་པ་ཡིན།

ཞུ་སྐྱིད་པའི་ཤེས་ཚད་དང་དོ་སྣང་གིས་མ་འདང་བར་འབྲུལ་དེའི་ཏུ་འོར་འབྲུལ་  
ཤོར་བ་སོགས་གཞིགས་ཆེ་ཤུག་པན་གྱི་ལས་གཞི་འདིར་རྒྱ་བ་སྐྱོར་དང་ལམ་སྟོན་གྱི་  
ཆེད་དུ་མཁྱེན་ལྡན་རྣམས་ནས་འདི་གའི་ཚོམ་སྐྱིད་ཁང་དུ་ཁ་གསལ་གྱི་དོ་སྟོན་དང་  
ལམ་སྟོན་གནང་བའི་རེ་བསྐྱུལ་ཞུ་རྒྱུ་དང་། འདི་ནས་ཀྱང་གང་མཚོགས་ངང་བར་  
གཞིར་བསྐྱུར་ཞིབ་དང་ལེགས་སྐྱིད་ཞུས་ཏེ་སྤྲུལ་ཀ་རེ་ལེགས་སུ་གཏོང་རེས་ཡིན།

༢༠༡༧།༠༧།༢༠ལ་སེར་བྲེས་རིག་མཛོད་ཆེན་མོའི་ཚོམ་སྐྱིད་ཁང་ནས།

༡༡། །རྒྱལ་བའི་བསྟན་པ་ལ་འཇུག་པའི་རིམ་པ་སྐྱེས་བྱ་གསུམ་  
 །གྱི་མན་ངག་གི་ཁྲིད་ཡིག་བདུད་རྩིའི་ཉིང་ཁྱེད་  
 །ཞེས་བྱ་བ་བཞུགས་མོ། །

བ་མོ་བྱུང་བོ་རྗེ་ས་ཏེ་རྩུམ། །རྒྱལ་བའི་བསྟན་པ་ལ་འཇུག་པའི་རིམ་པ་སྐྱེས་  
 །བྱ་གསུམ་གྱི་མན་ངག་གི་ཁྲིད་ཡིག་བདུད་རྩིའི་ཉིང་ཁྱེད་ཞེས་བྱ་བ།  
 །དཀོན་མཆོག་གསུམ་ལ་ཕྱག་འཚམ་ལོ། །  
 །ཡོན་ཏན་དུ་མའི་ནོར་གྱིས་བརྗོད་པ་ཡི། །  
 །བརྒྱད་པ་གསུམ་གྱི་སྐྱེས་ལ་བརྟུན་ནས། །  
 །མར་མེ་མཚན་དཔལ་བཞེད་གཞུང་སྣང་པོའི་དོན། །  
 །ཤིང་རྩ་ཆེན་པོའི་ལམ་མཆོག་འདིར་བཞུགས་ཀྱ། །

དེ་ལ་འདིར་དུས་གསུམ་དུ་བྱུང་བའི་སངས་རྒྱས་དང་བྱང་ཆུབ་སེམས་  
 །དཔལ་དང་རང་རྒྱལ་དང་ཉན་ཐོས་སུ་བཅས་པ་ཐེག་པ་གསུམ་གྱི་འཕགས་པ་  
 །ཐམས་ཅད་ལམ་འདི་ཉིང་བསྐྱོམས་ཏེ། །ཐར་བ་དང་ཐམས་ཅད་མཁྲིན་པའི་གོ་  
 །འཕང་མཆོག་བརྗེས་པ་ལགས་ཏེ། །ཚོས་རྩལ་འདི་ལ་བསྟན་པ་ལ་འཇུག་པའི་  
 །རིམ་པ་ཞེས་ཀྱང་བྱ། །སྐྱེས་བྱ་གསུམ་གྱི་ལམ་རིམ་ཞེས་ཀྱང་བྱ། །བྱང་ཆུབ་

ལམ་གྱི་རིམ་པ་ཞེས་ཀྱང་གྲུ། ཤིང་ཏྲ་ཚེན་པོའི་འཇུག་དོགས་ལྷོ་ཞེས་<sup>1</sup>ཀྱང་གྲུ་  
སྟེ། ཚོས་འདི་སྟོན་པར་བྱེད་པ་ལ། ལམ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་ཚ་བ་དགེ་བའི་བཤེས་  
གཉེན་བསྟེན་པ་དང་། ལམ་རིམ་དངོས་སྐྱེས་བྱ་གསུམ་གྱི་བསམ་པ་ལ་བསྟན་  
པ་དང་། དེ་ལས་འབྲས་བུ་སྐྱེན་མེད་པའི་བྱང་ཚུབ་ལ་སྐྱོར་ཚུལ་ཉེ་གསུམ་མོ། །

ལམ་གྱི་ཚ་བ་དགེ་བའི་བཤེས་གཉེན་བསྟེན་པ།

དང་པོ་ནི། དགེ་བའི་བཤེས་གཉེན་གྱི་མཚན་ཉིད་དང་དེ་ལ་གྲུས་པ་བསྟེན་  
ཚུལ་ཁོང་དུ་ཚུད་པར་བྱས་ནས། མཉམ་གཞག་ཐུན་གྱི་སྐབས་སུ་འདི་ལྟར་གྲུ་  
སྟེ། ཀྱང་བ་སྐྱིལ་གྱང་བཅའ་ལུས་བྱང་པོར་བསྐྱང་བ་སོགས་སྟོན་ལམ་རགས་  
པ་གཙང་སང་ངེ་བ་བྱས་ནས། སངས་རྒྱས་བྱང་ཚུབ་སེམས་དཔའ་མཁའ་  
དབྱིངས་གང་བ་ལ་དམིགས། ལྷག་འཚལ་དང་མཚོན་པ་རྒྱས་བསྐྱེས་རི་ལྟར་  
རིགས་པ་**ཅེག**ཡན་ལག་བདུན་པ་ལས་ལོགས་སུ་བྱེད་དགོས་པས། རོག་མར་  
ལྷག་མཚོན་སྟོན་དུ་བཏང་། དེ་རྗེས་བཟང་སྟོན་ནས་འབྱུང་བའི་ཡན་ལག་བདུན་  
པ་དེ་དོན་བྲན་བཞིན་པས་ཚར་གསུམ་བརྗོད།

དེ་ནས་མདུན་གྱི་ནམ་མཁའ་ལ་ཆེས་མཐོ་བའི་སྟེང་གི་ཕྱོགས་སུ་སངས་  
རྒྱས་བྱང་ཚུབ་སེམས་དཔའ་དཔག་ཏུ་མེད་པ་བཞུགས། མདུན་བྱང་ཐད་ཀྱི་  
ནམ་མཁའ་ཚ་བའི་སྐྱ་མ་ལ་བརྒྱད་པའི་སྐྱ་མའི་ཚོགས་ཐམས་ཅད་ཀྱིས་བསྐྱོར་  
བ་ཐོབས་སེ་བཞུགས་པར་བསམ་ལ། ཕྱོགས་བཅུ་ན་བཞུགས་པའི་སངས་

1 མ་གྱི་རྫོང་ཐང་ལར་གྲུ། ༡༩༡༡། ཞེས། རྒྱ་བརྟན་ཐུན་ཚོགས་སྐྱིད་པར་གྲུ། ༡༩༡༣། ཅེས།

རྒྱས་དང་བྱང་ཚུབ་སེམས་དཔལ་ཐམས་ཅད་དང་། ལྷ་མ་ཡང་དག་བ་ཡོངས་  
 གི་དགོ་བའི་བཤེས་གཉེན་ཆེན་པོ་བདག་ལ་དགོགས་སུ་གསོལ། བདག་ལ་  
 སྲིན་གྱིས་བསྐྱབ་ཏུ་གསོལ། བདག་ལ་སྲིན་ཅི་ལོག་གི་དྲི་མ་ཐམས་ཅད་ཉེ་བར་  
 ཞེ་བར་མཛད་ཏུ་གསོལ། སྲིན་ཅི་མ་ལོག་བའི་རྟོགས་བ་ཐམས་ཅད་སྐྱེད་བར་  
 མཛད་ཏུ་གསོལ། ཐེག་བ་ཆེན་པོའི་ཚོས་བསྐྱབ་བ་ལ་བར་ཆད་ཐམས་ཅད་  
 སེལ་བར་མཛད་ཏུ་གསོལ། ཞེས་གསོལ་བ་དྲག་ཏུ་གདབ་པོ། །མཐར་ཡང་  
 ཡིད་གྱིས་སྐྱལ་བའི་མཚོང་བ་**ཅིག**་སུལ་ལ། ཅ་བརྒྱད་གི་ལྷ་མ་རྣམས་རང་གི་  
 ལྷུ་བོ་ནས་ཞུགས་སྟེ་སྙིང་ཡོད་གི་གྲུང་ཁང་ཏུ་བཞུགས། སངས་རྒྱས་དང་བྱང་  
 ཚུབ་སེམས་དཔལ་རྣམས་དེ་ཉིད་ཏུ་མི་སྤང་བར་མོས། བདག་གི་དགོ་བའི་ཅ་  
 བ་འདིས་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་གི་དོན་ཏུ་སངས་རྒྱས་གི་གོ་འཕང་ཐོབ་བར་  
 གྲུང་ཅིག །ཅེས་བ་དང་། དགོ་བ་འདི་ཡིས་སྐྱེ་བོ་ཀུན། །བསོད་ནམས་ཡེ་ཤེས་  
 ཚོགས་རྫོགས་ཤིང་། །བསོད་ནམས་ཡེ་ཤེས་ལས་བྱུང་བའི། །དམ་བ་གཉིས་པོ་  
 ཐོབ་བར་ཤོག །ཅེས་བ་ལྟ་བུས་དགོ་བ་བསྟོ། ལུན་མཚམས་སུ་ཡང་ལྷ་མའི་  
 ལྷོན་ལ་མི་བཏུག །ཡོན་ཏན་ཁོ་ན་ཉན་པར་བྱ། བདག་ལ་སངས་རྒྱས་དངོས་སུ་  
 མཐོང་བའི་སྐྱལ་བ་ནི་མེད། དུས་གསུམ་ཏུ་བཞུགས་པའི་སངས་རྒྱས་རྣམས་གི་  
 རྟུགས་རྗེའི་རྣམ་འཕྲུལ་དགོ་བའི་བཤེས་གཉེན་གི་ཚུལ་ཏུ་བསྟན་བ་ཡིན་བས།  
 བདག་གི་ལྷ་མ་འདི་དོན་ལ་ནི་སངས་རྒྱས་དངོས་ཡིན། བདག་ལ་བཀའ་དྲིན་གི་  
 ལྟོན་པ་ནི་སངས་རྒྱས་ཀུན་བས་ཀྱང་ཆེས་ལྷག། །མཐོང་བའི་ཐར་བ་སངས་རྒྱས་

གསུམ་གང་འདོད་ཀྱང་ཐབས་གང་དགོས་བདག་ལ་མ་སྐྱེས་པར་གནང་བ་ཡིན།  
 བདག་གི་རྒྱུད་ལ་ཡོན་ཏན་སྣ་གཅིག་སྐྱེས་པ་དང་། རྫོན་སྣ་གཅིག་གི་བ་ཡང་སྐྱེས་  
 མའི་བཀའ་འདོད་ཡིན། འཕྱི་ཏུ་རྟོན་པར་དཀའ་བའི་ཚེས་ཟབ་མོ་འདི་ལྟ་བུ་སྐོབ་  
 བཀའ་འདོད་རེ་ཆེ་སྐྱེས་དུ་བསམ། གཞན་ཡང་བདག་གི་ལུས་དང་ལོངས་སྐྱོད་  
 ཐམས་ཅད་ཀྱང་སྐྱེས་མའི་ཕྱིར་དུ་གཏོང་དགོས། ལུས་ཀྱི་རྫོན་སྣ་སྐྱེས་མའི་བཞེད་པ་  
 དང་མ་ཐུན་པའི་བཀའ་སྐྱོད་མེས་གོ་འཕྲུལ་གཤོག་གི་བྱ་བ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་བསྐྱེད་  
 དགོས། དག་གི་རྫོན་སྣ་སྐྱེས་མའི་སྐྱེས་ལས་སྐྱེས་ཀྱི་ཡོན་ཏན་བསྐྱེད་པ་དང་།  
 ཞབས་ཏོག་ཏུ་འགྱུར་བའི་གཏམ་ཁོན་སྐྱེད་དགོས། རྫོན་ལམ་གྱི་རྫོན་སྣ་སྐྱེས་  
 གང་ལ་དབྱེས་པ་དང་། གསུང་ཅི་འབྱོན་པ་དེ་བསྐྱེད་དགོས་སྐྱེས་དུ་ཡང་ཡང་  
 བསམ་ཞིང་ལག་ལེན་དུ་ཐབས་བར་བྱའོ། །

དེ་ལ་སྐྱབས་འདེད་གསོལ་འདེབས་ཀྱི་དོན་ནི། ཕྱིན་ཅི་ལོག་གི་དྲི་མ་ལྟ་སྟེ།  
 ཆེ་འདི་ལ་མཛོན་པར་ཞེན་པའི་དྲི་མ། ལས་རྒྱ་འབྲས་ལ་ཡིད་མི་ཆེས་པའི་དྲི་མ།  
 འཁོར་བ་ལ་བདེ་བར་འཇིན་པའི་དྲི་མ། རང་དོན་ལ་གཅེས་པར་འཇིན་པའི་དྲི་  
 མ། དངོས་སོ་དང་མཚན་མ་ལ་ཡང་དག་ཏུ་འཇིན་པའི་དྲི་མའོ། །

ཕྱིན་ཅི་མ་ལོག་པའི་རྫོགས་པ་ཡང་ལྟ་སྟེ། ཆེ་འདི་ལས་ཕྱི་མ་གལ་ཆེ་བར་  
 རྫོགས་པ། ལས་འབྲས་ལ་ཡིད་ཆེས་པར་རྫོགས་པ། འཁོར་བ་སྐྱེད་བསྐྱེད་དུ་  
 རྫོགས་པ། རང་དོན་བས་གཞན་དོན་གཅེས་པར་རྫོགས་པ། དོན་དམ་སྟོང་ཉིད་  
 དང་ཀུན་རྫོབ་སྐྱེས་པར་རྫོགས་པའོ། །



ཚོས་སྐྱབ་པའི་བར་ཆད་ལ། སྤྱི་མི་དང་མི་མ་ཡིན་གྱིས་གཞོད་ལ། བར་  
འབྲུང་བ་ལུས་འཇུགས་གྱི་ན་ཚ། བར་ཚོས་འགལ་གྱི་རྣམ་ཏོག་ཏོག་མོངས་  
རྣམས་ཡིན་པས། དེ་གསུམ་སེལ་བར་མཛད་དུ་གསོལ་ཞེས་པའོ། །དམིགས་  
སྐོར་གཅིག་གོ།

ལམ་རིམ་དངོས་སྤྱེས་བྱ་གསུམ་གྱི་བསམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ།

གཉེས་པ་ལམ་རིམ་དངོས་སྤྱེས་བྱ་གསུམ་གྱི་བསམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ་ལ།  
སྤྱེས་བྱ་རྒྱུང་བྱ་དང་རྒྱན་མོང་གི་རིམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ། སྤྱེས་བྱ་འབྲིང་དང་རྒྱན་  
མོང་གི་རིམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ། སྤྱེས་བྱ་ཆེན་པོའི་རྒྱན་མོང་མ་ཡིན་པའི་རིམ་པ་ལ་  
བསྐྱབ་པ་རྟེ་གསུམ་ལས།

སྤྱེས་བྱ་རྒྱུང་བྱ་དང་རྒྱན་མོང་གི་རིམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ།

དང་པོ་ལ། སྤྱིར་སྐོལ་ཀ་སོ་སོ་ལ་འཁྲིད་ལུགས་མི་འདྲ་བ་དུ་མ་  
འདུག། །རྗེ་བཙུན་མར་མེ་མཛད་དཔལ་གྱི་བཀའ་སྐོལ་གདམས་ངག་འདི་”ལ<sup>1</sup>་  
རང་གི་ལུགས་གྱིས་ཀྱང་། འགའ་ཞིག་འཁོར་བའི་སྤུག་བསྐྱལ་བསམ་པ་ལ་  
འགོ་འདྲིན། འགའ་ཞིག་ལས་འབྲས་ནས་འགོ་འདྲིན། འགའ་ཞིག་དལ་འབྱོར་  
རྙེད་དཀའ་ནས་འགོ་འདྲིན། བལ་ཆེར་འཆི་བ་མི་རྟག་བ་ནས་འགོ་འདྲིན་པར་  
མཛད་པ་སོགས་སྐྱ་ཚོགས་ཡོད་ཀྱང་ཐམས་ཅད་གནད་གཅིག་ལ་འབབ། དོན་

1 ལ་ཕྱི་ ༣བཅན། ལ་ རྟག་ལུན། ༩ནམན། བ་

གྱི་སྐྱེད་ནས་བྱུང་བར་མེད། རོན་ཀྱང་སྤྱི་བྱུང་གྲགས་ཆེ་བར་མ་སྐྱེན་བར་དལ་  
འབྱོར་རྙེད་དཀའ་ནས་འགོ་གཟུང་ན། དེ་ཀ་མི་རྟག་པ་སྐྱོམ་པའི་གཞི་རྟེན་  
ཡིན་པས། མི་རྟག་པ་བསྐྱོམ་པའི་འགོ་འཛིན་པ་དང་། རོན་ལ་བྱུང་ནས་ཡང་  
མེད་པ་ལས་འབྲེལ་འདི་དངོས་རྣམ་པ་བདེ་བར་སྣང་བས་དེའི་དབང་དུ་བྱས་  
ཏེ་བཤད་ན།

འདི་ལ་དལ་འབྱོར་རྙེད་དཀའ་བསམ་པ། འཆི་བ་མི་རྟག་པ་བསམ་པ། ངན་  
སོང་གི་སྤྱད་བསྐྱེད་བསམ་པ། ལས་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ་སྟེ་བཞི་ལོ། །

དལ་འབྱོར་རྙེད་དཀའ་བསམ་པ།

དང་པོ་ནི། བྱུང་མཚོན་ཡན་ལག་བདུན་པ་སྤྱར་བཞིན་བྱས། ལོང་དུ་  
བཤད་པའི་གསོལ་འདེབས་དེ་ཡང་ཅུང་ཟད་བྱ་སྟེ། དེ་རྗེས་རང་གི་ལྷན་དང་  
གནས་དང་ལོངས་སྤོད་དང་ཡུལ་སྤོགས་སོགས་ཐམས་ཅད་ལ་གཞིག་འགྲེལ་  
ཞིག་བཏང་སྟེ། བདག་གིས་ད་རེས་ཐོབ་པའི་མི་ལྷན་འདི་འདྲ་བ་ལར་ནས་  
ཕྱིན་ཏུ་རྙེད་པར་དཀའ། འདི་དོན་མེད་དུ་མི་གཏོང་། ཚོས་ལ་ཞོལ་བ་ཅིག་  
བྱེད་དགོས་སྟུང་པ་དམིགས་པའི་གཞི་འདི་སྤྱི་སྤྱོད་ནས་ཐམས་ཅད་གྱི་མགོར་  
སྤྱར་ནས་བསྐྱོམ་སྟེ། དེ་ལ་སྐྱོམ་ནི། དམུལ་བ་ཡི་དགས་དུང་འགོ་དང་། །ལྷ་སྐྱོ་  
ཆེ་རིང་ལྷ་དང་ནི། །ལོག་ལྷ་ཅན་དང་སངས་རྒྱས་སྐྱོངས། །སྤྱོད་པ་འདི་དག་  
མི་ཞོལ་བརྒྱད། །ཅེས་པ་སྤྱར་ལས་ངན་སོང་གསུམ་དུ་སྐྱེས་ན་ནི་སྤྱད་བསྐྱེད་

དོས་བྲག་པ་དང་། ལུས་དེ་ཚོས་ཀྱི་རྟེན་དུ་འོན་ཏེ་དཀ་པས་ཚོས་བྱེད་མི་ཁོམ།  
 འདོད་ཁམས་ཀྱི་ལྷ་རྣམས་ཀྱང་འདོད་ཡོན་ལ་ཆགས་པས་གཡེང་། གཟུགས་  
 ཁམས་དང་གཟུགས་མེད་ཀྱི་ལྷ་པལ་ཆེར་ཉིང་རེ་འཛིན་གྱིས་སྤོས་པས་ཚོས་  
 ཉན་པའི་སྐལ་པ་མེད། ལྷ་མ་ཡིན་ཡང་འདོད་ལྷ་དང་འབྲ་བ་ལས་ལྷག་པོར་དན་  
 སོང་བཞིན་དུ་ལུས་རྟེན་དན། སངས་རྒྱས་མ་བྱོན་པའི་འཛིན་རྟེན་ཁམས་སུ་  
 སྤྱེས་བའམ་སངས་རྒྱས་བྱོན་པའི་ཞིང་ཁམས་སུ་ཡང་ཚོས་དར་བའི་ས་ཆ་  
 འི་རྒྱ་རྒྱུད་། ཚོས་མེད་ས་ཆ་ལུལ་སྤོགས་མཐའ་འཁོབ་སྐྱོར་སྤྱེས་བའམ།  
 ཚོས་དར་བའི་ལུལ་སྤོགས་སུ་སྤྱེས་ཀྱང་ཡོག་ལྷ་ཅན་ཚོས་ལ་སྤྲང་བའམ།  
 མེན་སྤྱུགས་སུ་སྤྲང་ནས་སྤྲང་དོར་གྱི་གནས་གང་ཡང་མི་གོ་བར་སོང་ན་ཚོས་  
 བྱེད་པའི་སྐལ་བ་མི་འདུག་པ་ལས། བདག་གིས་ད་རེས་མི་ཁོམ་པ་བརྒྱུད་  
 ལས་ལོག་ནས་ཚོས་བྱེད་ཀྱས་སུ་རུང་བའི་ལུས་ཞིག་ཐོབ་འདུག་སྟེ་པ་  
 དང་། ལྷོ་མ་ནི། མི་ཉིད་དབྱུས་སྤྱེས་དབང་པོ་ཚང་། །ལས་མཐའ་མ་ལོག་གནས་  
 ལ་དད། །སངས་རྒྱས་བྱོན་དང་དེས་ཚོས་གསུངས། །བསྟན་པ་གནས་དང་  
 "དེས་<sup>1</sup>་རྗེས་འབྲུག་།གཞན་སྤྱིར་སྤྱིར་ནི་བཅེ་བའོ། །ཞེས་པ་ལྟར་ཉ། བདག་སྤྱིར་  
 མི་ལུས་ཐོབ། "དགོས་<sup>2</sup>་སུ་ལུལ་དབྱུས་ཚོས་དར་བར་སྤྱེས། ཡང་"དགོས་སུ་  
 དབང་པོ་སྤོ་ལྷ་ཚང་བས་སྤྲང་སྤྲང་ཤེས་སུ་རུང་། "ཞེས་<sup>3</sup>་"དགོས་སུ་ལྷ་བ་ལོག་

1 མ་ཕྱི། རྟོན་ཤུག་ དེས་ རྟོག་ལུག་ ༥༣༡ ག། ད  
 2 མ་ཕྱི། རྟོན་ཤུག་ རྟོག་ལུག་ དགོས་ \*པར་མ་གཉིས་ཀར་བྱེ་བའི་གི་དོན་ལ་དགོས་དང་སྤོས་ཁྱད་མེད་ལྷ་ལུས་མེས་ཀྱང་སྤོས་དག་སྟེ་མ།  
 3 མ་ཕྱི། རྟོན་ཤུག་ ཞེས་ རྟོག་ལུག་ ༥༣༡ ག། ཞེ

བ་དང་མ་སྤང་ཅ་མ། མཚམས་མེད་ལྟ་བུ་ལོག་པར་ལྟ་བུའི་ལས་ཀྱང་མ་བྱས་  
 ཅ་མ། གནས་དམ་པའི་ཚོས་འདུལ་བ་ལ་དད་པ་སྐྱེར་རུང་བ་ཅམ་དུ་འདུག་  
 བས་རང་གི་འགྲོར་བ་ལྟ་ཚང་འདུག །འདི་ག་རྟེན་དུ་སངས་རྒྱས་ཀྱང་སྲོན་ཟེན།  
 དམ་པའི་ཚོས་ཀྱང་གསུངས་ཟེན། བསྟན་པ་ཡང་མ་རུབ་པར་གནས། ཚོས་  
 ལ་གསར་དུ་འཇུག་པ་ཡང་མང་བའི་སྐབས་སུ་ཡོད། ཚོས་བྱེད་ཀླམས་ལ་  
 གཞན་གྱིས་སྦྱང་བ་ཅེ་བའི་སྐོན་སྤྲོད། ཟས་གོས་ལོ་བྱད་སོགས་ཀྱང་སྦྱང་བ་པོ་  
 མང་པོ་སྤང་བས་ཚོས་མ་སྐྱེན་གྱི་འཚོ་བ་འགྲོར་དུ་རུང་བའི་སྐབས་སུ་འདུག་  
 བས་གཞན་འགྲོར་ལྟ་བུ་ཡང་བདག་ལ་ཚང་། དེ་ལྟར་ན་མི་ཁོམ་པ་བརྒྱད་ལས་  
 ལོག །འགྲོར་བ་བརྒྱ་ཚང་བའི་ལུས་འདི་ལྟ་བུ་ཤིན་ཏུ་རྩེད་དཀའ། སྐབས་འདིར་  
 ཚོས་ལ་འབད་དགོས་པར་འདུག་སྟེ་མ་རྒྱུ་མཚན་ཅན་པའི་སྐོན་སྤྲོད་ལང་ལང་  
 བས་མ། རྗེས་སུ་མཚམས་ལ་འཇུག་ན་གོང་བཞིན་དགོ་བ་བྱང་ཚུབ་ཏུ་བསྐྱོད།  
 དམིགས་སྐོར་གཉིས་པའོ། །

ཡང་སྲོན་འགྲོ་དང་རྗེས་སུ་མ་བཞིན་ལས་སེམས་ཅན་ཀླམས་གྱི་ནང་ན་  
 དན་སོང་གི་འགྲོ་བ་ནི་ཤིན་ཏུ་མང་། དཔེར་ན། ས་ཚེན་པོའི་རྩལ་ཅམ་ཡིན།  
 མཐོ་རིས་གྱི་འགྲོ་བ་ནི་ཤིན་ཏུ་ཉུང་། དཔེར་ན་སེན་མོའི་སྦྱང་གི་རྩལ་ཅམ་  
 ཡིན། ཡང་དམུལ་བ་ནི། ས་གཞི་ཚེན་པོའི་རྩལ་སྤན་ཅམ། ཡི་དུགས་ནི་ཁ་བ་  
 བུ་ལུག་འཚུབས་པ་ཅམ། དུད་འགྲོ་བྱེད་ས་ནི་རྒྱ་མཚོ་ཚེན་པོ་ལ་ཚང་གར་མའི་  
 སྤང་མ་ཅམ། དུད་འགྲོ་ཁ་འགྲོར་བ་ནི། ས་གཞི་རི་སྤྱང་བར་སྤང་ཐམས་ཅད་

ཁེངས་པ་ཚམ། ལྷ་དང་མིའི་འགྲོ་བ་ནི། དེ་རྣམས་ལ་ལྷོས་ན་སྲིད་མཐའ་ཚམ་  
 ཡིན་པར་འདུག། དེ་ལས་ཀྱང་སྲིད་མིའི་འགྲོ་བ་ཉུང་། “དགོས་སུ་འཇོམ་སུ་  
 སྲིད་གི་མི་ཉུང་། ཡང་”དགོས་སུ་ཚོས་བྱེད་པའི་མི་ལུས་ནི་སྲིད་མཐའ་ཚམ་དུ་  
 འདུག་སྟེ། ད་རེས་ཅིས་ཀྱང་ཚོས་ལ་འབད་དགོས་སྟམ་པ་དང་། དེ་ལྟར་འབྱུང་  
 བའི་རྒྱ་མཚན་ཡང་སེམས་ཅན་གྱི་ནང་ན་སྟོན་པའི་ལས་བྱེད་པ་ནི་ཆེས་མང་  
 སྟེ་མཐའ་མེད། དགེ་བའི་ལས་བྱེད་པ་ནི་སྲིད་ཚམ་ནས་ཀྱང་འཁོར་ཉུ་ཉུང་། དགེ་  
 བའི་ནང་ནས་ཀྱང་མི་ལུས་འབེན་སྲུབ་པའི་རྒྱལ་ཁྲིམས་སྲུང་བ་ནི་ཆེས་འཁོར་ཉུ་  
 དགོན་པས། དེའི་སྲིད་མི་ལུས་རྙེད་དཀའ་བ་ཡིན། དེའི་སྲིད་དུ་ཡང་འབྱོར་བ་  
 བཅུ་ཚང་ཞིང་ཚོས་དང་མཇུག་པ་ལ་བསོད་ནམས་མང་པོ་གསོག་དགོས་པས་  
 འདི་འདྲ་འཁོར་ཉུ་རྙེད་དཀའ་བ་ཡིན་ཡང་སྟོན་སྟེས་དབང་གིས་དགེ་བ་ཆེ་རབ་  
 ཅིག་ལན་གཅིག་བསལ་ཡོད་འདུག་པས་ད་རེས་དལ་འབྱོར་གྱི་ལུས་འདི་  
 རོབ་འདུག། ལྷ་བས་འདིར་ཚོས་ལ་འབད་པར་བྱ་སྟམ་དུ་བསྐྱོན། དམིགས་སྐྱོར་  
 གསུམ་པའོ། །

འདིར་ཁ་ཅིག་དཔའི་སྐྱོན་སྟེད་དཀའ་བ་ཞེས་ཟེར་ཞིང་དེ་ལྟར་གྲགས་པ་  
 ནི། དགོན་པའི་དཔེ་བརྟན་པ་ཚམ་ཡིན་པས་དམིགས་སྐྱོར་ལོགས་པ་མི་དགོས་  
 སོ། །

ཡང་སྟོན་འགྲོ་དང་རྗེས་སུར་ལྟར་ལས་ཤོང་དུ་བཤད་པའི་རྒྱ་མཚན་  
 རྣམས་འདྲ་བར་བྱས་ནས། དེ་ལྟར་འཁོར་ཉུ་རྙེད་དཀའ་བའི་མི་ལུས་འདི་ལན་

ཅིག་ཐོབ་པའི་སྐབས་འདིར་དོན་ཆེན་པོ་ཞིག་སྐྱབ་དགོས་པར་འདུག། །སྐྱེ་བ་  
 བས་སྐྱེ་བར་འཁོར་བའི་བདེ་བ་སྤུན་སྦྲུང་ཚོགས་པ་འདོད་ན་ཡང་མི་ལུས་འདི་  
 ལ་བརྟེན་ནས་འབད་མེད་དུ་སྐྱབ་བྱས། འཁོར་བ་ལས་ཐར་པའི་ཉན་རང་གི་བྱང་  
 ཚུབ་སྐྱབ་ན་ཡང་ད་རེས་དཀའ་ཚོགས་ཅམ་མེད། ལྷ་ན་མེད་པའི་བྱང་ཚུབ་སྐྱབ་  
 བར་འདོད་བྱང་ད་རེས་ཀྱི་སྐབས་འདིར་བྱེད་སྐྱབ་སྐྱབ་སྐྱབ་ཡིན་ལ། མི་ལུས་  
 འདི་འདྲ་བ་ཞིག་མ་ཐོབ་ན། ཐར་པ་དང་སངས་རྒྱས་ལྟ་ཅི་སྟོན། འཁོར་བའི་བདེ་  
 སྐྱིད་སྤུན་སྦྲུང་ཚོགས་པ་གཅིག་བྱང་སྐྱབ་མི་ཤེས་པས་ད་རེས་རང་མི་ལུས་  
 ལ་སྟོང་པོ་ལེན་དགོས་སྟུང་དུ་བསྟོན། དེ་བཞིན་དུ་གལ་ཏེ་མི་ལུས་ལན་ཅིག་  
 ཐོབ་པ་འདི་དོན་མེད་དུ་སོང་ན་ཤིན་ཏུ་གོད་ཀ་ཆེ་སྟེ། རི་སྐད་དུ། སྐྱོད་འཇུག་  
 ལས། འདི་འདྲའི་དལ་བ་རྙེད་ནས་ནི། །བདག་གིས་དགེ་གོམས་མ་བྱས་  
 བ། །འདི་ལས་བསྐྱུས་པ་གཞན་མེད་དེ། །འདི་ལས་སྔོངས་བའང་གཞན་མེད་  
 དོ། །ཞེས་གསུངས་པ་ལྟར་རང་གིས་རང་ཉིད་ལ་བསྐྱུས་ཚབས་ཆེ། རིན་པོ་  
 ཆེའི་མྱིང་དུ་བྱིན་ནས་སྟོང་སྟོག་བྱས་པ་དང་འདྲ། འདོད་དོན་བྱང་བར་ཅན་གང་  
 བསྐྱབ་བྱང་འགྲུབ་ཏུ་རུང་བའི་རྟེན་བྱང་བར་ཅན་ལན་ཅིག་ཐོབ་པ་ལ་བྱ་བ་གང་  
 ཡང་མ་བྱས་པར་དོན་མེད་དུ་ཐལ་འགོ་བ་འདི་རང་སྟོན་ཆེ་བར་འདུག། །སྤར་དེ་  
 ཅམ་ཞིག་དོན་མེན་དུ་སོང་། དེ་ནི་ཉི་མ་དེ་རིང་ནས་བཅམས་ཏེ་དོན་མེད་དུ་མ་  
 ལུས་པར་ཚོས་ལ་འབད་དགོས་སྟུང་དུ་ཡང་ཡང་བསམ་བཤོ། །

ཡང་ཆེ་འདིའི་བདེ་སྐྱིད་དང་བྱ་བྱེད་ནམས་སྟོས་མི་སྔོངས་སྟུང་ན། འདིག་

རྟེན་ན་ཡང་སྤྲུགས་སྦྱིད་ཡུན་རིང་བ་གཅིག་ཡོད་ན། འཕྲུལ་ཞག་འགའ་རྒྱ་ཤམ་  
 སོས་དལ་བའི་བདེ་བ་ལ་མི་ལྟ་བར་སྤྲུགས་ཀྱི་དེ་སྦྱབ་པ་ལ་འབད་ཚོལ་བྱེད་  
 དགོས་པ་ལྟར་སྦྱེ་བ་གཏན་གྱི་བདེ་སྦྱིད་སྦྱབ་པའི་སྤྱིར་ཆེ་འདིའི་བྱ་བ་ལ་མ་  
 ཚགས་པར་ཚོས་ཀྱི་བྱ་བ་ལ་འབད་དགོས་སྟེ་དུ་བསམ་བཤོ། །དེ་དག་གིས་  
 བློ། དལ་འབྱོར་འདི་ནི་རྟེན་པ་ཤིན་ཏུ་དགའ། །སྦྱིས་བུའི་དོན་གྱུ་བ་ཐོབ་པར་གྱུར་  
 བ་ལ། །གལ་ཏེ་འདི་ལ་ཐན་པ་མ་བསྐྱབས་ན། །སྦྱིས་འདི་ཡང་དག་འབྱོར་བར་  
 ག་ལ་འབྱུང། །ཅེས་པ་ལྟར་མི་ལུས་རྟེན་དགའ་ཞིང་རྟེན་པ་དོན་དང་ལྡན་པར་  
 བསམ་པ་ཡིན་ཏེ། དམིགས་སྐྱོར་བཞི་བཤོ། །

འཆི་བ་མི་རྟག་པ་བསམ་པ།

གཉིས་པ་འཆི་བ་མི་རྟག་པ་བསམ་པ་ལ་གསུམ་གྱི་དང་ཤོ།

དེས་པར་སྦྱར་དུ་འཆི་བ་བསམ་པ།

དེས་པར་སྦྱར་དུ་འཆི་བ་བསམ་པ་ནི། མདོ་ལས། ལྷུང་དང་འབྱུང་བར་  
 ལྷུང་པ་རྗེ་སྦྱེད་པ། །ཀུན་གྱིས་ལུས་འདི་བཏང་ནས་འགོ་བ་དང། །དེ་ཀུན་  
 འཇིག་པར་མཁས་པས་རྟོགས་བཞི་སྟེ། །ཚོས་ལ་གནས་བཞི་དེས་པར་སྦྱུད་  
 པ་སྦྱོད། །ཅེས་གསུངས་པ་ལྟར། གནས་གང་དུ་གནས་ཀྱང་འཆི་བ་ལས་མ་  
 འདས། རྟོགས་སྦྱུང་དང་འགོགས་ཀྱང་འཆི་བ་ལས་མ་འདས། ས་སྦྱེད་གི་འགོ་བ་

སྤྱིར་བཏང་བ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་ལོ། ད་གཞོན་འབྱུང་འབྱུར་ཐམས་ཅད་ཀྱང་འཆི།  
ད་ལྟ་དངོས་སུ་ཡོད་པ་འདི་ཐམས་ཅད་ཀྱང་འཆི་བ་ལས་གྲོལ་བ་སུ་ཡང་མེད།  
རང་རེ་བཙམ་ནས་ཉེ་མ་དེ་རིང་ཡན་ཆད་དུ་རང་དང་ཉེ་བ་ཡང་ཅི་ཅམ་ཞིག་ལོ།  
བར་མ་དང་དགྲ་ཡང་ཅི་ཅམ་ཞིག་ལོ། དེ་རྣམས་ལོ་སྟེ་བདག་ལ་སྟོན་པའི་གཏེང་  
ཡོད་པའང་མིན། སྤྱིར་འཆི་བ་ལས་འོས་མི་འདུག །“དགོས་སུ་ཆེ་ལ་སྟོན་ཁ་  
རྒྱག་མཁན་ནི་མེད། དུས་སྐད་ཅིག་ཀྱང་སྟོན་མེད་པར་ཆེའི་སྟེང་ནས་འབྲིང་  
བ་ཡིན་པས་སྐད་ཅིག་དེ་རེ་སོང་ནས་འཆི་བ་ལ་རེ་ཉེ། ཞག་དེ་ཞག་དེ་སོང་ནས་  
དེ་བས་ཉེ་དུ་སོང་། ལྷ་བ་དེ་དེ་སོང་གིན་ལྷག་པར་ཉེ་དུ་སོང་། ལོ་གཅིག་གཅིག་  
སོང་གིན་ལྷག་པར་ཉེ་དུ་སོང་། དེ་བས་ན་སྤྱིར་དུ་འཆི་བ་ཡིན། བདག་ཚོས་  
ཉམས་སུ་ལེན་དགོས་ན། ད་དུང་རྒྱས་པ་ལ་ཉེ་མ་རྒྱག་དེམ་པས་བྱས་ཆོག་  
སྟུམ་ན། ཆེ་བྱང་འདི་ལ་དེ་འདྲའི་ལོང་ཡོད་ཀྱི་ཉན་པར་འདུག །དཔེར་ན་  
ལོ་དུག་ལྷུ་ལ་གཞོན་པའི་དུས་སུ་ནི་ཆོས་མ་བྱུང་བར་ཡང་འདས་རྒྱས་ནས་ནི་  
ཆོས་ཀྱི་དྲོད་ལྗོངས་ཀྱང་ལུས་སེམས་ཀྱི་སྟོབས་ཟད་པས་ཐོགས་སྐྱེད་མི་འབྱུང་།  
དེའི་རྣམ་པའི་ཀྱི་དྲོད་ནི་གཉིད་ཀྱིས་འདས། གཞན་ཡང་སྟོ་རྒྱ་བ་ཀྱི་སྤྱིར་དང་།  
འགྲོ་འདུག་དང་གཡེང་བ་སོགས་དོན་མེད་སྣ་ཆོགས་ཀྱི་དབང་དུ་འགྲོ་བས་  
འདུན་པ་དང་བརྩོན་འགྲུས་ཆེ་བ་ཅིག་གི་དབང་དུ་བྱས་ཀྱང་ཆོས་རང་ཉམས་  
ལེན་བྱས་པའི་ཆད་ལ་ཡུན་རིང་མི་ཡོང་བ་འདུག །དམ་པ་རྣམས་ཀྱིས་དུས་  
རི་སྟེང་ཅིག་འབད་བ་བྱས་ཉེ་རྟོགས་པའི་ཆོས་དེ་བདག་གིས་སྤྱིར་དུ་རྟོགས་



དགོས་ན། ཆེ་མུང་འདི་ལ་ཚོས་ལ་སྤི་འགྲངས་དང་། ལེ་ལོ་དང་བར་སྐྱབས་སུ་བཞོལ་བའི་ཐབས་ལེ་མི་འདུག་སྟེ་དུ་བསམ་དགོས། དེ་ལྟར་རྒྱ་མཚན་བསམས་ནས་ཡང་ཡང་སྒོམ་བ་གལ་ཆེ། དམིགས་སྒོར་ལྟ་བུ་ལོ། །

ནམ་འཆི་ཆ་མེད་བསམ་ལ།

དོན་ཚན་གཉིས་པ་ནམ་འཆི་ཆ་མེད་བསམ་བ་ནི། འོ་སྐོལ་རྣམས་སྤྱི་ཚམ་དུ་ཆེ་མུང་བར་མ་ཟད་ནམ་འཆི་ཆ་མེད་པ་ཡིན། གལ་ཏེ་སྟེས་དབང་ལེགས་ན་སྟོན་གྱི་ལས་གྱིས་འཕངས་པའི་ཆེ་ལོ་དུག་ཅུ་བདུན་ཅུ་ཚམ་འཕངས་བ་སྲིད་ཀྱང་། རང་རེ་ལ་པལ་དུ་དེ་ཚམ་མེད་དེ་འོང་། ཡོད་དུ་རྒྱག་ཀྱང་ཉི་མ་དེ་རིང་ནས་ཅི་རྒྱ་མེད། བྱེད་ཚམ་སོང་ཟེན་ནམ་པལ་ཆེར་སོང་ཟེན། ཡང་ཅིག་ཏུ་ན་སྟོན་གྱི་ལས་གྱིས་ཆེ་ལོ་སུམ་ཅུའམ་བཞི་བཅུ་ཚམ་ལས་མ་འཕངས་བ་ཡང་སྲིད། འཆི་བདག་སྐོ་དུང་ན་སྐྱེབ་ཚར་བའི་ཚོད་གདལ། ཆེ་འདིའི་དབྱ་གཉེན་འོར་རྗེས་འཁོར་གཡོག་གོགས་པོ། བདེ་སྤྱད་གཏམ་གསུམ་འདི་ཀུན་དང་ཡུན་རིང་འགོགས་སྐྱབས་མི་འདུག། །ཅིས་ཀྱང་ཅི་བྱེད་སྟེ་བ་དང་། རི་སྐྱད་དུ། ས་དང་སྐྱུན་པོ་རྒྱ་མཚོ་ཉི་མ་བདུན། །འབར་བས་བསྐྱེགས་པའི་ལུས་ཅན་འདི་དག་ཀུན། །ཐལ་བ་ཡང་ནི་ལུས་བར་མི་འགྲུང་ན། །ཤིན་ཏུ་ཉམ་རྒྱང་མི་ལྟ་སྟོས་ཅི་འཚོལ། །ཞེས་བ་ལྟར་ལུས་ཤིག་ལྟག་གི་སྤང་བོ་འདི་ནི་ཉམ་རེ་རྒྱང་། དཔུགས་མི་བརྟན་སྟོན་ཀའི་ན་བུན་བཞིན་དུ་ནམ་ཡལ་འགོ་ཆ་མེད། སེམས་

ལ་རང་དབང་མ་ཐོབ་གང་ལ་ཡང་གདེངས་མི་འདུག་པས་ནམ་འཁོར་ཆ་མེད། ཇི་  
 སྐད་དུ། དེ་རང་ཁོ་ན་མི་འཁོར་ཞེས། །བདེ་བར་འདུག་པ་རིགས་མ་ཡིན། །བདག་  
 བོ་མེད་པར་འགྱུར་བའི་དུས། །དེ་ནི་གདོན་མི་ཟ་བར་འབྱུང། །ཞེས་པ་སྣང་  
 བསྐྱོམ་པ་དང་། ལྷ་སྐྱབ་ཀྱི་ཞལ་ནས། །འཁོར་བའི་རྒྱུ་ནི་མང་བ་སྟེ། །གསོན་  
 བ་ཡི་ནི་རྩལ་ཟད་ཅིག །དེ་དག་ཉིད་ཀྱང་འཁོར་བའི་རྒྱུ། །དེ་བས་རྟག་ཏུ་ཚོས་  
 མཚོད་ཅིག །ཅེས་གསུངས་པ་ལྟར། ཕྱི་ལོ་རྒྱུ་མི་དང་དུད་འགོ་དང་གདོན་  
 ལ་སོགས་པ་སེམས་ཅན་དུ་གཏོགས་པ་དང་གཡང་ས་དང་མེ་ཚུལ་སོགས་པ་  
 སྟོད་དང་འབྱུང་བར་གཏོགས་པ། རང་ལུས་ལ་ནད་རིགས་བཞི་བརྒྱ་ཅུ་བཞི་ལ་  
 སོགས་པ་མདོར་ན་འཁོར་ལ་འདིས་མི་བྱེད་བྱ་བ་མེད། མི་འཁོར་བ་འཚོ་བའི་  
 རྒྱུ་དུ་འདོད་པ་ཟས་གོས་གནས་མལ་སྤྲོད་ལ་སོགས་པ་ཡིན་ན། །ཁ་ཟས་མ་  
 འཕྲོད་པ་དང་། སྤྲོད་ལོག་པ་སོགས་འཚོ་བའི་རྒྱུ་དེ་ཀུན་ཡང་ནམ་ཞིག་ན་འཁོར་  
 རྒྱུ་དུ་འགྱུར་ཏེ། ལུས་སོག་ལ་རྒྱུ་བའི་རྒྱུ་རྒྱ་ལུག་འཚུ་བས་པ་ལྟ་བུའི་  
 དབྱས་ན་བདག་གནས་པ་ཡིན་ན། རམ་འཁོར་ཆ་མེད་སྣང་དུ་བསྐྱོམ། དམིགས་  
 སྐྱོར་དུག་པའོ། །

འཁོར་བ་ལ་ཚོས་མ་ཡིན་པ་ཅེས་ཀྱང་མི་ལན་པར་བསམ་པ།

དོན་ཚན་གསུམ་པ་འཁོར་བ་ལ་ཚོས་མ་ཡིན་པ་ཅེས་ཀྱང་མི་ལན་པར་  
 བསམ་པ་ནི། ཇི་སྐད་དུ། ཞི་བ་ལྟས། གཤེན་རྗེའི་སྤྱིས་བུས་ཟེན་པ་ལ། །གཉེན་

གྲིས་ཅི་སན་བཤེས་ཅི་སན། །ཞེས་བ་ལྟར་འཆི་བའི་དུས་ན་ལོར་རྗེས་མང་  
 ཡང་ཉིལ་འབྲུ་ཅམ་ཡང་འབྲེང་དབང་མེད། གཉེན་གྲོགས་གཡོག་འཁོར་རྗེ་  
 དཔོན་སོགས་རྩ་འཛིང་ཆེ་ཡང་བཟོ་གྱི་ཐ་མ་ཁྱེུ་གཅིག་ཅམ་ཞིག་རང་ལ་  
 འབྲིད་དབང་ཡང་མེད་ཁོ་ལ་རྗེས་སུ་འབྲང་དབང་ཡང་མེད། འདི་ཐམས་ཅད་  
 གྲེ་བལ་” གྲེད་<sup>1</sup> བའི་ཚོས་ཉིད་ཡིན་ཅིས་ཀྱང་སན་བ་མེད་སྟམ་སྟུག་ལོག་གེ་  
 བ་བསྐྱོམ། དག་གཉེན་བདེ་སྟུག་གཏམ་བཟང་རན་ཐམས་ཅད་ལ་དེ་བཞིན་དུ་  
 སྦྱར། འོན་འདི་དག་རྗེས་སུ་མི་འབྲང་ན་སུ་རྗེས་སུ་འབྲང་སྟམ་ན། རང་གིས་  
 བསགས་བའི་ལས་དགེ་སྟེག་གཉེས་པོ་རྗེས་སུ་འབྲང། སྟེག་བ་བྱས་ཟིན་བ་དེ་  
 ཡང་ལྷུལ་དུ་བཞག་ཐབས་མེད་རྟག་དུ་གཞོད་བ་ཡིན། དགེ་བ་གང་བསགས་  
 བ་དེས་ཀྱང་བདག་ལ་སན་བ་ཡིན་ལྷུལ་དུ་ནི་མི་ལུས། ཚོས་ལྟན་རབ་འབྱོར་  
 གྱི་ཞལ་ནས་ཀྱང། དགེ་དང་སྟེག་བ་མ་གཏོགས་པ། །འགོ་བ་ཐམས་ཅད་སྦྱིར་  
 ལྟོག་ནས། །འགའ་ཡང་ཁྱོད་རྗེས་མི་འབྲང་བར། །མཁུན་བར་གྲིས་ལ་ལེགས་  
 བར་དཔྱོད། །ཅེས་གསུངས་བ་ལྟར་བསམ་བ་དང། དེ་ལྟར་ན་དེས་བར་འཆི།  
 ལྷུར་དུ་འཆི། ནམ་འཆི་ཆ་མེད། འཆི་བ་ལ་གཞན་ཅིས་ཀྱང་མི་སན། འཆི་ཁ་  
 སན་ཆད་སྐྱེ་བ་མཐའ་མེད་དུ་སན་ལུས་བ་ནི་དམ་པའི་ཚོས་ཁོ་ན་ཡིན་ན། ད་ལྟ་  
 ཉིད་དུ་ཚོས་ལ་འབད་བར་བྱའོ་སྟམ་དུ་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་བདུན་པའོ། །

ད་ནི་འཆི་བ་མི་རྟག་པའི་ཐོན་ཚོས་འདི་བསྐྱོམ་སྟེ། འདི་ལ་རྩ་བའི་ཆིག་

1 མ་ཟླ། ༦བཞུག་ བདེ་ རྟག་ལྷན། ཟླེད་ \*ཟླེད་

ལྷ་ཞེས་བྱ། དང་པོ་མི་སྡོད་འགྲུར་བ་བསམ། གཤམ་དག་ཤི་བ་མང་དུ་  
 བསམ། །འཆི་རྒྱུ་མང་པོ་ཡང་ཡང་བསམ། །འཆི་ཁར་རི་ལྷར་འགྲུར་སྐྱམ་  
 བསྐྱོམ། །ཤི་ནས་རི་ལྷར་འགྲུར་བ་བསམ། །བྱ་བ་ཡིན་ཏེ། རང་རེ་སྐྱེས་ནས་  
 མ་ཤིའི་བར་དུ་ཡང་སྤང་བའི་རྒྱུ་ལདི་རྟག་དུ་འགྲུར་ཞིང་འགྲོ། བདག་དང་པོ་  
 སུ་རྒྱུང་གི་དུས་ན་དེ་འདྲ། སྤྱིས་བའི་དུས་ན་དེ་འདྲ། ལང་ཚོ་ཙ་ན་དེ་འདྲ། ད་  
 བེ་འདི་འདྲ་སྐྱམ་བ་དང་། འཆི་བ་ལ་རེ་ཉེ་རེ་ཉེར་འགྲོ་བ་དེར་འདུག །ཅིས་ཀྱང་  
 མི་བན་སྐྱམ་དུ་རིག་པ་བཅུན་ལ་སྐྱོ་ལྡང་ལྡང་བ་ལ་བཞག །རང་རེས་བྲན་ནས་  
 ད་ལྟ་ཡན་ཆད་ལ་ཡུལ་འདི་ན་མི་འདི་འདྲ་ཞིག་ཡོད་པ་ཡང་ཤི་འདུག །དེ་ན་དེ་  
 འདྲ་ཞིག་ཡོད་པ་ཡང་ཤི་འདུག་སྐྱམ་དུ་རེ་རེ་ནས་ཞིབ་དུ་བགྲངས། རང་བས་  
 གན་པ་ཡང་རི་ཙམ་ཞིག་ཤི་འདུག །མཉམ་པ་དང་གཞོན་པ་ཡང་རི་ཙམ་ཞིག་ཤི་  
 འདུག་བསམ་ན། ད་ཡོད་པ་བས་ཤི་བ་མང་། དེ་དག་ཀྱང་ཆེ་ཆེད་དུ་སྐབ་ནས་  
 ཤི་བ་ཙམ་ཆེར་མི་འདུག །ལལ་ཆེར་དུས་མིན་བར་མ་དོར་ཤི། བདག་ཀྱང་དེ་  
 ལྟ་སུའི་ཚོས་ཉིད་ཡིན། དེ་ལྟ་སུའི་རང་བཞིན་ལས་མ་འདས། སྤར་དེ་དག་གི་  
 གསེབ་དུ་མ་སོང་བ་ཁར་རྗེ་ཆེ། མ་ཤི་གོང་དུ་ཚོས་གཤམ་མ་ཞིག་མི་སྤྱེད་བའི་  
 ཐབས་མེད་སྐྱམ་དུ་བསམ། གཤམ་མི་དང་དུད་འགྲོ་ཤི་བ་ཐོས་སམ། མཐོང་ངམ།  
 སྤྱིས་བ་ནས་གན་པོའི་བར་དུ་ལང་ཚོ་འགྲུར་བ་མཐོང་ངམ། མ་ཤི་བ་ཉིད་ལ་  
 ཡང་ཁ་དག་པོ་ཁ་ཞན་པོར་སོང་བ་དང་། ཞན་པོ་དག་པོར་སོང་བ་དང་། ལྷག་  
 པོ་སྤྱང་པོར་སོང་བ་སོགས་གང་མཐོང་གང་ཐོས་ཀྱང་མི་རྟག་པ་ལྡང་གིས་

བཟུངས། བདག་གམ་བདག་གི་ཚོགས་དང། བདག་གི་མོངས་སྲོད་སོགས་ཀྱང་  
 འདི་ལྟ་བུའི་རང་བཞིན་ཡིན། འདི་ལྟ་བུའི་ཚོས་ཉིང་ཡིན་སྟེ་བསམ། དེ་ནས་  
 གོང་བཞིན་འཆི་བའི་རྒྱུ་མང་བ་བསམ་ཏེ། རང་གི་གདོང་དུ་བྱུང་བའི་དངོས་  
 རོ་ཐམས་ཅད་ལ་འདི་ཀུན་གྱིས་ཀྱང་བདག་འཆི་བའི་རྒྱུ་རི་ལྟར་བྱེད་མི་  
 ཤེས། ད་ལྟ་རང་ཡང་རི་ལྟར་འགྱུར་མི་ཤེས་སྟེ་བསམ། འཆི་བའི་ཆེ་མི་  
 དགེ་བའི་སེམས་ཀྱི་འཆི་ན་ནི་གནད་གཅོད་ཀྱི་ལས་ལ་སོགས་པ་སྐྱབས་བུལ་  
 འདིགས་སུ་བྱུང་བ་ཡོད། འཆི་བ་དེ་འདོད་བཞིན་དགའ་བཞིན་དུ་ཡོང་བ་མིན།  
 མི་འདོད་བཞིན་དུ་རྩོག་ཏུ་འབབ་བ་ཡིན། དགའ་བཞིན་སྲིད་བཞིན་དུ་འཆི་བ་  
 མ་ཡིན། སྐྱབས་བུལ་ཤུགས་དག་སོ་དང་བཅས་ཏེ་འཆི་བ་ཡིན། འདིག་ཉེན་  
 པ་རོལ་ཆ་རྒྱས་ཡོད་ནས་མ་ཡིན། ཆ་མེད་ཀྱི་ཡུལ་དུ་རྒྱས་མེད་འབྲུམ་པ་ཡིན་  
 སྟེ་བ་དང། བདག་ཤི་ཟེན་བའི་གནས་སྐབས་ན། ལུས་སེམས་གཉིས་ནི་བྱེ་  
 བུལ་དུ་སོང། ལུས་འདི་ནི་ཡང་ན་ས་ལ་སྐྱུངས་ནས་སྲིན་འབྱུང་བུང་སོ་གཅིག་  
 གམ། ཡང་ན་རྩེ་ལ་སྐྱུང་ནས་ཉ་སྐུ་གི་ཐས་གཅིག་གམ། མེ་ལ་བསྐྱེགས་ནས་  
 རུས་པ་སྐྱར་གང་ངམ། རིའམ་ཐང་ལ་བསྐྱུལ་ནས་བྱ་ཁྲིའི་ཁ་ན་པར་ཡེར་རེ་རེ་  
 བ་གཅིག་གམ། མཐར་ཞག་ཤས་ནས་ཤུལ་ཅམ་ཡང་མི་ལུས། ད་ལྟ་གཅིས་  
 གཅིས་མོར་བྱས་བའི་ལུས་ཀྱི་ཐ་མ་ནི་དེ་འདྲ། སེམས་ནི་ལས་ཀྱི་ལུང་རྩོགས་  
 བས་གར་སྐྱེ་རེས་པ་མེད་པའི་གནས་སུ་འགྲོ་དགོས་ན། ད་ལྟར་ཚོས་མི་བྱེད་  
 པའི་ཐབས་རང་འདུག་གམ། རུས་ནས་བྱི་བཤོལ་དུ་འདོག་པའི་ཐབས་རང་

འདུག་གམ་སྐྱེས་དུ་བསམ། དེ་རྣམས་ཀྱི་གཞུག་སློབས་ཏེ། ད་ལྟ་རང་ཚོས་  
 གཤམ་མ་ཞིག་བྱེད་སྐྱེས་པའི་གོ་ཆ་ཡོད་པ་བཞིན་ཚོས་ཀྱི་མགོ་ཐོན་གཞུག་  
 འཕྲོངས་ནས། རང་ཡང་དགའ་བཞིན་དུ་ཚེའི་དུས་བྱེད། གཞན་ཀུན་གྱིས་ཀྱང་  
 ཁོ་ལ་ཚོས་གཤམ་མ་ཞིག་བྱུང་བེད་ནས་སློན་བཞིན་དུ་ཚེའི་དུས་བྱེད་པ་ཅིག་  
 ལ་གཏད་སོ་འཚོལ་དགོས། དེ་ལ་ཚོས་བསྐྱོམ་དགོས་བཟུན་པ་ཐོབ་དགོས།  
 གོམས་དགོས་སྐྱོངས་སུ་གྱུར་དགོས་པ་འདུག། །བཟུན་པ་ནི་མ་ཐོབ། གལ་ཏེ་  
 བ་རྒྱུན་ངན་དང་སྤང། རང་གི་སློལ་ས་སུ་མ་རུང། ཚོས་ཀྱི་གཞུག་མ་འཕྲོངས།  
 ཚོས་དང་འགལ། རང་ཡང་འཕྲོད། གཞན་ཀུན་གྱིས་ཀྱང་སྤང་ར་དེར་རེ་འཚི་  
 བ་ཞིག་ཡོང་ཉེན་ཡོད་ན། དེ་ལྟར་སོང་བའི་ཐབས་མི་འདུག་པས་ཚོས་གཤམ་མ་  
 ཅིག་ལ་ད་ལྟ་རང་ཞུགས་ཏེ་མ་ཤི་བར་དུ་འཕྲོངས་པ་ཅིག་གཞན་སློན་ལ་རང་  
 བདེ་བ་ཅིག་མི་བྱེད་རེ་སྐྱེས་དུ་ཞེ་མཁའ་ཡང་ཡང་བསྐྱུལ། དེང་སང་གི་ཚོས་  
 བ་ཀུན་ལ་གཉེན་པོ་འདི་ཁ་གནད་དུ་ཆེ། དེས་མི་རྟག་པའི་ཁྲིད་ཚད་བ་ལགས།  
 དམིགས་སྐྱོར་བརྒྱད་པའོ། །

ངན་སོང་གི་སྐྱུག་བསྐྱེད་བསམ་པ།

གསུམ་པ་ངན་སོང་གི་སྐྱུག་བསྐྱེད་བསམ་པ་ལ། དཔྱུལ་པའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་  
 བསམ་པ། ཡི་དུགས་ཀྱི་སྐྱུག་བསྐྱེད་བསམ་པ། དུང་འགྲོའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་བསམ་  
 པ་གསུམ་ལས།

དཔལ་པའི་སྐྱེག་བསྐྱེད་བསམ་བཤ།

དང་པོ་ནི། སློན་འགྲོ་དང་རྗེས་སྤྱད་ལས། བདག་མི་ཡུལ་དུ་ཡུན་རིང་  
བསྐྱད་དབང་མི་འདུག །འཆི་བ་འདིས་འཛིགས་སོ་བསམ། བན་ཏར་བ་འཆི་བ་  
ཁོ་ན་ལ་ཏ་ཆེས་འཛིགས་རྒྱ་ཡང་མེད་དེ། ཤི་བས་མི་ཚོག་དབང་མེད་དུ་སྐྱེ་བ་  
ལེན་དགོས་པས་འདི་ཁོ་ན་སྐྱེག །དགེ་བ་ཅི་མ་གྲུས་སྐྱེག་པ་ཅི་མང་ན་དན་སོང་  
གསུམ་དུ་སྐྱེ་སྐྱེ་འོང་། ཅི་རང་གྲག་སྐྱེམ་དུ་བསམ། འདི་དན་སོང་གི་སྐྱེག་བསྐྱེད་  
བསམ་པའི་དམིགས་པ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་སློའི་ལོ།

དེ་ནས་ཆ་དཔལ་གྱི་སྐྱེག་བསྐྱེད་བསམ་བཤ་ལ། སྤྲོམ་ནི། ཡང་སོས་ཐིག་  
ནག་བསྐྱས་འཛོམས་དང་། །དུ་འབོད་དུ་འབོད་ཆེན་སོ་དང་། །ཆ་བ་རབ་ཆ་  
མནར་མེད་པའོ། །

དེ་ལ་ཆ་དཔལ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་གནས་ས་གཞི་རི་མེད་སྤྱང་མེད་སྐྱེགས་  
སྐྱེགས་ཡིན་པ། མེ་ལྷེ་ཁྲི་གང་ཅོམ་ཏྲུ་འབར་བ། རི་རོང་ངམ་གྲོག་སལ་སུལ་  
ཁོ་ནས་བྲུབ་པ། ཟངས་ལྷན་ནམ་ཁོ་རྒྱ་ལམ་ཞ་ཉེ་བལྲུ་བ་དང་། ལན་ཚུ་ནོན་པོ་  
སོགས་འགྲུར་བྱེད་ཀྱི་རྒྱ་ཚོན་ཤིན་ཏུ་ཆ་བ་དང་། དེ་འདྲའི་རིགས་ཀྱི་འབབ་རྒྱ་  
དང་མཚོ་ཡོད་པ། ཤིང་རྣམས་ཀྱང་སྐྱེགས་སྐྱེགས་སོགས་ལས་བྱུབ་པ། གདུག་  
པའི་བྱ་དང་གཅན་གཟན་དང་ལས་ཀྱི་སྤོང་སོ་དང་གཤིན་རྗེ་དུ་མས་གང་བ་ཞིག་  
ཡོད་དོ། །

དེར་སྐྱེས་པའི་བར་དོ་རྣམས་ཆར་རྒྱུང་གིས་བདས་པ་སོགས་གང་བའི་

ཉམས་པ་ཆེར་བྱུང་ནས་ལས་གྲིང་དབང་གིས་ཚད་ཐུལ་གྱི་གནས་མཐོང་བས།  
དེར་རྫོབ་པ་ཤེས་ནས་སྲིད་པས་རྒྱལ་པོས་གནས་དེར་ཚུད་ནས་སྐྱེ་བ་ལེན་  
པར་བཤད།

དེ་ཡང་མེ་ལམ་བ་བས་ཚན་དན་གྱི་མེ་བདུན་འགྲུར་གྱིས་ཚུལ་དེ་བས་ཀྱང་  
ཡང་སོས་གྱི་མེ་བདུན་འགྲུར་གྱིས་ཚུལ་དེ་བཞིན་དུ་གོང་མ་གོང་མ་ལས་འོག་མ་  
འོག་མ་བདུན་འགྲུར་གྱིས་ཚུལ་དེ་བར་གྲགས། དུམ་ལ་བའི་འགྲོ་བ་ཐམས་ཅད་རིག་  
པ་ཚོར་ངས་རྒྱུན་ཅིང་སྒྲིན་པ། ལུས་འཇམ་ཞིང་མཉེན་ལ་གཞོན་ཤིང་ཆགས་པ།  
ལུས་སེམས་གཉིས་ཀའི་ཆ་ནས་བཟོད་སྐྱབ་ཚུང་བ་ཞིག་ཡོད། དེས་ཀྱང་སྐྱུ་  
པར་སྐྱུ་བ་སྐྱུ་ལ་ཆེ། གནས་དེ་དག་ཏུ་བཞིན་ལག་དབང་སོ་ཐམས་ཅད་ཚང་བ་  
སྐྱད་ཅིག་ལ་ཁྲོད་གི་སྐྱེ་སྐྱེ། གཉིད་སད་པ་འདྲ་བ་ཞིག་ཡོད་པར་གདལ། དུམ་  
བ་ཐམས་ཅད་རྣམས་སྐྱེས་ཡིན། རྣམས་སྐྱེས་པལ་ཆེར་གྱི་ལུགས་ལ་དེ་བཞིན་  
དུ་འགྲུང་།

སྐྱུ་བ་སྐྱུ་ལ་མི་འདྲ་བ་སོ་སོའི་བྱུང་བར་ནི། ཡང་སོས་ནི་སྐྱུ་དག་མི་  
ལ་སོ་མཐོང་བ་བཞིན་ཞེས་སྐྱེ་ལ། ལག་དུ་སྐྱུ་ལ་ཚད་མཚོན་ཆ་རྣམས་སོར་སོར་  
ནས་གཅིག་ལ་གཅིག་གིས་བསྐྱུ་བས་དུམ་ལུ་མང་སོར་སོར་བ་ན། དེ་ཞིག་ཤི་  
བ་བཞིན་དུ་བརྒྱུ་ལ་ཞིང་འགྲེལ་འགྲོ། ཉམས་མཁའ་ལས་རྒྱུང་གང་མོ་དང་། ཡང་  
སོས་པར་བྱུང་ཅིག་ཅེས་པའི་སྐྱུ་བྱུང་བ་ན་སོས་པར་འགྲུར་ཞིང་། ཡང་སྐྱུ་  
བཞིན་འཐབ་པ་སོགས་ཡང་ཤི་ཡང་སོས་ལ་ཟད་པ་མེད་པའི་ཚུལ་དུ་ཡོད།



ཐིག་ནག་ནི་ག་ཤིན་རྗེ་རྣམས་ཀྱིས་དཔྱལ་བའི་སེམས་ཅན་དེའི་ལུས་ལ་  
ཐིག་ནག་པོ་མང་པོ་བཏབ་སྟེ་སོག་ལེས་གཙོད་པ་དང་། རྟེན་ལུས་གཞོག་པ་དང་།  
མཚོན་ཆ་རྣམས་ལྟར་འགྲུབ་སོགས་ཡོད་དེ། དེ་ཡང་སྟོད་བཏུབས་ཅ་ན་སྤྲོད་  
འགྲིག། །སྤྲོད་བཏུབས་ཅ་ན་སྟོད་འགྲིག། །ཚུལ་དེ་ཀས་གྲུབ་ཐོབ་མེད་པ་ལ་དུས་  
འདུག་པའོ། །

བསྐྱུས་འཛོམས་ནི། ལུག་སྐྱུག་སོགས་སོག་ཆགས་ཆེན་པོ་མི་བཟང་པ་  
འཐབ་པའི་བར་དུ་གཅེར་བ་དང་། ཡང་ན་བྲག་རི་ལུག་གི་གདོང་ངམ་རའི་གདོང་  
བ་མ་ཉེ་དང་སེལ་ལ་སོགས་པ་འཛིགས་སུ་རུང་བའི་རྣམས་པ་ཅན་གྱིས་བར་དུ་  
གཅེར་བ་དང་། རི་ཆེན་པོ་སྟེང་ནས་བཙོང་ཞིང་འཛོམས་པ་དང་། ལུགས་ཀྱི་  
གཏུན་པ་དབག་ཚད་མང་པོ་ཅན་གྱི་སྟེང་དུ། དཔྱལ་བའི་སེམས་ཅན་མང་པོ་  
ཕྱོགས་གཅིག་ཏུ་བསྐྱུས་ནས། རི་པོ་ཅོམ་གྱི་གཏུན་ནས་ཐོ་བས་འཛོམས་ཤིང་  
འཐབ་པར་བྱེད་དོ། །རི་ཁ་གྲུས་པ་འཛམ་གཏུན་ཤིང་སོགས་བཏེག་ན། ཡང་  
སྤྲོད་བཏུབས་སོས་པར་འགྲུབ་ལ། ཡང་བསྐྱུན་ཅིང་བཅིང་བ་ན། ལུས་སྟེ་མར་  
འཐབ་པ་ཡིན་ལོ། །

དུ་འབོད་ནི། སོག་ཆགས་འཛིགས་སུ་རུང་བ་དུ་མས་བདས་པ་ན། རྒྱང་  
རིང་པོ་ནས་ཁང་པ་དཀར་པོ་ཞིག་མཚོང་ནས། དེ་བདེའོ་སྐྱམ་ནས་དེར་རྒྱུགས་  
ཉེ་ནང་དུ་སྦྱོར་བ་ན། ལུགས་ཀྱི་ཁང་བ་སྟོ་མེད་དུ་གྲུབ་ནས་སྦྱོར་བ་ཏུ་མེ་

1 མ་ཕྱི། ༤ན་མན། མོ། རྟག་ཕྱན། ༡༡ན་པ། མོས།  
2 མ་ཕྱི། ༤ན་མན། བའང་ \*བའམ། རྟག་ཕྱན། ༡༡བཏུབས། བའམ།

འབར་ཞིང་བསྐྱེད་པ་ལས་ཐར་བའི་གོ་སྐྱབས་མེད་ཅིང་དྲག་ཏུ་དྲུ་བར་བྱེད་པའོ།  
དུ་འབོད་ཆེན་པོ་ཡང་དེ་དང་འབྲ་བ་ལས་ལྷགས་ཀྱི་ཁང་བ་ཉིས་རིམ་དུ་  
ཡོད་པའོ། །ལྷགས་ཀྱི་བྱམ་པའི་ནང་དུ་འཆེད་པ་དང་། ཟངས་ཆེན་པོར་འཆེད་  
པ་སོགས་ཀྱང་དེ་དག་ན་ཡོད་དོ། །

ཚོ་བ་ནི། ལྷགས་ཀྱི་གསལ་ཤིང་ངམ་མདུང་ལྷུང་རྣོན་པོ་མེ་འབར་བས། སྤྱི་  
བོ་ནས་བཤའ་ལམ་མཐུ། བཤའ་ལམ་ནས་སྤྱི་བོར་ཐལ་ལྷུང་དུ་བྱུག་པས་ནང་  
ཁྲོལ་ཐམས་ཅད་ནི་ཆོག། །བྱ་ག་དགུ་ནས་མེ་དང་དུད་པ་བཏུང་མར་འལྷུང་བའོ། །

རབ་ཏུ་ཚོ་བ་ཡང་དེ་དང་འབྲ་བ་ལས་མདུང་ཅེ་གསུམ་པ་ལ་སོགས་པས་  
བསྐྱུན་པའོ། །གོང་མ་གོང་མའི་སྤྲུག་བསྐྱལ་ཐམས་ཅད་འོག་མ་འོག་མ་ལ་ཡོད་  
ཅིང་། འོག་མ་འོག་མའི་སྤྲུག་བསྐྱལ་དུ་བཤའ་བ་རྣམས་ལྷག་པའོ། །

མནར་མེད་ཀྱི་གནས་ན་ནི་སྤྲུག་བསྐྱལ་ཚད་གཟུང་དུ་མེད་དེ། བདེ་བའི་གོ་  
སྐྱབས་ཅུང་ཟད་ཅེས་ཡང་མེད་དོ། །གནས་དེ་ན་ལྷགས་སྐྱེད་ཀྱི་འདབ་མ་ལ་  
ལུས་ཐམས་ཅད་འགྲིལ་བ་དང་། ལྷགས་ཀྱི་ཞིབ་མ་ཆེན་པོར་བྱེ་ཚོན་དང་ལྷན་  
ཅིག་འཁུལ་བ་དང་། ལྷེ་ལ་མོས་དོར་ལྷ་བརྒྱས་མོད་པ་སོགས་ཀྱང་ཡོད་པར་  
བཤའ་ལ། མར་མའི་སྤོང་བུ་ལ་མེ་འབར་བ་ལྟར་ལུས་ཀྱི་བྱི་ནང་ཐམས་ཅད་ལ་  
མེ་འབར་བས་མེ་ལྷེ་དང་སློག་ཆགས་དབྱེ་བ་མི་བྱེད་དེ། ལྷེ་སྤྲུགས་འདོན་པ་  
ཅེས་ལས་སེམས་ཅན་ཡོད་པར་རྗེས་སུ་དཔོག་གོ། །

དེ་ལྟར་སྤྲུག་བསྐྱལ་དོས་དྲག་ཚུལ་དེ་བཞིན་ཡིན་ལ། དུན་ཚད་རིང་བ་

བློ་མངོན་པ་ལས། མི་རྣམས་ཀྱི་ལོ་ལྔ་བརྒྱ་ལ། །འདོད་པ་དག་གི་ལྷ་རྣམས་  
 ལས། །འོག་མ་དག་གི་ཉིན་ཞག་གཅིག་། །དེས་ན་ཆེ་ལོ་ལྔ་བརྒྱ་ལོ། །གོང་མ་གཉིས་  
 ག་ཉིས་འགྲུང་རོ། །ཞེས་དང་། །ཡང་སོས་ལ་སོགས་བྱུག་རིམ་བཞིའ། །འདོད་  
 ལྷའི་ཆེ་དང་ཉིན་ཞག་མཉམ། །ཞེས་གསུངས་ཏེ། མི་ལོ་ལྔ་བརྒྱ་ལ་རྒྱལ་ཆེན་  
 བཞིའི་རིགས་ཀྱི་ཞག་གཅིག་། །དེས་ཅིས་པའི་རང་ལོ་ལྔ་བརྒྱ་ལྷུག། །དེ་ཡོངས་  
 རྫོགས་ཡང་སོས་པའི་ཞག་གཅིག་ཏུ་བྱས། །དེའི་ལོ་ལྔ་བརྒྱ་ལ། །ཡང་སོས་པའི་  
 ཆེ་ཆད་ཡིན་ལ། །འོག་མ་རྣམས་ལོ་གྲངས་ཡང་ཉིས་འགྲུང་ཉིས་འགྲུང་ཏུ་འབེལ་  
 ཞིང་། །ཞག་གྲངས་ཀྱང་ཉིས་འགྲུང་གྱི་རིང་བས་གོང་མ་གོང་མའི་བཞི་འགྲུང་  
 །འོག་མ་འོག་མ་ལ་ཡོད་པར་ཤེས་པར་བྱའོ། །

དམིགས་པའི་འདུག་སྒྲིམས་ནི། །དེ་ལྟར་སྤྲུག་བསྐྱེད་དོས་ནི་དྲག། །ཡུན་ནི་  
 །རིང་། །ད་ལྟ་མེ་ལྔ་ལོ་གཅིག་ལ་སོར་མོའི་ཅེ་མོ་ཅེ་མ་ཡང་ཡུད་ཅེ་མ་དེ་ཡང་འཛོག་  
 །ཏུ་མི་བརྟུབ་ན་ནམ་ཞིག་དེ་ལྟ་བུ་རང་གི་ལོག་ཏུ་བབས་ན། །བཞོད་བའི་གོ་སྐྱབས་  
 །ཅུང་ཟད་ཀྱང་མི་འདུག་སྟེ། །ལན་ཅིག་དེར་སྐྱེས་ཟིན་ནས་རྫོགས་པའི་ཐབས་མེད།  
 །ད་ལྟ་རྫོགས་པའི་ཐབས་ཡོད་དེ་དེར་སྐྱེ་བའི་རྒྱ་ལས་ངན་སྤྲིག་པ་དག་སྤྱངས་ན་  
 །རྫོགས་པའི་ཐབས་དེ་ཁོ་ན་ཡིན། །དེར་མི་སྐྱེ་བའི་ཕྱིར་ཆོས་ལ་འབད་དགོས་སྟེ།  
 །ཏུ་བསམ་མོ། །དམིགས་སྐྱོར་དགུ་བའོ། །

ཡང་རྫོགས་རིམ་བ་དང་བསྐྱུན་ནས་སོ་སོར་བྲལ་ཏེ་དམིགས་སྐྱོར་འགའ་རེ་  
 །བྱས་ཀྱང་མི་རུང་བ་མེད་པ་ལགས།

དེ་ནི་གྲང་དབྱུལ་གྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་བསམ་བར་བྱ་སྟེ། རྣོ་མས་ནི། ལྷ་བྱུང་ལྷ་  
བྱུང་རྣོ་མ་བ་ཅན། །ཨ་ལྷ་གྱི་ཉུང་སོ་ཐམ་བ། །ལྷ་སྐྱེད་བལྟ་བུ་ཆེད་གས། །ཞེས་  
སོ། །

གྲང་དབྱུལ་ཐམས་ཅད་མ་བྱུན་བར་ས་གཞི་དེ་སྐྱུང་ཐམས་ཅད་གངས་དང་  
ལྷ་འབྲུགས་གྱི་རང་བཞིན་སྐྱབས་སྐྱེ་བས་སལ་སྐུལ་ཉུང་བ། ལྷ་བྱུང་བྱུ་ལྷ་གྱི་  
འདྲེས་པ་ཆེས་ཤིན་ཏུ་གྲང་བས་ཉྫ་ཏུ་བྲུབ་པ། ལྷ་བྱུང་མོ་རྣམས་ཤིན་ཏུ་གྲངས་  
སྤྲུག་ནས་ཉུང་བའི་གཉིད་ཏུ་ཡང་འགོ་བ་ཡོད། བརྒྱུད་སོ་ཡང་གོང་མ་གོང་མ་  
ལས་འོག་མ་འོག་མ་བདུན་འབྱུར་གྱིས་གྲང་བར་བཤད། དེར་སྐྱེ་བའི་སེམས་  
ཅན་དེ་ཡང་བར་དོའི་སྐྱབས་སུ་ཐོག་མར་མེ་ནང་དུ་ཆོག་པ་ལྟ་བུའི་ཉྫ་མས་བྱུང་  
ནས་གྲང་བ་འདོད་པའི་སྐྱབས་སུ་གྲང་དབྱུལ་གྱི་གནས་མཐོང་། དེ་སྤོགས་སུ་  
ལྷ་གས་པས་དེར་ལྷ་དྲན་ནས་སྐྱེ་བ་ཡོན་པར་བཤད།

དེ་ལ་ལྷ་བྱུང་ཅན་ནི། ཆེས་གྲང་བས་ལུས་ཀྱི་སྤྱི་ནང་ཐམས་ཅད་ལྷ་བྱུང་  
གྱིས་གང་བའོ། །ལྷ་བྱུང་བརྣོ་མ་བ་ཅན་ནི། དེ་བས་གྲང་གྲང་བས་ལྷ་བྱུང་བརྣོ་མ་  
ཏེ། ལྷ་སེར་གྱི་ལུས་གཞི་གས་<sup>1</sup>་བ་རྣམས་གྲང་འབྲུག་བར་འགོ་བ་ཡོན་པར་  
བཤད་པ། རྣོ་བ་སྤྱིང་ལས་ནི་ལྷ་སེར་ལས་སྐྱེས་པའི་སྤོག་ཆགས་ཀྱིས་ལུས་  
འབྲུགས་ཤིང་ཐ་བར་ཡང་བཤད་དོ། །ཨ་ལྷ་ཟེར་བ་ནི། ལྷ་ཤིང་ཤིང་སོར་འབྱུ་  
ངག་ཅན་རྩེ་ཟེར་ཐོན་ཅམ་གྱི་སྐྱེ་སྐྱེལ་འདོན་པ་དང་། ལྷ་ཉུང་ཟེར་བ་ནི། དེ་

1 མ་ཟི། ༡༠༧༦ན། གཞི་གས་ ཉྫ་ལུན། ༡༡ན། ཡོང

བས་ཡང་གང་བས་འབྲུང་གམ་མི་ཐོན་ཏེ། ཉེན་སྐད་ལྷ་མོ་ཙམ་འབྲིན་པའོ། །སོ་  
 ཐམ་ཐམ་པ་ནི། དེ་བས་ཀྱང་ཤིན་ཏུ་གང་བས་སྐད་མི་ཐོན་པར་ལུས་འདར་བས་  
 སྐོས་ཐག་ཅིང་སོ་བདར་དེབ་པའོ། །ལྷ་ལྷ་ལྷ་ར་གས་པ་ནི་ལུས་དུམ་བུ་བཞིའམ་  
 བརྒྱད་ལ་སོགས་པར་གས་པ་ཡིན་ལ། བརྒྱ་ལྷ་ར་གས་པ་ནི། ལུས་དུམ་བུ་བརྒྱ་  
 ལ་སོགས་པར་གས་པ་དང་། བརྒྱ་ལྷ་ར་ཆེར་གས་པ་ནི། གང་བའི་མཐར་ཐུག་  
 བས་ལུས་ཀྱི་ཆ་ཤས་རེ་རེ་ཡང་དུམ་བུ་བརྒྱ་ཆའ་སྟོང་ཆའ་དུ་གས་པའོ། །

ཆེ་ཆད་ནི་ཚུ་བུར་ཅན་ལ་ཁལ་བརྒྱད་ཅུ་འགོ་བའི་སྟོད་ཆེན་པོ་རྒྱལ་ས་  
 ཞེས་ཟེར་བ་ཅིག་ཉིལ་གྱིས་སྤུར་བུར་བཀའ། ལོ་བརྒྱ་རེ་ནས་ཉིལ་འབྲུ་རེ་སྤྱིར་  
 བསྐྱར་ན་དེ་ནམ་ཟད་པ་ཙམ་ཚུ་བུར་ཅན་གྱི་ཆེ་ཐུབ་པར་བཤད། འོག་མ་  
 རྣམས་ལ་ཉི་ཤུ་ཉི་ཤུ་འབྲུར་གྱི་འགྲེས་ཅི་བ་ཡིན། འདི་ལ་ཡང་དམིགས་པའི་  
 གཞི་དང་འཇུག་སྒོམས་ཆ་དཔྱལ་གྱི་སྐབས་དང་འབྲ། དམིགས་སྐོར་བཅུ་པའོ། །

ད་ནི་ཉེ་འཁོར་བའི་སྤྱག་བསྐྱེད་བསམས་ཏེ། འདི་ནི་མངོན་པ་ལས། བརྒྱད་  
 པོ་ཀུན་ལས་སྤྱག་བཅུ་དུག །དེ་དག་གི་ནི་ངོས་བཞི་ན། །མེ་མ་སྤུར་དང་རོ་  
 ལྷགས་དང་། །སྤྱ་གྱི་ལམ་སོགས་ཚུ་པོ་ཡིན། །ཞེས་འབྲུང་།

དེ་ཡང་དཔྱལ་བའི་དངོས་གཞི་ཆ་དཔྱལ་བརྒྱད་པོ་རེ་རེ་ལ་ཡང་སོ་སོའི་  
 རྩོགས་བཞི་པོ་རྣམས་སྤྱ་ཉེ་འཁོར་བ་བཞི་པོ་འདི་རྣམས་ཆ་ཆར་བ་རེ་རེ་ཡོད་པ་  
 ཡིན། དེ་ཡང་མེ་མ་སྤུར་གྱི་འོབས་ནི། འོབས་མེ་འདག་གིས་གང་བ་ཁ་ཞེང་  
 ཤིན་ཏུ་ཆེ་བ་ཡོད་དེ། དེར་དང་པོ་ནས་སྤྱེས་པའམ་ཆ་དཔྱལ་དངོས་གཞི་ནས་

འབྲུམ་ས་པ་ཡིན་ཀྱང་རྒྱུད། དཔྱུལ་བའི་སེམས་ཅན་རྣམས་ནི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཆེ་  
དག་ས་པས་གཅིག་ཏུ་སློབ་ཆགས་ནས་སྡོད་པའི་གནས་མེད། སྐབས་དེར་ཡང་  
གར་བབ་བབ་ཏུ་སྡོས་པས་མེ་འདག་གི་འོབས་དེར་ཚུད། ལས་ཆེ་ཚུང་གི་མཐུ་  
ལས་"བྱས་<sup>1</sup>་རྒྱུ་ཅམ་མམ། སྐད་པ་རྒྱུ་ཅམ་སོགས་མ་དེས་བར་འབྱུང་།  
འགྲོས་པར་འདོད་ན་ཡང་མགོ་འཁོར་བས་སྡོག་གིན་ཡོང་བ་དང་། དཔྱུལ་  
སྤངས་འཛིགས་པ་རྣམས་ཀྱིས་འགྲམ་ནས་བསྐྱེད་ཏེ་འགྲོས་སུ་མི་སྟེར་དོ། །

རོ་སྤྲུགས་ཀྱི་འདམ་ནི། ཡང་གྲོས་པ་ན་རོ་སྤྲུགས་ཞེས་བྱ་བ་མི་གཙང་བ་  
བཙོག་དགའི་འདམ་ལ་ཐེབས་ཏེ། དེ་མི་བཟད་པ་ཚོར་བས་མགོ་འགས་པ་ཅམ་  
དན་མེད་ཏུ་བརྒྱལ་བ་ཅམ་འབྱུང་། འདམ་ཀྱི་དབྱས་ན་སྤོན་བྱ་སྤྲུགས་མཚུ་  
ཅན་དང་ཟངས་མཚུ་ཅན་མང་པོ་བྱུང་སྟེ། ཤིང་སྤོན་གྱིས་ཤིང་ལ་ཟ་བ་བཞིན་ཏུ་  
ལུས་འབྲུགས་ཤིང་ཟ་བར་བྱེད་དོ། །སྤྲུ་གྱིས་གཏམས་པའི་ལམ་ལ་སོགས་པ་  
ནི། རྒྱུང་རིང་སོ་ནས་ཞེ་གསེང་ཡིད་ཏུ་འོང་བ་ལྟར་མཐོང་ནས། དེར་རྒྱུགས་པ་  
ན་ས་གཞི་ཐམས་ཅད་སྤྲུ་གྱི་སོར་བཞི་བས་གཏམས་པ་ཡིན་ཏེ། རྒྱུང་བ་གཙོད་  
པ་ལ་སོགས་པས་སྤྲུག་བསྐྱེད་བའོ། །

སོགས་ཁོངས་ནས་བསྐྱེད་པ་རལ་གྱི་ལོ་མའི་ནག་ཚལ་ཞེས་པ་ནི། ཚ་  
བས་གདུངས་པ་ན་རྒྱུང་རིང་ནས་ནགས་ཚལ་སྡོན་སོ་མཐོང་སྟེ། དགའ་བས་  
རྒྱུགས་ནས་དེར་སྤོན་པ་ན། ལོ་འདབ་ཐམས་ཅད་རལ་གྱི་ལ་སོགས་པའི་མཚོན་

1 མ་གྱི། ༡༠བལྟ། ལུས་ རྟག་ལུག། ༡༣བལྟ། ལུས་

ཆར་ཡོད་པ་དེ་རྒྱང་གིས་བསྐྱོད་པར<sup>1</sup>་ཆར་ལྟར་བབས་ཏེ་ལུས་དུམ་བུ་མང་  
པོར་བྱེད་པའོ། །

ཤལ་མ་ལིའི་སྤོང་པོ་ནི། སྲོག་ཆགས་གདུག་པ་ཅན་མང་པོས་བདས་པས་  
ཤལ་ལིའི་སྤོང་པོ་ཆེན་པོ་མཐོང་ནས་དེ་ལ་འདྲེག་པ་ན། ལྷགས་ཀྱི་ཆེར་མ་སོར་  
བཅུ་བྲུག་པ་ཁ་འཕུར་དུ་ལྷས་པ་མང་པོ་ཡོད་པ། ལུས་ཐལ་སྤུང་དུ་ལྷག་རིམ་  
བས་ཅེ་མོར་བྱིན་པ་ན། བྱ་གདུག་པ་ཅན་གྱི་ཆོགས་ཀྱིས་མིག་འབྲིན་པ་དང་  
ཤ་འཕྲོག་པ་ལ་སོགས་པ་འདྲིགས་པ་དུ་མ་སྤུང་སྟེ། ཡང་འཕུར་དུ་བབས་པ་  
ན། ཆེར་མ་ཁ་གྲེན་དུ་ལྷས་ཏེ་ལུས་འབྲུགས་པ་ལ་སོགས་པའོ། །གསུམ་པོ་དེ་  
མཚོན་ཆའི་གཞོན་པ་ཡིན་པས་གཅིག་ཏུ་བསྐྱེམས་སོ། །བཞི་པ་ཐལ་ཚན་གྱི་  
ཚུ་བོ་རབ་མེད་ནི་ཤིན་ཏུ་ཆ་བས་གདུངས་པ་དེ་རྒྱང་རིང་བོ་ན་ཚུ་སྤུང་འབབ་  
པ་མཐོང་སྟེ། དེར་བྱིན་ནས་ཆ་མ་ཆོས་མེད་པར་མཚོངས་པ་ན། དེ་ནི་མེ་ཚུ་  
འདྲེས་མ་ཤིན་ཏུ་ཆ་བ་གཉིང་ཟབ་ལ་རྒྱ་ཆེ་བ་ཞིག་ཡོད་དེ། དེའི་ལུས་ཚུ་ནང་  
དུ་རུབ་པ་ན་ཤིན་ཏུ་ཆོས་པས་ཤ་རུས་བྲལ་ཏེ། ཤ་རྣམས་བྱུང་སྲོག་ནི་རུས་པ་  
ལ་གནས་ཏེ། ཀའ་རུས་སུ་ཟང་གི<sup>2</sup>་སོང་བ་དེ་ཚུའི་སྟེང་<sup>3</sup>་སུ་ཐོན་ཡོང་། དེ་མ་  
ཐག་ཤ་སྤར་བཞིན་སྐྱེས་ནས་ཡང་རུབ་པ་སོགས་སོ། །

དེ་དག་ལ་ཆེ་ཆོད་དེས་པ་མེད་ཀྱང་སོ་སོར་ལོ་བརྒྱ་སྟོང་དུ་མ་གནས་

1 མ་ཕྱི་ ༡༡ནལ། པར་ རྟག་ལུན། ༡༩ན ༣། པས  
2 མ་ཕྱི་ ༡༡བ། ཕྱི་ རྟག་ལུན། ༡༩བ། ཕྱི་ས  
3 མ་ཕྱི་ ༡༡བ། རྟེན་ རྟག་ལུན། ༡༩བ། རྟེན

དགོས་པ་སྤོངས་ཅི་ཡིག་ཡུན་ཅི་རིང་དོ། །དམིགས་པའི་གཞི་དང་། འཇུག་  
སྒྲིམས་སྤྱོད་བཞིན་ནོ། །དམིགས་སྒྲོར་བཅུ་གཅིག་བཤོ། །

ད་ནི་དཔལ་བ་ཉི་ཚེ་བའི་སྤྱད་བསྐྱེད་བསམ་བར་བྱ་སྟེ། དེ་ལ་གནས་ནི་  
ས་ལོག་དང་ས་སྟེང་གི་རི་དང་ཐང་དང་ཚུ་ལ་སོགས་པ་ངེས་མེད་ལ་གནས། ཚེ་  
ཡང་ངེས་པ་མེད་དེ་འགའ་ཞིག་དངོས་གཞི་རྣམས་ལས་ཀྱང་ཚེ་རིང་བ་ཅ་མ་  
ཡང་ཡོང། ཁ་ཅིག་ཚེ་སྤྱད་བའང་ཡོད། སྤྱད་བསྐྱེད་སྟོང་ཚུ་ལ་ཡང་མ་ངེས་  
བ་སྤྱོད་ཚོགས་བ་སྟེ། མདོ་ལས། ཉིན་མོ་སྤྱི་བདེ་བ་སྟོང་མཚན་མོ་དཔལ་བའི་  
སྤྱད་བསྐྱེད་སྟོང་བ་སོགས་དང་། དཔལ་བ་གདན་འབྲེལ་བ་དང་། ཅིག་པ་འབྲེལ་བ་  
དང་། གཏུན་བྱ་འབྲེལ་བ་དང་། ལྷ་བ་འབྲེལ་བ་དང་། ལྷོན་ཤིང་འབྲེལ་བ་དང་། ལྷགས་  
ཤིང་འབྲེལ་བ་ལ་སོགས་པ་ལུས་ཀྱི་རྣམས་པ་ཡང་མ་ངེས་བ་སྤྱོད་ཚོགས་བ་ཡོད་  
དོ། །དམིགས་པའི་གཞི་དང་འཇུག་སྒྲིམས་སྤྱོད་དང་འབྲེལ། དམིགས་སྒྲོར་བཅུ་  
གཅིག་བཤོ། །

སྐབས་འདི་དག་ཏུ་རྩ་བ་བྱེ་བ་རི་བ་དང་། འཕགས་པ་དག་འདུན་མཚོའི་  
རྩོགས་བརྗོད་ལ་སོགས་པས་ཀྱང་ངེས་ཤེས་བསྐྱེད་བར་བྱའོ། །

ཡི་དྲགས་ཀྱི་སྤྱད་བསྐྱེད་བསམ་བཤོ།

གཉིས་བ་ཡི་དྲགས་ཀྱི་སྤྱད་བསྐྱེད་བསམ་བཤོ། ལྷོན་འགྲོ་དང་དམིགས་  
པའི་གཞི་སྤྱོད་ལྟར་བྱས། ཡང་འདི་ལྟར་བསམ་སྟེ་བདག་དཔལ་བར་མ་སྐྱེས།



ཡི་དྲགས་སུ་སྐྱེས་པའི་ཆེ་བདེ་བ་ཡོད་དམ་སྐྱུལ་ན། དེ་ན་ཡང་བདེ་བ་མེད་དེ་  
 ཡི་དྲགས་ལ་གནས་ན་གནས་པ་དང་ཁ་འཐོར་བ་རིགས་གཉིས་ཡོད། དང་པོ་  
 བྱི་ས་འོག་དཔག་ཚད་ལྡ་བརྒྱ་འདས་པ་ན། ཡི་དྲགས་ཀྱི་གྲོང་ཁྱིམ་སེར་སྐུ་བྱ་  
 བ་ན། ཡི་དྲགས་ཐམས་ཅད་ཀྱི་གཙོ་བོ་གཤམ་ཟླ་ཚོས་ཀྱི་རྒྱལ་པོའི་རྒྱལ་ཁབ་  
 ཡོད། དེའི་ཉེ་སྐོར་ན་ཡི་དྲགས་བགྱང་བ་ལས་འདས་པ་ཞིག་གནས། ཁ་འཐོར་  
 བ་ནི་བར་སྐྱང་ལ་རྒྱ་བ་དང་། ས་སྟེང་ན་རྒྱ་བ་དང་། ས་འོག་ན་རྒྱ་བ་བགྱང་བ་  
 ལས་འདས་པ་ཞིག་ཡོད་དེ། གལ་ཏེ་མངོན་ཤེས་དང་ལྡན་པས་ལྷན་ན། རྒྱུགས་  
 གང་ལ་སྤྱོད་ཀྱང་ཡི་དྲགས་ཀྱི་འགོ་བས་བྲལ། འགོ་སྟོན་ཀྱི་ས་ཚམ་མི་རྟེན་པའི་  
 རྩལ་ཚམ་དུ་ཡོད་པར་གདལ། དེ་དག་ལས་ཡི་དྲགས་རྒྱ་འཕྲུལ་ཆེ་བ་དེ་དེ་ཚམ་  
 རྩལ་ཟད་སྤྱིད། གཞན་ཐམས་ཅད་ཆེས་སྤྲུག་བསྐྱེད་པ་ཡིན། མདོ་སྤེ་ཆེན་པོ་དྲན་  
 པ་ཉེར་བཞག་ལས། ཡི་དྲགས་ལ་རིགས་སུ་མ་རྩ་སོ་དྲུག་གསུངས། འདིར་བསྐྱ་  
 བ། རྩའི་སྤྱིབ་པ་ཅན། བར་གྱི་སྤྱིབ་པ་ཅན། ཟས་སྐོམ་ཀྱི་སྤྱིབ་པ་ཅན་གསུམ་དུ་  
 འདུས།

རྩའི་སྤྱིབ་པ་ཅན་ནི། ལོ་མང་པོར་ཟས་སྐོམ་ལེ་མི་རྟེན། རྒྱང་རིང་པོ་ནས་  
 ཟས་ཀྱི་རྒྱང་པོ་མཐོང་ཡང་དུང་དུ་སྤྱོད་ན་ལུལ་ཚམ་མེད་པར་སོང་བ་ལྟར་མཐོང་  
 པ་དང་། རྒྱ་རྒྱང་ཆེན་པོའི་འགྲམ་དུ་སྤྱོད་ན། གསེག་མ་དང་བྱེ་མའི་གྲོག་པོར་  
 འགོ་བ་དང་། རྩོན་ཤིང་འབྲས་བུ་རྒྱས་པའི་དུང་དུ་གཏུག་ན་འདང་། ཤིང་སྐྱམ་པོར་  
 འགྱུར་བ་སོགས་ཡོད། འགྲམ་ཞིག་ལ་སྤྱོད་པོ་མང་པོས་བསྐྱངས་ཏེ་མི་གཏོང་བ་

ཡང་ཡོད།

ནང་གི་སྐྱེ་བ་པ་ཅན་ལོ། ཁ་ཁབ་མིག་ཅམ་དུ་གྲུང་ནས་དང་པོར་བཟའ་  
བཏུང་ཁར་མི་ཚུད། ལྷུང་ཟད་ལྷུང་ན་ཡང་ཟས་རྣམས་འགྲམ་ཕུག་ཡངས་པོ་དེར་  
སྟོད། སྐྱོམ་རྣམས་ཁའི་དུགས་ཆེན་པོས་སྐྱམ། གལ་ཏེ་བཟའ་བཏུང་མིད་ཀྱང་  
མཐོན་པ་གཞུ་ལྷུང་ལྷུང་སྐྱ་བས་མི་འགྲོ། སོར་ཡང་སྟོ་བ་རིའི་གཏོས་ཅམ་ཡོད་  
པས་སྟོ་ཁའི་ས་པའི་དུས་མེད་པ་ཡིན།

ཟས་སྐྱོམ་གྱི་སྐྱེ་བ་པ་ཅན་ལོ། བཟའ་བཏུང་ཐོས་ཆད་ཁོང་ནང་དུ་མེ་འབར་  
བར་སོར་ནས་ཆེག་པ་དང་། དང་པོ་ཉིད་ནས་ཀྱང་མེ་མདག་དང་བཤང་གཅི་  
དང་རྣག་ཁག་ལ་ཕོགས་པ་དན་པ་དང་སྐྱུག་བསྐྱེད་པ་ཁོ་ན་ཟ་དགོས་ཀྱི།  
བཟའ་པོ་ཡེ་མི་སྟེད་པ་ཡིན། ཡི་དུགས་དེ་ཐམས་ཅད་སྐྱིར་ན་དུས་རྟག་ཏུ་བཤེས་  
པ་དང་སྐྱོམ་པའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་བཟོད་སྐྱགས་མེད་པ་ཡིན། གོས་དང་བུལ་  
ཏེ་ཆད་པས་ཆེག་པ་དང་། གྲང་བས་སྐྱེ་བས་པའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་དཔག་ཏུ་མེད།  
དཔུན་གྲང་དུས་ཉི་མའི་འོད་ཀྱིས་ཀྱང་གྲང་རོགས་བྱེད། སོས་ཀ་ཆད་དུས་སྐྱ་  
རྒྱ་པའི་འོད་ཀྱིས་ཀྱང་ཆེག་སྟེ་འོད། ཆར་བབ་ན་མེ་ཆར་བབས་ཏེ་ཆེག་པའི་  
སྐྱང་བ་འབྱུང་། དུས་རྟ་ཏུ་འཚོལ་འགོས་ཀྱི་གྲེལ་བས་ངལ་ཞིང་ཐང་ཆད་པའི་  
སྐྱུག་བསྐྱེད་དང་། ཟས་སྐྱོམ་ཡེ་མ་བྱུང་བས་ཕུས་སྐྱམས་པ་སྟོ་བུར་གྱུར། དུས་  
ཆེགས་སྐྱམ་བརྒྱ་དུག་ཏུ་འཁོགས་པས་དོ་ངར་མ་འཐབས་པ་སྟོར་མེ་སྟེ་ལྷུག་  
ལྷུག་པ་འབྱུང་། བན་ཚུན་དགྲར་གྱུར་པས་བཟུང་བ་དང་འཚིང་བ་དང་། བརྟེན་

བ་དང་། ཚད་བས་གཙོད་པའི་འཇིགས་བ་ཡང་ཡོད། ཞར་བ་རང་འཕྲོགས་ཟེར་  
བའི་ཚུལ་གྱིས་བསྟན་བ་མེད་བར་ཡང་འཇིགས་སྐྱབ་ཆེན་པོས་འཕྲོས། དེ་འདྲ་  
བའི་སྐྱབ་བསྐྱལ་དོས་བྲག་བ་དང་། ཡི་དུགས་པལ་མོ་ཆའི་ཆེ་ཆོད་མི་ལོ་སྟོང་  
སྐྱབ་བཙོ་ལྷ་སྐབ་བས་ལུན་རིང་། དམིགས་པའི་འཇུག་སྒོམ་དང་། རྗེས་ཀྱི་བྱ་  
བ་སྐྱུང་དང་འབྲ། དམིགས་སྒོར་བཅུ་གསུམ་བཤོ། །

དེར་མ་འདུས་བ་མིན་གྱང་ད་ལྟའི་ཡི་དུགས་ཁ་འཕྲོར་བ་མཁའ་ལ་རྒྱ་བའི་  
འདྲེ་བའེན་འདི་ནམས་ལ་"སྒོམ་སུ་བསྒོམ་པའི་དམིགས་སྒོར་གཅིག་མཛད་  
པའི་སྒོལ་ཡོད། དེ་ལྟ་ན་གཞན་ལ་གཞོད་བ་བྱས་བས་སྐྱུང་ཡང་རན་སོང་དུ་  
འཕྲོ་བ་དང་། འུགས་ལ་མ་བསམ་གྱང་དུགས་ཆེན་པོས་གཞན་ལ་གཞོད་བ་  
འབྱུང་བ་དང་། མཐུ་པོ་ཆེས་རྒྱང་དེག་བྱེད་བ་དང་། མ་ཉེས་མ་ལན་བ་ལ་འདྲེས་  
བྱས་སོ་ཞེས་ཁག་རན་བྱུང་བའི་ཆེ། སེམས་ལ་སྐྱབ་བསྐྱལ་སྐྱེ་བ་སོགས་ཡོད་  
གསུང་། འདི་དམིགས་སྒོར་ལོགས་བར་མ་བྱས་གྱང་རྒྱང་སྐྱ་མ་དེའི་ནང་དུ་  
བལྟ་བ་བས་ཆོག་གོ། །

བྱད་འཕྲོའི་སྐྱབ་བསྐྱལ་བསམ་བ།

གསུམ་བ་དུད་འཕྲོའི་སྐྱབ་བསྐྱལ་བསམ་བ་ནི། དུད་འཕྲོ་ལ་བྱིངས་དང་ཁ་  
འཕྲོར་བ་གཉིས།

བྱིངས་ན་གནས་བ་རྒྱ་མཚོ་ཆེན་པོ་ན་ཡོད། སྐྱོབ་པའི་གནས་མེད། རྒྱབས་

གྲིས་བདམ་ཉེ་འགྲོ་བས་ངེས་མེད་དུ་བསྐྱུངས། བན་ཚུན་གཅིག་ལ་གཅིག་  
ཟ། ཉལ་ཏུ་དག་ལྷང་གི་དོགས་བསམ་འཇིགས་ཤིང་སྐྱག། གསོན་བཞིན་དུ་ཟ་བ་  
སོགས་གྲིས་སྐྱག་བསྐྱུང་ལ་བཟོད་ཐབས་མེད།

ཁ་འཐོར་བ་མི་དང་ལྷའི་ལྷུའ་ན་ཡོད་པ་འདི་རྣམས་ཡིན། མིས་བདག་ཏུ་  
མ་བཟུང་བ་རྣམས་ནི་དག་ལྷང་གི་དོགས་བསམ་ཉལ་ཏུ་སེམས་ལ་བདེ་བ་མེད།  
མིས་བདག་ཏུ་བཟུང་བ་རྣམས་ཀྱང་སྐྱ་འཇིད་པ་དང་། སྐྱ་འཇིགས་པ་དང་།  
བདེག་པ་དང་། ལྷང་སྐྱེ་བས་ངལ་བ་སོགས་དང་། ཤ་དང་ལྷག་དང་སྐྱགས་པ་  
དང་རུས་པའི་སྤྱིར་གསོད་པ་ལ་སོགས་གསོད་གཅོད་བཞེད་སྐྱུད་ཀྱི་སྐྱག་  
བསྐྱུང་མང་སོ་དང་། གཞན་ཡང་བཤེས་སྐྱོམ་ཆ་གང་ངལ་དུ་བ་ལ་སོགས་པ་  
དཔྱུལ་བའོ། ཡི་དུགས་རྣམས་དང་སྐྱག་བསྐྱུང་འབྲུ་དུ་ཡོད། གཙོ་བོར་  
སྐྱག་བསྐྱུང་གི་གཙོ་བོ་ཤིན་ཏུ་མོངས་པ་དང་གཅིག་ལ་གཅིག་ཟ་བ་ཡིན་ཉེ། མི་  
ཤ་ཆགས་པའི་དག་ལ་ཐོན་བྱེད་པ་ལྟར་ཉལ་ཏུ་གནས་དགོས་པ་ཡིན། དམིགས་  
པའི་གཞི་དང་འཇུག་སྐྱོམས་སྤར་དང་འབྲ། མོན་འགྲོ་དང་རྗེས་ཀྱང་སྤར་དང་  
འབྲ། དམིགས་སྐྱོར་བཅུ་བཞི་པའོ། །

དེ་རྣམས་ཀྱི་གནད་བསྐྱུང་བའི་སྐྱུན་ཚོས་ལ། དེ་ལྟར་ངན་སོང་གསུམ་གྱི་  
སྐྱག་བསྐྱུང་བསམ་ཅན་བཟོད་པའི་ཐབས་མི་འདུག། དེ་ལས་སྐྱོབ་པའི་སྐྱབས་  
ཤིག་དགོས་པར་འདུག། སྐྱབས་སུ་སྐྱབས་པ་ཞུ་བ་ན། ཚངས་བའོ། བརྒྱ་བྱིན་ནས་  
འཁོར་ལོས་བསྐྱུང་བའི་རྒྱལ་པོས་ཀྱང་སྐྱོབ་མི་སྐྱབས་ན། གཞན་འདི་བ་ཀུན་

གྲིས་ག་ལ་སྤྱལ། འོན་སྤྱི་སྤྱལ་ན་དཀོན་མཆོག་གསུམ་གྲིས་སྤྱལ། བདག་ལྷ་  
རོ་བོ་དཀོན་མཆོག་རིན་པོ་ཆེ་གསུམ་ལ་སྤྱལ་སྤྱལ་སྤྱལ་སྤྱལ། སངས་རྒྱལ་ལ་སྤོན་པ་  
ལྷ། ཚོས་ལ་ཞི་ཉམས་ལེན་ལྷ། དགོ་འདུན་ལ་ཞི་དེ་སྤྱལ་པའི་གྲོགས་ལྷ་བ་ཡིན་  
སྤྱལ་དུ་བསམ།

ཡང་སྤྱལ་སངས་རྒྱལ་ལ་བསྤྱལ་གུང་། སྤོབ་པ་ཚོས་གྲིས་སྤོབ་བྱ་བ་  
ཡིན། སངས་རྒྱལ་གྲིས་གུང་མི་རྒྱལ་ཁྲིར་བ་སྤོབ་ལས་འདྲིན་པ་ལྷར་སྤྱལ་དུ་མི་  
བདུག། ཚོས་བཤད་ཚོས་བཞིན་བྱེད་དུ་བཅུག་ནས་སྤོབ་པ་ཡིན། སངས་རྒྱལ་  
ལ་དད་པ་བསྐྱོམས་ཏེ། དེས་གསུངས་པའི་ཚོས་ནས་འི་སྤྱལ་བཤད་པ་བཞིན་བྱ།  
འཕགས་པའི་དགོ་འདུན་རྣམས་གྲིས་འི་འབྲས་མཛད་འདུག་པ་དེ་བཞིན་དུ་རང་  
རེ་ཡང་དེའི་ལད་མོ་བསྐྱོས་ཏེ་བྱེད་སྤྱལ་བ་རྒྱལ་དུ་བསྐྱོམ། ལྷ་གྲི་འགོ་ཞབས་  
ལ། སྤྱལ་སྤྱལ་འགོ་དང་འབྲེལ་བའི་དག་འདོན་གྲི་དགོ་སྤོབ་དེ་ལྷ་ལང་འབྲལ་  
བར་བྱེད་པ་གནད་ཆེ། སྤོས་བྱ་རྒྱུང་དུའི་ལུགས་གྲི་སྤྱལ་སྤྱལ་འགོ་རྣམ་དག་དེ་  
མཚམས་འདི་ནས་སྤོབ་ལགས་སོ། །ཞེས་གདམས་ཏེ་དམིགས་སྤོབ་བཅོ་ལྷ་  
བཤོ། །

སྤྱལ་སྤོབ་འདྲིན་སྤྱལ་སྤོབ་འགོ་འོ་བོ་བ་རགས་རིམ་ཞིག་སྤོབ་མ་ལ་དེས་བར་  
འཆད་པ་གལ་ཆེ། སྤོབ་མས་གུང་སྤོབ་ལ་བཅགས་པ་གལ་ཆེའོ། །

ལམ་རིམ་གྲི་ཡིག་སྤོབ་འགའ་ཞིག་དུ་སྤོས་བྱ་རྒྱུང་དུའི་རིམ་པ་དེ་ཡན་  
གྲིས་ཚར་བར་མཛད། ལས་འབྲས་སེབ་ཚགས་སྤྱལ་གཏོང་བའི་ལུགས་གུང་

འདུག་སྟེ། ལས་རིམ་གྱི་ཡི་གེ་སལ་ཆེར་གྱི་ལུགས་སྟར་ལས་འབྲས་ལ་ཡང་  
ཁྲིད་ལོགས་པ་སྐྱོད་བཤེད་ལོགས་སོ། །

ལས་རྒྱ་འབྲས་བུ་ལས་ལ།

བཞི་བ་ལས་འབྲས་ཀྱི་ཁྲིད་ཀྱི། ལས་འབྲས་སྐྱེར་བསམ་པ་དང་། རྒྱུ་བྱུང་  
ཏུ་བསམ་བཤོ། །

ལས་འབྲས་སྐྱེར་བསམ་ལ།

དང་བོ་ནི། ལས་དཀར་པོ་དགེ་བ་ལས་འབྲས་ལུ་བདེ་བ་ཁོ་ན་འབྱུང་། ལས་  
ནག་པོ་སྡིག་པ་ལས་འབྲས་ལུ་སྡིག་བསམ་ཁོ་ན་འབྱུང་སྟེ། དཀར་ནག་ལས་  
འབྲས་སོ་སོར་ངེས་བས་ཀྱང་སྤང་སྤང་བྱེད་དགོས། ལས་དགེ་སྡིག་གང་ཡིན་  
ཡང་ཅུང་། ལྷ་ལས་ཀྱི་དུས་ན་ཚུང་དུ་ལས་མེད་ཀྱང་འབྲས་ལུ་རྣམ་སྟོན་གྱི་  
དུས་ན་འཕེལ་ཆེ་སྟེ། འགྲུང་ཚུང་ཤོས་རང་ལ་ཡང་བརྒྱ་འགྲུང་སྐྱོད་འགྲུང་དུ་  
འཕེལ། འགྲུང་ཆེ་བ་ལ་ཚད་གཞུང་དུ་མེད་པས་སྤང་སྤང་གལ་ཆེ། རང་གིས་  
བྱས་པའི་ལས་དཀར་ནག་རྣམས་ནི་གཉེན་སོས་མ་བཅོམ་ན། འབྲས་ལུ་མ་  
སྟོན་གྱི་བར་ཚུང་འཇོམ་བ་མི་སྲིད། རང་གིས་མ་བྱས་ན་ལས་དཀར་ནག་གང་  
ཡང་རང་རྒྱུད་ལ་འབྱུང་བ་མི་སྲིད་པས། རང་ཉིད་སྤང་དོར་གྱི་གནས་ལ་བཟབ་  
བ་གལ་ཆེ་སྟེ་དུ་བསྐྱོལ། དམིགས་སྐྱོར་བཏུ་བྱུག་སོ། །

བྱི་བྱུག་ཏུ་བསམ་པ།

གཉེས་པ་སོ་སོར་བསྐྱོམ་པ་ལ། ཉག་པོའི་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ་དང་། དཀར་  
པོའི་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ་ལོ། །

དང་པོའི་སྡོན་འགྲོ་དང་རྗེས་སུར་སྐྱར་ལས། ཡན་ལག་བདུན་པའི་མཚུགས་  
ཏུ་སྐྱབས་འགྲོ་ཏེ་ཡང་དེས་པར་བྱ། འདི་ལྟར་ངན་སོང་གསུམ་དང་། མཐོ་རིས་  
ཀྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཐབས་ཅད་ཀྱང་རྒྱ་མེད་རྒྱུན་མེད་པ་ལས་བྱུང་བ་མ་ཡིན།  
རྒྱ་མི་དགེ་བའི་ལས་ལས་བྱུང་ངོ་རྒྱུམ་དུ་དམིགས་པའི་གཞི་བཅས་ནས། མི་  
དགེ་བ་དེ་ཡང་ནམ་གངས་མང་མོད་ཀྱི་སྤང་དོར་གྱི་གནས་ལ་གལ་ཆེ་བ་  
རགས་པ་ཆེ་མོང་ཅམ་དུ་བསྐྱེད། མི་དགེ་བ་བཅུ་སྟེ། དེ་ལ་ལུས་ཀྱི་ལས་ནམ་  
པ་གསུམ་གྱི་སློབ་གཙོང་པ་ནི། སློབ་གཙོང་འདོད་ཀྱིས་བསམ་གཞིན་དུ་གསད་  
བྱ་མ་ཞོར་པར་བསད་པ། གསད་བྱ་དེ་མ་ལེ་བར་དུ་གསོད་སེམས་རྒྱུན་མ་སྟོབ་  
པའོ། །མ་གྱིན་པར་ལེན་པ་ནི། གཞན་གྱི་ཞོར་རང་ལ་མ་གྱིན་པ་འཕྲོག་པའམ་  
བརྒྱས་པ་སོགས་ཇི་ལྟར་ཡིན་ཡང་རུང་སྟེ། རང་གིས་ཐོབ་བོ་སྐྱམ་པའི་སློབ་སྐྱེས་  
པའོ། །འདོད་པས་ལོག་པར་གཡེམ་པ་ནི། དུལ་བའོད་པར་བྱ་བ་མ་ཡིན་པ་ལ་  
མི་ཚངས་པར་སྐྱོད་པ་འཁྲིག་པའི་ཚོས་བསྟེན་པ་སྟེ། གཞན་གྱིས་བདག་ཏུ་  
བཟུང་བའི་བྱད་མེད་དང་། བདུན་རྒྱུད་ཚུན་ཆད་ཀྱི་གཉེན་ཉེ་དུར་གྱུར་པ་དང་།  
པ་མ་ཉེ་དུ་རྒྱལ་པོ་ཡུལ་དཔོན་སོགས་གཞན་གྱིས་བསྐྱུངས་པ་དང་། ཚངས་  
སྐྱོད་ཀྱི་སྐྱོམ་པ་སྤངས་པ་སྐྱོམས་པས་བསྐྱུངས་པ་སྟེ། དེ་དག་ལ་སོགས་པ་

ལུལ་གྱི་སྒྲོ་ནས་བཟོད་བྱ་མ་ཡིན་པ་དང་། བད་བྱ་ཅན་དང་སྤངས་ཅན་དང་།  
སྤྲུམ་པ་ལ་སོགས་པ་དུས་གྱི་སྒྲོ་ནས་བཟོད་བྱ་མ་ཡིན་པ་དང་། ལྷ་ཁང་དང་ཀུན་  
དགའ་ར་བ་དང་མཚོན་ཉེན་གྱི་གནས་དང་སྤངས་མའི་གནས་སོགས་སུ་བསྟེན་པ་  
གནས་གྱི་སྒྲོ་ནས་བཟོད་བྱ་མ་ཡིན་པ་དང་། བམ་ཡང་འདོད་པས་ཚོག་མི་ཤེས་  
ཤིང་། སྤྱི་གནས་ལས་གཞན་པའི་སྐོར་བསྟེན་པ། ལམ་གྱི་སྒྲོ་ནས་བཟོད་བྱ་མ་  
ཡིན་པ་སྟེ། དགེ་བ་བཞིའོ། །དེ་ཅུ་མ་ནི་བྱིས་པའི་དབང་དུ་བྱས་པ་སྟེ། ཚངས་  
པར་སྤྲོད་པའི་བརྟུལ་ཞུགས་ཁས་སྤངས་པས་ནི། མི་ཚངས་པར་སྤྲོད་པ་ཅི་འདྲ་  
ཞིག་བསྟེན་གུང་ལོག་གཡེམ་ཁོན་ཡིན་ནོ། །

དག་གི་ལས་བཞི་ལས་རྩུབ་དུ་སྤྲོ་བ་ནི། འདུ་ཤེས་བསྐྱུར་ནས་ཤེས་བཞིན་  
དུ་མི་བདེན་པར་སྤྲོས་ལ། སྤྲོ་བའི་ཡུལ་མིའི་འགྲོ་བར་གྱུར་པ་དེས་གོ་བ་ནའོ། །སྤྲོ་  
མ་ནི་མི་མ་ཐུན་པ་མེད་པའི་འགྲོ་བ་གཉེས་འཁོན་པར་བྱ་བའི་སྤྱིར་དུ་དགྲུགས་  
གྱི་ཚིག་སྤྲོས་ཤིང་པ་འོལ་གྱིས་གོ་བ་ནའོ། །ཚིག་རྩུབ་པོ་ནི་དངོས་སུ་ཐོས་པར་  
དེའི་སྤྲོན་བརྗོད་པ་སོགས་ཞེ་ལ་འཕྲོག་པའི་ཚིག་སྤྲོས་ཤིང་དེས་གོ་བའོ། །དག་  
འཇུག་ནི། དེ་གསུམ་མ་ཡིན་པ་གཞན་ཉོན་མོངས་ཅན་གྱི་ཚིག་ཐམས་ཅད་ཉེ་ཁ་  
གསལ་གས་དང་གཞོགས་སྤོངས་དང་སྤྲོ་དང་སྤྲོས་གར་དང་དམག་གི་གཏམ་དང་  
སྤྲོད་འཚོང་མའི་གཏམ་དང་ཚོང་གི་གཏམ་ལ་སོགས་པ་དང་། ལྷ་བ་ལོག་པའི་  
ཚོས་གྱི་གཏམ་ལ་སོགས་པའོ། །

ཡིད་གྱི་ལས་གསུམ་ལ་བརྟུན་མེད་པ་ནི། གཞན་གྱི་ལོ་རྒྱུ་དང་སྤྲོད་མེད་



དང་གྲིམ་དང་འཁོར་གཡོག་དང་ཡུལ་ལ་སོགས་པ་རང་གིར་བྱེད་འདོད་པའི་  
 བསམ་པ་གཉིང་ཚུགས་པར་བྱེད་པའོ། །གཞོན་སེམས་ནི། གཞན་ལ་གཞོད་པ་  
 བྱེད་འདོད་དང་སྐྱུག་བསྐྱེད་ལ་འབྲུང་བར་གྱུར་ཅིག་པའི་བསམ་པ་གཉིང་ཚུགས་  
 པའོ། །ལོག་ལྷ་ནི་ལས་འབྲས་མི་བདེན་པ་དང་། ཚེ་སྤྱི་བྱི་དང་། དཀོན་མཆོག་གི་  
 གསུམ་སོགས་མེད་པར་འཛིན་པ་དམ་པོ་འཆང་བ་ཡིན་ཏེ། དེ་ལྟར་བཅུ་བོ་དེ་ནི་  
 ལས་ལམ་རྫོགས་པའི་དབང་དུ་བྱས་ལ། བསམ་གཞིན་མ་ཡིན་པ་ལ་ཞོར་བར་  
 བསད་པ་སོགས་བཅུ་པའི་ཕྱོགས་མ་ཐུན་ཐམས་ཅད་ཀྱང་དེས་པར་སྤོང་དགོས་  
 པའི་ལས་ནི་ཡིན་ལོ། །དེས་ན་བདག་གིས་ཐོག་མ་ཉིད་དུ་དེས་པར་སྤོང་དགོས་  
 པའི་ལས་ནི་འདི་དག་ཡིན་ལོ་སྟེ་ལྷ་དུ་ཡང་ཡང་བསྐྱོམ་"ཏེ<sup>1</sup> དམིགས་སྐྱོར་  
 བཅུ་བདུན་ལོ། །

ད་ནི་མི་དགེ་བ་དེ་དག་གི་འབྲས་བུ་བསམ་པར་བྱ་སྟེ། མི་དགེ་བ་བཅུ་པོ་  
 འདི་རྣམས་རེ་རེ་ཡང་སྟོབས་ཆེན་པོ་བྱས་པ་དང་། ཡང་ཡང་བྱས་ན་དཔུལ་  
 བར་སྟེ། འབྲིང་དུ་བྱས་ན་ཡི་དྲགས་སུ་སྟེ། སྟོབས་ཚུང་བ་དང་ཉུང་ཉུང་སྤྱད་  
 པས་དུད་འགོར་སྟེ། སྐྱུག་བསྐྱེད་ཅན་གྱི་འགོ་བ་དེ་དག་ཏུ་སྟེ། བ་ནི་རྣམ་སྟོན་  
 གྱི་འབྲས་བུའོ། །སྟོག་བཅད་པས་ཆེ་སྤང་བ་དང་། མ་བྱིན་པར་སྤངས་པས་  
 ལོངས་སྟོན་ཚུང་བ་དང་། ལོག་གཡོག་གྱིས་དག་མང་བ་དང་། རླུང་གྱིས་རང་  
 ལ་སྐྱུར་བ་མང་བ་དང་། སྤ་མས་བྲོགས་དང་འཁོན་པ་དང་། ཚིག་རྒྱབ་གྱིས་

1 མ་གྱི་ ༡༥༣༧། ༡ ཅག་སྟེ། ༡༥བ་ལ། རྟེ།

གཏམ་མི་སྟོན་པ་ཐོས་པ་དང་། དག་འབྲུལ་སྐྱེས་པས་རང་གི་ཚིག་ལ་གཞན་གྱིས་མི་ཉན་པ་དང་། བརྟམ་སེམས་གྲིས་ཏེ་བམི་འགྲུབ་པ་དང་། གཞོན་སེམས་གྲིས་སེམས་ལ་སྤྲུལ་བསྐྱེད་དང་འདྲིལ་སྤྲུལ་འགྲུབ་པ་དང་། ལོག་ལྟས་ཤིན་ཏུ་སློན་ཅིང་གཉི་ལྷན་པར་འགྲུབ་པ་སྟེ། དེ་རྣམས་ཀི་སྤོང་བ་རྒྱ་མཐུན་གྱི་འབྲས་བུ་ཡིན་ལ། རྒྱུད་པ་རྒྱ་མཐུན་ནི། སྤང་ལས་དེ་དང་དེ་བྱས་པས་བྱིས་ཀྱང་དེ་དང་དེ་དག་ལ་དགའ་བའོ། །བདག་པོའི་འབྲས་བུ་ནི། བྱི་རོལ་སྟོང་གི་འདྲིལ་རྟེན་ལ་འགྲུབ་སྟེ། ལོག་གཞོན་གྱིས་ནི་འགྲུ་དང་སྐྱེན་ལ་སོགས་པ་མཐུ་རྒྱུད་པ་དང་། མ་བྱིན་ལེན་གྱིས་ལེ་ཉེས་པ་དང་། ལོག་གཞོན་གྱིས་ས་སྤོགས་རྩལ་རྩལ་ཆེ་ཞིང་བྱི་ར་བ་དང་། རྒྱན་གྱིས་ནི་ས་སྤོགས་མཐོ་དམན་ཅན་བསྟོད་མི་བདེ་བར་འགྲུབ་པ་དང་། སྤང་ལས་ས་སྤོགས་ཆ་སྟོ་ཅན་ཏུ་འགྲུབ་པ་དང་། ཚིག་རྒྱལ་གྱིས་བྱེ་མ་དང་གསེག་མ་སོགས་འཕེལ་བ་དང་། དག་འབྲུལ་གྱིས་དུས་ལོག་ཏུ་འགྲུབ་ཏེ། དགུན་ནི་རུལ། དམྱིད་ནི་རེངས། དཔུར་ནི་ཐོན། ལྟོན་ནི་ཞོད་པ་ལ་སོགས་པའོ། །བརྟམ་སེམས་གྲིས་འགྲུ་སྤང་བར་འགྲུབ་པ་དང་། གཞོན་སེམས་གྲིས་རོ་མི་ཞེས་པར་འགྲུབ་པ་དང་། ལོག་ལྟས་ཀི་འབྲས་བུ་རྩ་བ་ནས་མི་ཚགས་པར་བྱེད་དེ། དེ་ལྟར་རྒྱ་མཐུན་པའི་འབྲས་བུ་འདི་དག་དང་། བདག་པོའི་འབྲས་བུ་འདི་རྣམས་ལས་དེ་དང་དེ་བྱས་པའི་སྤྱི་བ་དེ་ཉིད་ལ་འགྲུབ་བའང་ཡོད། སྤྱི་བ་བྱི་མའི་གནས་སྐབས་མཐོ་རིས་སུ་སྤྱིས་པའི་སྐབས། དུས་ངེས་མེད་སྤྱི་ཚོགས་པར་ཡང་འགྲུབ་པའོ། །

དེ་ལྟར་ན་མི་དགོ་བ་བཅུ་པོ་འདི་ནི་སྤྱུག་བསྐྱལ་མི་འདོད་བ་སྣ་ཚོགས་པའི་  
གཞིར་གྱུར་པའི་ཕྱིར། འདི་རྣམས་སྤྱི་ཆད་སློག་ལ་བབ་ཀྱང་མི་བྱ། སྲར་བྱས་  
བ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་སྦྱོར་བའི་ཐབས་ལ་འབད་དགོས་སྟམ་དུ་ཡང་ཡང་བསྐྱོམ།  
དམིགས་སྐོར་བཙུག་པའོ། །

ད་ནི་དགོ་བའི་ལས་བསམ་པར་བྱ་སྟེ། མཐོ་རིམ་གྱི་ལུས་རྟེན་ཐོབ་བ་དང་།  
གཞན་ཡང་འཁོར་བའི་བདེ་བ་གང་ཅི་ཡོད་པ་ཐམས་ཅད་དགོ་བའི་ལས་ལས་  
འབྱུང་། འཛིག་རྟེན་ལས་འདས་པ་བྱུང་ཆུབ་རྣམས་བགས་ཡང་དགོ་བ་ལས་  
འབྱུང་བ་ཡིན་ན། བདག་གིས་སྡིག་པ་ཐམས་ཅད་སྦྱངས་དགོ་བ་ཐམས་ཅད་  
ལ་ཅི་རུས་སུ་སློབ་དགོས་པ་ལས་བསྐྱུང་བའི་དགོ་བ་ཡང་རིགས་མང་མོད་གྱི།  
དགོ་བ་ཐམས་ཅད་གྱི་ཐོག་མའི་འཇུག་སྐོར་ནི། ཚོས་དཀར་པོ་དགོ་བ་བཅུ་ཞེས་  
བྱ་བ་ཡིན། དེ་ནི་སྲར་བསྟན་པའི་མི་དགོ་བ་བཅུ་པོ་དེ་རྣམས་ཡིད་གྱིས་སྦྱངས་  
ནས་ལུས་ངག་གིས་སྦྱར་ལོག་པའི་སྦྱོར་བའི་སེམས་བསྐྱོད་ལམ་དང་བཅས་  
པ་དེ་ཡིན་ན། བདག་འདི་ལ་རྟག་ཏུ་གནས་པར་བྱའོ་སྟམ་དུ་བསྐྱོམ། དེ་ལ་མི་  
དགོ་བ་བཅུ་ཡིད་གྱིས་སྦྱངས་པའི་གོ་དོན་ནི། དེ་རྣམས་ཉེས་དམིགས་ཅན་དང་  
སྐྱོན་ཚེན་པོར་ཤེས་ནས་ནམ་དུ་ཡང་མི་འདོད་བ་དེ་ཡིན་ལ། ལུས་ངག་གིས་  
སྦྱར་ལོག་པ་ནི། བཅུ་པོ་དེ་དག་དུས་རྒྱུན་དུ་འཕམ་དལ་བར་འདུག་པའི་དུས་སུ་  
མི་བྱེད་པར་མ་ཟད། དེ་དག་བྱས་ན་"ཁྱེད་ཀྱི་ཡོད་པ་ལྟར་སྦྱང་ཞིང་། འབད་རྩོམ་

1 མ་ཟླ། ༡༩༣༧། ཁྱེད་ རྟག་ཏུ་ན། ༡༠༣༡ན། ཁྱེ

མི་དགོས་པར་བྱེད་མཁུ་བའི་སྐབས་བྱུང་ཡང་སྤར་ཡིད་གྱིས་སྤངས་པ་དེ་བཞུག་  
བས་བྱ་བ་ངན་པ་དེ་ལ་ཡེ་ནས་འཇུག་པར་མི་རུས་པ་སྟེ། ལུས་ངག་གི་བདུན་  
པོ་ལ་ནི་འདི་གཉིས་ཀར་ཚང་བ་དགོས་ལ། ཡིད་གྱི་ལས་གསུམ་ལ་ཡིད་གྱིས་  
སྤངས་པ་ཁོ་ནས་ཚོག་གོ།

མི་དགེ་བ་ལ་མི་རུང་བར་སེམས་པ་དེ་ཀ་སྟོང་སེམས་ཡིན་ལ། དེ་ནི་མི་  
རུང་བ་ཡིན་པ་ལ་མི་རུང་བར་ཤེས་པའི་ཀུན་རྫོབ་ཤེས་པ་མ་འཇུག་པ་ཡིན་  
བས་ལས་གཉེན་པོའི་ཚོས་སུ་འགྱུར་ཞིང་། འདི་ཚུལ་གྲིམས་གྱི་ངོ་བོ་ཡིན།  
སྟོང་སེམས་ཤུགས་ཆེ་བ་ལན་འགའ་དེ་བྱུང་ན། གཉིད་རྣམས་དང་རྣམ་གཡེང་  
ལ་སོགས་པས་བར་ཚོད་ཀྱང་། དེ་ལྟ་བུའི་རྒྱུན་དམིགས་པའི་ཚེ། ཉེས་སྟོང་དེ་  
སྟོན་དུ་ཤེས་ནས་མི་བྱེད་ཅིང་སྟོམ་པར་འགྱུར་པོ། །འདི་ནི་སྤར་གྱི་སེམས་པ་  
དེའི་ཤུགས་ལས་བྱུང་བ་ཡིན་པས་ཤུགས་དེ་ཡང་ས་བོན་གྱི་མཐུ་ལས་ཡིན་  
ཏེ། དེའི་སྤར་མི་དགེ་བ་བཅུ་སྟོང་བའི་སེམས་པ་ས་བོན་དང་བཅས་པ་ནི་དགེ་བ་  
བཅུ་པོ། །དམིགས་སྟོང་བཅུ་དགུ་བའོ། །

ད་ནི་དགེ་བ་བཅུ་པོ་མན་ཡོན་བསམ་པར་བྱ་སྟེ། དེ་ཡང་ལས་དགེ་བ་བཅུ་  
ཚེར་སྤྱད་པ་ལས་རྣམ་སྲིན་གྱི་འབྲས་བུ་ལྟའི་སྐྱེ་བ་ལོན། ཚུང་རུར་སྤྱད་པ་  
ལས་རྣམ་སྲིན་གྱི་འབྲས་བུ་མི་ལུས་ཐོབ། དགེ་བ་ཡིན་ཡང་བསམ་པ་མ་དག་  
པ་སོགས་སྤར་བསྟེ་ཅན་གྱིས་ནི་སྤར་མིན་དུ་སྐྱེ་བ་མདོ་ལས་གཤམ། རྒྱ་མཐུན་པ་  
དང་བདག་པོའི་འབྲས་བུ་ཡང་སྤར་མི་དགེ་བ་བཅུ་པོ་སྐབས་སུ་བཤམ་པ་དེ་ཉིད་

ཕྱིན་ཅི་ལོག་ཏུ་འབྱུང་སྟེ། ཚེ་རང་འཕྲོར་བ་དག་སྤངས་དང། །བསྟོད་དང་གྲོགས་  
མང་སྟོན་པའི་གཏམ། །ཚིག་བརྩམས་བསམ་བ་འགྲུབ་བ་དང། །ཡིད་བདེ་བ་དང་  
སློབ་ལོ་འཕེལ། །འདི་དག་དགེ་བའི་རྒྱ་མ་ཐུན་བཅུ། །མ་སྤུ་ཆེ་ལོ་ལེགས་ཉམས་  
དགའ་བ། །མ་ཐོ་དམན་སྟོམས་དང་ཞིང་ས་གཤིན། །ཅུ་ལོང་རྒྱས་དང་དུས་  
ཚིགས་རན། །འབྲུ་སྟོམ་རོ་ཞིམ་འབྲས་བུ་རྒྱས། །དགེ་བ་བཅུ་ཡི་བདག་འབྲས་  
ཡིན། །ཞེས་སོ། །

དེ་ལྟར་དགེ་བཅུ་ལ་གནས་པ་ནི། ཚེ་འདི་དང་ཕྱི་མར་རྟག་ཏུ་བདེ་བའི་རྒྱ་  
ཡིན་པས་བདག་དགེ་བ་བཅུ་ལ་རྟག་ཏུ་གནས་པར་བསྐྱོད་སྟུང་དུ་ཡང་ཡང་  
བསྟོམ། དམིགས་སྟོར་ཉི་ཤུ་པའོ། །

འདི་དག་གི་སྐབ་སྲུ་ལས་འབྲས་ཀྱི་དབྱེ་བ་ཞིབ་མོར་ཤེས་པ་གལ་ཆེ་བས་  
ཡང་དང་ཡང་དུ་སྒྲ་མས་བཤད་ཅིང། སྟོབ་མས་སྟོ་ལ་སྟོང་བ་དང། །ཁ་ཕྱིར་  
ལྟས་སྲུ་མ་སོང་བར་རང་སོག་ཏུ་འགོལ་བ་ཁོན་གནད་དུ་ཆེའོ། །

ད་ནི་ལས་འབྲས་བསམས་པའི་ཚོས་སྟོར་རྣམས་ཀྱི་སྡིང་བོའི་བྱུབ་དོན་  
ཐོན་ཚོས་འདི་ཡིན་ཏེ། སྤར་རི་སྐད་བསྟན་པའི་དཀར་ནག་གི་ལས་འབྲས་  
བསམ། སྤྲིག་པ་མི་དགེ་བའི་ལས་སྤར་བྱས་ཟེན་ལ་སྟོབས་བཞི་ཚང་བའི་  
བཤགས་པ་འབྲུལ་བ་གལ་ཆེ། རྟེན་གྱི་སྟོབས་སྐབས་འགོ་དང་སེམས་བསྐྱེད།  
གཉེན་པོ་ཀུན་ཏུ་སྟོད་པའི་སྟོབས་སྤྲིག་སྟོང་གི་དགེ་བ་གང་འགྲུབ། སུན་  
འབྲུན་པའི་སྟོབས་སྤར་བྱས་ལ་འགོད་སེམས། སྤར་སྤྲིག་པའི་སྟོབས་ཕྱིན་ཆད་

སྤོམ་སེམས་ཉེ དེ་བཞི་ཚང་བཤོ། །དེས་ན་སྤྱན་གྱི་འགོ་གཞུག་རྣམས་སུ་ཡང་  
 དེ་ལྟ་བུའི་བཤགས་པ་ཚར་རེ་བྱ། སྤྱན་མཚམས་སུ་ནི། མཁམ་པོ་སློབ་དཔོན་  
 རྩ་མ་རྟེན་གསུམ་དགེ་འདུན་ལ་སོགས་པའི་བྱང་ཏུ་འཛོལ་བཤགས་ཡང་ཡང་  
 འབྲུལ་བ་དང་། དེ་དག་མ་འཛོམ་ཀྱང་། རྒྱལ་བ་སྤྲས་བཅས་མཁའ་དབྱིངས་  
 གང་བ་ལ་དམིགས་ཉེ་བཤགས་པ་འབྲུལ། བཤགས་ཚིག་ཤུང་པོ་གསུམ་པའི་  
 མདོ་དང་། གསེར་འོད་དམ་པའི་བཤགས་པ་སོགས་དང་། རང་གིས་སྤྲིག་པ་  
 བཤྱིས་པ་གང་ཡིན་པ་དེ་འདི་ལྟར་བཤྱིས་སོ་ཞེས་མ་སྤྲས་མ་གསང་བར་བརྗོད་  
 པ་ཉིད་གནད་ཆེ་བ་ཡིན་ལོ། །

མི་དགེ་བ་བཅུར་མ་ཟད་སྤྲིག་པ་མི་དགེ་བའི་ལས་སུ་གཏོགས་པ་ཆེ་  
 རྒྱུད་ཐམས་ཅད་རང་ཡང་མི་བྱེད། གཞན་ཡང་བྱེད་ཏུ་མི་འདུག །སྤྲིག་པ་ལ་  
 ཡི་རང་བའམ་དགའ་བར་མི་བྱ། བརྗོད་ཅིང་བསྐྱབས་པར་ཡང་མི་བྱ་སྤྲིམ་ཏུ་  
 བརྗོམ། དཀར་པོ་དགེ་བའི་ལས་ནི་ལས་ལམ་བཅུ་པོ་དེར་མ་ཟད་གཞན་གྱི་  
 རྣོག་བསྐྱབས་པ་དང་། འཚོ་བ་སྤེར་བ་དང་། ཡོ་བྱང་སྤྱིན་པ་དང་། ཚུལ་  
 ཞེས་སྤྱང་བ་དང་། དཀོན་མཚོག་མཚོད་པ་དང་། དད་པ་ལ་སོགས་པའི་དགེ་  
 བར་གཏོགས་སོ་ཚོག་རང་གིས་ཀྱང་ཅི་ལྟོགས་སུ་སྤྲོབ་གཞན་ཡང་བྱེད་ཏུ་  
 འདུག །རང་གཞན་གྱིས་དགེ་བ་བྱས་པ་ལ་ཡི་རང་ཡང་བརྗོམ། བསྐྱབས་  
 པ་ཡང་བརྗོད་པར་བྱའོ་སྤྲིམ་ཏུ་བསམ། ཡང་དགེ་སྤྲིག་གཉིས་མ་ཡིན་པའི་ལས་  
 ཤུང་མ་བསྐྱན་ཞེས་བྱ་བ་འགྲོ་འཆག་ཉལ་འདུག་སོགས་དེས་མེད་སྤྲོ་ཚོགས་

བ་ཞིག་འདུག་པ། དེ་དག་ལ་རྣམ་པར་སློན་པའི་འབྲས་བུ་མེད་ཀྱང་དོན་མེད་དུ་  
དུས་འདའ་བར་འདུག །ལེ་ལོ་དང་རྣམ་གཤེད་གི་རྒྱ་ལས་དེ་དག་གི་དབང་དུ་  
འགོ་ཡིན་འདུག་པ་ལ། སྤྱི་ཚང་ལེ་ལོ་རྣམ་གཤེད་གི་དབང་དུ་མི་བཏང་། ལས་  
ལུང་མ་བསྟན་འབྲུང་བའི་དོད་དུ་ཡང་དགོ་བ་འབའ་ཞིག་ལ་སློབ་དང་བྱ་སྟོན་  
བསྐྱར་བར་བྱའོ་སྟེ་ལྷན་དུ་བསྐྱོམ།

ཞར་བྱང་ཐུན་མཚམས་སུ་འདི་ལྟར་ཡང་བསམ་དགོས་ཏེ། སྤྱི་བ་ནས་སྤྱི་  
བར་ཚོགས་ཁྱད་པར་ཅན་གསོག་པའི་རྒྱར་མཐོ་རིམ་གྱི་ལུས་ཡོན་ཏན་བརྒྱད་  
ལྟན་བསྐྱབ་དགོས་པས། འཆེ་བའི་བསམ་བ་སྤངས་པས་ཆེ་རིང་བ་དང་། མར་  
མེ་དང་གོས་གྱི་སྤྱི་བ་སོགས་བྱས་པས་གཟུགས་བཟང་བ་དང་། ལྷ་མ་དང་  
གྲོགས་ཚངས་བ་མཚུངས་བར་སྟོན་རྣམས་ལ་ང་རྒྱལ་མེད་ཅིང་གྲུས་པར་བྱས་  
པས་རིགས་ལུན་སུམ་ཚོགས་བ་དང་། བན་ཐོགས་གྱི་ཞིང་དང་། ལྷུག་བསྐྱལ་  
གྱི་ཞིང་དང་། ཡོན་ཏན་གྱི་ཞིང་ལ་སོགས་བ་དང་། གཞན་ཡང་སློབ་བ་པོ་ལ་  
འདོད་དགུ་སྤྱི་བ་པས་དབང་རྒྱལ་སྟེ་ལོངས་སྟོན་ལུན་སུམ་ཚོགས་བ་དང་། དག་  
གི་དགོ་བ་ཞོན་བྱས་པས་ཚིག་བཅུན་བ་དང་། ལྷ་མ་དང་དགོན་མཚོག་དང་པ་  
མ་སོགས་མཚོན་ཅིང་། ཡོན་ཏན་སྤྱི་བ་སྤྱི་བ་སྤྱི་བ་སྤྱི་བ་སྤྱི་བ་སྤྱི་བ་སྤྱི་བ་  
དབང་ཐང་ཆེ་བ་དང་། སྤྱི་བ་པའི་དངོས་པོ་ལ་དགའ་ཞིང་། ཐོ་དབང་བཙོན་བ་  
ལས་བསྐྱབས་པས་སྤྱི་བ་པ་ཉིད་དུ་འགྱུར་བ་དང་། སྤྱི་བོ་གཞན་གྱི་བྱ་བ་ཚོས་  
ལྟན་ལ་རེ་བ་མེད་པའི་སྟོན་ས་པན་པའི་གྲོགས་བྱས་པས། ལྟོབས་ལུན་སུམ་

ཚོགས་པ་ཐོབ་སྟེ། དེ་དག་གྲང་ཅི་རིགས་པར་སྐྱབ་པ་ཡིན་ནོ། །དམིགས་སྐོར་  
ཉེར་གཅིག་པའོ། །དེ་ཡན་ཆད་ཀྱིས་སྐྱེས་བུ་ཚུང་བུའི་རིམ་པ་ཆར་པོ། །།

**སྐྱེས་བུ་འབྲིང་དང་སྐྱེས་མོང་གི་བསམ་པ་སྦྱང་བ།**

གཉིས་པ་སྐྱེས་བུ་འབྲིང་དང་སྐྱེས་མོང་གི་བསམ་པ་སྦྱང་བ་ལ། འཁོར་བའི་  
རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ་དང་། ཐར་པའི་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པའོ། །

**འཁོར་བའི་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ།**

དང་པོ་ལ་འབྲས་བུ་འཁོར་བའི་སྐྱག་བསྐྱེད་བསམ་པ་དང་། རྒྱ་ཀྱུན་འབྲུང་  
གི་རབ་དབྱེ་བསམ་པའོ། །

**འབྲས་བུ་འཁོར་བའི་སྐྱག་བསྐྱེད་བསམ་པ།**

དང་པོ་ལ་མཐོ་རིས་ཀྱི་སྐྱག་བསྐྱེད་བསམ་པ་དང་། འཁོར་བ་སྐྱིད་སྐྱག་  
བསྐྱེད་བསམ་པའོ། །

དང་པོ་ནི། སྐྱག་མཚོད་བཤགས་པ་གསུམ་ཚུང་ཟད་རྒྱས་པ་རེ་བྲས་  
ནས། ཡན་ལག་བདུན་པ་དང་སྐྱབས་འགོ་ནམས་སྟོན་བུ་བཏང་། བདག་ལས་  
ཀྱི་དབང་གིས་འགོ་བ་རིགས་བུ་ལ་ཉེ་བ་ལེན་བར་འབྲུང་བ་ལས་ངན་སོང་  
གསུམ་བུ་སྐྱེས་ན་སྐྱག་བསྐྱེད་ཅི་དེ་འདྲ། མིར་སྐྱེས་ན་སྐྱིད་དོ་སྐྱམ་ན་ཡང་མི་  
སྐྱིད་དེ་མི་པལ་ཆེར་མངས་སྐྱེས་ཡིན། མངས་བུ་ལྷ་བ་དགུའམ་བཅུའི་བར་དུ་



གནས་དགོས་ན། མངལ་གནས་དེ་ལ་དོག་བའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་དང་། ལྷན་གནས་  
 བའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་དང་། རྗེ་མི་ཞིམ་བའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་གསུམ་ཉམ་ཏུ་ཡོད། མ་དེ་  
 བཤེས་བའི་ཚེ། གཡང་ཟ་བའི་རྣམ་པ་དང་། འགྲངས་བའི་ཚེ་རྗེས་ལོན་པ་ལྟ་  
 བུ་དང་། བཟའ་བཏུང་འོན་མོ་ཟོས་འཇུགས་བྱས་ན་ཚུ་ཚན་དུ་བཙོས་པ་ལྟ་  
 དང་། གང་མོ་ཟོས་འཇུགས་ན་འབྲུགས་དུམ་དུ་བསྐྱུར་བ་ལྟ་བུའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་  
 ཡོད། མངལ་ནས་སྤྱི་དུ་བཙའ་བའི་ཚེ་ཡང་ཉེལ་མར་འཚོར་བའི་ལོང་གི་བར་དུ་  
 གཅེར་བ་ལྟ་བུ་དང་། ཚིགས་ཐམས་ཅད་བྱེ་ཞིང་ཞིག་པ་ལྟ་བུའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་  
 ཡོད། བཙའ་མ་ཐག་ཏུ་གང་ལ་རེག་གུང་རྩལ་སྟེ། དར་འཇམ་པོས་དཀྲིས་གུང་  
 ཚོར་མའི་དོང་དུ་བསྐྱུར་བ་ལྟ་བུ་དང་། གཞན་གྱི་ལག་ཏུ་རྒྱངས་པ་ན། བྱེ་  
 ཁྲིས་ཁྲིར་བ་ལྟ་བུའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཡོད། ད་ལྟ་རང་རེས་མ་བྱོན་པར་བཅད། བྱོན་ན་  
 གཞན་མི་དགོས། སྤྱི་བའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་གཅིག་ལུ་ལ་བསམ་གུང་མིར་སྤྱེས་པ་  
 ལ་གོགས་ཅི་ཡང་མི་འདུག་བདག་ལས་ཀྱི་དབང་གིས་འཁོར་བར་སྤྱི་བ་མི་ལེན་  
 བའི་ཚོས་ཅིག་བྱ་དགོས། མིའི་འགོ་བ་མངལ་སྤྱེས་ཀྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཅི་དེ་ལྟ་བུར་  
 འདུག། སྤྱིར་ཁམས་གསུམ་གང་དུ་སྤྱེས་གུང་སྤྲུག་བསྐྱེད། འགོ་བ་གང་དུ་སྤྱེས་  
 གུང་སྤྲུག་བསྐྱེད། སྤྱི་གནས་རི་ལྟ་བུར་སྤྱེས་གུང་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཉེ། སྤྲུག་བསྐྱེད་  
 རྣམ་པ་ལྟ་དང་ལྡན་པའོ། །དེ་ཡང་སྤྱི་བ་སྤྲུག་བསྐྱེད་དང་ལྡན་པ་ཞེས་བྱ་བ་ཚོར་  
 བ་བྲག་པོ་དང་བཙའ་ཉེ་སྤྱི་དགོས། སྤྱི་བ་གནས་ངན་ལེན་དང་ལྡན་པ་བྱ་བ་ཉོན་  
 མོངས་དང་བསྐྱེད་འབེལ་གྱི་ས་པོན་དང་ལྡན་པར་སྤྱི་དགོས། སྤྱི་བ་སྤྲུག་བསྐྱེད་

ཕྱི་གནས་སྐྱོད་པ་བྱ་བ། སྐྱེས་པ་ལས་ཀྱང་འཆི་བ་སོགས་སྐྱུག་བསྐྱེད་  
གཞན་འབྲུང་བ་ཡིན། སྐྱེ་བ་ཉོན་མོངས་ཀྱི་གནས་སྐྱོད་པ་བྱ་བ། སྐྱེ་བ་  
སྐྱེས་པ་སྐྱེས་སྐྱེན་དན་དང་མང་ནས་ཉོན་མོངས་པ་མང་པོ་སྐྱེས་ཤིང་དེས་  
ཀུན་ནས་རྒྱངས་པའི་ལས་ཏུ་མ་གསོག་པའོ། །སྐྱེ་བ་ཉིད་དབང་མེད་ཏུ་འཇིག་  
བས་སྐྱུག་བསྐྱེད་བ་བྱ་བ་ནི། སྐྱེ་བ་ཉིད་སྐྱེད་ཅིག་སྐྱེད་ཅིག་གིས་འཇིག་པའོ། །དེ་  
ཉམས་ནས་སྐྱེ་བ་སྐྱུག་བསྐྱེད་པའོ་སྦྱོར་ཏུ་བསྐྱོན། དམིགས་སྐྱོར་ཉམས་གཉིས་པའོ། །

གཞན་ཡང་མི་རྣམས་ལ་ཀས་པའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་ཡོད་དེ། ཀས་པའི་ཆེ་  
ཉམས་པའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་ལྟ་ཡོད། ཁ་དོག་ཉམས་པ་བྱ་བ་ལ་མདོག་དང་མདངས་  
ལེགས་པོ་རྣམས་བྱུང་སྟེ། ཁ་དོག་མི་སྐྱུག་པ་འག་སྐྱེས་པའམ། སྐྱོ་ཐལ་གྱིས་  
འགྲོ། མགོ་སྐྱོ་བའི་མེ་ཉོག་ཉམས་སྐྱེ་བ་དང་། དབང་པོ་ཀུན་གྱི་བཟུང་ཤོར་བ་  
ཡིན། དབྱེབས་ཉམས་པ་བྱ་བ་སོ་ནི་སྦྱང་། ལུས་ནི་གྲུག་གྲུག་པོར་སོང་། ཡན་  
ལག་རྣམས་ནི་འཁྲུགས། འག་ནི་སྐྱེས། ལྷགས་པ་ནི་སྦྱོང། གདོང་བྱང་ནི་ཤུས་  
གདན་ཉིད་པ་ལྟར་གཉེར་མས་ཁེངས་པ་ལ་གང་ནས་བལྟས་ཀྱང་མི་མཛེས་  
པའོ། །མཐུ་སྦྱོརས་ཉམས་པ་བྱ་བ་ནི། ལྷང་བ་ནས་སྐྱུག་བཞེ་འཇུགས། འགྲོ་བ་  
ན་འཁྲུང་། འདུག་པ་ན་ཚུ་དོ་ཐག་པ་ཆད་པ་བཞིན་སྦྱོང། སྐྱེས་ན་ལྟུང་ལྟུང་ལས་  
མེད་པ་ལ་སོགས་པའོ། །དབང་པོ་ཉམས་པ་བྱ་བ་ནི། མིག་མི་གསལ་རྣ་བ་འོན་  
པ་སོགས་གཞན་གྱི་བལྟས་<sup>1</sup>ན་རྣུས་འདེབས་པ་འདྲ་བར་འབྱུང་། མོངས་སྐྱོད་

1 མ་ཕྱི་ ༡༤༣༣ གྱི་བལྟས་ རྒྱ་མཚོ། ༡༣༣༣ གྱི་བལྟས་

ཉམས་སྲུག་གི་ཁ་ཟས་ཉུང་ན་བཞེས། མང་ན་མི་འཇུ་བ་ལ་སོགས་པ་  
འདོད་ཡོན་ལ་སྐྱེད་དུ་མེད་པའོ། །བདག་ཀྱང་ཚུལ་བཞི་སྐྱེག་བསྐྱེད་མ་སྤངས་  
བས། ཚེ་རིང་ཚུལ་ལོང་རྒྱུད་ན་ཐ་མ་ཚུལ་པར་འགྱུར། གཉེན་བཤེས་དང་དགྲ་  
གཉེན་འགྲོ་བ་འདི་ཀུན་ཀྱང་དེ་དང་འབྲེ་སྐྱེམ་དུ་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་ཉེར་  
གསུམ་པའོ། །

ན་བའི་སྐྱེག་བསྐྱེད་བསམ་བ་ནི། སྐྱེག་བསྐྱེད་གཞན་ཡང་ཡོད་དེ། སྐྱོན་གྱི་  
ལས་དང་འབྲེལ་གྱི་རྒྱུན་ལས་ནད་ཚུལ་པ་སྐྱ་ཚོགས་པ་འབྱུང་བ་ཡིན། དེ་ཡང་  
སྐྱེག་བསྐྱེད་ལྡ་སྟེ། སྐྱེག་བསྐྱེད་དང་ཡིད་མི་བདེ་འཕེལ་བ་ཞེས་བྱ་བ་ནི་ཟུག་  
རྒྱ་དངོས་གྱི་སྐྱེག་བསྐྱེད་ཡིན། ལུས་གྱི་རང་བཞིན་འགྱུར་བ་ནི་ཤུ་སྟེན་གསལ་བ་  
བསྐྱམས་པ་ལ་སོགས་པའོ། །ལུས་ཡིད་དུ་འོང་བ་སྐྱེད་དབང་མེད་པ་དང་། ཡིད་  
དུ་མི་འོང་བ་དེས་པར་བསྟེན་དགོས་པ་གཉིས་ནི་ཟས་དང་སྐྱོད་ལམ་འདོད་པ་  
བྱེད་དུ་མེད་ཅིང་། མི་འདོད་པའི་སྐྱེན་ཁབ་དང་མེ་གཏར་སོགས་བསྟེན་དགོས་  
པའོ། །སྐོག་གི་དབང་པོ་དང་འབྲེལ་བ་ཞེས་བྱ་བ་ནི། འཆི་བའམ་འཆིར་དོགས་  
བས་སྐྱེག་བསྐྱེད་བ་སྟེ། ན་བ་རང་བས་ཀྱང་འཆི་བའི་སྐྱེག་བསྐྱེད་སྐྱོན་བསྐྱེད་  
ཡིན། བདག་ཀྱང་ན་བ་ལས་མ་ཐར་ན་བར་འགྱུར་དེ་འོང་། བདག་གི་བཤེས་  
ལ་སོགས་པ་དགྲ་གཉེན་འགྲོ་བ་འདི་ཀུན་ཀྱང་དེ་དང་འབྲེའོ་སྐྱེམ་མོ། །དམིགས་  
སྐྱོར་ཉེར་བཞི་པའོ། །

ཡང་སྐྱེག་བསྐྱེད་གཞན་ཡོད་དེ། འཆི་བའི་སྐྱེག་བསྐྱེད་ཚུལ་པ་སྐྱ་ནི་འོངས་

སྨོན་ལུན་སྤུལ་ཚོགས་པ་དང་འབྲེལ། ཚུ་འཛིང་སྤུལ་སྤུལ་ཚོགས་པ་དང་འབྲེལ།  
 འཁོར་སྐོགས་སྤུལ་སྤུལ་ཚོགས་པ་དང་འབྲེལ། བངས་ཤིང་སྤུག་པའི་སྤུལ་  
 དང་ཡང་འབྲེལ། འཆི་བ་ཉིད་སྤུག་བསྡུལ་དང་ཡིད་མི་བདེ་བྲག་སོ་དང་བཅས་  
 པའོ། །རང་རེ་མངོན་པར་ཞེན་ཅིང་ཆགས་པའི་ཡུལ་སྤོགས་སའ། །ཁང་སྤྱིམ་  
 མམ། འོར་རྩལ་སའ། ཡར་གྱི་དཔོན། མར་གྱི་གཡོག། །ཐད་ཀའི་སྐོགས་སོ་  
 ཐམས་ཅད་དང་བྲལ་ཞིང་། གཞན་གཅོད་གྱི་སྤུག་བསྡུལ་ཆེན་པོ་དང་བཅས་ཏེ་  
 འཆི་དགོས། རྒྱས་པར་གོང་འཆི་བ་མི་རྟག་པ་བཤད་པའི་སྐབས་སུ་བསྟན་པ་  
 ལྟར་བསྟོམ། དམིགས་སྐོར་ཉེར་ལྔ་པའོ། །

སྤུག་བསྡུལ་གཞན་ཡང་ཡོད་དེ། འདོད་པ་བཅས་ཏེ་མ་རྟེན་པས་སྤུག་  
 བསྡུལ། དེ་ཡང་ལོངས་སྨོན་དམ། །ཁ་དག་གམ། མངའ་ཐང་སྤོ་བྱ་བསྐྱབ་པའི་  
 རྒྱུ་དུ་སྐོག་ལ་མ་བལྟས་པར་འབྲེལ་བ་ལ་ཡང་འཇུག། །ལོ་རྒྱུ་མང་པོར་  
 བསྐོད་དགོས་པའི་བྲེས་སུ་ཡང་འགྲོ། དུས་བཞིར་བེན་པ་དང་འཁོར་བ་མེད་  
 པའི་ལས་ལ་རྟག་ཏུ་འཇུག། །རྐང་ཁྲག་ཅི་དོ། ལག་ཁྲག་ཅི་ཤིང་། རྒྱན་པ་ཅི་རྟེ།  
 ལྷལ་མ་ཅི་སྤུག་ཏུ་བྲས་སྤོ་བསྐྱབ་བྱང་བཀུག་ཀྱང་འདོད་དོན་གང་ཡང་མ་བྱུང་།  
 ལྟོགས་སྐོམ་ཐམས་ཅད་ནི་དང་དུ་སྐྱངས། ཚ་གྲང་ཐམས་ཅད་ནི་བྱད་དུ་བསད།  
 ཉེན་མཚན་ཀུན་ཏུ་ཅི་དཔ་བ་མེད། །ཤ་ཁྲག་སྤུ་བར་སོང་སོང་ལས་བྲས་ཀྱང་  
 ལྟོ་རྒྱུ་ཅམ་ཡང་མ་འགྲོར། འབད་པ་བྲས་པ་དོན་མེད་དུ་སོང་བས་སེམས་ལ་  
 ཡི་ཚད་སྟེ། གཞན་ཡང་མི་སྤུག་པ་དང་སྤྲད་པའི་སྤུག་བསྡུལ་བྱ་བ་ཡོད། རང་

ཉིང་དབྱ་བོའི་དབང་དུ་སོང་བའམ། བད་དང་སྐྱུག་བསྐྱེལ་བྲག་པོ་སྐོག་ཏུ་བབ་  
 བའམ། གསོད་པར་བྱེད་པའི་སློབ་ཆགས་དང་འཕྲད་པའམ། གཡངས་སྐྱ་ལྷུང་  
 བའམ། རྩམ་སྤྲིང་བའམ། གཏམ་ངན་པ་སྐོས་པའམ། བཙོན་དུ་གཞུག་པ་དང་  
 ཆད་པས་བཅད་པ་སྤོང་བ་ལ་སོགས་པ་ཡིན། གཞན་ཡང་སྐྱུག་པ་དང་བྲལ་  
 པའི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་བྱ་བ་ཡོད། བ་མ་སྐྱུན་རྒྱ་བྲིམ་ཐབ་ཕྱོགས་ལ་སོགས་པ་མེད་  
 ཐབས་མེད་པ་དང་བྲལ་ཅ་ན་སེམས་ལ་བཟོད་ཐབས་མེད་པའི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་  
 ལུས་ཚུན་ཆད་ཀྱང་རྒྱད་ནས་འགོ་བ་ཡོད། དེ་བཞིན་དུ་འོར་སྟོར་རྒྱག་རྒྱང་  
 བའམ། མངའ་ཐང་ཉམས་པའམ། དབང་ཐང་ཤོར་བའམ། རང་གི་ཡིད་ཆགས་  
 ཤིང་སློ་སློན་པའི་གནས་ཅི་འདྲ་ཞིག་ཉམས་ཀྱང་སེམས་ལ་སྤྱང་བ་ཆེན་པོ་སྐྱེ་བ་  
 ཡིན་ཏེ། དེ་ལྟར་ན་བདག་ཀྱང་སྐྱུག་བསྐྱེལ་དེ་དག་ལས་མ་འདས། ཞེས་སོགས་  
 ལོང་བཞིན་བསྐྱོམ། དེ་ལྟར་སྐྱུག་བསྐྱེལ་བདུན་པོ་དེ་ནི་འགོ་བ་གཞན་རྣམས་ལ་  
 ཡང་ཡོད་མོད་ཀྱི། མི་རྣམས་གཙོ་བོར་སྤྱོད་པའི་ཕྱིར་འདིར་སློབ་པའོ། །སྐྱུག་  
 བསྐྱེལ་བརྒྱད་པ་སྐྱབས་འདིར་བསམ་པའི་ལུགས་ཡོད་ཀྱང་འོག་ཏུ་བཞུགས་  
 བཤེས། །དམིགས་སྐྱོར་ཉེར་དུག་པའོ། །

ཡང་ལྷ་མིན་གྱི་འགོ་བ་ཞེས་བྱ་བར་སྐྱེས་ན་སྐྱིད་དམ་སྐྱེས་ན་མི་སྐྱིད་དེ།  
 རང་བཞིན་གྱིས་ལྷའི་དཔལ་ལ་སྐྱག་དོག་པས་སེམས་ལ་མི་བདེ་བ་ཆེན་པོ་རྟག་  
 ཏུ་ཡོད། དུས་དུས་ན་ལྷ་དང་འཐབ་པ་ལས་ལྷ་མིན་བསོད་ནམས་གྱི་སྟོབས་རྒྱང་  
 བས་གསོད་པ་དང་བརྟེན་པ་དང་ཡན་ལག་གཙོད་པ་དང་འདུལ་བ་ལ་སོགས་

བའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་ལོན་ཏུ་མང་། བལ་ཆེར་ནག་ཕྱོགས་ཡིན་པས་ཚོས་ལ་མི་  
དགལ། འགའ་ཞིག་མོས་སུ་ཚུགས་ཀྱང་རྣམ་སྤྲིན་གྱི་སྤྲིབ་པ་ཅན་ཡིན་པས་ཁྱད་  
བར་རྟོགས་པའི་སྐྱེལ་བ་མེད་དོ། །

འོན་འདོད་པའི་ཁམས་ཀྱི་སྣང་སྤྲེས་ན་བདེའོ་སྣམ་ན། དེར་ཡང་མི་བདེ་  
སྟེ་འདོད་ཡོན་ལ་བག་མེད་བར་སྤྱད་པས་ཆེ་ཟད་དུ་མ་ཚོར་བ་ལ་ཟད། གཞན་  
ཡང་ལྟ་དབང་རྒྱུད་བ་རྣམས་དབང་ཆེ་བས་གནས་ནས་བསྐྱེད་པས་སྐྱུག་  
བསྐྱེད། བསོད་ནམས་རྒྱུད་བ་འགའ་ཞིག་གི་མི་རེ་ཅམ་མ་གཏོགས་ཡོད་ཀྱང་  
གང་ཡང་མེད་པས་ཤིན་ཏུ་འཕོངས་བའང་ཡོད། དེ་དག་གིས་ལྟ་གཞན་འགྱུར་  
བ་ཆེན་པོ་རྣམས་མཐོང་བ་ན། རང་གི་བསོད་ནམས་ལ་ཡི་ཆད་པའི་སེམས་  
ཀྱི་སྐྱུག་བསྐྱེད་དབག་ཏུ་མེད་པ་ཡོད། ཁྱད་བར་རྒྱུ་ཆེན་བཞིའི་རིགས་དང་  
སྐྱུ་མ་ཅུ་ཅ་གསུམ་པའི་གནས་ན། ལྟ་མ་ཡིན་དང་འཐབ་པའི་སྐྱུག་བསྐྱེད་ལོན་ཏུ་  
ཆེ། འདོད་ཁམས་ཀྱི་སྣང་སྤྲེས་ཅད་ལ་སྤྱོད་མོང་དུ་འཆི་པོ་བ་དང་སྤྱོད་པའི་སྐྱུག་  
བསྐྱེད་ཞེས་བྱ་བ་ཡོད་དེ། དེ་ལ་ལྟ་རྣམས་འཆི་བའི་སྤོན་རོལ་ཞག་བདུན་ནས་  
འཆི་སྐྱུ་ལྟ་ལྟ་འབྱུང་བ་སྟེ། ལུས་ཀྱི་ཁ་དོག་མི་སྐྱུག་པར་འགྱུར་བ་དང་། ཡིད་སྦྱོར་  
ཞིང་སྤྱོད་ལ་མི་དགའ་བ་དང་མེ་ཏོག་གི་འཕྲེང་བའི་རྒྱན་རྣམས་རྗེས་པ་དང་།  
གོས་ལ་བྲི་མ་ནག་པོ་ཆགས་པ་དང་། ལུས་ལས་རྩལ་འབྱུང་བ་རྣམས་སོ། །དེ་  
རྣམས་བྱུང་བ་ན་རང་རང་གི་གཡོག་དང་གྲོགས་པོ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་ཀྱང་སྤངས་  
ཏེ། ལྟ་གཞན་གྱི་ལྟ་དུ་འགྱོལ། ལྟའི་འདོད་ཡོན་ལ་ཉི་ཆགས་ཀྱང་དབང་མེད་

དུ་འབྲལ་བར་ཤེས། རྫོག་ཐབས་ནི་མེད། ར་མོ་རྗེའུ་སྟོར་བ་ལྟ་བུ་དང། ལྷ་ལྟམ་  
 མཁའ་ལྗིང་གིས་ཁྲེར་བ་ལྟ་བུ་དང། ཉ་བྱེ་ཚོན་ལ་བསྐྱེས་བ་ལྟ་བུ་དང། རྒྱ་མཚོ་  
 ཚེན་པོའི་དབྱུག་སྲུ་སྲུ་ཞིག་བ་ལྟ་བུའི་སྲུག་བསྐྱེས་འབྱུང། དུས་རིང་ཐུང་ནི་  
 ལྷའི་ཞག་བདུན་ཡིན་ན་ཐུང་ཤོས་རྒྱལ་ཚེན་བཞིའི་རིགས་ཀྱི་དབང་དུ་བྱས་  
 གུང་མི་ལོ་སྟེན་དང་བཞི་བརྒྱ་ཡིན། དོས་ནི་ཐག །ཡུན་ནི་རིང་། ལྷུང་བའི་སྲུག་  
 བསྐྱེས་བྱ་བ་ལྟ་རྣམས་ཤི་བའི་འོག་ཏུ་ལྷུང་སྟེ་བ་ནི་སྲིད་མཐའ་ཅམ། མིར་སྟེ་  
 བ་ཡང་ཤིན་ཏུ་ཉུང། སལ་ཚེར་ངན་སོང་དུ་སྟེ་བ་ཡིན། རི་སྐད་དུ། ལྷ་ཡི་འཛིག་  
 རྟེན་དག་ནས་འཕོས་བ་ལ། །གལ་ཉེ་དགེ་བའི་སྲུག་མ་འགའ་མེད་ན། །དེ་  
 བས་དབང་མེད་དུ་ད་འགོ་ཡི་དུགས་དང། །དམྱལ་བར་གནས་བ་གང་ཡང་རུང་  
 བར་འགྱུར། །ཞེས་གསུངས། ལྷ་རྣམས་ཀྱི་མངོན་ཤེས་འོག་ཏུ་འཇུག་བས་  
 འཚི་ཁར་གང་དུ་སྟེ་བ་ལེན་བ་ཤེས་ནས་མིར་སྟེ་ནའང་འདོད་ཡོན་གྱི་མིག་  
 མི་ཁེངས་ཤིང། སྲུག་བསྐྱེས་མང་པོ་ཅན་དུ་མཐོང། གལ་ཉེ་ངན་སོང་གསུམ་  
 དུ་སྟེ་ན། དེའི་སྲུག་བསྐྱེས་ལྗོང་དགོས་བར་ཤེས་ནས་སེམས་ཀྱི་སྲུག་བསྐྱེས་  
 ལ་བཟོད་སྐྱགས་མེད་བ་འབྱུང་བ་ཡིན་ཉེ། ངན་སོང་གསུམ་གྱི་ལུས་ཀྱི་སྲུག་  
 བསྐྱེས་བས་དེའི་སེམས་ཀྱི་སྲུག་བསྐྱེས་ཚེ་བ་ཡོད་སྟམ་དུ་བསམ། དམིགས་  
 རྟོར་ཉེར་བདུན་བཤོ།

འོན་ཁམས་གོང་མའི་ལྷུང་སྟེས་ན། བདེ་བ་ཡོད་དམ་སྟམ་ན། དེར་ཡང་  
 བདེ་བ་མེད་དེ། ཁམས་གོང་མ་དེ་དག་ན། སོ་སོ་སྟེ་པོས་སྟམ་ན་སྲུག་བསྐྱེས་

མངོན་འགྱུར་བ་མེད་ཀྱང་འཕགས་པ་ས་གཟིགས་ན་འདུ་བྱེད་ཀྱི་སྤྲུལ་བསྐྱེད་ལ་  
 ཁོ་ནའི་རང་བཞིན་ལས་མ་འདས་བ་དང་། ཉིང་དེ་འཛིན་གྱིས་སྤོས་པ་སྤྱར་  
 གྱུར་པས་སོ་སོ་སྤྱོད་པོ་རྣམས་ཡོན་ཏན་གོང་ནས་གོང་དུ་འགྲོ་བ་མེད་ཅིང་། ཉིང་  
 དེ་འཛིན་གྱི་རོ་"མྱུང་བས<sup>1</sup>རོ་མྱུང་ཅན་གྱི་ཉིང་དེ་འཛིན་དེ་འབྲུལ་མི་མོད་ཅིང་།  
 དེས་རང་རང་གི་ཉིང་དེ་འཛིན་ཉམས་ནས་འཆི་བར་འགྱུར་བའང་ཡོད། "སྤོས་  
 སྤྱོད་ཀྱི་གནས་པའི་འགོ་བ་སོ་སོ་སྤྱོད་པོ་ཐམས་ཅད་སྤོན་གྱི་ལས་ཀྱིས་འཕེན་  
 པ་ཟེད་བ་ན། སྤྱར་ཡང་འདོད་པའི་ཁམས་སྤྱོད་བ་ལེན་ཏེ། སྤོན་མིའི་རྟེན་ལ་  
 འཛིག་རྟེན་པའི་ཉིང་དེ་འཛིན་བསྐྱོམས་པའི་སྐབས་དང་། སྐབས་དེར་བསམ་  
 གཏན་གཟུགས་མེད་ཀྱི་ཉིང་དེ་འཛིན་ལ་ཉམས་བདེ་བདེ་འབྲང་བ་སོས་དལ་དལ་  
 འབྲང་བར་འདུག་ཀྱང་ཡིད་བརྟན་ཅི་ཡང་མ་བྱུང་བར་སྤྱོད་པོ་ཐམས་ཅད་ཉམས་ཏེ།  
 ཉོན་མོངས་དུག་ལ་སྤྲུལ་བསྐྱེད་ཆེ་བར་སོང་བ་དེ་འབྲང་བ་ལ་སྤྱིང་པོ་ཅི་ཞིག་ཡོད་  
 སྤྱིང་དུ་བསམ། དམིགས་སྐོར་ཉེར་བརྒྱད་པའོ། །

གཉིས་པ་འཁོར་བ་མཐའ་དག་སྤྲུལ་བསྐྱེད་དུ་བསམ་བ་ནི། སྤོན་འགོ་  
 མོགས་སྤྱར་བཞིན་ལས་དཔྲུལ་པའི་གནས་ན་ནི་སྤྲུལ་བསྐྱེད་དེ་འབྲང་སྤྱིང་པ་  
 བས། ཡི་དུགས་དང་དུད་འགོ་དང་མི་དང་ལྷ་མ་ཡིན་དང་འདོད་ཁམས་ཀྱི་ལྷ་དང་  
 གཟུགས་དང་གཟུགས་མེད་པའི་ལྷའི་བར་དུ་སྤྲུལ་བསྐྱེད་དེ་འབྲང་ན། ཁམས་  
 གསུམ་འཁོར་བ་འདི་ཀུན་སྤྲུལ་བསྐྱེད་གསུམ་མཐའ་དུག་གསུམ་བརྒྱད་ལ་སོགས་

1 མ་ཕྱི། ༩༠བཙན། མྱུང་བས རྟག་ལུག། ༩༠ནཏན། མྱུངས་པས



བ་སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱི་དང་བཞིན་ཅན་དང་། སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱི་ཁོང་འཚངས་ཅན་དང་།  
 སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱིས་ཀུན་ཏུ་བསྐྱོར་བ་ཡིན། སྐྱུག་བསྐྱེལ་མེ་ལྟར་འབར། ལྷ་ལྟར་  
 འཇུག་ལྷུང་ལྟར་གཡེངས། རི་ལྟར་ལོན་བ་ཡིན། གནས་གང་དུ་གནས་ཀྱང་  
 སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱི་གནས། ལུས་ཅི་འདྲ་ལྷངས་ཀྱང་སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱི་ལུས། རྟོགས་  
 སྐྱུ་དང་འཕྲོགས་ཀྱང་སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱི་འཕྲོགས། ལོངས་སྐྱོད་ཅི་ལ་ལོངས་སྐྱུད་  
 ཀྱང་སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱི་ལོངས་སྐྱོད་ཡིན། སྐྱུག་བསྐྱེལ་དེ་ཡང་རྣམ་པ་གསུམ་  
 ཉེ། སྐྱུག་བསྐྱེལ་གྱི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་ཞེས་བྲ་བ། ཚ་གང་ནད་ལ་སོགས་བ་ཚོར་  
 བ་སྐྱུག་བསྐྱེལ་ཐམས་ཅད་ཡིན། འགྲུར་བའི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་ཞེས་བྲ་བ། ཚེ་དང་  
 ལོངས་སྐྱོད་ལ་སོགས་བ་ཐོན་བསམ་གཏན་གྱི་བདེ་བ་ཚུན་ཆད་དེ་ཚོར་བ་བདེ་  
 བ་ཐམས་ཅད་ཡིན། འདུ་བྱེད་ཀྱི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་ཞེས་བྲ་བ་སྐྱུག་བསྐྱེལ་དེ་གཉིས་  
 ཀའི་གཞི་འདུ་བྱེད་ཉེ་བར་ལེན་བའི་ལུང་ལོ་ཅམ་འདི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་  
 འགྲུང་གནས་དང་ཞིང་ས་ཡིན། འདི་ཚོར་བ་བཏང་སྟོམས་ཁོ་ན་དང་ལྡན་པའི་ཚེ་  
 འདུ་བྱེད་ཀྱི་སྐྱུག་བསྐྱེལ་ཁོ་ནའི་མིང་ཐོགས་བ་ཡིན། འདི་ལས་མ་ཐར་ན་གཞན་  
 གཉིས་ལས་ཐར་བ་མེད་པས་ཅིས་ཀྱང་སྐྱུག་བསྐྱེལ་གསུམ་ལས་ཐར་བར་བྱ་  
 ལུམ་དུ་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་ཉེར་དགུ་བའོ། །

ད་ནི་གོང་བཤད་བ་ལྟར་སྐྱེ་བ་སྐྱུག་བསྐྱེལ། གས་བ་སྐྱུག་བསྐྱེལ། ཅ་བ་  
 སྐྱུག་བསྐྱེལ། འཚི་བ་སྐྱུག་བསྐྱེལ། མི་སྐྱུག་བ་དང་མད་པས་སྐྱུག་བསྐྱེལ། སྐྱུག་  
 བ་དང་བྲལ་བས་སྐྱུག་བསྐྱེལ། འདོད་བ་བཅའ་གྱིས་མ་རྟེན་པས་སྐྱུག་བསྐྱེལ་

ཞེས་སྤྲུག་བསྐྱེད་བརྟུན་དང་། བརྒྱད་པ་ནི་མདོར་ན་ཉེ་བར་ལེན་པའི་ཕྱང་པོ་ལྔ་  
 སྤྲུག་བསྐྱེད་ཉེ། དེ་ཡང་རྣམ་པ་སྐྱེས་སྤྲུག་བསྐྱེད་བ་སྟེ་མདོན་པར་འགྲུབ་པའི་  
 སྤྲུག་བསྐྱེད་ཀྱི་སྟོན་དུ་གྱུར་བ་ལོ། སྟེ་བ་སྤྱི་མ་པན་ཆད་ཀྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་གསོས་  
 འདེབས་པ་ཡིན། མདོན་པར་གྲུབ་པ་ལ་བརྟེན་པའི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཀྱི་སྟོན་ནི་  
 ཕྱང་པོ་ཉིད་གྲུབ་པ་ལ་བརྟེན་ནས། སྟེ་ག་ན་འཆི་སོགས་གཞན་ཐམས་ཅད་  
 འཕྲུང་དུ་རུང་བ་ཡིན། སྤྲུག་བསྐྱེད་ཀྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཀྱི་སྟོན་དང་། འཕྲུང་པའི་  
 སྤྲུག་བསྐྱེད་ཀྱི་སྟོན་ཅེས་བྲ་བ་གཉིས་ནི། ཕྱང་པོ་ལ་བརྟེན་ནས་དེ་དག་འཕྲུང་བ་  
 ཡིན། འདུ་བྱེད་ཀྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཀྱི་རང་བཞིན་དུ་གྱུར་བ་ལོ། ཕྱང་པོ་རང་ཉིད་འདུ་  
 བྱེད་ཀྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཡིན་པར་ཤེས་བ་སྟེ། ཁམས་གསུམ་འཁོར་བ་ཐམས་ཅད་  
 སྤྲུག་བསྐྱེད་བརྒྱུད་ཀྱི་རོ་བོའོ་སྟེ་རྩ་དུ་སྟོན་པའོ། །སྤྲུག་བསྐྱེད་ལ་བསམ་  
 པ་སྟེ་དམིགས་སྟོར་སྐྱེས་ཅུ་པའོ། །

འཁོར་བ་འདི་ལ་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཀྱི་རྣམ་གྲངས་གཞན་ཡང་ཡོད་དེ། དང་  
 པོ་ངེས་པ་མེད་པས་སྤྲུག་བསྐྱེད་པའི་ཉེས་པ་ནི། དག་གཉེན་དང་བ་བྱ་དང་།  
 གནས་ལུས་འོངས་སྟོན་ཐམས་ཅད་མ་ངེས་པ་ཁོ་ནར་འགོ་བ་སྟེ། ཇི་སྟན་དུ།  
 བ་ནི་བྱ་ཉིད་མ་ནི་ཆུང་མ་ཉིད། །ཅེས་པ་ལ་སོགས་པ་ལྟ་བུའོ། །གཉིས་པ་ངོམས་  
 མི་ཤེས་པའི་ཉེས་པ་ནི། འདོད་ཡོན་རི་ཅམ་སྤྲུད་ཀྱང་ངོམས་པ་མེད། སྤྲུག་  
 བསྐྱེད་རི་ཅམ་སྟོང་ཡང་སྟུན་སྐྱེ་མེད་པའོ། །དེ་ངེས་སྐྱེ་མཆོ་བཞི་བས་སྤྲུག་པ་  
 ཡི། ཞེས་སོགས་སྤྲུད། གསུམ་པ་ལུས་ཡང་ཡང་འདོར་བའི་ཉེས་པ་ནི། ཡང་

ཡང་འཆི་བ་སྐྱོད་དགོས་པ་སྟེ། རེ་རེས་བདག་ཉིད་རུས་བའི་སྤང་བོ་ནི་སོགས་སོ། །བཞི་བ་ཡང་ཡང་ཉིང་མཚམས་སྐྱོད་བའི་ཉེས་པ་ནི། སྐྱེ་བ་མཐའ་མེད་པ་ལེན་དགོས་པ་སྟེ། མ་ཡི་སྤྱད་མཐའ་རྒྱ་ཤུག་ཚིག་གྲུ་ཅམ་སོགས་སོ། །ལྔ་པ་ཡང་ཡང་མཐོ་དམན་དུ་འགྱུར་བའི་ཉེས་པ་ནི། བརྒྱ་བྱིན་དུ་གྱུར་ཀྱང་ས་སྟེང་དུ་སྤྱང་། འཁོར་ལོས་བསྐྱུར་རྒྱལ་དུ་གྱུར་ཀྱང་ཐུན་གྱི་ཐ་མར་སྐྱེ། ཚེ་གཅིག་བོད་ཉིད་ལ་ཡང་བདེ་སྤྱད་མཐོ་དམན་འགྱོར་རྒྱུད་གང་ལ་ཡང་ཡིད་བརྟན་ཅུང་ཟད་ཀྱང་མེད་པ་སྟེ། བརྒྱ་བྱིན་འཛིན་ཉེན་མཚོད་ལོས་གྱུར་ནས་ཀྱང་། །ཞེས་པ་ལ་སོགས་པ་ལྟར་ལོ། །དུག་པ་གཅིག་སྤྱོད་གསལ་མེད་པས་སྤྱད་བསྐྱུང་བའི་ཉེས་པ་ནི། སྐྱེ་བ་ཡང་གཅིག་སྤྱང་སྟེ། འཆི་བ་ཡང་གཅིག་སྤྱང་འཆི། རྣས་པ་དང་ན་བ་ཡང་གཅིག་གཅིག་སྤྱང་སྐྱོད་། བར་དོར་འགྲོ་བ་ཡང་གཅིག་སྤྱང་འགྲོ་དགོས་ན། འགྲོགས་བཤེས་མཛའ་བ་ཐམས་ཅད་སྦྱོང་བོ་མེད་དེ། དེ་ལྟར་ལོངས་པར་འགྱུར་འཚམ་བ་སོད་ནམས་ནི། །"རྣམ་གསུམ་མར་མེའི་སྤྱང་བ་རབ་བཞེས་ཤིག །གཅིག་སྤྱུ་བ་ཉི་མས་མི་རྗེ་བའི། །སྤྱན་ནག་མཐའ་ཡས་ནང་དུ་འཇུག་འཚམ་ལོ། །ཞེས་གསུངས་པའང་<sup>1</sup>སྤྱར་ལོ། །དེ་ལྟར་ན་འཁོར་བ་ཐམས་ཅད་སྤྱད་བསྐྱུང་དུག་གི་རང་བཞིན་གྱིས་སྤྱད་བསྐྱུང་ཉེ། ཡ་གི་སྤིད་པའི་ཅེ་མོར་སྐྱེས་ཀྱང་མནར་མེད་གྱི་འགྲམ་རྟོར་འགྲོ་བ་ལ་ཆེགས་མེད། སྤྱད་བསྐྱུང་ཡང་ལ་ཡང་"བསྐྱངས་<sup>2</sup>ཁོ་ན་ཡིན། །ཁང་བ་མེ་འབར་བའི་ནང་དུ་ཚུད་པ་དང་འབྲ།

1 ལ་བྱི། ༡༡༣༡ན། རྣམ་གསུམ་xxxཞེས་གསུངས་པའང་ རྟག་ལུན། ༡༧་བ་༥ན། ཅེས་སོགས་དང་  
2 ལ་བྱི། ༡༡༣༡ན། བསྐྱངས་ རྟག་ལུན། ༡༧་བ་༦ན། བསྐྱངས་

ཚོང་བ་སྲིན་མེད་སྲིད་དུ་ལྷུང་བ་དང་འབྲ། འབྲོག་དགོན་ལམ་མེད་བར་འབྲམས་  
བ་དང་འབྲ་བས། ཅིས་ཀྱང་སྲུང་དུ་འདི་ལས་ཐར་བར་བྱ་སྐྱམ་དུ་ཡང་ཡང་  
བསམ། སྲུག་བསྐྱེད་དུག་ལ་དམིགས་བ་སྟེ། དམིགས་སྒྲོར་སོ་གཅིག་བཤོ། །

གཉིས་པ་རྒྱ་ཀུན་འབྱུང་བསམ་བ་ནི། འོན་དེ་ཅམ་དུ་སྲུག་བསྐྱེད་ཆེ་  
བའི་འཁོར་བ་དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་རྒྱ་མེད་སྲིན་མེད་བ་མ་ཡིན་པས། རྒྱ་སྲངས་  
ཉེ་འཁོར་བ་དེ་རྫོགས་དགོས་པ་འདུག་ན། རྒྱ་གང་ཡིན་སྐྱམ་ན་སྲུག་བསྐྱེད་དེ་  
རྣམས་ལས་བསགས་བ་ལས་བྱུང་། ལས་དེ་ཐམས་ཅད་དང་པོར་ཉོན་མོངས་  
ཀྱིས་ཀུན་ནས་ལེན་དགོས་ཤིང་། ཉོན་མོངས་མེད་ན་ནི་ཕྱིས་ནས་ཀྱང་ལས་  
ལ་འབྲས་བུ་མི་འབྱུང་བས་ཅ་བ་ཉོན་མོངས་པ་ལ་སྲུག། །བདག་དང་སེམས་  
ཅན་འཁོར་བར་འབྲམས་པའི་རྒྱའི་ཅ་བ་ཉོན་མོངས་དེ་ཡང་འདོད་ཆགས་དང་།  
ཁོང་ཁོད་དང་། ང་རྒྱལ་དང་། མ་རེག་བ་དང་། ལྷ་བ་ངན་བ་དང་། ཐེ་ཚོམ་སྟེ་དུག་  
ཏུ་ཡང་ཡོད། ཀུན་དུ་སྒྲོར་བ་དགུ་སོགས་རྣམ་གངས་དུ་མར་ཡོད་ཀྱང་ཀུན་  
ཀྱི་ཅ་བ་འདོད་ཆགས་ཞེ་སྤང་གཉི་སྲུག་སྟེ་དུག་གསུམ་དུ་འདུས། ལས་ཀྱི་  
རྣམ་གངས་ཤིན་ཏུ་མང་ཡང་འཁོར་བར་འཕེན་སྲེད་ཀྱི་ལས་རྣམས་གསུམ་དུ་  
འདུས། བསོད་ནམས་མ་ཡིན་པའི་ལས་ཅིས་བྱ་བ་སྟེག་བ་སྟེ་ངན་འགྲོར་འཕེན་  
བུས། བསོད་ནམས་ཀྱི་ལས་ནི་སེམས་མཉམ་པར་མ་བཞག་བ་འདོད་ཁམས་  
ཀྱི་དགེ་བ་སྟེ་ཐར་བའི་ལམ་དུ་མ་སོང་བའི་སྲིན་པ་དང་། འདོད་པའི་ཚུལ་ཁྲིམས་  
ལ་སོགས་བ་སྟེ། འདོད་ཁམས་ཀྱི་ལྷ་དང་མིའི་རྒྱ་ཡིན། མི་གཡོ་བའི་ལས་ནི།

བསམ་གཏན་བཞིའམ་གཟུགས་མེད་བཞིའི་ཉིང་འཛིན་གྱི་ལས་དགེ་བ་ཉག་གཅིག་སྟེ། གཟུགས་ཁམས་དང་གཟུགས་མེད་ཁམས་སུ་འཕེན་རྒྱས་པའོ། །དེ་དག་ཐམས་ཅད་གནས་ལུགས་མ་རྟོགས་པའི་མ་རིག་བསམ་བསྐྱིབས། འཁོར་བའི་སྤང་པོ་ལ་ཞེན་ནས་བདག་རྩ་འཛིན་པ་དང་། བདག་གཅེས་པར་འཛིན་པས་ཀུན་ནས་སྤངས་པས་འཁོར་བའི་རྒྱུར་སོང་བ་ཡིན། དེ་ལ་ཉོན་མོངས་པ་མ་རིག་པའམ། གཉེ་སྤྱུག་མི་རང་རེའི་སྣོ་ལ་རང་གིས་བརྟགས་དུས་འཁོར་བའི་རང་བཞིན་དང་འཁོར་བ་གང་ལས་སྤང་བ་ཡང་མི་ཤེས། ཐར་པའི་རང་བཞིན་དང་དེ་ཐོབ་བྱེད་གྱི་ཐབས་རི་ལྟར་ཡིན་པའང་མི་ཤེས། དེ་དག་དེས་རི་ལྟར་འགྲུབ་ཀྱང་མི་ཤེས། ཐོས་བསམ་གྱི་གོ་བ་ཙམ་ཞིག་ཡོད་པ་སྲིད་ནའང་རང་སྣོའི་འཆར་རྩལ་ལ་བརྟགས་ན། དེ་དག་གང་ལ་བལྟས་ཀྱང་ཆ་རྒྱས་མེད་པའི་ལ་པར་རྒྱབ་གྱི་ཡུལ་ལ་སེམས་གཏད་པ་བཞིན་གང་ཡང་མི་ཤེས་པའི་སྤྱོད་སྟོབ་མེ་བའི་རྣམ་རྟོག་གཅིག་འདུག་པ་འདི་ཀ་ཡིན། འདིས་གནས་རྩལ་མ་ཤེས་པས་བདེན་པའི་དོན་ལ་ཐེ་ཚོམ་སྟེ། ང་ཞེས་བྱ་བ་མེད་པ་ལ་ངར་བཟུང་། ལྟ་བ་དན་པ་ཐམས་ཅད་སྤང་སྟེ། ལྟ་བ་དན་པ་ཐམས་ཅད་གཉེ་སྤྱུག་གི་རྗེས་འབྲང་ཡིན།

ཡང་དེ་ཡོད་པ་དང་། དང་པོར་རང་གི་ལུས་སེམས་ལ་ཆགས། དེ་ལ་བརྟེན་ནས་བྱུང་མེད་ཉེ་དུ་འཁོར་གཡོག་སོགས་ནང་སེམས་ཅན་ལ་ཆགས་པ་དང་། ཐས་གོས་ལོངས་སྟོང་ཁང་ཞིང་ལོར་རྗེས་ཡུལ་སྤོགས་སོགས་སྤྱི་ཉེར་སྟོང་ལ་ཆགས་པ་རྣམས་འབྱུང་སྟེ། ད་ལྟ་རང་རེའི་ལུས་ལོངས་སྟོང་ལ་དགའ་ལྡང་དེ་

སེམས་གནས་པ་འདི་ཀ་ཉོན་མོངས་པ་འདོད་ཆགས་ཡིན། འདི་ལ་བརྟེན་ནས་  
ང་རྒྱལ་དང་སེང་སྣ་དང་སྤྲུག་དོག་ཐམས་ཅད་འབྱུང་།

ཡང་རང་ངམ་རང་སྤྱོད་ལ་གཞོན་ན་དེ་ལ་ཞེ་སྤང་འབྱུང་སྟེ། རང་ངམ་  
རང་གིས་ཡོངས་སུ་བཟུང་བ་ལ་གཞོན་པ་བྱས་སམ་བྱེད་པར་དོགས་པ་ཡོད་  
པའི་སེམས་ཅན་དེ་རང་གི་སློ་ཡུལ་དུ་མ་བདེ་ཀར་རེ་འབྱུང་བ་དེ་ཁོ་ན་ཁོང་  
ཁོའམ། ཞེ་སྤང་ཡིན། དེར་མ་ཟད་སེམས་མེད་ལ་ཡང་ཁོང་ཁོའདི་སྐྱེ་སྟེ། དམ་  
བོའི་ཡུལ་མཁར་སློ་ཡུལ་དུ་མི་བདེ་བ་དང་། རང་གི་ཞིང་ལ་གཞོན་པའི་ཚུ་  
རྒྱན་ཚུན་ཆད་ལ་ཡང་ཚིག་པ་ཟ་བ་སོགས་འབྱུང་བས་མཚོན་ནོ། །ཁོང་ཁོ་  
འདི་སྟོབས་ཆེར་རྒྱས་པ་ལས་གཞོན་སེམས་རགས་པ་དང་། ཁོ་བ་དང་། ཚིག་  
པ་དང་། འཁོན་དུ་འཛིན་པ་ལ་སོགས་པ་ཞེ་སྤང་གི་རྣམ་འབྱུང་སྣ་ཚོ་གས་པ་  
འབྱུང་ངོ། །དུག་གསུམ་པོ་འདི་རྣམས་བདག་དང་སེམས་ཅན་གང་ཅི་ཡང་རུང་  
བ་ཐམས་ཅད་འཁོར་བར་འབྱུངས་བྱེད་ཀྱི་རྒྱུའི་གཙོ་བོ་ཡིན་པས་ད་རེས་འདི་  
ཅིས་ཀྱང་སྤོང་བྱུང་བ་ཞིག་བྱའོ་སྟེ་རང་གི་རྒྱུད་ཐོག་ཏུ་བཀའ་གྱིན་རང་རྒྱུད་  
ལ་སྐྱེས་པའི་ཉོན་མོངས་དང་། དེས་ཀུན་ནས་སྤངས་པའི་ལས་ངོ་ཤེས་པར་བྱས་  
ཀྱིན་བསྐྱོམ་དགོས་སོ། །དམིགས་སྟོར་སོ་གཉིས་པའོ། །

འདི་དག་གི་སྐྱབས་སུ་ལས་དང་ཉོན་མོངས་ཀྱི་རྣམ་གཞག་རི་ལྟར་རིགས་  
པ་ཤེས་ན་སོགས་ཆེ་བར་ཡོད་ངོ། །

ཐར་པ་འི་རྒྱ་འབྲས་བུ་ལ།

གཉེས་པ་ཐར་པ་འི་རྒྱ་འབྲས་བུ་ལ་ནི། ཡང་བདག་འཁོར་བ་སྤངས་  
 བས་ཐར་པ་ཐོབ་དགོས་པར་ནི་འདུག་ན། ཐར་པ་དེའི་རང་བཞིན་རི་ལྷ་བྱ་ཞེས་  
 དཔྱོད་དེ། ཐར་པ་ཞེས་བྱ་བ་ཡུལ་སྤོགས་གཞན་ཞིག་ཏུ་བློས་ཏེ་འགོ་ས་ཡོད་  
 བ་མ་ཡིན། རང་གི་རིག་པའི་སྤྲོད་གི་ཉོན་མོངས་རྣམས་ས་བོན་ཅེ་བ་ནས་སྤངས།  
 ཕྱིན་ཆད་གཏན་དུ་མི་སྐྱེ་ཞིང་དབྱིངས་སུ་དག། །དེ་དག་བས་ལས་རྣམས་  
 ཡུང་ཆེད་དུ་སྤང་མ་དགོས་པར་འབྲས་བུ་འབྲུང་བའི་རུས་བ་མེད་དེ། དོན་  
 ལ་དབྱིངས་སུ་ཡལ་བ་ཡིན། སྤེ་སྤོད་ཀྱི་ཚོས་སྐྱད་ལྟར་ན་འགའ་ཞིག་ས་བོན་  
 སྤངས། འགའ་ཞིག་འབྲས་བུ་འབྱིན་མི་རུས་པར་བྲས་བ་ཡིན། ལས་དང་ཉོན་  
 མོངས་སྤངས་པས་འཁོར་བ་གསར་བ་ནི་མི་སྐྱེད། རྗེང་བའི་འཕྲོས་རྣམས་སྐྱུར་  
 དུ་དེངས་པར་འགྱུར། ཁམས་གསུམ་འཁོར་བའི་སྐྱབ་བསྐྱལ་ཐམས་ཅད་ཟད་  
 བའི་མཐའ་རིག་པ་དྲི་མ་མེད་པར་གནས་པ་ལ་ཐར་པ་ཞེས་བྱ་བ་སྟེ། སྤངས་པ་  
 སྤྲུང་མི་སྤོག་པ་ཞེས་བྱ་བ་ལན་གཅིག་ཐར་པ་ཐོབ་ནས་སྤྲུང་གོ་འཕང་ཉམས་  
 བ་མི་སྤིད་པ་ཡིན། ཐར་པ་དེ་ཐོབ་པའི་རྒྱ་ཐག་མེད་ཀྱི་ཤེས་རབ་ཀྱིས་བདག་  
 མེད་ལ་སོགས་པའི་གནས་སྤྱད་ཤེས་ཤིང་སྤྱི་བ་པ་སྤངས་པས་ཐོབ་པ་ཡིན།  
 དེའི་རྒྱར་སེམས་ཅེ་གཅིག་པའི་ཉིང་དེ་འཛིན་དགོས། སེམས་ཅེ་གཅིག་ཐོབ་  
 བ་ལ་ཚུལ་ཁྲིམས་རྣམ་པར་དག་པ་དགོས། ཚུལ་ཁྲིམས་དེ་ཡང་དེས་འབྲུང་གི་  
 བསམ་པ་རྣམ་པར་དག་པ་དང་། བདག་མེད་ཀྱི་ལྷ་བས་ཐེན་ན་ཐར་བའི་རྒྱ་ཡུང་

མོ་ཡིན། དེ་ནི་འཁོར་བ་ལས་ཐར་བའི་སྱིར་རྩོམ་གྱི་རིམས་བསྐྱར་བར་བྱ། ཉིང་འཇིག་བསྐྱེད་པར་བྱ། རྟོག་བྱུང་གི་ཤེས་རབ་བསྐྱེད་ནས། མི་རྟག་སྐྱུག་བསྐྱེད་སྲོང་བ་བདག་མེད་ཀྱི་དོན་རྟོགས་པར་བྱའོ་སྤྲུལ་དུ་ཡང་ཡང་བསམ། དམིགས་རྟོག་པོ་གསུམ་པའོ། །

སྐབས་འདིར་འབྲས་བུ་ཞི་བ་སྲུང་འདས་མུན་མོང་བའི་རྣམ་གཞག་དང་། བསྐྱབ་པ་གསུམ་པོ་སོ་སོའི་རྣམ་གཞག་རགས་པ་ཙམ་བཞག་ན་ལེགས་སོ། །ཞི་གནས་ཀྱི་ཁྲིད་དང་གང་ཟག་གི་བདག་མེད་སྟོན་པའང་སྐབས་འདིར་ཐོབ་ཐང་ཡིན་མོད་ཀྱང་། ཉམས་ལེན་གྱི་མཁེལ་སྐྱེས་བུ་འབྲིང་གི་ལམ་ལ་མི་བྱེད་ཅིང་། སྐྱེས་བུ་ཆེན་པོའི་བསམ་པ་ལ་བརྒྱུལ་བ་ཡིན་པས། སྐབས་འདིར་ཐར་བའི་ལམ་ལ་སྟོན་འདོད་ཀྱི་དམིགས་པ་སྐྱོང་བའི་རིམ་པ་ཙམ་ལ་ལག་ལེན་མངད་དོ། །དེ་ཡན་ཆད་ཀྱི་སྐྱེས་བུ་འབྲིང་གི་ཉམས་ལེན་ཚར་བ་ལགས། །།

སྐྱེས་བུ་ཆེན་པོའི་རྣམ་ལུགས་ཀྱི་བསམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ།

དེ་ནི་གསུམ་པ་སྐྱེས་བུ་ཆེན་པོའི་རྣམ་ལུགས་ཀྱི་ལོ་རྒྱུས་ཀྱི་དམིགས་པ་ལ་བསྐྱབ་པ་ལ། བསམ་པའི་འཇུག་སྒོ་ལ་བསྐྱབ་པ་དང་། དེ་ཉིད་མཐའ་རྒྱས་སུ་བྱེད་པའི་རྣམ་གཞག་སོ། །

བསམ་པའི་འཇུག་སྒོ་ལ་བསྐྱབ་པ།

དང་པོའི་སྐྱེས་བུ་འབྲིང་གི་འཁོར་བའི་ཉེས་དམིགས་བསམ་ཙམ་ན། འཁོར་



བ་སྤངས་པའི་མྱ་ངན་ལས་འདས་པ་ཞིག་ཐོབ་དགོས་པ་འདུག། །དེ་ཐོབ་པའི་  
 སྲིད་བདག་བསྐྱབ་པ་གསུམ་ལ་སློབ་དགོས་ན། ཐོབ་བྱ་མྱ་ངན་འདས་དེ་ལ་བྱང་  
 ཚུབ་གསུམ་དུ་དབྱེ། ཉན་ཐོས་ཀྱི་བྱང་ཚུབ། རང་རྒྱལ་ཀྱི་བྱང་ཚུབ། རྫོགས་  
 པའི་བྱང་ཚུབ་གསུམ་ཡིན། དེ་གསུམ་ལས་ཉན་རང་གི་བྱང་ཚུབ་གཉིས་པོ་དེ་  
 རང་དོན་སྤངས་རྫོགས་མ་རྫོགས། གཞན་དོན་སེམས་ཅན་ལ་ཕན་འདོགས་རྒྱ་  
 ཆེན་པོ་དང་བྲལ། སྤངས་པ་མ་རྫོགས་ཏེ་ཉོན་མོངས་པའི་སྤྲིབ་པ་ཁོཅ་སྤངས་  
 ཀྱི་ཤེས་བྱའི་སྤྲིབ་པ་མ་སྤངས། རྫོགས་པ་མ་རྫོགས་ཏེ་གང་ཟག་གི་བདག་མེད་  
 དང་། གནས་སྐབས་ཀྱི་རྟེན་འབྲེལ་ཉི་ཆེ་ཅོམ་རྫོགས་ཀྱི་ཚོས་ཀྱི་བདག་མེད་དང་  
 བརྟེན་འབྲེལ་མཐར་ཐུག་མ་རྫོགས། ཡོན་ཏན་གྱི་ཁྱད་པར་ཡང་ཐོར་བུ་ཐོར་བུ་  
 མ་གཏོགས་མཐའ་མེད་འཕེལ་བ་མེད། རིན་ཅན་གྱི་འགྲོ་བ་རྣམས་སྐྱབ་བསྐྱལ་  
 ལས་མི་འདྲེན་པར་རང་གཅིག་ལུ་གྲོལ་པའི་ཐབས་སྐྱབ་པ་དེ་ཁྲིལ་མེད་གདོད་  
 ཚུང་གི་ཐག་མེད་པ་གཞན་དོན་སྤངས་པའི་ཐར་པར་འདུག་པ། འཕགས་པ་དེ་  
 དག་འཁོར་བར་མི་ལྷོག་ཅིང་སློམ་མེད་པ་སེམས་རང་གིས་གནས་པ། ཡོན་ཏན་  
 ཡང་དུ་མ་དང་ལྡན་པ་ཡིན་པས། རང་ཅག་སོ་སོ་སྤྱི་བོ་ལ་བལྟོས་ན་དེ་སློམ་མི་  
 འཇུག་པའི་རུམ་ཆེན་ཡིན་མོད་ཀྱི། སངས་རྒྱལ་བྱང་སེམས་རྣམས་ཀྱིས་སྤྲིབ་  
 པ་གཉིས་སྤངས་ཚུལ་དང་། རི་ལྷ་བ་དང་རི་སྟེང་བ་མཁུན་པའི་ཡེ་ཤེས་རྒྱས་  
 ཚུལ་དང་། ཡོན་ཏན་ལུ་མཐའ་མེད་པ་མངའ་ཚུལ་དང་། ཐུགས་རྗེའི་ཤུགས་  
 དང་རུས་མཐུའི་རྩལ་རྫོགས་པར་དཀའ་བ་བཞུགས་ཚུལ་དང་། རྫོགས་ཐམས་

ཅད་ལ་དུས་ཐམས་ཅད་དུ་སེམས་ཅན་གྱི་དོན་སློབ་པའི་འཕྲིན་ལུགས་ཀྱི་འཕྲིན་ལུགས་  
ཚུ་ལ་བསམ་གྱིས་མི་ཁྲུབ་པ་རྣམས་དང་བསྐྱུན་ན། ཉན་རང་གི་རྣམ་ཐོས་དེ་  
ཆེས་ཚུང་བར་འདུག་སྟེ། དཔེར་ན་རི་རབ་དང་ཉུང་ས་ཀྱང་གྱི་ཁྲུང་ལས་ཀྱང་  
ཁྲུང་པར་ཆེ། དེས་ན་རང་དོན་སྤངས་ཉོགས་ཐམས་ཅད་ཡོངས་སུ་རྫོགས་ནས་  
གཞན་དོན་འཕྲིན་ལས་ཟད་པ་མེད་པའི་རང་བཞིན་ཅན་ཐར་པའི་མཚོག་རྫོགས་  
པའི་བྱང་ཚུབ་ཐོབ་པར་བྱ། ཇི་ལྟར་བྱས་ན་བདག་སངས་རྒྱས་ཐོབ་པར་འགྱུར་  
ཅིག་གྱུ་སྟེན་དུ་ཡང་ཡང་བསམ། དམིགས་སྒོར་སོ་བཞི་པའོ། །

དེ་ཉིད་མཐའ་རྒྱས་སུ་བཤད་པ།

གཉིས་པ་དེ་ཉིད་མཐའ་རྒྱས་སུ་བྱེད་པའི་རྣམ་གྲངས་ལ། རྒྱ་འབྲས་ཀྱི་  
འབྲེལ་བ་བསམ་བ་དང་། རྒྱ་འབྲས་ཀྱི་དོན་བསམ་བ་གཉིས་སོ། །

རྒྱ་འབྲས་ཀྱི་འབྲེལ་བ་བསམ་པ།

དེ་ཡང་འདི་ལྟར་དམིགས་པ་སྐྱེ་མ་དང་སྐྱེལ་ནས་བསྐྱོན་སྐྱེ<sup>1</sup>། བདག་  
སངས་རྒྱས་ཐོབ་དགོས་པ་དེ་སངས་རྒྱས་ཀྱི་རྒྱུར་བྱང་ཚུབ་ཀྱི་སེམས་དགོས་  
པར་འདུག། །དེའི་རྒྱུར་སྒྲིང་རྒྱུང་དགོས་པར་འདུག། །དེའི་རྒྱུར་བྱམས་པ་དགོས་  
པ་འདུག། །དེའི་རྒྱུར་བྱས་པ་ཤེས་ཤིང་འིན་དུ་གཙོ་བ་དགོས་པར་འདུག། །དེའི་  
རྒྱུར་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་པ་མར་ཤེས་པ་དགོས་པར་འདུག། །འདི་རྣམས་

1 ལ་ཕྱི་ ༡༧༧༧། ༡ ཉི ཉལ་ལྷན། ༢༠༧༦། ༩

བདག་གིས་རིམ་ཅན་དུ་བསྐྱོམ་དགོས། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་པ་མ་ཡིན་  
ཟིན་རེ་ཆེ། འདི་རྣམས་སྤྱད་བསྐྱེད་དང་བྲལ་ན་ཅི་མ་རུང་། བདེ་ཞིང་སྤྱིད་  
ན་ཅི་མ་རུང་། འདི་རྣམས་བདེ་བ་ལ་འགོད་པའི་སྲིབ་སངས་རྒྱས་ཐོབ་པར་  
བྱའོ། །སངས་རྒྱས་ཐོབ་ནས་ཀྱང་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་སངས་རྒྱས་ཀྱི་ས་  
ལ་བཞག་པར་བྱ་སྟུང་དུ་ཡང་ཡང་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐོར་སོ་ལྟ་བུའོ། །

འདིར་བཤེས་གཉེན་ཤར་བ་པའི་སློབ་མ་དགེ་བཤེས་གཏུག་རྣམས་ལ་སློབ་  
གྲོས་གྲགས་ནས་བརྒྱུད་པའི་མན་ངག་ལ། རྒྱ་ལྟམ་རིམ་པ་ལྟར་མཛད་པ་འདི་  
ཁར་འདུག །

ཡང་བྱ་ཡུལ་བའི་སློབ་མ་གཅིང་བ་རིན་པོ་ཆེ་ནས་བརྒྱུད་པ་དགེ་བཤེས་  
སྤྱད་སྤྱོད་པས་བཀོད་པའི་ཐེག་པ་ཆེན་པོ་སློབ་སྦྱོང་གི་རིམ་པ་ཟེར་བའི་བསྟན་  
རིམ་གྱི་ཡི་བོ་ན། འདི་སྐད་ཅེས་སྣང་སྟེ་ཐུན་མོང་མ་ཡིན་པ་ཐེག་པ་ཆེན་པོ། ཨ་  
ཉི་ཤེས་རྒྱ་ལྟམ་བདུན་ལ། རྒྱ་སྤྱོད་རིམ་གྱི་སྤྱི་དགོས་གསུང་།

དེ་ཡང་རྒྱ་ལྟམ་རྣམས་པ་བདུན་གྱི་དབང་དུ་བྱས་ན། རྒྱ་མེད་རྒྱུན་མེད་མ་  
ཡིན་ཏེ་རྒྱ་བྱང་ཚུབ་གྱི་སེམས་ལས་སྟེ། དེ་སྤྱད་པའི་བསམ་པ་རྣམས་པར་དག་  
པ་ལས་སྟེ། དེ་སྤྱིང་རྗེ་ཆེན་པོ་ལས་སྟེ། དེ་བྲམས་པ་ཆེན་པོ་ལས་སྟེ། དེ་ཡིད་དུ་  
འོང་བ་ལས་སྟེ། དེ་བྲས་པ་ཤེས་ཤིང་ཟིན་དུ་གཟོ་བ་ལས་སྟེ། དེ་མའི་འདུ་ཤེས་  
བསྐྱོམ་པ་ལས་སྟེ་སྐད་ལ། དེ་རྣམས་རྒྱ་ལྟམ་བདུན་ཡིན་བྱ་བ་ཡོད་པས།  
རྒྱ་ལྟམ་བདུན་གྱི་ཐ་སྟོང་གྱང་ཕྱིས་ཀྱི་གསར་བྱང་རང་མིན་པ་གོ་དགོས་སོ། །

རྒྱ་ལྟུང་གི་དོན་བསམ་པ།

གཉེས་པ་རྒྱ་ལྟུང་གི་དོན་བསམ་པ་ལ། བྱམས་པ་སྐྱོམ་པ། སྤྲིང་རྗེས་སྐྱོམ་  
པ། བྱང་ཚུབ་གི་སེམས་སྐྱོམ་པ་གསུམ་མོ། །

དང་པོ་ནི་རྩ་བའི་མ་བྱ་བ། ཚེ་འདི་བསྐྱེད་པའི་མ་ལ་ཟེར་བ་ལགས་ཏེ་  
འདི་བདག་ལ་རྒྱུ་ཚེ་བར་འདུག །དང་པོར་རྒྱ་བ་དགུའམ་བཅུའི་བར་དུ་ཁོང་  
དུ་བཟུང་། དེའི་བར་དུ་འང་རང་གི་སློབ་ལས་གཅེས་པར་བསྐྱེད་སྤྱོད་མེད་  
ལུས་དང་སློབ་དང་ཚེ་སྤྱིན་པ་ཡིན། བཅས་པ་ནས་བཅུམས། ལུས་ཀྱིས་པན་  
བཏགས་ཏེ་སོར་བཅུའི་ཅེ་ལ་གྲངས། འདི་བྱོད་ལ་བཅུ། ལུ་མ་བསྐྱེད། ཟས་  
སྤྲེས་སྟོན། མི་གཙང་བ་ལ་ལག་པས་བྱིས། རང་ཅག་བྱ་བྱེད་གང་ཡང་མི་ལུས་  
པ་འབྲུ་འབྲུ་བ་ཞིག་ནས་བསྐྱེད་པ་ཡིན། རག་གི་སྐྱོན་ས་ཀྱང་པན་བཏགས་ཏེ།  
མིང་སྟོན་པ་ནས་བོས། བསྟོན་རྒྱ་མེད་ཀྱང་བསྟོན་ར་གཏོང། ཡོན་ཏན་མེད་ཀྱང་  
ཡོན་ཏན་བརྗོད། འབྲིང་ཐབས་སྤྲ་ཚོགས་ཀྱིས་ཀྱང་སེམས་དགའ་བར་བྱས།  
ཡིད་ཀྱིས་ཀྱང་པན་བཏགས་ཏེ། བདག་གི་སྤྱ་འདི་རི་ལྷར་བྱས་ན་ཚེ་རིང་བར་  
འགྲུང། ཅི་འདྲ་བྱས་ན་ནད་མེད་པ་ཡོང། ག་འདྲ་ཞིག་བྱས་ན་མིས་སྤྱ་དུད་དུ་  
འཁུར་བ་ཞིག་ཡོང། གཏམ་སྟོན་པ་ཞིག་ཨེ་ཡོང། མགོ་ཐོན་པ་ཞིག་ཨེ་ཡོང་ཁོ་  
ན་བསམ། དང་པོ་ཚོགས་སྤུབ་པ་དང་། འགོག་ཤེས་པ་དང་། གཏམ་ཚིག་རེ་ཅམ་  
སྤྲ་ཤེས་པ་ལ་ཡང་དགའ་བ་དཔག་ཏུ་མེད་པ་བྱས། ཚེར་སྤྲེས་ནས་རང་ལ་ཡོད་  
ཚད་སྤྱ་ལ་འབོགས་པ་ལ་ཉམས་ང་ཅམ་ཡང་མེད་གི་སྤྲེད་དུ་དགའ་བ་བསྐྱོམ།

སྒྲིང་གསུམ་ལོར་དང་"གཡོགས་<sup>1</sup>་གིས་བཀའ་བ་བྱིན་ཀྱང་ཆེས་སྣམ་བ་མེད།  
ངའི་མ་འདི་དེ་ཅམ་དུ་བདག་ལ་ཕན་འདོགས་བ་ཡིན། བདག་ལ་བྱམས་བ་རྒྱན་  
ཆེ་བ་ཨང་། མ་འདི་དུས་དང་གནས་སྐབས་ཐམས་ཅད་དུ་བདེ་ན་ཅི་མ་རུང་།  
སྲིད་ན་ཅི་མ་རུང་། ངས་མ་འདི་བདེ་སྲིད་ལྷན་མེད་བ་ལ་འགོད་བར་བྱ་སྣམ་དུ་  
བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་སོ་དུག་པའོ། །

རྩ་བའི་མ་ལ་བྱམས་བ་བསྐྱོམ་བ་འདི་བྱམས་བའི་སྐྱོར་གྱི་དམིགས་པའི་རྩ་  
བ་ཡིན། སྐྱེ་ཡང་སླ་སྟེ་འདི་ལ་སྒྲིང་བ་ཐོན་བ་གལ་ཆེ་གསུང་དོ། །དེ་ནས་བདག་  
གི་མ་འདིས་ཆེ་འདི་ལ་ཕན་བཏགས་ཚུལ་དེ་ལྟར་ཡིན་ལ། འདིས་སྐྱེ་བ་གཅིག་  
མིན་གཉེས་མིན་སྐྱེ་བ་ཤིན་ཏུ་མང་པོར་མ་ཁོ་ནར་གྱུར་ནས་ཆེ་འདིའི་དངོས་གྱི་  
མ་བཞིན་དུ་ཕན་བཏགས་བ་རང་ལ་འང་གངས་མེད། དེ་བཞིན་དུ་ཕན་གྱུར་ནས་  
ཕན་བཏགས་བ་རང་ཡང་དབག་ཏུ་མེད། དེ་བཞིན་དུ་ཉེ་དུ་གཉེན་འདུན་གྲོགས་  
མཛའ་བཤེས་ལ་སོགས་བར་གྱུར་ནས་ཀྱང་ཕན་བཏགས་བ་རང་ཡང་མཐའ་  
མེད། གོས་བསྐྱོན་བ་དང་རྒྱན་བཏགས་བ་རང་ཡང་སྒྲོགས་གཅིག་ཏུ་སྦྱངས་  
ན། རི་བོ་མཚོག་རབ་གྱི་དཔངས་ལས་ཀྱང་ཐལ། ལུ་ཞོ་འཕྲངས་བ་གཅིག་ལུ་  
བསགས་ཀྱང་རྒྱ་མཚོ་ཆེན་པོ་བཞིས་ཀྱང་མི་ཚད། མ་འདི་རང་ཅག་གི་ཕ་མ་  
བུ་ཚ་ཉེ་དུར་གྱུར་ནས་རང་རེ་སྡོན་ལ་ཤི་བ་ལ་གདུང་བའི་སེམས་ཀྱིས་དུས་  
པའི་མཆི་མ་སྒྲོགས་གཅིག་ཏུ་བསགས་ན་ཚུ་སྤྱང་བྱེ་བ་ཐྲག་བརྒྱས་མི་བསྐྱུན།

1 མ་ཕྱི་ ༡༥བཅུན། གཡོགས་ རྟག་ལུན། ༣༡བ་ཤ་ན། གཡོགས།

བདག་གི་དོན་དུ་སྤྲིག་པ་ལ་མ་ལྟོས། སྤྲུག་བསྐྱེད་ལ་མ་ལྟོས། གཏམ་ངན་ལ་  
མ་ལྟོས་བར་བདག་གི་དོན་ཁོ་ན་བསྐྱེད་པ་ཡིན། འདི་ཙམ་དུ་ཕན་འདོགས་པ་  
ཨང་སྐྱེལ་པ་ལ་སོགས་པ་གོང་བཞིན་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་སོ་བདུན་པའོ། །

དེ་ནས་དེའི་སྤྱིང་དུ་བ་དང་སྤྱན་རླབ་ཉེ་དུ་འབྲེས་པ་ལྟ་བུ་བསྐྱེད་ཉེ། འདི་  
དག་གིས་ཀྱང་ཆེ་འདིར་ནི་ལ་ལས་ཕན་ཆེར་བཏགས། ལ་ལས་འབྲིང་དུ་  
བཏགས། ལ་ལས་རྩུང་དུ་བཏགས་པ་ཡིན་མོད། འཁོར་བ་སྐྱོག་མ་མེད་པ་ནས་  
བསམ་ན། ཅ་བའི་མ་བཞིན་དུ་ཕན་བཏགས་པ་ལ་མང་ཉུང་མེད། རིན་ལ་ཆེ་  
རྒྱུང་མེད་པས་འདི་ཙམ་དུ་ཕན་འདོགས་པ་འདི་བདེ་ན་ཅི་མ་རུང་། རྒྱུད་ན་  
ཅི་མ་རུང་། ངས་བདེ་རྒྱུད་མཐར་ཐུག་ལ་འགོད་དགོས་སྐྱེལ་པ་སོགས་གོང་  
བཞིན་བསྐྱོམ། དེ་བཞིན་དུ་རིམ་གྱིས་སྤྱིང་ནས་བསྐྱོམ་དགོས་ཉེ། དེ་ལ་ཡང་  
བཤེས་གཉེན་བྱ་ཡུལ་བ་དང་། སྤྱིང་ཐང་བའི་ལུགས་གྱིས་ཡུལ་སྐྱོགས་རེ་  
རེ་ནས་བསྐྱེད་གྱིན་བསྐྱོམ་པའི་ལུགས་ཡོད་དེ། ལས་དང་སོ་བའི་དམིགས་  
པ་བསྐྱོམ་ཚུལ་ལ། ལུགས་འདི་ཁོ་ན་གཞན་ཆེ་བར་མཐོང་། དེའི་རྗེས་ནས་  
རང་ཉིད་གང་དུ་གནས་པའི་ཡུལ་སྐྱོགས་དེའི་མིའི་འགོ་བ་དག་གཉེན་བར་མ་  
གསུམ། དུད་འགོ་ས་འོག་ས་སྤྱིང་བར་སྤྱིང་ལ་སྤྱོད་པ་གསུམ། ཡི་དྲུགས་འབྲེ་  
བཤེན་ཡང་མཚོག་དམན་བར་གསུམ་ཇི་ཙམ་ཅིག་ཡོད། དེ་ཐམས་ཅད་སྤྱིང་བ་  
དཔག་ཏུ་མེད་པའི་བ་དང་མ་ཡིན་པ་དང་། ཕན་བཏགས་རྩུལ་དང་། རིན་དུ་བསྐྱོ་  
བ་དང་བྱམས་པ་བསྐྱོམ་པ་གོང་བཞིན་སྤྱིང། དེ་བཞིན་དུ་རྒྱལ་ཁབས་རྒྱ་རེ་ཆེ་

དེ་ཆེར་བསྐྱེད་ཀྱི། མཐར་མང་དེ་བོད་པའི་དབང་དུ་བྱས་ན་བོད་རིམ་པོ་ཙམ་གྱི་  
 འགོ་བ་རིགས་གསུམ་ལ་བསྐྱོམ། དེ་ནས་དེ་བཞིན་དུ་བོད་ཀྱི་ཤར་ན་རྒྱ་ནག་  
 ལྷོ་ན་རྒྱ་གར་ལུ་བ་ན་ཁ་ཆེ་བྱང་ན་ཉོར་དང་སྐལ་གཟིག་སྟེ་རྒྱ་ལ་ཁམས་ཆེན་པོ་  
 དེ་ནས་ལ་གནས་པའི་འགོ་བ་རིགས་གསུམ་ལ་བསྐྱོམ། དེ་ནས་འཛམ་གྱི་  
 སྤྱིང་རིམ་པོའི་འགོ་བ་རིགས་གསུམ་ལ་བསྐྱོམ། དེ་ནས་འཛམ་གྱི་སྤྱིང་གི་འོག་  
 བ་ཡི་དྲུགས་ཀྱི་གནས་དང། ཚད་ལྡན་བརྒྱུད་དང་ལྡན་དཔྱུལ་བརྒྱུད་ཀྱི་གནས་  
 ཡོད་དེ། དེ་ནས་ལ་སྤར་བཞིན་བསྐྱོམ། དེ་བཞིན་དུ་ཤར་ལུས་འཕགས་པོ་  
 དང། ལུབ་བ་ལང་སྤྱོད་དང། བྱང་སྐྱེ་མི་སྣུན་ཉེ་སྤྱིང་བཞི་ལ་སྤྱིང་ན་གོང་བཞིན་  
 འགོ་བ་རིགས་གསུམ་གྱིས་གང་བ་དང། འོག་ན་ངན་སོང་གསུམ་གྱི་འགོ་བ་  
 ལྷ་ཚོགས་དང་བཅས་པ་ལ་ཡང་གོང་བཞིན། རི་རབ་ཀྱི་བང་རིམ་བཞི་ལ་རྒྱལ་  
 ཆེན་བཞི་རིགས་ཀྱི་སྣ་ཡོད། ཚེ་མོ་ན་སུམ་ཅུ་ཅ་གསུམ་པའི་སྣ་ནམས་ཡོད། རི་  
 རབ་ཀྱི་ཁོང་སེང་རྒྱ་མཚམས་མན་ཆད་ན། ལྷ་མ་ཡིན་གྱི་གཙོ་བོ་ནམས་གནས་  
 པའི་གོང་ཡོད། དེ་དག་ན་གནས་པ་ལ་སྤར་བཞིན་བསྐྱོམ། དེ་ནས་གསེར་  
 ཀྱི་རི་བདུན་དང་སྤྱི་སྐྱུགས་རི་ཁོང་ཡུག་རྩེན་ཆད་ལ་རྒྱ་མཚམས་ཡན་ཆད་ལ་  
 ལྷ་དང། གཞོད་སྤྱིན་དུད་འགྲོའི་འགོ་བ་དག་གནས། རྒྱ་མཚམས་མན་ཆད་ལྷ་  
 མིན་དང་ཡི་དྲུགས་དང་དུད་འགྲོ་སྤྱི་ཚོགས་ནམས་གནས། དེ་དག་གི་བར་བར་  
 ཀྱི་རོལ་མཚོ་བདུན་དང་ཕྱིའི་རྒྱ་མཚོ་ལ་སྐྱུ་དང་ལྷ་མ་ཡིན་དང། དུད་འགྲོའི་འགོ་  
 བ་པལ་བ་གོ་མཚམས་མེད་པ་ཙམ་དུ་གནས། དེ་ཐམས་ཅད་ལ་སྤར་བཞིན་

བསྐྱོམ། འུད་འགྲོའི་ནང་ན་འུད་འགྲོ་རྩུ་འཕྲུལ་ཅན་གསུམ་ཡོད་དེ། བམ་མཁའ་  
 ལ་སྐྱོད་པའི་བྲ་ཁྲུང། ས་སྟེང་ན་སྐྱོད་པའི་མིའམ་ཅི། ས་འོག་གམ་རྩུ་ལ་སྐྱོད་  
 པའི་རྩུ་རྣམས་སོ། །དེ་དག་ལ་ཡང་“སྐོས་སུ་བསྐོམ། དམིགས་སྐོར་དེ་ཡན་  
 ཚད་གིས་འོག་དབང་ཆེན་གསེར་གྱི་ས་གཞི་ཡན་ཚད། ཐད་ཀར་སྤྱི་ལུགས་  
 རི་རྩོམ་ཚོད། སྟེང་དུ་སུམ་རྩ་ཅ་གསུམ་མན་ཚད་ལ་བསྐོམས་ཚད། དེའི་སྟེང་  
 དུ་འཐབ་བྲལ་དང། དགའ་ལྡན་དང། འཕྲུལ་དགའ་དང། གཞན་འཕྲུལ་དབང་  
 རྱེད་རྣམས་རིམ་བཤ་བསྐྱེད་ཏེ་སྤར་བཞིན་བསྐོམ། དེ་ནས་གླིང་བཞི་པའི་  
 འཛིག་རྟེན་གྱི་ཁམས་གྱི་ཚད་དང་མཉམ་པའི་ཚངས་རིས། ཚངས་བ་མདུན་  
 བ་འདོན། ཚངས་ཆེན་ཏེ་བསམ་གཏུན་དང་པོའི་གནས་གསུམ་བསྐྱེད། སྐབས་  
 འདིར་འདི་སྐྱད་ཅེས་བྲ་སྟེ། འདི་ནས་བཟུང་སྟེ་གཟུགས་ཁམས་གྱི་གནས་འདི་  
 གུན་ན་སྟེ་འགྲོ་བ་གཟུགས་ཁམས་བ་རང་ཁོ་ན་མ་གཏོགས་འགྲོ་བ་གཞན་ལྔ་  
 ལོ་གང་ཡང་མེད་དེ། ལྟ་འདོད་ཁམས་བ་ཡང་མེད། གནས་སོ་སོ་རང་རང་གི་  
 ལྟ་ཁོ་ན་གནས་བ་ཡིན། སྤྱིར་ན་ཚངས་པའི་འཛིག་རྟེན་མན་ཚད་གླིང་བཞི་པའི་  
 འཛིག་རྟེན་གྱི་ཁམས་གཅིག་ན་གནས་པའི་འགྲོ་བ་རིགས་ལྷག་པོ་ཐམས་ཅད་  
 ལ་གོང་བཞིན་བསྐོམ། ད་ནི་དེ་ཀ་འབྲ་བ་འབྲེད་ལ་སྟོང་སྟེ་གཅིག་གཞི་བས་  
 པའི་མཐའ་ལུགས་རི་གཅིག་གིས་བསྐོར་བ། སྟེང་ན་འོད་རླུང། ཚད་མེད་འོད།  
 འོད་གསལ་ཏེ་བསམ་གཏུན་གཉིས་པའི་གནས་གསུམ་ཡོད་པའི་ནང་ནས། འོད་  
 གསལ་བའི་གནས་ཆེན་པོ་གཅིག་གིས་སྟེང་ནས་ཁེབས་བ་ནི་སྟོང་སྤྱི་དུང་གི་



འཇིག་རྟེན་གྱི་ཁམས་ཏེ། དེ་ནི་གནས་པའི་རིགས་ལྷན་ལ་སྲར་བཞིན་བསྐྱོམ།  
 ད་ཏེ་དེ་འདྲ་བ་སྟོང་སྤྲུག་གཅིག་ཐད་ཀར་བསྐྱིགས་པའི་མཐའ་སྟོང་དུ། སྤར་ཡང་  
 ཁོར་ཡུག་གཅིག་གིས་བསྐྱོར་ཏེ། སྟེང་དུ་ལོ་དགེ་རྒྱུད་དང་། ཚད་མེད་དགེ་དང་།  
 དགོ་རྒྱུས་ཏེ་བསམ་གཏུན་གསུམ་པའི་གནས་གསུམ་ཡོད་ལ། དེ་ཀུན་གྱི་སྟེང་  
 བས་དགོ་རྒྱུས་གྱི་གནས་གཅིག་གིས་ཁེབས་པ་ཡིན་ཏེ། སྟོང་གཉིས་པ་བར་  
 མའི་འཇིག་རྟེན་གྱི་ཁམས་གཅིག་གི་འགོ་བ་རིགས་ལྷན་ལ་སྲར་བཞིན་བསྐྱོམ།  
 ཡང་དེ་འདྲ་བ་ཐད་ཀར་སྟོང་སྤྲུག་གཅིག་པ་<sup>1</sup>བསྐྱིགས་པའི་ཐ་མ། སྤར་ཡང་  
 ཁོར་ཡུག་ཆེན་པོ་གཅིག་གིས་བསྐྱོར། འཇིག་རྟེན་གྱི་ཁམས་རེ་རེ་ལ་འོག་གཞི་  
 གསེར་གྱི་ས་གཞི་རེ་རེ་ཡོད། དེ་རེ་རེའི་འོག་ན་རྒྱུའི་དགྲིལ་འཁོར་རེ་རེ་ཡོད།  
 རྒྱུའི་དགྲིལ་འཁོར་གྱི་བ་སྤྲུག་བརྒྱ་རྒྱུད་གི་དགྲིལ་འཁོར་གཅིག་ལ་བརྟེན། འོག་  
 ཏུ་ལོ་རྒྱུད་གི་དགྲིལ་འཁོར་ཡན་ཚོད། སྟེང་དུ་ལོ། སྤོན་མེད། བསོད་ནམས་སྤྱེས།  
 འབྲས་བུ་ཆེ་བ་སྟེ་བསམ་གཏུན་བཞི་པའི་གནས་པལ་བ་གསུམ། དེ་བཞིན་  
 དུ་མི་ཆེ་བ། མི་གདུང་བ། གྲུ་ལོ་སྤྲོད། ལིན་ཏུ་མཐོང་། འོག་མིན་བ་རྣམས་  
 བསྐྱེད། འོག་མིན་པའི་གནས་གཅིག་པོ་དེས་སྟེང་ནས་སྟོང་གསུམ་ཁེབས། དེ་  
 ལ་སྟོང་གསུམ་གྱི་སྟོང་ཆེན་པོའི་འཇིག་རྟེན་གྱི་ཁམས་ཞེས་ཟེས། གཟུགས་མེད་  
 ཁམས་གྱི་སེམས་ཅན་ཡང་དཔག་ཏུ་མེད་པ་ཞིག་ཡོད་པ་དེ་དག་ཀྱང་བསྐྱེད་ཏེ།  
 ཁམས་གསུམ་འགོ་བ་རིགས་ལྷན་གི་སེམས་ཅན་རྣམས་ལ་གོང་བཞིན་བསྐྱོམ་

1 ལ་ཕྱི་ལོ་ལྷན་ལ་ རྟུག་ལུ་ལྷན་ ༣༠༠༠༠༠ -བ་

མོ། །དེ་ནས་ཡང་སྣོད་གསུམ་འདིའི་ཤར་ཕྱོགས་ན་པར་ལ་སྣོད་གསུམ་གྲངས་  
 མེད་གཞལ་དུ་མེད། དཔེར་ན་སྣོད་གསུམ་གཅིག་ཡུངས་འབྱུངས་མེད་ཏེ་བཀར་  
 བས། ཡུངས་འབྱུང་དེ་ལས་གཅིག་སྤངས་ཏེ་འདིའི་ཤར་ཕྱོགས་ཀྱི་སྣོད་གསུམ་  
 གཅིག་ལ་བཞག། །དེ་བཞིན་དུ་སྣོད་གསུམ་རེ་རེ་ལ་ཡུངས་འབྱུང་རེ་རེ་བཞག་ན་  
 མཐར་ཡུངས་འབྱུང་བེ་ཟད་འགྲོ། ཤར་ཕྱོགས་ཀྱི་སྣོད་གསུམ་མི་ཟད་དོ། །ཡང་དེ་  
 ཀ་བཞིན་བྱས་ཀྱང་ཡུངས་འབྱུང་འཛད། སྣོད་གསུམ་མི་ཟད། ཡང་བསྐྱར་ཏེ་  
 བྱས་ཀྱང་དེ་དང་འབྲ། དེ་འདྲ་བ་བསྐྱལ་བ་མཐའ་མེད་དུ་བྱས་ཀྱང་འདྲིག་རྟེན་གྱི་  
 ཁམས་ལ་ཟད་བ་མེད། དེ་དག་ཐམས་ཅད་འགྲོ་བ་རིགས་ཀྱི་གིས་གང་བ་ཡིན་  
 ཏེ། དེ་ཐམས་ཅད་ལ་མར་ཤེས་བ་ནས་བྱམས་བ་བསྐྱོལ་བའི་བར་གོང་བཞིན།  
 ད་ནི་ཤར་ཕྱོགས་སུ་མ་ཟད། ཕྱོགས་བརྒྱ་རབ་འབྱམས་ཐམས་ཅད་ཀྱང་དེ་དང་  
 འདྲ་སྟེ། ཕྱོགས་བརྒྱའི་ནམ་མཁའ་ལ་མཐའ་གཏན་ནས་མེད། ནམ་མཁའ་གར་  
 རྩབ་སྣོད་ཀྱི་འདྲིག་རྟེན་གྱིས་རྩབ། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་རིན་ཆེན་གྱི་པ་མ་  
 ཡིན། པ་མ་བྱས་བ་ལན་གྲངས་དབག་དུ་མེད། བྱས་རེས་ནས་ཐན་སྣོད་ཚོགས་  
 བེ་བཏགས། གཞོད་བ་སྣོད་ཚོགས་ལེ་བསལ། མ་ཀའ་སེམས་ཅན་འདི་རྣམས་  
 བདེ་བར་གྱུར་ཅིག། རྒྱུད་པར་གྱུར་ཅིག། །བདག་གིས་འདི་རྣམས་བདེ་སྦྱིད་སྲ་  
 བ་མེད་བ་ལ་འགོད་པར་བྱའོ་སྣམ་དུ་བསྐྱོམ། དེ་རྣམས་ལ་ནང་ཚན་དམིགས་  
 སྣོད་ཤིན་ཏུ་མང་བར་འགྱུར་མོད། སྣོད་རིགས་དང་བརྒྱན་ནས་རེས་མེད་དུ་ཁྱིད་  
 དགོས་པས་ཚད་ཀྱི་དབྱེ་བ་ཅུང་ཟད་དཀའ་བ་དང་། བྱམས་པའི་སེམས་རྒྱ་

བསྐྱེད་པར་རིགས་གཅིག་པས་དམིགས་ཆེན་གཅིག་ཏུ་བསྐྱུས་ཏེ། དམིགས་  
སྐོར་སོ་བརྒྱད་པའི་ཐ་སྙད་བྱེད་དོ། །སྐབས་འདིར་སྣོད་བཅུད་འཇིག་རྟེན་ཁམས་  
ཀྱི་རྣམ་གཞག་ཅིག་ཤེས་ན་གནད་ཆེན་ །དེས་བྱམས་པའི་ཁྱིད་ཚར་བ་ལགས།

གཉེས་བ་སྤྱིང་རྗེ་བསྐོམ་བ་ནི། སྣོན་འགྲོ་དང་རྗེས་སོགས་སྤར་དང་འབྲ་བ་  
ལས། སེམས་ཅན་འདི་རྣམས་བདེ་ཞིང་སྤྱིད་བ་ལ་འགོད་དགོས་པ་འདུག་པ་ལ་  
སེམས་ཅན་གྱི་ཁམས་ལ་ལྟས་ན། སེམས་ཅན་འདི་རྣམས་བདེ་བ་དང་བདེ་  
བའི་རྒྱ་ལ་མི་གནས། ལྷག་བསྐྱུས་དང་སྤྱག་བསྐྱུས་གྱི་རྒྱ་ལ་གནས། འདོད་  
པ་ནི་བདེ་བ་འདོད། ལྷག་བསྐྱུས་མི་འདོད་ཀྱང་ཡོང་བ་ནི་བདེ་བ་མི་འབྱུང་སྤྱག་  
བསྐྱུས་ཁོ་ན་འབྱུང་། ལམ་ཆེར་ནི་སྤྱག་བསྐྱུས་དངོས་ལ་གནས། དཔྱུལ་བ་ན་  
ཚ་གྲང་། ཡི་དུགས་ན་བཤེས་སྐོམ། དུད་འགྲོ་ན་གཅིག་ལ་གཅིག་ཟ། མཐོ་རིས་  
ན་ཡང་ན་ཡང་ཆེ་སྤང་བ་དང་། ཉན་མང་བ་དང་། དབང་རྒྱུད་བ་དང་། བཤེན་  
ཅིང་འཛོངས་བ་དང་། ལས་ལ་འཁོལ་བ་དང་ཆད་པས་བཅད་བ་སོགས་དངོས་  
སྤྱ་རང་ཡང་སྤྱག་བསྐྱུས་འདི་མི་སྤོང་བྱ་བ་མེད་པ་དེར་འདུག། །འགྲོ་བ་ཐམས་  
ཅད་སྤྱིར་ན་སྤྱག་བསྐྱུས་གྱི་རྒྱ་དཔག་ཏུ་མེད་པ་ལ་སྤོད་པ་དེ་ཡིན། “སྐོས་སྤྱ་  
འགའ་ཞིག་ད་ལྟ་རང་མི་འདོད་པའི་སྤྱག་བསྐྱུས་དག་པོ་ནི་མེད་དུ་རྒྱག་ཀྱང་  
སྤྱིག་པའི་ལས་རྗེས་པོ་ཆེ་བསགས་པས་དབྱུགས་ཁ་གང་སོ་འགགས་པ་དང་  
མཉམ་དུ་དཔྱུལ་བར་ཁོང་ཁོང་སྤྱེ་དགོས་པ་འདི་རྣམས་དངོས་སྤྱ་ད་ལྟ་སྤྱག་  
བསྐྱུས་སྤོང་བ་རྣམས་ལས་ཀྱང་སྤྱིང་རྗེ་བར་འདུག། །སྤྱང་བ་རེ་འཇུལ་ན་ཨ་

ཅ་མ་ཅི་འདྲ་བའི་སྐྱེས་ལྷན་གྱི་བསམ་པ། དཔེར་ན་འདྲ་བའི་རྩ་བའི་མ་དེ་མིག་ནི་ལོང་  
 རྒྱུ་ལ་མི་ཆག་ལོང་ཁྲིད་ནི་མེད། མཁར་བ་ནི་ལོང་། གད་ཁ་གཡང་ཁ་ཅིག་ནས་  
 མར་ལྷུང་ལ་ཁད་ཁད་འདུག་ན། བདག་རི་ཚུག་གྱེད། གཞན་གང་ལ་ཡང་མ་  
 ལྷན་པར་ཉལ་རྒྱུགས་སུ་བྱིན་ནས་མ་དེ་གཡང་ཁ་ནས་འཛིན་དགོས། དཔེ་དེ་  
 བཞིན་དུ་མ་ཞུན་འགྲོ་བ་འདི་རྣམས་ཤེས་རབ་ཀྱི་མིག་ནི་ལོང་། ཐབས་ཀྱི་རྒྱུ་  
 བ་ནི་ཆག། །དག་བའི་བཤེས་གཉེན་ནས་གོགས་བཟང་པོའི་ལོང་ཁྲིད་ནི་མེད།  
 བསོད་ནམས་ཀྱི་མཁར་བ་དང་ནི་བྲལ། ཡིད་ལ་བྲན་དུ་ཡང་མི་རུང་བའི་སྐྱེག་  
 བ་ཐམས་ཅད་ནི་ལག་ལེན་དུ་ཡང་ཡང་བཏབ། མཐོངས་ཀྱི་ལམ་ནས་བརྟེན་  
 འཚོས་ཏེ། དན་སོང་གསུམ་གྱི་གཡང་ལ་ལྷུང་ལ་ཁད་ཁད་བ་སྐྱེག་བསྐྱེད་ཀྱི་  
 རྒྱུ་མི་བཟད་པ་ལ་གནས་པ་འདི་རྣམས་སྡིང་རེ་རྗེ། ད་ནི་འདི་རྣམས་ངས་སྐྱེག་  
 བསྐྱེད་ལས་དངོས་སུ་མ་སྐྱབས་པའི་ཐབས་མེད། དེས་ན་དན་སོང་གསུམ་  
 བ་ནི་ཚོར་བ་སྐྱེག་བསྐྱེད་དངོས་ལ་གཙོ་བོར་སྡོད། བདེ་འགྲོ་གསུམ་བ་ནི་ཚོར་  
 བ་སྐྱེག་བསྐྱེད་ཀྱི་རྒྱུ་ལ་གཙོ་བོར་སྡོད། དེ་དག་གི་སྐྱེག་བསྐྱེད་སྐྱེས་བུ་རྒྱུ་  
 འཕྲིང་གི་སྐྱབས་སུ་བཞག་པ་ལྷུང་བྲན་པར་བྲ། སྐྱེག་བསྐྱེད་དེ་བདག་གི་ཚོག་ཏུ་  
 བབས་ན་ཆ་ཤས་ཅམ་ཡང་བཟོད་པའི་སྐྱེགས་མི་འདུག། །བདག་གིས་མི་བཟོད་  
 བ་ཞིག་འདི་རྣམས་ཀྱིས་ཀྱང་ག་ལ་བཟོད། དེ་འདྲ་བའི་སྐྱེག་བསྐྱེད་དངོས་སུ་  
 ཡང་སྡོང་ཞིང་། སྐྱེག་བསྐྱེད་ཀྱི་རྒྱུ་ཟད་མི་ཤེས་པ་ལ་རིམ་གྱིས་རིམ་གྱིས་སྐྱེད་  
 བས། སྐྱེག་བསྐྱེད་ནས་སྐྱེག་བསྐྱེད་བརྒྱུད་མར་འབྱུང་བ་འདི་རྣམས་སྡིང་རེ་རྗེ།

འདི་རྣམས་སྤྱག་བསྲུལ་ཐམས་ཅད་དང་བྲལ་བར་གྱུར་ཅིག །སྤྱག་བསྲུལ་གྱི་རྒྱ་  
ལས་དང་ཉོན་མོངས་ཐམས་ཅད་དང་བྲལ་བར་གྱུར་ཅིག །མ་ཚུན་འགྲོ་བུ་ག་  
གི་སེམས་ཅན་འདི་རྣམས་སྤྲིག་པ་དང་སྤྱག་བསྲུལ་ཐམས་ཅད་ལས་བདག་  
གིས་བསྐྱབ་པར་བྱ། སྤྱག་བསྲུལ་གྱི་གནས་འཁོར་བ་ལས་འདྲེན་པར་བྱ། སྤྱིར་  
དུ་ཡང་ཡང་བསམ། དམིགས་སྐྱོར་སོ་དགུ་བཤོ། །

ཡང་ན་འདི་ལ་སྤྱག་བསྲུལ་དངོས་ལ་སྐྱོད་པ་ལ་དམིགས་སྐྱོར་  
གཅིག །སྤྱག་བསྲུལ་གྱི་རྒྱ་ལ་སྐྱོད་པ་ལ་དམིགས་སྐྱོར་གཅིག །གཉིས་ཀ་  
བསྐྱོམས་པ་ལ་གཅིག་སྟེ་གསུམ་གྱི་དེ་ལེ་ལུགས་ཀྱང་ཡོད། སྤར་བྱམས་  
པའི་སྐབས་སུ་བཤད་པ་བཞིན་རིམ་གྱིས་ཐམས་ཅད་ལ་རྒྱ་བསྐྱེད་དེ་བསྐྱོམས་  
ན་ཡང་ལེགས་པར་འོང་ངོ། །ཡང་བྱམས་སྤྱིང་རྗེའི་བྲིད་ལན་གཅིག་བསྐྱེད་ས་  
པའི་རྗེས་སུ་འདི་གཉིས་འབྲེལ་བ་ཅན་ཁོ་ན་འབྱུང་བས། བྱམས་པ་རེ་ལ་སྤྱིང་  
རྗེའི་འབྱུང་གིན་བསྐྱོམས་པས་ཚོག། །ཚན་པ་སོ་སོར་མ་བཅད་ཀྱང་རུང་བ་  
ལགས་སོ། །

གསུམ་པ་བྱང་ཆུབ་གྱི་སེམས་བསྐྱོམ་པ་ལ། སྐྱོན་པ་བྱང་ཆུབ་གྱི་སེམས་  
བསྐྱོམ་པ་དང་། འཇུག་པ་བྱང་ཆུབ་གྱི་སེམས་བསྐྱོམ་པ་གཉིས་སོ། །འདི་གཉིས་  
ལ་བསམ་པ་བྱང་ཆུབ་གྱི་སེམས་དང་། སྐྱོད་པ་པ་རོལ་ཏུ་བྱིན་པ་ལ་བསྐྱབ་པ་  
ཞེས་ཟེར་བའང་ཡོད་ངོ། །

དེའི་དང་པོ་ལ་བྱང་ཆུབ་གྱི་སེམས་དངོས་ལ་བསྐྱབ་པ། བན་ཡོན་བྲན་པ་ལ་

བསྐྱབ་པ། བསྐྱབ་བྱ་ལ་དམ་འཆའ་བ་སྟེ་གསུམ་ལོ། །

དང་པོ་ནི། སྲུང་གྱི་བྱམས་སྟོང་རྗེ་གཉིས་དང་འབྲེལ་བར་བསྐྱོམ་སྟེ། མ་  
འདི་རྣམས་བདེ་དགོས་པར་འདུག །སྲིད་དགོས་པར་འདུག་པ་ལ། མི་བདེ་མི་  
སྲིད་སྲུག་བསྐྱེལ་བར་འདུག་པ་སྟོང་རེ་རྗེ། བདག་གིས་འདི་རྣམས་གྱི་སྲུག་  
བསྐྱེལ་མི་སེལ་བའི་ཐབས་མེད། འདི་རྣམས་བདེ་བ་ལ་མི་འགོད་བའི་ཐབས་  
མེད་དེ། འོན་ཀྱང་དེའི་རྒྱས་པ་བདག་ལ་མི་འདུག །དེར་མ་ཟད་ཚངས་པ་བརྒྱ་  
བྱེན་འཁོར་ལོས་བརྒྱུད་རྒྱལ་རྣམས་ལ་འདྲ་མེད། འོན་ཀྱང་སྲུ་ལ་ཡོད་ན་རྫོགས་པའི་  
སངས་རྒྱས་ཁོ་ན་ལ་ཡོད། དེ་སྙམ་ན་ཡང་སངས་རྒྱས་དེ་བསྐྱབ་ན་ཐོབ་ཡོང་བ་  
ཡིན་པས་བདག་གིས་སངས་རྒྱས་ཐོབ་པར་བྱ། ཐོབ་ནས་སེམས་ཅན་འཁོར་བ་  
ལས་འབྲེན་པར་བྱ། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་བན་པའི་ཕྱིར་སངས་རྒྱས་ཐོབ་  
དགོས་པ་འདུག་སྟེ། སྐྱམ་པ་ཡང་ཡང་བྱ། དམིགས་སྐྱོར་བཞི་བཅུ་པའོ། །

གོང་དུ་དམིགས་སྐྱོར་སོ་བཞི་བ་བསམ་པའི་འདུག་སྐོལ་བསྐྱབ་པའི་  
རྣམས་སུ་ནི། སངས་རྒྱས་ཀྱི་ཡོན་ཏན་ཤེས། ཐེག་པ་ཆེ་ཆུང་གི་ཁྱབ་པར་  
ཤེས་པའི་སྐོ་ནས་རྫོགས་བྱུང་དོན་གཉེར་ཅམ་བསྐྱོམ་པ་ཡིན་ལ། དེ་ཅམ་  
གྱིས་བྱུང་ཆུབ་སེམས་ཀྱི་མཚན་ཉིད་རྫོགས་པར་མི་འགྲུང་ཞིང་། འདིར་བཞན་  
དོན་ཁོ་ནར་རྫོགས་བྱུང་དོན་གཉེར་གྱི་བསམ་པ་བསྐྱོམས་པས་སྐོན་པ་བྱུང་  
ཆུབ་སེམས་ཀྱི་མཚན་ཉིད་ཚང་བར་འགྲུང་རོ། །གོང་དུ་འདྲ་བཞན་དོན་བསམ་  
པ་ཅམ་ཡོད་མོད། བྱམས་སྟོང་རྗེ་མཐར་མ་བྱིན་པས་གཞན་དོན་དུ་གཙོ་བོར་

དམིགས་པ་མི་འབྱུང་ངོ། །

དེ་ནས་གཉིས་པ་པན་ཡོན་བསམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ་ནི། རང་གི་དོན་ཐམས་  
 ཅད་སྐྱབ་པའི་པན་ཡོན་ནི། མདོ་ལས་བྱང་ཚུབ་ཀྱི་སེམས་ནི་སངས་རྒྱས་ཀྱི་  
 ཚོས་ཐམས་ཅད་བསྐྱེད་པའི་སྲིར་ས་བོན་ལྟ་བུའོ། །ཞེས་གསུངས། གཞན་དོན་  
 བསྐྱབ་པའི་པན་ཡོན་ནི། འགྲོ་བ་རྣམས་ཀྱི་ཚོས་དཀར་པོ་འཕེལ་བས་ཞིང་ས་  
 ལྟ་བུའོ། །ཞེས་སོ། །ཉེས་པ་ཐམས་ཅད་སེལ་བའི་པན་ཡོན་ནི། ཉེས་པར་སྦྱོང་  
 བ་ཐམས་ཅད་ཟད་པས་སའི་འོག་ལྟ་བུའོ། །ཞེས་སོ། །ཡོན་ཏན་ཐོབ་པའི་པན་  
 ཡོན་ནི། ཡོན་ཏན་ཐམས་ཅད་འདུ་བས་རྒྱ་མཚོ་ཆེན་པོ་ལྟ་བུའོ། །ཞེས་འབྱུང་  
 བ་ལྟར་པན་ཡོན་བཞི་སྟེ། ད་ལྟ་བུང་ཚུབ་ཀྱི་སེམས་བསྐྱོམ་པ་ཉིད་ནས་རང་  
 རྒྱུད་ཀྱི་ཐར་པའི་ས་བོན་གསོས་ཐེབས་ཤིང་དགེ་བའི་བག་ཆགས་ཐམས་ཅད་  
 སད། བསམ་པ་བཟང་པོ་དེས་དངོས་སུ་སེམས་ཅན་ལ་པན་པ་བྱེད་ཅིང་། པན་  
 འདོགས་པའི་རྒྱས་པ་ཡང་ཉེད་འོང་། འདི་བསྐྱོམ་ཅམ་ཉིད་ནས་སྟོན་པ་མང་  
 པོ་འདག་ཅིང་། ཆགས་སྤང་ང་རྒྱལ་ཕྲག་དོག་སོགས་ཉོན་མོངས་ཀྱི་དཔལ་  
 འཛོམས། རྒྱུད་འཇམ་པོར་སོང་བས་ཡོན་ཏན་ཐམས་ཅད་སྐྱེ་ཞིང་། སངས་  
 རྒྱས་བསྐྱབ་པར་དམ་བཅས་སྲིན་ཡོན་ཏན་གཞན་མང་པོ་བསྐྱབ་དགོས་པ་  
 ཅིག་ཀྱང་འབྲུགས་ལ་འོང་། དེ་ནས་མཐར་ཐུག་གི་བར་དུ་རང་དོན་རྟོགས་པ་དང་།  
 གཞན་དོན་འཕྲིན་ལས་དང་། སྤང་བྱ་སྦྱོང་བ་དང་། ཡོན་ཏན་སྐྱབ་པ་ཐམས་ཅད་  
 འདིས་བྱེད་པ་ཡིན། མདོར་ན་རྣམ་པ་ཐམས་ཅད་མཁྱེན་པ་ཉིད་ལ་ཡོན་ཏན་རི་

ཅམ་ཡོད་པ། བྱང་ཆུབ་ཀྱི་སེམས་ལ་འདྲ་ཡོད་པ་ཡིན། སངས་རྒྱལ་ལ་ཇི་ཅམ་  
 རེ་བ་འདི་ལ་འདྲ་ལྟར་སྤྲོད། བྱང་ཆུབ་ཀྱི་སེམས་ལ་སྤྲོད་མིང་རེ་བ་བསྐྱེད་ལ།  
 སྤྲུལ་ཡང་བྱང་ཆུབ་ཀྱི་སེམས་སྤྲུལ་བཞིན་བསྐྱོད། དེ་ཀྱང་ཡང་ཡང་བསྐྱེད། ལྷན་  
 མཚམས་སྤྲུལ་སེམས་བསྐྱེད་རང་གིས་ལེན་པའི་ཚོགས་ཀྱང་ཡང་ཡང་ལེན་པའི་  
 དམིགས་བསྐྱེད། ཡང་སྤྲུལ་སེམས་བསྐྱེད་མ་ཐོབ་ན། ལྷན་བཞགས་ཀྱི་འགྲོ་  
 ལ་མཚམས་སངས་རྒྱལ་འགྲུབ་པར་ཤོག། ཅམ་འགྲུབ་བའི་སེམས་བསྐྱེད་ཡིན་  
 བས་ཡན་ལག་བདུན་པ་ཡང་ཡང་བྱ། དམིགས་སྐྱོད་ཞེ་གཅིག་པའོ། །

གསུམ་པ་བསྐྱེད་བྱེད་ལ་དམ་འཆའ་བ་ཞི། བསྐྱེད་བྱེད་པོ་སེམས་ཅན་  
 རྣམས་མི་སྤོང་བ་ལ་བསྐྱེད་དགོས་ཏེ། སེམས་ཅན་རྣམས་སྤོང་བ་ལ་གཉིས་ཡོད།  
 ལྷན་པོ་དུ་རྣམས་སྤོང་བ་དང་། རྣོ་ཐད་དུ་རྣམས་སྤོང་བའོ། །དང་པོ་ཚོས་ལ་འདུག་  
 པའི་རྣོ་ལོག་པ་སྟེ། དམ་རང་དོན་གཞན་དོན་གང་ཡང་མི་ཡོད་འདིག་ཉེན་པལ་  
 བ་བྱ་སྤྲུལ་བ་དང་། ཐེག་ཚེན་ལ་རྣོ་ལོག་པ་སྟེ་སེམས་ཅན་གྱི་དོན་སྐྱབ་མི་རུས་  
 བས་བདག་ཉན་རང་གི་ཐེག་པར་སེམས་བསྐྱེད་དགོས་སྤྲུལ་བ་ལྟ་བུ་ཡིན། རྣོ་  
 ཐད་དུ་རྣོས་སྤངས་པ་ཞི། རང་དང་འགལ་བ་ཁ་ཅིག་ལ་ཁྱོད་ལ་མཚན་ཐོགས་པའི་  
 དུས་བྱུང་གྱང་གནས་སྐབས་མཐར་ཐུག་གང་ལ་རྣོས་ཀྱང་མཚན་མི་འདོགས་  
 སྤྲུལ་དུ་སྤོང་བཅེ་སྤྲུལ་གྱིས་བྲལ་བ་དེ་ཡིན། དེ་ལྟར་ལྷན་པོ་གྱི་རྣོས་སྤངས་སམ།  
 རྣོ་ཐད་ཀྱི་རྣོས་སྤངས་ཀྱང་བྱུང་སྟེ། གཉེན་པོས་མ་སྐྱེད་པར་ལྷན་ཚོད་གཅིག་  
 འདས་ན་སེམས་བསྐྱེད་གཏོང་བ་ཡིན་པར་འདུག། །བདག་གིས་སེམས་ཅན་



སྒོར་བའི་སྒོ་ནས་དུ་ཡང་མ་སྐྱེས་པ་ཞིག་གྲ། གལ་ཏེ་དབང་མེད་དུ་སྐྱེས་ཀྱང་  
འབྲམ་དུ་གཉེན་པོས་སྐྱེབ་ནས་དེ་མ་ཐག་བཤགས་པ་གྲ། ད་ལྟ་དངོས་སུ་ཕན་  
གདགས་མ་བྱས་པ་ལ་ཡང་སྤྲུགས་སུ་ཕན་པར་བྱ་སྐྱེས་དུ་བསྐྱོམ། དམིགས་  
སྒོར་ཞེ་གཉེས་བའོ། །

བསྐྱབ་བྱ་གཉེས་པ་ཚོགས་བསགས་པ་ལ་འབད་དགོས། བདག་རིམ་  
བས་ཡོན་ཉན་གོང་ནས་གོང་དུ་སོང་ན། ཚོགས་གཉེས་རྒྱ་རྗེ་ཆེ་རྗེ་ཆེ་ལ་བསྐྱབ་  
དགོས། ཉེ་མ་དེ་རིང་རང་ནས་ཚོགས་གཉེས་ལ་བསྐྱབ་དགོས་ཏེ། བསོད་  
ནམས་ཀྱི་ཚོགས་ནི། མདོ་བསྟན་བཅོས་རྣམས་ལས་ཕན་ཡོན་ཆེ་བར་བཤད་  
བའི་དགོན་མཚོག་གི་མཚོང་། དག་འདུན་གྱི་བསྟེན་བཀུར། འབྱུང་བོའི་  
གཏོར་མ། སྤྲུག་མཚོང་བསྐྱོར་བ་གཟུངས་སྤྲུགས་བརྒྱས་པ་དང་བ་བསྐྱོམ་  
བ་བྱམས་སྟོང་རྗེ་བསྐྱོམ་པ། བཟོད་བ་བསྐྱོམ་པ་ལ་སོགས་པ་ལ་བསྐྱབ་དགོས་  
སྐྱེས་པ་དང་། ཡེ་ཤེས་ཀྱི་ཚོགས་ཚོས་ཉན་པ། ཚིག་འཛིན་པ། དོན་སེམས་པ།  
འགལ་འབྲེལ་གྱི་སྒོ་ནས་རིགས་པས་ཐེ་ཚོམ་གཅོད་པ། འཁོར་གསུམ་རྣམ་པར་  
མི་རྟོག་པར་རྒྱས་འདེབས་པ་ཞེས་བྱ་བ། འཁོར་འདས་ཐམས་ཅད་བདེན་མེད་  
དུ་ཐོས་པའི་སྒོ་ནས་གོ་ཞིང་ཤེས། བསམ་པའི་སྒོ་ནས་ངེས་པ་རྟེན། སྐོམ་པའི་སྐོ་  
ནས་མདོན་སུམ་དུ་རྟོགས་པ་ཅིག་དགོས་པས་དོན་འདི་ལ་བསྐྱབ་དགོས་སྐྱེས་  
པ་དང་། མཚོང་པ་ལ་སོགས་པ་བདེན་མེད་ཀྱི་ལྟ་བས་ཟེན་པ་དང་། ལྟ་བ་དེའི་  
རང་ནས་དེ་ལྟར་བསྐྱབས་པས་བསོད་ནམས་ཀྱི་ཡེ་ཤེས། ཡེ་ཤེས་ཀྱི་བསོད་

ནམས་སྤྱི་ལོ་ནས་ཚོགས་གཉིས་ཟུང་དུ་འཇུག་པ་ཅིག་གུའོ་སྐྱམ་དུ་ཡང་  
ཡང་བསམ། ལྷན་མཚམས་ཀྱི་ཉེ་དག་ལས་རི་ལྷན་ལོས་ལོས་ལག་ལེན་དུ་  
ཐེབས་པར་ཡང་བྱ། དམིགས་སྐོར་ཞེ་གསུམ་པའོ། །

བསྐྱབ་བྱ་གསུམ་པ་ཟུང་བཞི་ཡ་བརྒྱད་ལ་བསྐྱབ་དགོས་ན། བག་པོའི་  
ཚོས་བཞི་སྦྱིར་ཡང་ཉེས་པ་ཆེ། “སྐོས་སྤྱི་བྱེ་བ་འཕོས་ན་སེམས་བསྐྱེད་བརྗེད་  
པའི་རྒྱ་ཡིན། དཀར་པོའི་ཚོས་བཞི་སྦྱིར་ཡང་ཕན་ཡོན་ཆེ། “སྐོས་སྤྱི་  
བ་ཐམས་ཅད་དུ་སེམས་བསྐྱེད་བྱ་བའི་རྒྱ་ཡིན། དེས་ན་བག་པོའི་ཚོས་བཞི་  
སྦྱར། དཀར་པོའི་ཚོས་བཞི་ལ་བསྐྱབ་དགོས། དེ་ལ་ཟུང་དང་པོ་གྲ་མ་དང་  
སྦྱིན་གནས་དང་། མཚོད་ལོས་བསྐྱབ་བྱ་བའི་ཚོས་ཡིན། བསྐྱབ་ཞེས་བྱ་བ་དེ་  
དག་ལ་རྩལ་”<sup>1</sup>ལྟེ་མཐོ་བསྐོར་གཏོང་བ་ལ་ཟེད། དེའི་གཉེན་པོར་ཤེས་བཞིན་གྱི་  
རྩལ་སྦྱོར་བ་མཐའ་དག་སྦྱངས་པ་ཡིན། སྦྱེ་པོ་ཐ་མལ་བ་ལ་ཤེས་བཞིན་གྱི་རྩལ་པ་  
མོ་ཡང་མི་སྦྱོར། མཚོད་ལོས་བསྐྱབ་ལྟ་གཤམ་ཞིག། ཟུང་གཉིས་པ་གཞན་འགྲོད་  
པའི་གནས་མ་ཡིན་པ་ལ་འགྲོད་པ་ནག་པོའི་ཚོས་ཟེད། འགྲོད་པའི་གནས་སྤྲིག་  
པ་བྱས་པ་ལ་འགྲོད་པ་བསྐྱེད་དགོས་ཀྱང་། གནས་མ་ཡིན་པ་དགེ་བ་བྱས་  
པ་ལ་འགྲོད་པ་བསྐྱེད་པའི་ཐབས་བྱས་ན། དེ་འགྲོད་རྒྱང་མ་འགྲོད་རྒྱང་ནག་  
པོའི་ཚོས་ཡིན། འགྲོད་པ་བསྐྱེད་ཚུལ་ནི། སྦྱིན་པ་འདི་ཆེས་ཉེ་འདི་ཙམ་སྦྱིན་  
ན་ཅི་ཟ། ཞེས་པ་དང་། ཁྲིད་སྐོམ་པ་གྲངས་ན་བྱུང་སྦྱང་འདི་ཀྱང་ཁ་ཞན་པོར་

1 མ་གྱི། ༢༡ན་གྱི། རྟག་བྱུན། ༣༡བཤན། རྟིས།

འགོ་ཞེས་པའམ། དག་ལ་ལན་པོ་མ་བྱས་པ་དེས་ཁྱེད་སྤངས་ཆག་པར་འགྱུར་  
 ཅེས་པ་ལྟ་བུའོ། །དེའི་གཉེན་པོར་སེམས་ཅན་རྣམས་ཐེག་པ་གསུམ་གྱི་དགོ་པ་  
 ལ་སློན་པར་བྱ་བ། དཀར་པོའི་ཚོས་ལ་བསྐྱབ་སྟེ། སེམས་ཅན་རྣམས་ཐེག་པ་  
 གསུམ་པོ་གང་མོས་མོས་ལ་སེམས་བསྐྱེད་ཏུ་གཞུག། །"སློས་སུ་ཐེག་ཆེན་ལ་  
 ཅི་རུས་རུས་སུ་དགོད། དགོ་བའི་རིགས་ཅི་འགྲུབ་བྱེད་ཏུ་བཅུག། །དེ་ཡང་བྱང་  
 ཚུབ་ཏུ་སློན་ལམ་འདེབས་སུ་འཇུག་དགོས་ཏེ། དགོ་བ་མི་བྱེད་པ་ཚོ་ཡང་སྤྲོད་  
 བས་དགོ་བ་ལ་འགོད་གང་སྐབ་བྱེད་དགོས་ན་འགོད་པ་བསྐྱེད་པ་ག་ལ་འོང། ད་  
 བི་རུང་གསུམ་པ་ལ་སློབ་སྟེ། སེམས་བསྐྱེད་པའི་གང་ཟག་ལ་ཚིགས་སུ་བཅད་  
 པ་མ་ཡིན་པ་བརྗོད་པ་ནག་པོའི་ཚོས་ཟེད། ཚིགས་བཅད་མ་ཡིན་པ་ནི་དངོས་  
 སམ་ལྟོག་ཏུ་སློན་བརྗོད་པ་ཡིན། སེམས་བསྐྱེད་སྐྱེས་རུང་མ་སྐྱེས་རུང་ཉམས་  
 རུང་མ་ཉམས་རུང་འདྲ། སེམས་བསྐྱེད་ལྗངས་སོ་བེར་བ་ཚུན་ཆད་སྤོང་ཏུ་  
 མི་རུང། དེའི་གཉེན་པོར་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་སློན་པའི་འདུ་ཤེས་བསྐྱོམ་  
 པ་ལ་བསྐྱབ་པ་དཀར་པོའི་ཚོས་ཡིན། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་སངས་རྒྱས་གྱི་  
 སྤྱིང་པོ་ཅན་ཡིན་པ་དང། ཚིགས་གསོག་སྐྱིབ་སྐྱོང་གི་ཡུལ་ལ་སངས་རྒྱས་དང་  
 འདྲ། རི་སྐད་དུ། སེམས་ཅན་རྣམས་དང་རྒྱལ་བ་ལ། །སངས་རྒྱས་ཚོས་འགྲུབ་  
 འདྲ་བ་ལ། །ཞེས་གསུངས་པ་ལྟར་ཡིན། དེས་ན་སློན་པའི་འདུ་ཤེས་བསྐྱེད་ནས།  
 ཉག་ཏུ་བསྐྱབས་པ་དང་བསྐྱོད་ར་བརྗོད་པར་བྱ། སེམས་ཅན་པལ་པ་ལ་ཡང་  
 མི་སློན་ཅིང་བསྐྱབས་པ་བརྗོད་ན། སེམས་བསྐྱེད་པ་ལ་མི་སློན་པ་ལྟ་ཅི་སློས།

བྱུང་བཞི་པ་སེམས་ཅན་ལ་གཡོ་སྦྱོར་གྱི་ཏུ་སྲིད་པ་ནག་པོའི་ཚོས་ཟེད་ རང་  
 གི་དོན་བསྐྱབ་པའི་སྲིད་ཏུ་གཞན་ལ་ཁྲམ་དང་ལྷན་སྐྱོར་གྱེད་ལ། ཐ་ན་མེ་སྲང་  
 ཚུན་ཆད་ལ་གཡོ་སྦྱོར་བྱས་ཀྱང་ཏུང་སྲེ། བཀ་པོ་ཚོས་ཡིན། དེའི་གཉེན་པོར་  
 སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་པན་པ་དང་བདེ་བ་དང་ལྷག་པའི་བསམ་བསམ་གནས་  
 པ་དཀར་པོའི་ཚོས་ཡིན། ཐན་པ་དང་བདེ་བ་ཞི་ཚེ་འདི་ཕྱི་གཉིས་ཀྱི་བདེ་བ་ལ་  
 འགོད་པ་དང་། ལྷག་པའི་བསམ་བཤེན། གཞན་དོན་གྱི་ཁུར་རང་གིས་ཁྲིར་བ་  
 ལ་ཡང་ཟེད། ཡང་གཡོ་སྐྱབས་ཀྱི་གྲུ་གྲུ་མི་བྱེད་པར་བསམ་པ་དྲང་བོས་ཚིག་  
 གསོང་བོར་སྐྱོ་བ་ལ་པ་མ་བྱེ་ཆེ་སྟར་ཕྱི་ནང་མེད་པ་ལ་འང་ཟེར་བས་དེ་ལྟ་བུ་ལ་  
 བསྐྱབ་དགོས། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་པན་པ་དང་ལྷག་པས་པུ་གནས་  
 དགོས་ན། པར་ལ་གཡོ་སྦྱོར་འཚོང་བའི་གོ་སྐྱབས་གལ་ཡོད། དཀར་པོའི་ཚོས་  
 འདི་རྣམས་ལ་ཕེན་ཏུ་འབྱུང་ཏེ་སྲིད་པོར་བྱ་སྦྱོར་ཡིན་པ་འདུག །བདག་དེང་ནས་  
 བྱུང་སྟེ་ནག་པོའི་ཚོས་བཞིན་པ་དུ་ཡང་མི་བྱེད། དཀར་པོའི་ཚོས་བཞིན་པ་ཅི་  
 རུས་ཅི་ལྷོགས་ཀྱིས་བསྐྱབ་པར་བྱའོ་སྙམ་དུ་བསམ། དམིགས་སྐྱོར་ཞེ་བཞི་  
 པའོ། །

འདིར་བྱུང་བཞི་པའི་དེ་ལ་དམིགས་སྐྱོར་པའི་མཚན་པའི་ལྷགས་ཀྱང་ཡོད།  
 སྐོ་འཁོབས་ཚུང་བ་ལ་དེ་ལྟར་བྱས་ན་དེས་ཤེས་སྡེ་ཞིང་ལེགས་པར་འོང་ཡང་  
 འོང་ངོ། །ཡང་སེམས་བསྐྱེད་ཀྱི་པན་ཡོན་བཙུན་པ་དང་། ཉིན་མཚན་དུས་ལྡན་  
 ཏུ་སེམས་བསྐྱེད་ལེན་པ་ཡང་བསྐྱབ་བྱར་བསྐྱས་ཏེ། སེམས་ཅན་མི་སྲང་བ།

ཚོགས་གཉིས་ལ་བསྐྱབ་པ། ཟུང་བཞི་ལ་རེ་རེ་སྟེ་བསྐྱབ་བྱ་བ་རྒྱུད་ཟེར་བའང་  
 ཡོད་པས་རི་ལྟར་འོས་པར་སྐྱར་བར་བྱའོ། །སྟོང་རྗེའི་ཁྱིད་སོང་བའི་མཚམས་  
 ལྷ་སེམས་བསྐྱེད་གྲངས་ནས། དེ་རྗེས་སྟོན་སེམས་ཀྱི་ཁྱིད་འདི་རྣམས་བསྐྱེད་ས་  
 བ་གོ་རིམ་འགྲིག་མདོག་ཁ་ཞིང་ལེགས་པར་འགྱུར་ལ། ཡང་ཐོག་མར་དམིགས་  
 བ་འདི་རྣམས་བྱང་བར་བྱས་ཏེ། བར་འདིར་སེམས་བསྐྱེད་གྲངས་ན་ཚོ་གས་  
 ལེན་པའི་སྐབས་དེར་ངེས་ཤེས་སྐྱེ་ཚབས་ཆེ་བས། སྐབས་འདིར་བྱས་ན་ཡང་  
 ལེགས་པར་འགྱུར། ཡང་ཁྱིད་ཡོངས་སུ་རྫོགས་པའི་མཐར་བྱུང་སྟོན་ལེན་པའི་  
 སྟོན་དུ་སེམས་བསྐྱེད་གྲངས་ཀྱང་འུང་སྟེ། རི་ལྟར་སྐབས་སུ་བབས་པ་དེ་ལྟར་  
 བྱའོ། །

གཉིས་པ་འཇུག་པ་བྱང་ཚུབ་ཀྱི་སེམས་ལ་བསྐྱབ་པ་ནི་འདི་ཡིན་ཏེ།  
 སངས་རྒྱས་ཐོབ་པར་འདོད་པས་བྱང་ཚུབ་སྟོན་པ་ལ་བསྐྱབ་དགོས་སངས་  
 རྒྱས་འགྲུབ་པར་འདོད་ཀྱང་སྟོན་པ་ལ་མི་སྟོབ་ན། ལོ་ལེགས་པར་འདོད་སྐད།  
 སོ་ནམས་མི་བྱེད་པ་དང་འདྲ། སྤྱིར་བྱང་ཚུབ་ཏུ་སྟོན་པ་ཙམ་ལའང་པན་ཡོན་  
 མང་མོད་ཀྱི་བྱང་ཚུབ་སྟོན་པ་ཉམས་སུ་མ་གྲངས་ན་ཡོན་ཏན་གོང་འཕེལ་དུ་མི་  
 འགྲོ་བས་སྟོན་པ་ལ་བསྐྱབ་དགོས། སྟོན་པའི་ངོ་བོ་ཡང་པ་རོལ་ཏུ་བྱིན་པ་ལྷག་  
 དང་བསྐྱུ་དངོས་བཞི་ཡིན། བར་བྱིན་དང་བསྐྱུ་དངོས་བྱ་བ་ཡང་ལེགས་ལེགས་  
 ལྷ་མེད། བྱིན་ལྷག་རང་གིས་ཉམས་སུ་ལེན། གཞན་ལ་ཚིག་གི་སྟོན་པ་སྟོན།  
 གཞན་རྣམས་བྱེད་དུ་འཇུག་པ་དེ་ཁ་པར་བྱིན་ཀྱང་ཡིན། བསྐྱུ་དངོས་ཀྱང་ཡིན།

བདག་གིས་པ་རོལ་ཏུ་སྤྱིན་པ་བཅུ་ལ་ནམ་ཉན་སྤྱིང་པོར་བསྐྱབ་པར་བྱའོ། །དེ་  
ཡང་སྤྱི་དུས་སྤྱི་དུས་ན་མ་ཡིན་པར་ད་ལྟ་ཉིད་དུ་འཇུག་བར་བྱའོ་སྐྱམ་པ་ཡང་  
ཡང་སྦྱོང་བ་ཡིན། འདི་སྐབས་དམ་བཅའ་དང་ལག་ལེན་མ་འཛོལ་པར་ཅི་  
ལུས་ཅི་སྟོབས་ཀྱིས་ལག་ལེན་དུ་ཐེབས་པ་ཉི་མ་དེ་རིང་ནས་བྱེད་དགོས་པ་  
ཡིན་ནོ། །ཞེས་བྱ་སྟེ་འཇུག་སེམས་སྤྱིར་བསྐྱོམ་པ་"ཡིན་ན།<sup>1</sup> དམིགས་སྐྱོར་ཞེ་  
སྟེ་པའོ། །

བདག་གིས་བྱང་ཚུབ་སེམས་དཔའི་སྤྱད་པ་སྦྱོང་དགོས་ན། དང་པོར་སྤྱིན་  
པའི་པ་རོལ་ཏུ་སྤྱིན་པ་ལ་བསྐྱབ་དགོས།

སྤྱིན་པ་དེ་ལ་དབྱེ་བ་གསུམ། ཟང་ཟེང་གི་སྤྱིན་པ། མི་འཇིགས་པའི་སྤྱིན་པ།  
ཚོས་ཀྱི་སྤྱིན་པ་གསུམ་མོ། །

བདག་གིས་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་ཟང་ཟེང་གི་སྤྱིན་པ་བྱིན་ལ་ཚིམས་  
པར་བྱ། ད་ལྟ་དེ་ཅམ་གྱི་ལུས་པ་མེད་དེ། ལྱིས་འཁོར་ལོས་སྐྱུར་པའི་རྒྱལ་སྤྱིད་  
ཚོན་ཚོད་བཟུང་ལ་སྤྱིན་དགོས་སྐྱམ་པ་བསམ་པའི་སྐོན་ས་བསྐྱབ། ད་ལྟ་རང་  
ཡང་རང་གི་ལུས་པ་དང་སྐྱུར་ལ་ཚོས་ཀྱི་འགལ་སྤྱོད་དུ་མི་འགོ་ཅམ་གྱི་སྐོན་ས།  
ཐས་གོས་ལ་སོགས་པ་ཅི་ལུས་ཅི་སྟོབས་སུ་སྤྱིན། མ་ཐ་རང་ལ་ཡང་སྐོར་མོ་  
བ་ཁ་སྦྱོང་དུ་མི་གཏོང་བ་ཅམ་དེ་མི་བྱེད་པའི་ཐབས་མི་འཇུག་བསམ་ཞིང་། འདི་  
དམིགས་པ་ཅམ་མ་ཡིན་པ་ལག་ལེན་དུ་ཡང་ཁེལ་ངེས་པ་དགོས་ཏེ། སྦྱོར་པ་

1 མ་ཕྱི། ༢༩༧༧། ཡིན་ན། ཉག་ལྷན། ༨༠ན་ལ། ཡིན།

ལ་བསྐྱབ་པ་ཡིན།

མི་འདྲིགས་པའི་སྤྱིན་པ། བདག་གིས་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ནད་གི་  
 འདྲིགས་པ་དང་། མཚོན་གི་འདྲིགས་པ་དང་། ཚོམ་སྐྱབ་གི་འདྲིགས་པ་དང་།  
 དུག་གི་འདྲིགས་པ་དང་། གཅན་གཟན་དང་དུག་སྐྱལ་ལ་སོགས་པ་སྟོག་  
 ཚགས་གདུག་པ་ཅན་གི་འདྲིགས་པ་དང་། གཡང་སའི་འདྲིགས་པ་དང་། ལམ་  
 འཕྲང་གི་འདྲིགས་པ་དང་། མའི་འདྲིགས་པ་དང་། ཚུའི་འདྲིགས་པ་དང་། ཚད་  
 བས་གཅོད་པའི་འདྲིགས་པ་ལ་སོགས་པ་དན་འགྲོའི་འདྲིགས་པའི་བར་ཐམས་  
 ཅད་ལས་བསྐྱབ་པར་བྱ་སྟེ་དུ་བསམ་བས་སྦྱངས། ད་ལྟ་ཡང་དངོས་སུ་  
 བད་དང་གདོན་དང་དག་དང་འབྱུང་བའི་འདྲིགས་པ་སོགས་ལ་ཅི་ཉུས་ཅི་  
 ལྟོགས་གིས་སྟོབ་པའི་ཐབས་བྱའི་སྟེ་དུ་བསྟོམ་ཞིང་། དམིགས་པར་མ་ཟད་  
 ལག་ལེན་གི་སྟོན་པ་ཀྱང་ཚུ་ལ་ཁྲིམས་དང་། སྦྱབ་པའི་བར་ཚད་དུ་མི་འགྱུར་  
 བ་རྣམས་ཅི་འགྱུར་དུ་བྱ་ཞིང་། ཐ་ན་ཁ་སན་ཚིག་སན་ཚུན་ཚོད་བྱ། སྦྱོར་བའི་  
 སྟོན་པ་བསྐྱབ་པ་ཡིན། མི་འདྲིགས་པའི་སྤྱིན་པ་བྱས་ཀྱང་སེམས་ཅན་སྤྱུག་  
 བསྐྱལ་བ་ལ་སན་འདོགས་པའི་མིང་ཡིན། སྐབས་སུ་མ་བབ་པ་དང་སྟེག་སྟེན་དུ་  
 འགྲོན་ཞེ་ཡིས་གྲོང་མི་སྐབས་པ་འབྱུང་ཉེན་ཆེ་བས། བསམ་བས་སྦྱོང་དགོས་  
 ཀྱང་སྦྱོར་བ་བཏང་སྟོགས་སུ་འཛོག་པའི་སྐབས་ཡིན་ལོ། །

ཚོས་གི་སྤྱིན་པ་བདག་གིས་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཚོས་གི་སྤྱིན་པས་  
 ཚིམས་པར་བྱ། བདག་གིས་ཚོས་བསྟན་ཏེ། སེམས་ཅན་མ་སྤྱིན་པ་རྣམས་སྤྱིན་

བར་གྱི་སྒྲིབ་པ་རྣམས་སྐོམ་བར་གྱི་མ་གྲོ་བ་རྣམས་གོང་གཞུག་ཁ་རྟོགས་  
 པ་རྣམས་རྟོགས་སུ་གཞུག་ཁ་རྟོགས་པ་རྣམས་སྐོམ་ཏུ་གཞུག་སྐྱེམ་ཏུ་བསམ་  
 པའི་སྐོམ་སྐྱེམ་སྐྱེམ་དུ་དེ་ལྟ་ཡང་རང་ལ་ཚོས་བཤད་པའི་རྣམས་པ་ཡོད་ན་རྟོག་  
 བཤུར་དང་ཁེ་གྲགས་ལ་མི་ལྟ་བར་གཞན་ལ་ཚོས་བཤད་པས་མན་འདོགས་  
 དགོས། དེ་ལྟར་མི་རྣམས་པ་ཞིག་ཡིན་ནའང་། མི་དང་མི་མ་ཡིན་ལ་ཚོས་བཤད་  
 པར་མོས་ཏེ། མདོ་འདོན་པའམ་གསུང་རབ་སྐོམ་པའི་ཐུན་མ་ཚགས་པར་བྱའོ་  
 སྐྱེམ་ཏུ་བསམ་པས་སྐྱེམ་བར་བྱ་ཞིང་། དེ་དམིགས་པར་མ་བཟང་ལག་ལེན་ཏུ་  
 ཡང་ཁེལ་བར་བྱེད་པ་ནི། སྐྱོར་བའི་སྐོམ་སྐྱེམ་པ་ཡིན་ཏེ། དེ་ལྟར་ན་སྐྱིན་  
 པ་གསུམ་ལ་བསམ་སྐྱོར་གཉིས་གཉིས་ཀྱི་བསྐྱེད་ཚུལ་ཏེ་ལྷག་ཡོད། ཡོངས་  
 "སྐོམ་<sup>1</sup>ནས་སྐྱིན་པའི་པ་རྟོག་ཏུ་སྐྱིན་པ་ལ་བསྐྱེད་པ་ཡིན་ཏེ། དམིགས་སྐོར་ཞེ་  
 ལྷག་པའོ། །བསམ་སྐྱོར་སོ་སོ་ལ་བསྐྱེད་ཚུལ་འདི་ཕྱི་མ་རྣམས་ལའང་རིགས་  
 འགྲེ།

ད་གཞན་ཡང་ཚུལ་ཁྲིམས་ཀྱི་པར་སྐྱིན་ལ་བསྐྱེད་དགོས། ཚུལ་ཁྲིམས་ལ་  
 གསུམ། ཉེས་སྐྱོད་སྐོམ་པའི་ཚུལ་ཁྲིམས། དགོ་བ་ཚོས་སྐྱེད་ཀྱི་ཚུལ་ཁྲིམས།  
 མེས་མ་ཅན་དོན་བྱེད་ཀྱི་ཚུལ་ཁྲིམས་གསུམ་མོ། །

ཉེས་སྐྱོད་སྐོམ་པའི་ཚུལ་ཁྲིམས་ནི། སྐྱིར་མི་དགོ་བ་བཅུ་སོགས་རང་  
 བཞིན་ཀྱི་ཁ་ན་མ་སོ་བ་ཐམས་ཅད་སྤངས་པ་ཞིག་དང་། "སྐོམ་སུ་དགོ་བ་སྐྱེན་

1 མ་ཕྱི། ༣༣ན་ཤ། སྐོམ་ རྟག་སྐྱེད། ༡༡ན་ཤ། སྐོམས་



ནམ། དགོ་སྤོང་ངམ། དགོ་ཚུལ་ལམ། བྱང་སྤོང་གི་བསྐྱབ་བྱའམ། ལྷགས་གི་  
དམ་ཚིག་སོགས་རང་གིས་གང་སྤངས་པའི་སྤོང་ཁྲིམས་གི་བསྐྱང་བྱ་དང་མ་  
ལག་ལ་བ་ཞིག་དགོས། མདོར་ན་མདོ་དང་བསྟན་བཅས་ལས་མི་རླང་བར་  
གསུངས་པ་ཐམས་ཅད་ལས་སློག་བ་སྟེ། བདག་གིས་འདི་ལ་འགྲུལ་དུ་བསྐྱབ་  
པར་བྱ་སྟེ་ལྷན་དུ་བསྐྱོམ།

དགོ་བ་ཚོས་སྤྱད་གི་ཚུལ་ཁྲིམས་མི། དགོ་བ་སྣ་རེ་དང་སྤྱོད་པ་རེ་མ་སོང་  
བར་མར་བྱིན་བྱུག་གིས་བསྐྱབ་པ་ཐམས་ཅད་ལ་ཉག་ཏུ་བསྐྱབ་དགོས་པའི་དོན་  
ཡིན། དེ་ལ་འང་ད་ལྟ་རང་ནས་ཅི་ལུས་ཅི་སྤྱོད་པ་སྤྱོད་པ་བསྐྱབ།

སེམས་ཅན་དོན་བྱེད་གི་ཚུལ་ཁྲིམས། སེམས་ཅན་རྣམས་བདེ་བ་དང་།  
དགོ་བ་སྣ་ཚོགས་པ་ལ་འགོད་བའི་སྤོང་ནས་ཐན་བ་སྐྱབ་པ་ལ་ཟེར། དེ་ཡང་  
བདག་གིས་ཅི་ལུས་ཅི་སྤྱོད་པ་གིས་ད་ལྟ་རང་ནས་ཀྱང་སེམས་ཅན་རྣམས་ཐན་  
བ་དང་བདེ་བ་ལ་འགོད་གང་སྤྱབ་བྱ་སྟེ་ལྷན་དུ་བསྐྱོམ།

ཉེས་སྤོང་སྤོང་བ་ལ་བྱི་དུས་འདེབས་སྤྱོད་མེད། མོས་མ་ཐག་ནས་བཅག་  
སྤོང་སྤོང་དགོས། བྱི་མ་གཉེས་ལ་བྱི་དུས་ཅིག་ཀྱང་འདེབས་སྤྱོད་ཡོད་དེ། རང་གི་  
སྤོང་སྤོང་དང་བསྟན་ནས་ད་ལྟ་གང་ལུས་གང་སྤོང་པ་བྱས། ད་ལྟ་མི་སྣུ་བ་  
བ་རྣམས་བྱིས་སྤོང་ལམ་གི་ཡུལ་དུ་བཞག་པས་ཚོག་བ་ཡིན། སྤྱིར་བྱང་ཚུབ་  
སེམས་དཔའ་གཞན་དོན་མ་བྱས་ན་དེ་ཉིད་ཉེས་པ་ཆེ་ཤོས་ཡིན་ཏེ། སེམས་  
ཅན་དོན་བྱེད་གི་ཚུལ་ཁྲིམས་དགོས། གཞན་དོན་བྱེད་པ་ལ་རང་རྒྱུད་སྤོང་

དགོས་པ་ས། དགོ་བ་ཚོས་སྤྱད་དགོས་པ་ཡིན། རང་ཉེས་སྤྱང་གིས་མ་གོས་པ་  
གཅིག་པོས་ཀྱང་མི་ཚོགས་པ་ཅིག་ཡིན་པར་འདུག་ནའང་། རྟོག་མའི་གཞི་ལ་ཉེས་  
སྤྱོད་སྒྲོམ་པ་རང་གལ་ཆེ་སྟེ། འདི་མེད་ན་གཞན་གཉེས་ཀྱང་རི་བཞིན་མི་ཡོང་བ་  
ལགས། དམིགས་སྐོར་ཞེ་བདུན་པའོ། །

ད་ནི་བཟོད་པའི་པར་སྤྱོད་ལ་གསུམ། གཞོད་པ་ལ་རི་མི་སྟུང་པའི་བཟོད་  
པ། སྤྱག་བསྐྱེད་དང་ལེན་གྱི་བཟོད་པ། ཚོས་ལ་ངེས་པར་སེམས་པའི་བཟོད་  
པ་སྟེ་གསུམ་མོ། །དེའི་དང་པོ་ནི། གཞན་གྱིས་བདག་ལ་བརྟེན་པ་དང་། ཁ་  
ཟེར་བ་དང་། རྟོར་འཕྲོག་པ་ལ་སོགས་པའི་གཞོད་པ་བྱས་པའི་ཆེ་མི་བཟོད་  
ཅིང་ཞེ་སྤང་སྟེ་བའི་རྣམ་འགྲུང་ཡོང་བས། བདག་སངས་རྒྱས་བསྐྱབ་རྒྱ་ཡིན་  
པ་ལ་གཞོད་པ་འདི་ཅེས་མ་བཟོད་པས་ག་ན་ཡོང་། ཁམས་གསུམ་སེམས་ཅན་  
དཔྱར་གྱུར་ནས་གཞོད་པ་སྐོ་མི་འདྲ་བ་ཐམས་ཅད་ནས་བྱེད་ཀྱང་བཟོད་སྟན་  
ཚུགས་པར་གྲ། གཞོད་པའི་འདི་ཅེས་ཡང་མི་བཟོད་པར་སངས་རྒྱས་ཐོབ་དུ་  
རེ་བ་དང་། ཚོས་པ་ཡིན་དུ་རེ་བ་ང་རང་འཁྱུལ་སྟུང་དུ་བསྐྱོམ། སྤྱག་བསྐྱེད་དང་  
ལེན་གྱི་བཟོད་པ་ནི། ཚོས་སྐྱབ་པའི་དུས་ན་ཆ་གྲང་སྟོགས་སྐོམ་ལ་སོགས་པའི་  
སྤྱག་བསྐྱེད་བྱང་བའམ། ལམ་བསྐོད་དཀའ་བ་དང་། མ་སྐྱེན་རྒྱུན་མ་འཛོམ་པ་  
དང་། དལ་དུ་བ་ཐང་ཆད་ཉི་ལྷགས་ཆར་གསུམ་སོགས་གང་བྱུང་གྱང་། བདག་  
ཚོས་གྱི་སྤྱིར་དུ་དཀའ་སྤྱད་སྒྲོ་མོ་འདི་ཅེས་མ་བཟོད་པས་ག་ལ་ཡོང་། རྟོར་དང་  
བྱ་སྤྱོད་གྱི་སྤྱིར། འདི་འདྲ་བས་བརྒྱ་འགྲུང་སྐོར་འགྲུང་གྱི་སྤྱག་བསྐྱེད་ཆེ་

བ་ཀྱལ་ལའང་ཚམ་ཚོམ་མེད་པར་འཇུག་གིན་གདའ་བ། བདག་སངས་རྒྱས་  
 བསྐྱབ་དགོས་པ་ལ། སྟོན་གྱི་བྱང་རྒྱུ་སེམས་དཔའི་རྣམ་ཐར་ལ་སྟོན་དགོས་  
 བ། ཚོས་སྤྱིར་དཀའ་བ་འདི་ཙམ་ཡང་མི་བཟོད་པར་ཐེག་ཆེན་པར་ཁས་འཆེ་  
 བ་རེ་རྒྱན་ན་སྟམ་དུ་གཉེན་པོ་བཟུན་ཐང་གིས་བཏང་། ཚོས་ལ་ངེས་པར་སེམས་  
 པའི་བཟོད་པ་ཞི་ཐབས་ཐབ་མོ་དང་། ཐབས་མཁས་ཀྱི་བྱང་པར་དང་། མཛོད་  
 པ་རྒྱལ་པོ་ཆེ་དང་། ཡོན་ཏན་མཐའ་ཡས་པ་དང་། གནས་ལུགས་སྟོས་བྲལ་  
 སོགས་གང་ལའང་སྟོར་མི་ཤོང་བ་མེད་པ་ཅིག་ལ་ཟེད། སྟོང་ཉིང་ལ་སེམས་ལུན་  
 རིང་དུ་གནས་ཐུབ་པ་ཅིག་ལའང་ཟེད། ད་ངེས་འདིར་གཞོན་པ་དང་སྐྱུག་བསྐྱེད་  
 ཐམས་ཅད་སྐྱུ་མ་ལྟ་བུ་མི་ལམ་ལྟ་བུ་བདེན་པས་སྟོང་བ་མེད་བཞིན་དུ་སྒྲུང་བ་  
 ཡིན་ན་མི་བཟོད་རྒྱ་ཅི་ཡོད་སྟམ་དུ་བསྟོམ་པ་ལ་བྱའོ། །དམིགས་སྟོར་ཞེ་བརྒྱད་  
 པའོ། །

ད་ནི་གཞན་ཡང་བཙོན་འགྲུས་ཀྱི་པ་རོལ་དུ་སྤྱིན་པ་ལ་བསྐྱབ་དགོས་ཏེ།  
 དེ་ལ་གསུམ་གོ་ཆའི་བཙོན་འགྲུས། སྟོར་བའི་བཙོན་འགྲུས། སྐར་མི་སྟོག་པའི་  
 བཙོན་འགྲུས་སོ། །

གོ་ཆའི་བཙོན་འགྲུས་ནི། ཚོས་དགོ་བ་ཐམས་ཅད་ལ་འདི་ལྟ་བུ་བྱེད་མི་  
 དགོས་སྟམ་པའི་བྱང་གསོད་དང་། ཆེན་པོ་རྣམས་ལ་འདི་ཙམ་སྐྱབ་མི་ལུས་  
 སྟམ་པའི་ཞུམ་པའི་སེམས་གཉེས་ཀ་མི་བྱེད་པར་བདག་གིས་འདི་དག་  
 ཐམས་ཅད་བསྐྱབ་ཀྱང་དགོས། བསྐྱབ་ལུས་པ་ཡང་ཡིན། ད་ལྟ་ཉིང་དུ་བསྐྱབ་

པར་བྱའོ། །རྒྱལ་མི་འཆད་པར་བསྐྱབ་པར་བྱའོ། །ཞེས་སེམས་ཀྱི་དམ་བཅའ་  
 དང་འབྲེལ་བའི་དགོ་བ་ལ་སློབ་སེམས་དཔལ་མ་ལྷན་པ་དེ་ཡིན། དེ་རང་གི་རྒྱུ་  
 རོག་ཏུ་སྐྱུར་ནས་ཡང་ཡང་བསྐྱོམ་པར་བྱ། སློབ་བའི་བཙུན་འགྲུས་ནི་དངོས་  
 སུ་ལག་ལེན་ལ་སློབ་བའི་སྐབས། ལེ་ལོ་དང་རྣམ་གཤེད་གི་དབང་དུ་མི་  
 གཏོང་བར་སློབ་དང་བཅས་པས་འགྲུས་དུ་དགོ་བ་ལ་འཇུག་ཅིང་། དེ་ཉིད་སློབ་  
 བཞིན་དུ་རྒྱལ་བསྐྱེད་བའོ། །སྐར་མི་རྣོག་པའི་བཙུན་འགྲུས་ནི། རྟོན་རྟགས་དང་  
 བན་ཡོན་འགྲུས་དུ་མ་གྲུང་ནའང་། དང་པོར་གང་ལ་ལྷན་པ་བའི་འགྲུས་བྱ་  
 མའོན་དུ་མ་གྲུང་བར་ལུན་རི་ཅམ་འགོར་ཡང་བྱང་། དཀའ་བ་རི་ཅམ་སློབ་  
 དགོས་ཀྱང་བྱང་སློབ་ལེ་མི་རྣོག་པའོ། །

ཡང་བསྐྱེད་རིམ་གྱི་མན་ངག་འགྲུས་ཞིག་ལས། ལུས་ཀྱི་བཙུན་འགྲུས་ལྷན་  
 དང་བསྐྱོར་བ་སོགས། ངག་གི་བཙུན་འགྲུས་བསྐྱེད་བཞུགས་པའི་ལོ་རྒྱུས་སོགས།  
 ཡིད་ཀྱི་བཙུན་འགྲུས་སློབ་དགོ་བ་དང་སློབ་སུ་ཚོས་འདི་སློབ་ཞིང་བཙུན་པ་  
 ལྟེ། ཞེས་བའང་ཡོད་པས། གང་ལྟར་ཡང་བྱང་བཙུན་འགྲུས་ནི་དེ་རྣམས་ཡིན་  
 བ། བདག་གྱང་བཙུན་འགྲུས་དང་ལྷན་པར་བྱ། ལེ་ལོ་སྐྱེ་བའོལ་གྱི་དབང་དུ་མི་  
 བཏང་བར་དགོ་བ་ལ་སློབ་བྱའོ་སྐྱེ་དུ་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་ཞེ་དགུ་པའོ། །

དེ་གཞན་ཡང་བསམ་གཏན་གྱི་པ་རོལ་ཏུ་སྐྱེན་པ་བྱ་བ་ཡོད་དེ། དེའི་  
 རྒྱ་ཚོགས་ལ་ད་ལྟོ་ནས་གཞན་དགོས། ཉིང་འཛིན་གྱི་རྒྱུར་སེམས་དབེན་  
 པ་གཅིག་དགོས། དེའི་རྒྱུར་ལུས་དབེན་པ་དགོས། དེའི་རྒྱུར་དོན་ལྷན་ལ་བྱ་

བ་ཅུང་བ་དགོས། དེའི་རྒྱུར་འདོད་བ་ཅུང་ཞིང་ཚོག་ཤེས་བ་དགོས། དེའི་རྒྱུར་  
 ཟས་གོས་གནས་མལ་ངན་ངོན་ཅམ་གྱིས་ཚོག་ཤེས་བ་དགོས། བདག་ཀྱང་ཅི་  
 ལྟེ་འགྱུར་བ་དང་ལྡན་ན་དེ་ལ་མ་ཆགས་བར་ཉིང་དེ་འཛིན་བསྐྱོམ། གལ་ཏེ་མ་  
 འགྱུར་ན་ཡང་མ་འགྱུར་བ་ཉིད་བཟང་སྟེ། ཚོས་ཀྱི་བར་ཆད་མེད་བ་ཡིན། གང་  
 རྒྱུང་དེ་གས་ཚོག་སྐྱམ་བ་ཡང་ཡང་བསམ་ཞིང་བསྐྱོམ། དེས་ཉིང་དེ་འཛིན་གྱི་  
 རྒྱ་བསམ་བ་སོང། དམིགས་སྐྱོར་ལྟ་བུ་ལོ། །

དངོས་ནི་བསམ་གཏན་ལ་དབྱེ་ན། དབྱེ་སྐོ་མི་འབྲ་བ་དུ་མ་ཡོད་ཀྱང་།  
 མཐོང་ཚོས་ལ་བདེ་བར་གནས་པའི་བསམ་གཏན་ཞེས་བྱ་བ། ལུས་སེམས་  
 ཤིན་ཏུ་སྦྱངས་པའི་བདེ་བ་སྐྱབ་བ་ཡིན། ཡོན་ཏན་མངོན་བར་སྐྱབ་པའི་བསམ་  
 གཏན་ཞེས་བྱ་བ། སྤྱི་ལྟོག་ནས་མངོན་ཤེས་དང་རྩ་འབྲུལ་ལ་སོགས་བ་སྐྱབ་  
 བར་བྱེད་བ་རྣམས་ཡིན། སེམས་ཅན་གྱི་དོན་བྱེད་པའི་བསམ་གཏན་ཞེས་བྱ་  
 བ། ཉིང་དེ་འཛིན་གྱི་སྟོབས་ལ་བརྟེན་ནས། གཞན་རྒྱུད་ཀྱི་ཀྱིས་སྐོབ་བར་བྱེད་  
 པའམ། མངོན་ཤེས་ཀྱི་བྱུང་བར་ལ་བརྟེན་ནས་སེམས་ཅན་གྱི་དོན་སྟོད་བ་ཡིན།  
 དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་ཞི་གནས་སྐྱོན་དང་བྲལ་ཞིང་མཚན་ཉིད་རྫོགས་བ་ཅིག་ལ་  
 བརྟེན་དགོས། བདག་གིས་ཐོག་མ་ཞི་གནས་ལ་སེམས་མཉམ་བར་བཞག་པར་  
 བྱ། དེ་ནས་ཉིང་དེ་འཛིན་གྱི་བྱུང་བར་གཞན་ཐམས་ཅད་ཀྱང་བསྐྱབ་པར་བྱའོ་  
 ལྟ་བུ་ཡང་ཡང་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་ང་གཅིག་ལོ། །

སྐབས་འདིར་ཞི་གནས་ཀྱི་རྣམ་གཞག་ཞིབ་ཅམ་བཤད་ཅིང་ངེས་པར་རྒྱང་

ན་ལེགས། ཞི་གནས་ཀྱི་འཕྲིད་ཀྱང་འདིར་སྟོན་པ་ཐོབ་ཐང་ཡིན་མོད་ཀྱང་ལྟ་བུ་  
 ལ་ངེས་པ་དང་ཉམས་སྲོང་རྟེན་པར་འགྱུར་བ་ཙམ་ལ། ཞི་གནས་བརྟན་པོ་  
 མེད་ཀྱང་ཚོག་པ་དང་། ཞི་གནས་བརྟན་པོ་ལེགས་པོ་བསྐྱབས་ནས། དེའི་འོག་  
 ཏུ་ལྟ་བུ་བསྐྱབས་ཏེ་ལྷག་མཐོང་བསྐྱབས་པ་གཞུང་ཆེན་ཀུན་གྱི་དགོངས་པ་དང་།  
 གཞུང་ལམ་ཆེན་མོ་ཡིན་མོད་ཀྱང་། དེར་སང་གི་གང་ཟག་དབང་པོ་རྒྱལ་པོས་  
 སེམས་གནས་སྟོན་མེད་བརྟན་པོ་ཞིག་སྐྱབས་པ་ལ་ཡུན་རིང་ཏུ་འཕྲོག་པས་ཤེས་  
 གྱིན་སྟོན་པའི་སྐལ་བ་ཆད་ཀྱི་དོགས་པ་དང་། ལྟ་བུའི་སྲོང་བ་རྟེན་པའི་སྣང་ཏུ་  
 སེམས་གནས་བསྐྱབས་ན། ཞི་ལྷག་ལྷན་ཅིག་ཏུ་འགྱུར་སྟེ། སྟོབ་མ་ཁྱིད་སྟེ་སྲོང་བ་  
 རྟེན་སྟེ་བའི་གནས་ཡོད་པར་དགོངས་ནས་ཕྱག་ལེན་ལ་སྐྱབས་འདིར་མི་མཚད་  
 པ་ཡིན་པར་སྣང་ངོ། །

ད་ནི་དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་ནང་ནས་ཆེས་མཚོག་ཏུ་གྱུར་བ་བསྐྱབས་བྱ་ཀུན་གྱི་  
 གཙོ་བོ་ཡང་ཡིན། ཉམས་ལེན་ཀུན་གྱི་མཐར་ཐུག་ཀྱང་ཡིན། ཤེས་རབ་ཀྱི་པ་  
 རོལ་ཏུ་སྐྱོན་པ་སྟོན་པར་བྱེད། དེ་ལ་ཤེས་རབ་ནི་གསུམ་ཡོད་དེ། དོན་དམ་  
 ཤེས་པའི་ཤེས་རབ་དང་། ཀུན་རྫོབ་ཤེས་པའི་ཤེས་རབ་དང་། གཞན་དོན་ཤེས་  
 པའི་ཤེས་རབ་སྟེ་གསུམ་མོ། །

དང་པོ་ནི་གནས་ལུགས་སྟོང་ཉིད་རྟོགས་པའི་ཤེས་རབ་ཡིན། གཉིས་པ་ནི།  
 ཤེས་བྱ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་ངོ་བོ་དབྱེ་བ་རྒྱ་འབྲས་རྟེན་འབྲེལ་མ་ལོར་བར་ཤེས་པའི་  
 ཤེས་རབ་ཡིན། གསུམ་པ་ནི། བསྐྱུ་བའི་དངོས་པོ་བཞིའི་སྟོན་སྟེ་འགྲོ་དོན་ཤེས་

པའི་ཤེས་རབ་སྟེ། དེ་ལ་ཟང་ཟེང་གི་སྦྱིན་པ་བཏང་སྟེ། སྦྱོལ་ཆུམས་མགུ་ལས་  
ཚོས་ལ་འགོད་ཐུབ་པ་ཤེས། བསམ་པ་དང་མཐུན་པར་ཚོས་སྦྱོན་པའི་སྦྱོན་པར་  
སྦྱོར་བ་ཤེས། དོན་སྦྱོང་པ་གཞན་ཕྱིན་ཏུག་ལ་འགོད་ཐབས་ཤེས། དོན་མཐུན་པ་  
རང་ཡང་ཕྱིན་ཏུག་ལས་མི་འདའ་བར་སྦྱོང་ཤེས་པ་སྟེ། དེའི་ནང་གི་གཞན་ཕྱིན་  
ཏུག་ལ་འགོད་པ་ནི། གཏུལ་བྱ་གང་ལ་གང་འདུལ་གྱི་ཐབས་ཤེས་པའི་སྦྱོན་པ་  
ཡིན་ལོ། །

ཡང་ན་ཐོས་པ་དང་། བསམ་པ་དང་། སྟོན་པའི་ཤེས་རབ་སྟེ། ཐོས་བསམ་  
གོ། །བསམ་བསམ་སྟོ་འདོགས་ཚོད། སྟོན་པས་མངོན་སུམ་ཏུ་རྟོགས་པའི་ཤེས་  
རབ་སྟེ་གསུམ་པོ་འདི་རྣམས་བདག་གིས་ཅི་ནས་ཀྱང་ལ་བསྐྱེད་པར་  
བྱའོ། །འདི་ཤེས་ཕྱིན་གྱི་བསམ་པ་ལ་བསྐྱབ་པ་ཡིན། དམིགས་སྟོར་དང་གཉིས་  
པའོ། །

ད་ནི་ཤེས་རབ་གྱི་ས་རོལ་ཏུ་ཕྱིན་པའི་སྦྱོར་བ་ལ་བསྐྱབ་དགོས་ཏེ། དེ་ལ་  
གང་ཟག་གི་བདག་མེད་བསྟོམ་པ། ཚོས་གྱི་བདག་མེད་བསྟོམ་པ། རྟོང་ཉིད་སྦྱིང་  
རྗེའི་སྦྱིང་པོ་ཅན་ལ་བསྐྱབ་པ་སྟེ་གསུམ་པོ། །

དང་པོ་ནི། སྦྱོན་འགོ་དང་རྗེས་སོགས་སྤར་བའདུག་པ་ལྟར་ལས། དངོས་  
གཞིའི་སྐབས་འདིར་རྟེན་པ་སྦྱིལ་གུང་ལག་པ་མཉམ་གཞག། །རྣམ་ཚིགས་  
བསྐྱང། མགྱིན་པ་དགུག དཔུང་བ་ཕྱིར་བསྐྱེད། སོ་མཚུ་རང་སར་བཞག་ཅིང་  
སྦྱེ་ཅེ་རྟེན་ལ་སྦྱུང། མིག་སྒྱ་ཅེར་གྱ། དེ་ནས་རྒྱང་སྒྱ་ནས་ལན་གསུམ་གྱི་ལས་

སང་སང་བ་འབྱུང། དེ་རྗེས་དབྱུགས་རང་སོར་བཞག། །ངེས་འབྱུང་སྐྱོ་ཤེས་  
 ཏུང་ཚམ་དང། འཇམས་སྡིང་རྗེ་རྒྱུད་འབྱུང་ཚམ་བསྐྱོམ། དེ་ནས་རང་གི་ལུས་  
 དག་ཡིད་གསུམ་ལ་སེམས་གཏད། གཞིག་འབྲེལ་བཅུག། །འཁོར་བ་ཐོག་མ་  
 མེད་པ་ནས་ང་བདག་ཏུ་འཛིན་པ་གོམས་པས་བདག་ཡོད་ཡོད་ལྟར་སྣང་བ་  
 མ་གཏོགས། ང་བདག་ཅེས་པ་གནས་ཚུལ་ལ་གྲུབ་པ་ཡེ་མེད་པར་འདུག་སྟུང་  
 ཏུ་བསམ། འདི་དམིགས་པའི་གཞི་ཡིན། དེ་ལ་ངའམ་བདག་ཅེས་བྱ་བ། གནས་  
 ལུགས་ལ་ཡོད་ན་ང་དེ་གང་ཟག་གི་བདག་ཡིན་མོད། དེ་འབྲ་དངོས་སོ་ལ་ཡེ་མ་  
 གྲུབ་པས་གང་ཟག་གི་བདག་དེ་འབྲ་ངོ་བོའི་སློབ་སྟོན་རྒྱ་མེད། འོན་ཀྱང་མེད་  
 པ་ལ་ཡོད་པར་འཛིན་པའི་བདག་འཛིན་གྱི་འཛིན་སྣངས་རྗེས་ཚུལ་དང་བསྟུན་  
 བ་རྟག་པ་གཅིག་སྟེ་རང་དབང་ཅན་ཏུ་འཛིན་པ་ཡིན། དེ་ཡང་ན་ནིང་ངས་འདི་  
 བྱས། ངས་ད་གཞོད་འདི་བྱེད་སྟུང་བ། བ་ནིང་གི་ང་དེ་ད་ལྟའི་ང་འདི་ཡིན། འདི་  
 ད་གཞོད་ཡང་འགྲོ་སྟུང་པ་དེ་ལ་རྟག་པར་འཛིན་པ་ཟེར། ང་སྟུང་པ་འདྲ་ཏུས་སྤི་  
 བར་གི་དངོས་སོ་གཞན་སྟེ་དང་ཡང་མ་འདྲེས་པའི་ཁོ་རང་གི་ངོ་བོ་རྩོགས་སྟུང་  
 ཅིག་ཡོད་པའི་ཁུངས་སྟེ་སྣང་བ་དེ་གཅིག་སྟུང་འཛིན་པ་ཡིན། རི་རྣམ་རིགས་  
 པའི་ལོངས་སྤོང་དམ། རྗེས་སམ་འཁོར་ལ་རང་ཉིད་བདག་སོའི་ཚུལ་ཏུ་ཡོད་པ་  
 ལྟར་སྣང་བ་དེ་རང་དབང་ཅན་ཏུ་འཛིན་པ་ཞེས་བྱ་བ་ཡིན། འཛིན་སྣངས་གྱིས་དེ་  
 ལྟར་བཟུང་ཡང་དེ་ལྟ་སྟུང་མ་གྲུབ་སྟེ། གལ་ཏེ་བདག་དེ་རྟག་བཞི་བདག་དེ་ལན་  
 ཅིག་བདེ་བ་སྤོང་ན་རྟག་ཏུ་བདེ་དགོས་པ་དང། ལན་ཅིག་སྟུང་བསྟུང་སྤོང་ན་



ཏྲག་ཏུ་སྐྱུག་དགོས་པ་དང་། དུས་དང་པོ་འཁོར་བར་བཅིངས་ན་སྤྲིས་གྲོལ་བའི་  
 དུས་མི་སྲིད་པ་དང་། སྤྲིས་གྲོལ་བའི་གནས་སྐབས་སུ་ཡོད་ན། སྡོན་འཁོར་བ་མ་  
 ལྷོང་བར་ཐལ་བ་ལས་བདེ་སྐྱུག་སྤེལ་མ་དང་། བཅིངས་གྲོལ་གྱི་གནས་སྐབས་  
 སོ་སོར་འབྱུང་བས་ཏྲག་པའི་བདག་མེད་པར་ཐག་ཚོད། གཅིག་སུ་ཡང་མི་  
 འཐད་དེ་བདག་ཅེས་བྱ་བ། རང་གི་ལུས་སེམས་ཀྱི་སྤང་པོ་ལ་ཡོད་པ་ལྟར་སྤང་  
 བ། མིག་ཀྱང་བདག་མ་ཡིན། རྣ་བ་དང་། སྤྱ་དང་། ལྷེ་དང་། ཡིད་ཀྱང་བདག་  
 མ་ཡིན། དེ་དག་རེ་རེ་བཞིན་བདག་ཡིན་ན་དུ་མར་འགྱུར། རེ་རེ་ནས་བདག་  
 མ་ཡིན་ན་བདག་མ་རྗེད། གཞན་ཡང་བདག་སྤང་བོ་ཡིན་ན་བདག་མི་ཏྲག་པར་  
 ཐལ། བདག་སྤང་པོ་ལས་གཞན་ཡིན་ན་མིག་ཤེས་ཀྱིས་མཐོང་བ་ལ་བདག་  
 གིས་མཐོང་ལུས་ཀྱིས་རེག་པ་ལ་བདག་གིས་རེག་ཅེས་པའི་འདུ་ཤེས་འབྱུང་བ་  
 འགལ། དེའི་སྤྱིར་གཅིག་སུའི་རང་བཞིན་ཅན་གྱི་ང་བདག་མ་གྲུབ། གཅིག་  
 སུ་མ་གྲུབ་པས་རང་དབང་ཅན་མི་འགྲུབ། རྒྱད་པར་དུ་ཡང་བྱ་བྱེད་ཐམས་ཅད་  
 རྐྱེན་ལ་རག་ལུས་པར་མངོན་སུམ་དུ་མཐོང་བས། རང་དབང་ཅན་གྱི་བདག་  
 མི་སྲིད། གཞན་ཡང་སྤང་བོའི་སྤྱི་རོལ་ན་ཡང་བདག་མ་གྲུབ། སྤང་བོའི་ནང་  
 བཤང་བདག་མི་གནས། སྤང་བོ་རེ་རེའང་བདག་མིན། སྤང་བོ་བསལ་བའི་ཤུལ་  
 བཤང་བདག་མེད། སྤང་བོའི་སྤྱི་ལའང་བདག་མེད་དེ། རེ་རེ་ལས་གཞན་པའི་སྤྱི་  
 མ་གྲུབ་པའི་སྤྱིར་རྟོ། །དེས་ན་བདག་ཅེས་བྱ་བ་ནི་སྤོས་བཏགས་པ་ཅོམ། འཁྲུམ་  
 རོ་ཅོམ། སྤྱིན་ཅི་ལོག་ཁོ་ན་ཡིན་གྱི། རོ་བོས་གྲུབ་པ་ནི་འགའ་ཡང་མེད་དོ་སྙམ་

དུ་བསྐྱོམ་། དམིགས་སྐྱོར་ང་གསུམ་པའོ། །

གང་ཟག་གི་བདག་མེད་སྐྱོམ་པ་འདི་ལ་སྐྱོམ་འཁོབས་དང་བསྐྱུན་པའི་  
དམིགས་སྐྱོར་དུམ་བུ་འགའ་ཤས་སུ་བཅད་ཀྱང་རུང་བ་ལགས།

ད་ནི་ཚོས་ཀྱི་བདག་མེད་སྐྱོན་ཉེ་ཚོས་ཞེས་པ་ཡུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་ལ་  
ཟེད། དེ་རྣམས་ལ་སྐྱོས་བཏགས་པ་ཅམ་མ་ཡིན་པར་རང་ཚུགས་སྐྱབ་པའི་  
དངོས་པོ་ཅིག་ཡོད་མིན་ན། དེ་ཚོས་ཀྱི་བདག་ཡིན་མོད་ཀྱང་། དེ་འདྲ་ཡེ་མི་  
མིན་པས་ཚོས་ཐམས་ཅད་ཚོས་ཀྱི་བདག་མེད་པ་ཡིན་ནོ། །དེ་ལྟར་ཡིན་ཡང་  
འཁོར་བ་ཐོགས་མ་མེད་པ་ནས་ཡུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་རྣམས་རང་ཚུགས་སུ་  
བྱུང་བར་འདྲིན་པའི་རྣམ་རྟོག་འདི་སྐྱུང་པའི་སྤྱིར་ཚོས་ཀྱི་བདག་མེད་བསྐྱོམ་  
དགོས་པ་ཡིན་ནོ། །

དེ་ལ་དང་པོར་རང་རྒྱུད་ཀྱི་ཡུང་པོ་རང་བཞིན་མེད་པར་བསྐྱོམ་དགོས།  
དེའི་ཡང་ཐོག་མ་རང་རྒྱུད་ཀྱིས་བསྐྱུས་པའི་གཟུགས་ཡུང་ལུས་ཀྱི་ཚོས་ལ་  
ལྟས་ན། དངོས་པོ་སྣ་ཚོགས་ཚོགས་པ་ལྟར་སྐྱང་བ་གཅིག་ལ་ལུས་ཞེས་  
སྐྱེ་མིང་ཅིག་ཏུ་བཏགས་ནས། མིང་དང་མཚུངས་པའི་དངོས་པོ་ཞིག་ཡོད་དོ་  
སྟེ། རྫོང་སྤྱིན་ཅི་ལོག་གིས་བཟུང་བ་མ་གཏོགས། དེ་ལྟར་མ་བྱུང་སྟེ། དང་  
པོར་ལུས་འདི་ལ་མིག་དང་རྣ་བ་དང་སྣ་དང་སྟེ་དང་ལུས་ཀྱི་དབང་པོ་རྣམས་  
ཀྱང་ཐད་དད་པོ་རྣམས་དང་མི་གཅིག་པའི་དབང་རྟེན་ཁོག་པ་ཡང་སོ་སོ་རེ་  
འདུག །མགོ་བོ་དང་མགྱིན་པ་དང་བྲང་དང་རྒྱབ་དང་སྐྱེད་པ་དང་པོ་བ་དང་སྟོབ་

དང་སྤྲུལ་བ་གཉིས་དང་དབྱུང་བ་གཉིས་དང་བར་ལྷུ་གཉིས་དང་ལག་ངར་གཉིས་  
 དང་ལག་མགོ་གཉིས་དང་དབྱི་གཉིས་དང་བྱིན་བ་གཉིས་དང་རྐང་མགོ་གཉིས་  
 དང་དོན་ལྡན་སྤྱོད་དུག་སོགས་ནང་ཁྲོལ་རྣམས་དང་བྱ་ག་དགུ་ལ་སོགས་པ་སྣ་  
 ཚོགས་པ་འདུས་པའི་ཕྱང་ལོ་ཡིན་སྟེ་དུ་བསམ། དེས་ན་ལུས་ཞེས་བྱ་བ་སློམ་  
 བཏགས་པ་མ་གཏོགས་བདེན་པར་མི་འདུག། དེ་རྣམས་རེ་རེ་ནས་ལུས་ཡིན་ན་  
 ལུས་མང་པོ་ཅན་དུ་འགྱུར། རེ་རེ་ནས་མིན་ན་ནི་ལུས་མ་རྟེན། ཚོགས་པ་ཅམ་  
 ཡིན་ནོ་སྟེ་སྟེ་ན། རེ་རེ་ལས་གཞན་པའི་ཚོགས་པ་མེད་པའི་ཕྱིར་སློམ་བཏགས་  
 པ་ཅམ་མ་གཏོགས་མེད་པར་སོང་ངོ། །དམིགས་སྐོར་ང་བཞི་བའོ། །

ཡང་གཟུགས་ཀྱི་ཕྱང་ལོས་བསྐྱུས་པའི་ལུས་འདི་བདེན་པར་མ་གྲུབ་  
 གྱེ། རྐང་ལག་བཞི་སྟོན་སྤྱད་མགོ་བྱང་ཞོལ་ནང་ཁྲོལ་ཉེ་གཟུགས་དགུར་འགྲོ།  
 གཟུགས་རེ་རེ་ནས་གྲུབ་བམ་སྟེ་ན་ན་མ་གྲུབ་སྟེ། རེ་རེ་བཞིན་ལུ་གསུམ་གསུམ་  
 ལ་སོགས་པར་འགྲོ། ལུ་རེ་རེ་ནས་བདེན་ནམ་སྟེ་ན་མི་བདེན་ཉེ། སོར་ཚོགས་  
 ཅམ་དུ་མར་འགྲོ། སོར་ཚང་རེ་རེ་ནས་གྲུབ་བམ་སྟེ་ན་ན་མ་གྲུབ་སྟེ། རེ་རེ་  
 བས་ནས་ཅམ་བདུན་དུ་འགྲོ། དེ་རེ་རེ་ནས་ཀྱང་མི་བདེན་ཉེ། ཤིག་གི་ཚང་ཅམ་  
 བདུན་བདུན་མཐར་སྟོ་མ་དང་། ཉི་ཟེར་རྒྱལ་དང་། སྤང་རྒྱལ་དང་། ལུག་  
 རྒྱལ་དང་། རི་སོང་རྒྱལ་དང་། རྩ་རྒྱལ་དང་། ལུགས་རྒྱལ་གྱི་བར་དུ་སྤ་མ་སྤ་  
 མའི་དགུས་ཀྱི་ཚང་བདུན་བདུན་དུ་བཏུབས་པས་སྤི་མ་སྤི་མའི་ཚང་དུ་འགྱུར།

1 མ་གྱི། ༣༧བཟན། མོ་སྟོ། རྟག་ལུག། ༤༦, ༤༧བཟན། མོ།

ལྷགས་རྩལ་རེ་རེ་བདེན་ནམ་སྣམ་ན་མི་བདེན་ཏེ། ལྷགས་རྩལ་གྱི་དཔྱད་སྲིད་  
 གྱི་ཚད་ལ་རྩལ་སྣམ་བདེན་ཡོད། དེར་ཡང་མ་གྲུབ་སྟེ་རྩལ་སྣམ་རེ་རེ་ལ་རྩལ་  
 སྣམ་བཅས་བདེན་ཡོད་དོ། །བདེན་འགྲུབ་འདི་རྣམས་ལ་དཔྱད་སྲིད་ཀྱི་དབང་སྲིད་  
 ཐབས་ཅད་བསྟོན་པ་ན། སྣམ་སྣམ་གསལ་བས་སྲིད་སྲིད་སྲིད་བརྒྱ་བཞི་  
 བརྒྱ་ཞེ་གསུམ་རེ་ཡོད། དཔྱད་སྲིད་ལ་བདེན་ཡོད་པ་ཞེས་ལའང་དེ་ཅམ་ཡིན་པས་  
 བཞི་བརྒྱ་ཞེ་དགུར་འགྲུབ་ལ། དེ་ཅམ་བ་དབང་སྲིད་ལའང་བདེན་ཡོད་པས་  
 སོ། །དམིགས་སྐྱོར་དུ་བཤོ། །

རྩལ་སྣམ་རེ་རེ་བཞིན་བདེན་བར་གྲུབ་པམ་སྣམ་ན་མ་གྲུབ་སྟེ། རེ་རེ་  
 བཞིན་སྟོགས་རེ་དང་། སྟེང་ལོག་ཏུ་ལྟ་བུ་ཆ་རེ་སྟེ་རྩལ་ཏུ་སྣང་ལ། དཔྱད་སྲིད་  
 ཆ་གཅིག་ཀྱང་ཡོད་དགོས་ཏེ། དེ་མེད་ན་ཉར་རྒྱབ་སོགས་ལ་ལྟ་བུ་ཚོམ་མི་སྲུབ་  
 པས་སོ། །དེ་ལྟར་ཆ་བདེན་པོ་རེ་ལ་ཡང་དེ་བཞིན་དུ་སྲིད་པས་དེ་ཡང་མ་གྲུབ།  
 དེ་ལྟར་སྲུག་མེད་དུ་སྲིད་པས་མཐའ་མེད་དེ། ལུས་ཞེས་བྱ་བ་སྟོན་བཏགས་པ་  
 ཅམ་མ་གཏོགས། གནས་ཚུལ་ལ་མ་གྲུབ་པ་ཁོ་ནའོ། །དེས་ན་སྣང་བ་ཅམ་མ་  
 འགགས་པ་སྣམ་མ་ལྟ་བུ་ལ། རང་བཞིན་གདོད་ནས་གང་དུ་འང་མ་གྲུབ་སྟེ།  
 དེས་པོ་འདི་རྣམས་དེ་ལྟར་ན་གཅིག་ཏུ་མ་གྲུབ། དེ་མ་གྲུབ་པས་དུ་མར་ཡང་  
 མི་འགྲུབ་སྟེ། གཅིག་གཅིག་པོར་གྲུབ་པ་མང་པོར་བསགས་པ་ལས་དུ་མ་སྣམ་  
 དགོས་པའི་སྲིད་པོ། །དམིགས་སྐྱོར་དུ་བཤོ། །

ལོ་ན་གཟུགས་སྲུང་མི་བདེན་ཀྱང་སེམས་སྲུང་བདེན་པ་ཡིན་སྣམ་ན།

སེམས་ལ་དབྱེ་ན་པར། གཞུགས་མཐོང་བ་དང་སྐྱོ་ཚོར་བ་ལ་སོགས་པ་གཙོ་བོ་  
 རྣམ་པར་ཤེས་པ། རྣམ་ཤེས་ཚོགས་བརྒྱད་སོ་སོར་འདུག་སྟེ། རྣམ་ཤེས་ཀྱི་  
 རླུང་པོ་ཡང་དུ་མར་ཞིག་སྟེ་ཐལ། བདེ་སྦྱག་བཏང་སྟོམས་སྟོང་བ་སོགས་ཚོར་  
 བར་འདུག་སྟེ། ཚོར་བ་ཡང་གཅིག་ཏུ་མ་གྲུབ། མཐོང་ཐམན་བཟང་ངན་མིང་དོན་  
 ལྡོག་ཚོགས་འཛིན་བ་སོགས་འདུ་ཤེས་སུ་འདུག་སྟེ། དེ་ལ་འང་གཅིག་ཏུ་ངོས་  
 བརྒྱུད་མ་བྱུང། ལྷག་མ་འདོད་ཆགས་ཞེ་སྒྲུང་དད་པ་ལ་སོགས་པ་རྣམ་རྟོག་མི་  
 འདྲ་བ་ཇི་སྟེད་གཅིག་ལ་སྒོམ་བསྒོམས་ནས་འདུ་བྱེད་ཅེས་བཏགས་པར་ཟད་  
 གྲང། སེམས་ཞེས་བྱ་བ་ཡང་གཅིག་ཏུ་མ་གྲུབ། གཅིག་མ་གྲུབ་པས་དུ་མར་  
 ཡང་མ་གྲུབ་པོ་ཞེས་བསྒོམ་སྟེ། དམིགས་སྒོར་ང་བདུན་པའོ། །

དེ་ཤེས་པའི་རྣམ་གྲངས་དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་རིག་རིག་ཏུར་ཏུར་པོར་འདྲིའི་  
 རྣམ་འགྲུར་མ་གཏོགས་ཚུགས་སུ་བ་ཏུ་མི་འདུག །དཔེར་ན་རྩ་ལ་རི་བལ་གྱི་  
 གཞུགས་བརྟན་ཤར་བ་དང་འདྲ། རིག་རིག་པོ་འདི་ལ་ལྷས་ན། འདས་པའི་  
 སེམས་ནི་འགགས་ནས་མེད། མ་འོངས་པའི་སེམས་ནི་མ་སྐྱེས་ནས་མེད། ད་  
 ལྟའི་རིག་པ་སྐྱད་ཅིག་མ་བྱས་ཀྱང་རང་ངོས་ནས་བདེན་པར་གྲུབ་པ་མེད་དེ་  
 སྐྱད་ཅིག་གཅིག་པོ་དེ་ལ་འང་སྤྲོ་མ་དང་འབྲེལ་བ་སྐྱེ་བའི་ཆ་གཅིག་དང་། ལྷི་མ་  
 དང་འབྲེལ་བ་འགགས་པའི་ཆ་གཅིག་དང་། དབུས་ན་གནས་པའི་ཆ་གཅིག་  
 སྟེ་སིལ་བྱར་འགོ། དེའི་དབུས་ཀྱི་ཆ་ལ་ལྷས་ན་ཆ་གསུམ་སོགས་སུ་ག་མེད་  
 དུ་དབྱེད་ན་མཐའ་མེད་དུ་སོང་ནས་གང་ཡང་གཅིག་སྟེ་ངོ་བོ་མ་གྲུབ་པ་དེར་

གདམས་ལ། གཅིག་མ་གྲུབ་པས་དུ་མ་མི་འགྲུབ་པ་སོགས་གོང་བཞིན་དམིགས།  
སྐོར་དང་བརྒྱད་པའོ། །

དེས་རང་རྒྱུད་ཀྱི་སྤང་པོ་བདེན་མེད་དུ་གཏན་ལ་པའ་ཟེན། ད་ནི་རང་གི་  
ལུས་སེམས་ཀྱིས་བསྐྱུས་པའི་སྤང་པོ་ལྷ་པོ་བདེན་མེད་དུ་གཏན་ལ་པའས་ཟེན་  
པ་དེ་བཞིན་དུ། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་ལུས་སེམས་སྤང་པོ་ལྷ་ཡང་དེ་དང་  
འདྲ། རྒྱད་པར་དུ་དག་སྤང་བའམ། གཉེན་བྲམས་པ་ལྟ་བུ་ཉོན་མོངས་དག་ཏུ་  
སྐྱེ་བའི་ཡུལ་ཅིག་ལ་ཆེད་དུ་དམིགས་ནས། རང་གི་ལུས་ལ་དབྱེད་པ་བཞིན་  
དེའི་ལུས་ལ་ཡང་དབྱེད། རང་གི་སེམས་མིང་བཞིའི་སྤང་པོ་ལ་དབྱེད་པ་བཞིན་  
དུ། དེའི་སེམས་ལ་ཡང་དབྱེད་དེ་དེས་ན་སྐྱེ་བོ་ཆེ་གོ་མོ་དང་། ག་གོ་མོ་ཞེས་བྱ་  
བ་འདི་ཀུན་ཡང་སྐོས་བཏགས་ནས་སེམས་ཅན་དེ་དང་དེའོ་ཞེས་ཕྱིན་ཅི་ལོག་  
ཏུ་བཏགས་པར་ཟད་ཀྱི་ངེས་པར་ན་གང་དུ་ཡང་མ་གྲུབ་པས་སྐྱུ་མ་ལྟ་བུའི་ཞེས་  
སྤངས་ནས། དེས་ཐམས་ཅད་ལ་རིགས་འགྲེས་ཏེ་བསྐོས་དགོས་སོ། །

འདི་བརྒྱད་ཀྱི་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་སྤོང་པར་བསྐོས་པ་ཞེས་བྱ་སྟེ།  
དམིགས་སྐོར་དང་དགུ་པའོ། །

ཡང་བརྒྱད་ཀྱི་སེམས་ཅན་དུ་མ་ཟད། ཕྱི་སྤོང་ཀྱི་འཛིག་རྟེན་ཡང་མི་བདེན་  
ཏེ། སྤོང་གསུམ་བཤེག་པས་སྤོང་བར་མ་དང་། དེ་བཞིན་དུ་སྤོང་སྤྱི་སྤྱད་དང་།  
སྤོང་བཞི་པ་དང་། འཛོམ་བྱ་སྤོང་ལྟ་བུ་དང་། རྒྱལ་ཁམས་གཅིག་དང་། དཔག་  
ཚད་ཚམ་དང་། རྒྱུད་གྲགས་ཚམ་དང་། འདོམ་གང་ཚམ་དང་། ལྷ་སྤྱ་བཞི་པ་

དང་། སོར་གཅིག་ཅེས་དང་། ཉམ་ཅེས་ཉམ་རྒྱལ་སྤྱོད་ལྟེ་རབ་ཀྱི་བར་དུ་བཞིག་ན་  
 ལྷ་མ་སྤྲུམ་མ་གྲུབ་ཅིང་། རྒྱལ་སྤྱོད་ཡང་སྤོན་བཞིན་དུ་བཞིག་བསམ་མཐར་གང་  
 ཡང་མ་གྲུབ། གཅིག་དུ་མ་གྲུབ་བས་དུ་མ་མི་འགྲུབ་བས་སོགས་གོང་བཞིན་ཉེ  
 མདོར་ན་འདི་དང་འདི་ལྟ་བུལོ། །འདི་ནི་ཁང་བྱིམ་ལོ། །འདི་ནི་ཞིང་རོ། །འདི་ནི་  
 འགྲུལོ། །འདི་ནི་ཞོར་རྩལ་ལོ། །འདི་ནི་ལོ་ཐོག་གོ། །དེ་བཞིན་དུ་རི་དང་ཐང་དང་  
 རྩ་དང་རྒྱལ་ཁམས་ལ་སོགས་བར་འདྲིན་པ་དག་གྲང་བདེན་དངོས་སྤྱོད་མ་གྲུབ་  
 བའི་ཚོགས་བར་སྤྱང་བ་ཅེས་ལ་སྤོས་མིང་འདོགས་ཐ་དད་བཏགས་ནས་བདེན་  
 དངོས་སྤྱོད་འདྲིན་པ་ཅེས་དུ་ཐད་གྱི། དོན་དུ་ན་རྩང་ཐད་ཅེས་ཡང་གྲུབ་པ་མེད་དོ་  
 ལྷ་མ་དུ་འདུན་པ་སྤྱང་ས། ལྷོད་ཀྱི་འདྲིག་རྟེན་རྟོང་པར་བསྐྱོམ་པ་སྟེ། དམིགས་  
 ལྷོར་དུག་ཅུ་བའོ། །

ཡང་རང་གཞན་སྤོད་བཅུད་མཐོང་ཐོས་གཟུགས་ཅན་ཐོགས་བཅས་  
 ཐམས་ཅད་ནི། ས་རྩལ་རྩལ་ནམ་མཁའ་སྟེ་ཁམས་སྤྱོད་བསྐྱུས། རིག་ཅེས་འགྲུ་  
 བ་ཐམས་ཅད་ནི་རྣམ་པར་ཤེས་བས་བསྐྱུས། དེ་ལ་འགྲུང་བ་བཞི་པོ་ནི། ལྷ་ལོར་  
 ཉ་རང་རྩལ་མ་སྤྱོད་ལྟེ་འདྲིན་ཤིང་གནས། སའི་རྒྱལ་སྤྱོད་ཡང་མ་གྲུབ་སྟེ་  
 འགྲུང་བ་གཞན་དང་འདྲིན་པའི་ཕྱིར་དང་། བན་རྩལ་གཅིག་ལ་གཅིག་བརྟེན་ཉེ་  
 གནས་པ་མ་གཏོགས། རང་རྩལ་སྤྱོད་པའི་སྐབས་གང་ཡང་མི་སྤྱང་  
 བའི་ཕྱིར་རོ། །ནམ་མཁའ་ཞེས་བྱ་བ་ནི་གཟུགས་ཅན་དེ་རྣམས་མེད་པའི་ཤུལ་  
 ལ་སྤོས་བཏགས་པ་མ་གཏོགས་བྱ་བྱེད་མེད་ཅིང་། བདེན་དངོས་མེད་ལ།

ནས་པར་ཤེས་པ་ཡང་རྒྱུ་སྐྱོད་བྱུང་བའི་སྣང་ཆ་ཙམ་མ་གཏོགས། རོས་བཟུང་དུ་  
མེད་པས་རང་གཞན་སྣོད་བཅུད་ཐམས་ཅད་གནས་ཚུལ་ལ་ཡེ་མ་གྲུབ་ལ། དེ་  
ཞིག་འབྱུང་བ་ཅན་གྱི་སྣོད་ལ་སྣང་ཆ་མ་འགགས་ཀྱང་རང་བཞིན་མེད་པས་སྐྱུ་མ་  
ལྟ་བུའོ་སྟེ་དུ་བསྐྱོམ། སྣོད་བཅུད་ཐམས་ཅད་སྣོད་པར་བསྐྱོམ་བ་སྟེ། དམིགས་  
སྐྱོར་དུག་ཅུ་དེ་གཅིག་པའོ། །

གཞན་ཡང་དངོས་མེད་ཅེས་བྱ་བ་ནི་དངོས་སོ་ལ་བརྟེན་ནས་སྣོས་བཞག་  
བ་ཙམ་ཡིན་གྱི་དོན་དམ་པར་ལྟ་ཅི་སྟོས། གུན་རྫོབ་སྲང་དོར་གྱི་ཡུལ་དུ་ཡང་  
མ་གྲུབ་སྟེ་གང་ཡང་ཡོད་པ་མ་ཡིན་ལ། བོང་དུ་སྣང་བྲགས་གྱི་ཚོས་འདི་དག་  
ཐམས་ཅད་ཡེ་ནས་མ་གྲུབ་སོ་ཞེས་བསམ་མོད། གདོད་ནས་རྩ་བ་དང་བྲལ་བ་  
ལ་སྣོད་པའི་ཚོས་ཞེས་བྱ་བ་ཡང་མེད་དེ། མོ་བཤམ་གྱི་བྱ་དང་སོ་ནས་བྱུང་བ་མི་  
སྲིད་པས་མོ་བཤམ་གྱི་བྱ་མེད་ཅེས་བཤང་མི་སྲིད་དེ། དེ་འདྲ་བའི་སྣོད་པ་ཡང་མི་  
སྣོད་པ་ལ་སྣོས་ཉེ་སྣོས་བཞག་བ་ཡིན་པའི་སྲིར་ཡོད་མེད་ཡིན་མིན་སོགས་ཅིར་  
ཡང་མ་གྲུབ་པ་ལ་སྣོས་གང་དུའང་མི་འཛིན་པར་གསལ་ལ། རྟོག་མེད་གྱི་དང་དུ་  
སྟན་ནི་འདོད། །ཡང་རྟོག་པ་སྐྱེས་བྱུང་ན། དེའི་དོ་སོ་ལ་སྣོས་ཉེ་དོས་བཟུང་དང་  
བྲལ་བ་དེ་ཀ་བསྐྱོམ། དམིགས་པ་སྲུ་མ་དང་འདི་གཉིས་སྐྱེས་ནས་གསལ་ལ་  
ཡུན་རླུང་བ་ཡང་ཡང་བསྐྱོམ་བ་གནད་དུ་ཆེ། མཐར་ཐུག་སྣོས་བྲལ་བསྐྱོམ་པའི་  
དམིགས་པ་སྟེ། དམིགས་སྐྱོར་དེ་གཉིས་པའོ། །

དེ་ནས་དེ་ཐམས་ཅད་བསྐྱོམས་ནས་བསྐྱོམ་སྟེ། སྲང་གྱི་གོ་བ་ནམས་ཡུང་



ཅིག་འཇུག་པར་བྱས་ནས། རང་གཞན་སྣོད་བཅུད་འདི་དག་ཐམས་ཅད་ལ་ང་  
 བདག་ཅེས་བྱ་བ་ཡང་མ་གྲུབ། བྱེད་བ་པོ་གང་ཡང་མེད་དེ། རྟེན་འབྲེལ་ཚོགས་  
 བ་ཚམ་ལས་སྤང་བ་ཡིན། འདི་ཐམས་ཅད་གཅིག་དང་དུ་མ་གང་ཡང་མ་གྲུབ་  
 བས་འཇུག་འོར་སྤང་ཚམ་མ་གཏོགས། གནས་ལུགས་ལ་ཅི་ཡང་མ་གྲུབ་ཅིང་།  
 ལེགས་པར་བརྟགས་ན་མ་གྲུབ་བ་དང་མེད་བ་ཞེས་བྱ་བ་ཡང་སྣོས་ཡོད་པའི་  
 མཚན་ཉིད་གཅིག་གསུང་དུ་བཅོས་ནས་དེ་དང་འགལ་བར་སྤང་བ་ལ་མེད་བ་  
 དང་མ་གྲུབ་པའི་ཐ་སྙད་བརྟགས་བ་ཚམ་དུ་བྱད་དོ། །

དེ་ལྟར་པན་ཚུན་བརྟགས་པས་དམིགས་གཏང་ཡལ་བ་དེ་ལ་ཅི་ཡང་མི་  
 བསམ་བར་མཉམ་བར་བཞག་ཅིང་། སྤར་གྱི་དམིགས་གཏང་སངས་པའི་འོས་  
 བཟུང་ཐམས་ཅད་དང་བྲལ་བའི་རྣམ་ཆ་དེ་མ་ཡལ་བར་དུ་མི་རྟོག་བ་དེ་ལ་  
 བཞག། །ཡང་དེ་ཡལ་སོང་ན་སྣོད་ཉིད་ཀྱི་རྣམ་བ་ཏུ་བ་པའི་མི་རྟོག་བ་ཚམ་ལ་  
 མི་འཇུག་སྟེ། སྤར་གྱི་དེ་བསྐྱར་གྱིན་བསྐྱོམ་དགོས་པས་ཡལ་མ་ཡལ་གྱི་ས་  
 མཚམས་ཤེས་བ་གལ་ཆེ་གསུང་། ཐོག་མའི་སྐབས་སུ་སྣོད་པའི་རྣམ་བ་ཡུན་  
 རིང་མི་སྣོད་བ་འབྲ་བ་ཞིག་ཡོང་ཡང་ཉམས་སྲོང་གི་སྟེ་ཞིག་རྟེན་པའི་མཚམས་  
 བས་ཇེ་རིང་ཇེ་རིང་ལ་འགྲོ། །འདི་ཀ་དམིགས་བ་ལ་སེམས་གཏང་པའི་འཛོག་བ་  
 དང་། དེའི་རྒྱན་བསྐྱར་བ་ཉེ་བར་འཛོག་བ་ཡིན། རྣམ་རྟོག་བྱུང་ཚད་འཕྲོ་གཅོད་  
 བ་དེ་བསྐྱབ་ཏེ་འཛོག་བ་ཡིན། དེ་ནས་ཡུན་ཇེ་རིང་ཇེ་རིང་ལ་འགྲོ་བ་དེ་ཉེ་བར་  
 འཛོག་བ་ཡིན། དེ་ནས་ཉིང་དེ་འཛིན་གྱི་ཡོན་ཏན་འཇུག་ནས་དགའ་བ་བསྐྱོམས་

བས་ལྷག་བར་བསྐྱོམ་བ་ལ་སློབ་པ་འབྱུང་སྟེ། འདུལ་བར་བྱེད་པ་ཡིན། རེས་  
 འགའ་རྣམ་གཡེང་ལ་སོགས་པའི་ཉེས་དམིགས་དྲན་བས་རྣམ་གཡེང་སོགས་  
 རང་འགགས་ལ་འགྲོ་སྟེ། ཞི་བར་བྱེད་པ་ཡིན། དེ་གཉིས་སློབ་བསྐྱེད་པ་དང་  
 སློབ་པ་བསྐྱེད་པའི་རྣམ་གྲངས་ཡིན། རེ་དོགས་དང་ཆགས་སྤང་གི་རྣམ་ཉོག་  
 གང་བྱུང་བ་ཐམས་ཅད་གང་སྐྱེས་ཀྱི་རོ་བོ་ལ་ཆེར་རེ་ལྷན་བས། སྤར་ཤེས་བ་  
 བདེན་མེད་དུ་བསྐྱོམས་པ་དེས་རྒྱས་ཐེབས་ནས། རང་བབས་སུ་ཞི་བ་ཞི་ཉེ་  
 བར་ཞི་བ་ཡིན། རེ་ཞིག་བར་ལ་རྒྱུད་ལང་ཤོར་ཅན་དེ་ཐབས་དེ་དག་གིས་ཡང་  
 ཡང་འཚོ་དགོས་ཤིང་། དེ་ནས་རི་ཞིག་ལྟར་ན་སེམས་བསྐྱིམས་ན་བྱིང་སོང་གི་  
 སློབ་མེད་ཅིང་། དམིགས་ཡུལ་སྟོང་པའི་རྣམ་བཤེས་སེམས་ཡུན་རིང་དུ་གནས་  
 པ་འབྱུང་། དེ་སྐབས་བསྐྱིམ་དགོས་ཏེ། སེམས་ཀྱི་རྒྱུད་གཅིག་ཏུ་བྱེད་བྱ་བ་དེ་  
 ཡིན། མཐར་སྤར་གྱི་ལྷ་བའི་ཉམས་སྟོང་དྲན་ཅམ་བྱས་ནས་བཞག་པ་ཁོ་ནས་  
 སྟོང་པའི་རྣམ་པ་ཅན་དེ་ཡུན་རིང་དུ་གནས་པ་འབྱུང་སྟེ། དེའི་ཆེ་ཚོལ་བ་སྟོང་  
 དེ་རང་བབས་སུ་འཛོག་དགོས་པས་མཉམ་བར་བཞག་པ་ཞེས་བྱ་བ་བྱ་བ་བ་  
 ཡིན་ནོ། །སྐྱོམ་སྟོང་ཚུལ་འདི། ཆོས་མངོན་པ་ལས། ལྷག་མཐོང་སྟོན་དུ་སོང་  
 བའི་ཞི་གནས་སྐྱོམ་ཚུལ་གཅིག་ཀྱང་ཡོད་པ་དེའི་ལུགས་ཡིན། འདི་ཀ་མ་ལ་ཤེ་  
 ལའི་སྐྱོམ་རིམ་ལ་སོགས་པའི་ལུགས་དང་མཚུངས་པར་དབྱེད་པ་སྟོན་སོང་གི་  
 མི་ཉོག་པ་སྐྱོམ་ཚུལ་ཡིན། བཤེས་གཉེན་སོ་རྟོ་བ་ཆེན་པོའི་མེད་བུ་བྱས་ལས།  
 དབལ་ལྷན་ཨ་ཉི་ཤའི་ལུགས་ལ་དབྱེད་པ་སྟོན་སོང་ཁོ་ན་དགོས་པར་གསུངས།

འོན་ཀྱང་ཨ་ཉི་ཤེའི་སློབ་སྦྱོང་གི་གདམས་ངག་ལགའ་རེ་སོགས་མདོ་ལུགས་དང་།  
ལུག་ཆེན་སོགས་སྐྱགས་གི་གདམས་ངག་མང་པོ་ལ་དབྱུང་བ་སྦྱངས་པའི་  
གདམས་ངག་ཀྱང་ཤིན་ཏུ་མང་མོད་རེ་ཞིག་བསྟན་རིམ་<sup>1</sup> ། གྱིས་<sup>1</sup>མན་ངག་སྟོན་  
པའི་སྐབས་འདིར། བཤེས་གཉེན་ཆེན་པོ་སོ་ཉོ་བས་གསུངས་བ་ལྟར་བྱེད་  
དགོས་སོ། །དམིགས་སྒོར་རེ་གསུམ་སོ། །

ལྟ་བུ་སྦྱོང་ལུགས་འདིའི་རིགས་ལ་སེམས་གནས་བ་ནམ་གྲུབ་པ་ན་སྐྱལ་  
མཐོང་ཡང་གྲུབ་སྟེ། ཐོག་མ་ཉིད་ནས་ཞི་སྐྱབ་ལུང་དུ་འཇུག་པ་ཉིད་ཡོད་པར་  
བཞེད་དོ། །

གསུམ་པ་སྦྱོང་ཉིད་སྦྱང་རྗེའི་སྦྱང་པོ་ཅན་གྱི། དེ་ལ་སྦྱོང་རྒྱུད་གིས་ཤེས་རབ་  
གི་པ་རོལ་ཏུ་བྱིན་པའི་སྦྱབ་བར་མི་འགོ་བས་སྦྱོང་ཉིད་སྦྱང་རྗེ་ལུང་འཇུག་ཅིག་  
དགོས་པ་ཡིན། དེ་ལྟར་ན་དོན་དམ་པར་སྦྱང་ཞིང་སྦྱིད་བས་བསྐྱུས་པའི་ཚོས་  
གང་ཡང་མ་གྲུབ་པར་འདུག །དཔེ་ནམ་མཁའ་དང་འབྲ། དེ་ལྟར་མ་གྲུབ་པ་ལ་  
མ་གྲུབ་པར་མདོན་སུམ་དུ་ཉོགས་ན། ལུག་བསྐྱེད་སྦྱོང་བ་པའི་སེམས་ཅན་  
ཡང་མེད། སྦྱོང་རྒྱུའི་སྐྱལ་བསྐྱེད་ཡང་མེད། སྦྱོང་རྒྱུའི་ལས་ཉོན་སྐྱལ་བསྐྱེད་  
གསུམ་པན་རྒྱུན་གཅིག་ནས་གཅིག་ཏུ་འཁོར་འགོ་རྒྱུ་ཡང་གཤོད་ནས་མ་གྲུབ་  
པར་འདུག་མོད། དེ་ལྟར་མ་ཉོགས་ཅ་ན། ལུག་བསྐྱེད་སྦྱོང་བ་པའི་སེམས་ཅན་  
གི་སྦྱང་བ་ཡང་ཤེད། སྦྱོང་བྱ་སྐྱལ་བསྐྱེད་གི་སྦྱང་བ་ཡང་ཤེད། སྦྱོང་རྒྱུའི་དང་

1 མ་གྲི། མ་གྲི། རེ་བུ་ལྟེན། ལྱིས། ཉམ་སྐྱེན། ༡༡ན་ལྟེན། ལྱི།

འཁོར་ཚུལ་ཡང་ཤར། དེ་ཐམས་ཅད་མེད་བཞིན་དུ་སྤང་བ་ཡིན་ཀྱང་སྐྱུ་མས་  
 བསྐྱུས་པའི་སེམས་ཅན་ལྟར་སྤྲུག་བསྐྱུས་སྣ་ཚོགས་མྱོང་བ་སྤྱིར་རེ་རྗེ། འདི་  
 རྣམས་འཇུག་པ་སངས་ཉེ། གནས་ལུགས་རྟོགས་པའི་སངས་རྒྱས་ལ་འགོད་  
 པར་གྱ། དོན་དམ་པར་བདག་ཀྱང་མ་གྲུབ། སེམས་ཅན་དེ་རྣམས་ཀྱང་མ་གྲུབ།  
 འཇུག་པ་ཡང་མ་གྲུབ། འཇུག་པ་སེམས་བར་བྱེད་པའི་ལམ་ཡང་མ་གྲུབ་མོད་  
 གྱི། ཀུན་རྫོབ་འཇུག་པའི་སྤང་བ་ཅམ་དུ་སྤྲུག་བསྐྱུས་དང་སྐྱིབ་པ་ཡོད་པར་སྤང་  
 བ་བཞིན་དུ། ལམ་ཡང་ཡོད་པར་སྤང་། ལམ་བསྐྱོམས་པས་འཇུག་པ་སངས་  
 ཉེ། གནས་ལུགས་ལ་ངང་གིས་གནས་པའི་སངས་རྒྱས་སྤྱི་འགྲུང་བའང་  
 ཡིན་པ་ལ། སྐྱུ་མ་ལྟ་བུའི་བདག་གིས་སྐྱུ་མ་ལྟ་བུའི་སེམས་ཅན་རྣམས་ལ། སྐྱུ་  
 མ་ལྟ་བུའི་ལམ་མམ་ཚོས་བསྟན་པས་སྐྱུ་མ་ལྟ་བུའི་སྤྲུག་བསྐྱུས་གྱིས་ཤེས་  
 ཚད་པ་འདི་དེ་བྱེད་སྤྱི་ལྟ་བུ་ལྟོས་བར་བྱའོ། །སྤྲུག་བསྐྱུས་མྱོང་བ་མྱོང་བྱེད་ཐམས་  
 ཅད་བདེན་པར་མ་གྲུབ་ལ། སྤང་གྲགས་གྱི་ཚོས་གང་ཡང་བདེན་པར་གྲུབ་པ་  
 མི་སྲིད་མོད་གྱི། **རྟག**་བ་མཐར་བཟུང་སྟེ། ཅི་སྟེ་བདེན་གྲུབ་གྱི་སྤྲུག་བསྐྱུས་ཞིག་  
 མིན་དུ་ཚུགས་ཀྱང་། བདེན་མེད་གྱི་སྤྲུག་བསྐྱུས་མྱོང་བ་འདི་ལས་ལྷག་པོའི་སྤྲུག་  
 བསྐྱུས་མྱོང་རྒྱ་མེད། འདི་མེད་པར་རྟོགས་ན་ངང་གྲོལ་དུ་འདུག་པ་ལ་དེ་ལྟར་མ་  
 རྟོགས་པ་སྤྱིར་རེ་རྗེ། ཞེས་ཡང་ཡང་བསམ་ཞིང་བསྐྱོམ། དམིགས་སྐྱོར་དུག་  
 ཅུ་རེ་བཞི་བའོ། །

ད་ནི་དེའི་བོགས་འདོན་དུ་ཞག་གཅིག་སྟོང་ཉིད་འབའ་ཞིག་བསྐྱོམ། ཞག་

གཅིག་སྟོང་རྗེ་འབའ་ཞིག་བསྐོས། ཞག་གཅིག་སྟུང་གི་སྟོང་ཉིང་སྟོང་རྗེ་བྱང་  
 འཇུག་དེ་བསྐོས། དེ་འདྲ་ཡང་ཡང་བྱས་པས་ཐོགས་ཅིག་ཐོན་ནས་འོང་། ཡང་  
 རེས་འགའ་ཐུན་གཅིག་སྟོང་ཉིང་རྒྱང་པ་བསྐོས། ཐུན་གཅིག་སྟོང་རྗེ་རྒྱང་པ་  
 བསྐོས། ཐུན་གཅིག་གས་གཉིས་སྟོང་ཉིང་སྟོང་རྗེ་བྱང་འཇུག་བསྐོས། དེ་རྒྱང་  
 སྐབས་སྐབས་སུ་ཡང་ཡང་བྱས་པས་ཡང་ཐོགས་ཅིག་ཐོན་ནས་འོང་། ཐུན་  
 གཅིག་གོ། །

ད་འདི་ལ་ཤོགས་སེལ་གི་ཐ་སྟོན་གསུང་བར་གདམ། སྟོང་ཉིང་སྟོང་རྗེ་བྱང་  
 འབྲེལ་དེ་སྐོས་གི་ཐ་སྟོན་ཡིན། དེ་ལ་ཆེ་འདིའི་བདེ་བ་ལ་ཞེན་པའི་གོགས་འབྲུང་  
 སྟེ་ཆེ་འདིར་ལོངས་སྟོང་ཆེ་བ་དང་། གཏམ་སྟུན་པ་དང་། ཁ་བྲག་པ་ཅིག་  
 འདོད་དམ། མི་གཞན་ནམས་གིས་ཡང་ཆོས་པ་བཟང་པོར་འཛིན་དུ་རེ། གཞན་  
 བས་རང་ལྷག་པ་ཅིག་ཡོང་དུ་རེ། སྟོང་ནས་འདོད་ཞེན་མ་སོག་པར་གཞན་སུན་  
 འབྲིན་པའི་སྲིང་དང་། རང་སྟོགས་འཁྲོངས་པའི་སྲིང་དུ་བྱ་བཏང་བྱེད། ཆིག་  
 རིམ་ལ། འདག་སྦྱང་རམ། དཀའ་ཐུབ་བམ། ལྷུ་བྱུའམ། ལྟོ་འདོད་གི་བཅུན་  
 བ། བྲགས་སྲིང་གི་བསྟེན་རྫོགས། ཁེངས་བྲགས་གི་ཚུལ་འཚོས། ལྷགས་མི་  
 ཐམས་ཅད་རང་ལ་དད་བ་སྦྱེས་ཏེ། རང་རྒྱལ་བ་ཅིག་ཡོང་དུ་རེ་བས་འཕྲལ་  
 བམ་ཁ་ལེན་བ་ལྟར་བྱེད་པ་སོགས་ཡང་ཆོས་ལ་སྟུང་ནས་འཛིག་རྟེན་གི་ཆེ་  
 ཐབས་སྦྱབ་པར་གདམ། སྟོང་ཉིང་སྟོང་རྗེ་དང་རྒྱབ་འགལ་ཡིན། དེ་དག་དུག་  
 དང་འདྲེས་པའི་ཐས་བྱ་བ་ལགས། ཐོག་མ་ཉིང་ནས་འཛིག་རྟེན་པལ་བ་བཞིན་

དུ་བསམ་བ་དང་སྐྱོད་པ་གཉེས་ཀར་ནག་རྒྱུ་དུ་སོང་བ་དེ་ཆེས་སྤྲད་བ་གཞིར་  
 བཞག་མོད་ཀྱང་། དེ་ལ་དགོ་སྐྱོད་དང་འདྲེས་བ་ལྟར་བཟང་རྒྱུའི་ལྷུལ་དུ་ཡང་  
 མ་བྱུང་། དེ་རྣམས་ཀྱི་གཉེན་པོར་སྐྱེས་བུ་ཚུང་དུའི་བསམ་བ་ཡང་ཡང་བྲག་  
 དགོས། ལྷི་མ་ལྷ་མའི་བདེ་བ་ལ་ཞེན་པའི་གོགས་བྱ་བ། འཁོར་བའི་བདེ་བ་ལ་  
 མེད་པ་མ་ལོག་པས་སྐྱིན་བ་འདྲ་གཏོང་། ཚུལ་ཁྲིམས་འདྲ་སྤྱད་། ཁྲིགས་ཆགས་  
 ཀྱི་དགོ་སྐྱོད་བག་རེ་བྱེད་ཀྱང་སྐྱེ་བ་ལྷི་མའི་ཟས་གོས་ལོངས་སྐྱོད་གནས་ཁང་།  
 ལུ་སྤྲད་འཁོར་གཏོག་དབང་ཐང་འཛོམ་པའི་སྐྱིད་པ་ཅིག་ཀ་སྐྱོན་ན། ལྟོང་ཉིད་  
 ལྟོང་རྗེའི་མི་མ་ཐུན་སྐྱོགས་སུ་སོང་། དེའི་གཉེན་པོར་སྐྱེས་བུ་འབྲིང་གི་བསམ་བ་  
 རྣམས་བསྐྱུད་ཀྱིན་བསྐྱོམ་དགོས། ལྷོ་ཚོས་སུ་སོང་ཡང་རང་དོན་ཡིད་བྱེད་ཁོ་  
 བ་འདུག་ན་ལྟོང་ཉིད་སྐྱོང་རྗེ་དང་རྒྱབ་འགལ་ཡིན་པས། དེའི་གཉེན་པོར་བདག་  
 གཞན་མཉམ་བ་དང་བརྗེ་བ་བསྐྱོམ་དགོས། དེ་ཡང་གོ་ལྷུལ་ཅམ་ལ་མ་ལུས་  
 པའི་རང་གི་ལུས་སེམས་ཀྱི་ཐོག་ཏུ་དམིགས་གཏད་ཁེལ་ངེས་སེམས་བ་གལ་  
 ཆེ། དེའི་གདམས་ངག་ལྷོ་སྐྱོད་ན་གསལ། ལྟོད་འདུག་དང་བསྐྱབ་བཏུས་ཀྱིན་  
 བ་ཡང་རྒྱས་པར་ཡོད། རྒྱལ་ཚབ་བྱམས་པས། བདག་དང་གཞན་དུ་མཉམ་  
 པའི་སེམས་ཉིད་དམ། །བདག་བས་གཞན་གཅེས་སྤྲུག་བ་རྗེད་ནས་ནི། །དེ་  
 ལྟར་བདག་བས་གཞན་དོན་མཚོག་ཏུ་ཤེས། །རང་གི་དོན་གང་གཞན་གྱི་དོན་  
 གང་ཡིན། །ཅེས་གསུངས། ལྟོང་ཉིད་སྐྱོམ་པའི་གོ་ལྷུལ་ཡང་ཡང་བྱས་ཀྱང་།  
 བདེན་པར་མེད་དོ། །སྐྱུ་མ་ལྷ་བུའོ་བྱ་བ་སྐྱེ་ཡལ་ལྷུལ་དུ་སོང་ནས་གནད་དུ་

མ་འབྲོང། དག་གཉེན་ལོངས་སྤྱོད་གཏམ་སོགས་ཀྱི་རྣམ་རྟོག་རགས་པ་དེ་ཀ་  
འདུག་ན། ཉིང་ཉིང་སྤྱིང་རྗེའི་མི་མ་ཐུན་སྤྱོད་ལ་ཡིན་པས་རང་གི་ལུས་སེམས་  
རྗེས་ལོ་བུད་དག་གཉེན་རྣམས་ཀྱི་སྤྱིང་དུ། སྐྱུ་མ་ལྟ་བུའི་སྤྱོད་ཁེལ་ངེས་ཤེས་པ་  
སྤྱིང་ཐག་པ་ནས་སྤྱོད་བ་གལ་ཆེ། དེ་ཡང་ཐུན་གཅིག་གོ། །

ཡང་དཔལ་འབྲོར་རྙེད་དཀའ། འཆི་བ་མི་རྟག་པ། འཁོར་བའི་སྤྱུག་བསྐྱེལ།  
ལས་རྒྱ་འབྲས། ཆོས་ལ་དད་པ། བུམས་པ་སྤྱིང་རྗེ་བུང་ཚུབ་ཀྱི་སེམས། བདག་  
མེད་གཉེས་བསྐྱོམ་པ་རྣམས་ཞག་རེའལ། ཐུན་རེའི་ནང་དུ་རེས་འགའ་བསྟར་  
ཆགས་སུ་བསྐྱོམ། རེས་འགའ་ལུགས་རྫོག་ཏུ་བསྐྱོམ། རེས་འགའ་རྒྱ་འཛོལ་  
དུ་བསྐྱོམ། རེས་འགའ་དགྲུགས་པ་དང་འཚོལ་བར་བསྐྱོམ། རེས་འགའ་སེམས་  
ལ་གང་གཞོན་པའི་སྤང་བུ་ཤས་ཆེ་བ་དེའི་སྤྱིང་དུ་བསྐྱོམ། རེས་འགའ་འདྲི་སྐྱོམ་  
བདེ་བར་འདུག་སྟམ་པ་དེ་བསྐྱོམ། འདི་ཡང་ཐུན་གཅིག་གོ། །

རྒྱན་གྱི་ཉམས་ལེན་ལ་མི་རྟག་པ་དུར་དུར་བྲན་པ་དང་། ལས་འབྲས་ཀྱི་  
དོན་བསམ་པའི་འརྗེམ་བག་དང་། ཁམས་གསུམ་འཁོར་བ་བ་ཐམས་ཅད་ལ་  
སྤྱིང་རྗེ་དང་། སྤོས་བལ་གྱི་གནས་ལུགས་ལ་མཉམ་བར་འཛོག་པ་སྟེ། བཞི་  
པོ་འདི་གཙོ་བོར་བསྐྱོམ། གཞན་རྣམས་འཁོར་གྱི་ཚུལ་དུ་བསྐྱོམ་མོ། །ཆོས་འདི་  
སྤྱོད་པའི་བླ་མ་དམ་པའལ། རྟོགས་བཟང་པོ་དང་འཕྲོགས། ཐུན་མཚམས་སུ་  
མདོ་སྤེ་རྣམས་སྤོག་པའལ། ཉན་པས་ཀྱང་སྐྱོམ་གྱི་པོགས་འབྲིན། ཆོས་ལ་ངེས་  
པ་རྙེད། དད་པ་གསོས་འདེབས་པ་ཡིན། ཁུད་པར་བཀའ་གདམས་གོང་མའི་

གསུང་བསྟན་ཅིང་དང་འབྲེལ་བའི་བེད་ཀྱི་ལམ་ལུ་རྟོག་དང་ནུ་ཆགས་  
དང་དོན་སེམས་ཐོག་ཏུ་འཛོག་པ་ཁོ་ན་གནད་དུ་ཆེ་བ་ལགས། འདི་ལམ་ལུ་རྟོག་  
གཅིག་སྟེ། སྤྱི་མ་བཞི་པོ་འདི་རྒྱུན་གྱི་ཉམས་ལེན་དང་། གོགས་སེལ་ཐོགས་  
འདོན་ལ་སློབ་པ་ཡིན། དམིགས་སློབ་དུ་བཅད་ནི་མི་དགོས། ཡང་དམིགས་སློབ་  
དུ་བྱས་ཀྱང་འགལ་བ་ཡང་མེད་དོ། །

དེ་ལས་འབྲས་བུ་ལྷན་མེད་པའི་བྱང་ཆུབ་འབྲས་ཆུང་།

རྩ་བའི་ས་བཅད་གསུམ་པ། དེ་ལས་འབྲས་བུ་ལྷན་མེད་པའི་བྱང་ཆུབ་  
འབྲས་ཆུང་ལོ། རྒྱས་པར་གཞུང་ལུགས་ཆེན་པོ་རྣམས་ཉན་པས་གོ་བར་འགྱུར།  
འདིར་བཤད་གྱི་ཡང་མི་ལང་བ་ལགས། ལྷིང་པོ་ནི། རི་སྐད་དུ། སློབ་དཔོན་  
འཕགས་པས། ཆུ་ལ་ཁྲིམས་སྦྱིན་པ་གཞན་གྱི་དོན། །བཙུན་འབྲས་བུ་མེད་པ་  
བདག་ཉིད་གྱི། །བསམ་གཏན་ཤེས་རབ་ཐར་པའི་རྒྱ། །སྤྱིང་རྗེ་བས་ནི་དོན་ཀྱན་  
འབྲས། །ཅེས་དང་། བདུན་པོ་འདི་དག་མ་ལུས་པར། །གཅིག་ཅུང་པ་ལོ་ལྷན་  
པ་ཡིས། །ཡེ་ཤེས་བསམ་གྱིས་མི་བྱུང་ཡུལ། །འཛོག་རྟེན་མགོན་པོ་ཉིད་ཐོབ་  
འགྱུར། །ཞེས་གསུངས་པ་ལྟར་ཡིན་ཏེ། བསམ་པ་བྱང་ཆུབ་གྱི་སེམས་དང་།  
སྤྱིད་པ་སྦྱིན་སོགས་དུག་ལ་སྦྱངས་པས། རང་ལུགས་ཀྱི་ཚོས་ལས་གཞན་དུ་  
སློབ་མི་འགོ་ཞིང་། དཀོན་མཆོག་ལ་དད་པ་དང་། ལས་འབྲས་ལ་འཛོམས་བག་དང་།  
འཁོར་བ་ལ་སློབ་ཤེས་རྣམས་ངང་གིས་སྟེ། ཚོས་ཅེ་གཅིག་ཏུ་བསྐྱོམ་པ་ལ་སུན་



བ་མེད་བར་སྐྱོ་བ་ངང་གིས་འཕེལ་ན། ཉིང་ངེ་འཛིན་བརྟན་པོ་སྐྱེས་རུང་མ་སྐྱེས་  
རུང་ལམ་སྣ་ཟིན་བ་དང་། ཚོགས་ལམ་ཚུང་དུ་རྒྱུད་ལ་སྐྱེས་བ་ཡིན་ལོ། །

དེ་ནས་ཚོགས་ལམ་དུ་མི་རྟག་སྤྱད་བསྐྱེད། ལྷོང་བ་བདག་མེད་ཀྱི་དོན་  
ལ་གསལ་སྤང་ཚུང་ཟད་ཉེད་བ་ནི། གྱིས་བ་ཉེར་སྐྱོད་ཀྱི་བསམ་གཏན་ཞེས་  
བྱའོ། །དེ་ནས་བསྐྱོམ་པའི་སྟོབས་དང་ཚོགས་བསགས་པའི་སྟོབས་གཉིས་  
འཛོམས་བ་ལས། གཟུགས་ནི་དབྱ་བ་རྩོལ་བ་འདྲ། །ཞེས་སོགས་ལྟར་ཕྱང་པོ་  
སྣ་སྐྱེས་མ་སྤྱང་རྩོགས་ཤིང་། ཚོས་ཀྱི་བདག་མེད་ལ་གསལ་སྤང་རིམ་བས་རྙེད་  
བ་ནི། དོན་རབ་འབྱེད་པའི་བསམ་གཏན་ཞེས་བྱའོ། །མཐོང་ལམ་ནས་བརྟམས་  
ཏེ། བྱང་ཚུབ་སེམས་དཔའི་ས་བརྩུ་ལ་སྐྱོས་བྲལ་མངོན་སུམ་དུ་རྩོགས་པའི་ཡེ་  
ཤེས་སྐྱེས་བ་ནི། དེ་བཞིན་ཉིད་ལ་དམིགས་པའི་བསམ་གཏན་ཞེས་བྱའོ། །ས་  
དང་པོ་ནས་བདུན་པའི་བར་དུ་དེ་བཞིན་གཤེགས་བ་དགེ་བའི་བསམ་གཏན་  
ཆ་སྣ་བ་ཅུ་ཡོད་ལ། ས་བརྒྱུད་བ་དགུ་བ་བརྩུ་བ་རྣམས་ལ། ཚུང་དུ་དང་  
འབྲིང་དང་ཆེན་པོ་དག་ཡོད་དོ། །རྩོགས་པའི་སངས་རྒྱས་ཀྱི་སར་ནི། དེ་བཞིན་  
གཤེགས་བ་དགེ་བའི་བསམ་གཏན་མཐར་ཐུག་པ་ཡོད་དེ། བསམ་གཏན་བཞི་  
བ་འདི་ནི་སྤྱང་པོ་མངོན་སུམ་དུ་རྩོགས་པའི་ཡེ་ཤེས་ཏེ་རྒྱས་པར་གཞན་དུ་  
རྩོགས་པར་བྱའོ། །

བསམ་གཏན་བཞི་པོ་འདི་གོང་མའི་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་མ་གྲིས་ཀྱང་མདོ་ནས་འབྱུང་  
བ་སྤང་བཀོད་བ་ཡིན་ལོ། །དང་པོར་ལམ་སྣ་མ་ཟིན་ཀྱི་བར་དུ་ཚུང་དཀའ་བ་

ཡིན་པས་བྱ་བ་གཞན་ཐམས་ཅད་པོར་ལ་གཅིག་ཏུ་འབད་བ་གས་ཆེ། དེ་  
 བས་ཀྱང་འབད་ཚེ་ལ་གོང་འཕེལ་དུ་གཏོང་དགོས་མོད་ཀྱི་ཚུང་ཟད་སྦྱོར་བར་འོང་།  
 ཚོགས་སློབ་མ་ནས་བསམགས། སློན་ལམ་སྤྱོད་སྦྱོར་ཚོགས་ནས་བཏབ་སྟེ་རྒྱུད་  
 རྒྱུད་ས་བས་སྦྱོར་ལམ་ཀྱི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེས་བ་ན། རང་འགྲུགས་ཀྱིས་གོང་འཕེལ་དུ་  
 འགྲོ་ཞིང་འཇུག་པ་བདེ་བ་ཡིན། དེར་ཡང་བདུད་ཀྱི་ལས་སྤོ་མོ་སྦྱོང་བ་དང་།  
 གོགས་སེལ་བ་དང་། བོགས་དབྱུང་བ་མང་དུ་དགོས་པར་ཡོད། དེ་ནས་རིམ་  
 བས་ཚོས་ཉིད་མངོན་སུམ་དུ་རྟོགས་པའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེ་བར་འགྱུར་ཏེ། དེ་ནས་བདེ་  
 བ་ནས་བདེ་བར་སྦྱོང་བ་འབའ་ཞིག་གོ། །

འབྲས་བུ་སངས་རྒྱལ་ནི། རོ་བོ་ཉིད་སྦྱར་རང་བཞིན་འོད་གསལ་སྦྱོས་བལ་  
 ཀྱི་ཡེ་ཤེས་དང་། ལོངས་སྤྱོད་འོག་མིན་དུ་དག་པའི་འཁོར་ལ་ཚོས་འཁོར་མཐར་  
 རྒྱལ་བསྐྱོར་བ་པོ་དང་། སྦྱལ་བའི་སྦྱོར་མ་དག་པའི་ཞིང་རྣམས་སུ་གང་ལ་གང་  
 འདུལ་གྱིས་འགྲོ་བའི་དོན་མཛད་པ་དང་། འཕྲིན་ལས་ནི་མཁུན་བཅེ་ལུས་  
 གསུམ་ཀྱི་སྒོ་ནས། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་སྐྱལ་བ་དང་འཚམས་པར་མན་བ་  
 དང་བདེ་བ་སྐྱེ་བ་མེད་པ་ལ་འགོད་པའོ། །འདི་ལ་སྦྱུན་གྱི་ངེས་པ་མེད་རི་ལྟར་  
 འཚམས་པར་བཞུགས་པར་བྱའོ། །དེས་བསྟན་པ་ལ་འཇུག་པ་ཞེས་བྱ་བའི་བྱིད་  
 ལེགས་པར་ཚར་རོ། །།

དེ་ནི་གྲུབ་འབྲས་སེམས་བསྐྱེད་དང་། བྱང་སྒོམ་ལེན་པའི་ཚོག་བཞུགས་པར་  
 བྱ་སྟེ། དེ་ལ་གཉིས། སེམས་བསྐྱེད་ཀྱི་ཚོག་དང་། བྱང་སྒོམ་གྱི་ཚོག་འོ། །

### སེམས་བསྐྱེད་ཀྱི་ཚུལ་གྱི་ཚུལ་གྱི་ཚུལ་

དང་མོ་ནི། རྟེན་དང་མཚོན་པ་བཞག་སྐྱེ། མཚམས་སྤྲུལ་ཉེ། རྟོགས་བཅུ་ལྟ་བུ་བཞག་སྐྱེ། སངས་རྒྱས་དང་བྱུང་བུ་སེམས་དཔའ་ཐམས་ཅད་བདག་ལ་དགོངས་སུ་གསོལ།  
 སློབ་དཔོན་བདག་ལ་དགོངས་སུ་གསོལ། ཇི་ལྟར་སློབ་ཀྱི་དེ་བཞིན་གཤེགས་  
 བ་དབྱེ་བཅོམ་བ་ཡང་དག་པར་རྫོགས་པའི་སངས་རྒྱས་རྣམས་དང་། ས་ཚེན་  
 བོ་ལ་བཞག་སྐྱེ་བའི་བྱུང་བུ་སེམས་དཔའ་རྣམས་ཀྱིས་དང་པོར་སློབ་ཅིང་བ་  
 ཡང་དག་པར་རྫོགས་པའི་བྱུང་བུ་སྤྲུལ་བསྐྱེད་པ་དེ་བཞིན་དུ་བདག་མིང་  
 འདི་ཞེས་བགྱི་བ་ཡང་སློབ་དཔོན་ཀྱིས་སློབ་ཅིང་བ་ཡང་དག་པར་རྫོགས་པའི་  
 བྱུང་བུ་སྤྲུལ་བསྐྱེད་དུ་གསོལ། ཞེས་ལན་གསུམ་རྗེས་བརྗོད་ཀྱི། དེ་ནས་དགོངས་གསོལ་  
 བོང་བཞིན་ལ། བདག་མིང་འདི་ཞེས་བགྱི་བ་དུས་འདི་ནས་བཟུང་སྟེ། ཇི་སྲིད་བྱུང་  
 བུ་སྤྲུལ་སྤྱིང་བོ་ལ་མཚེས་ཀྱི་བར་དུ། རྒྱུ་གཉིས་རྣམས་ཀྱི་མཚོག་སངས་རྒྱས་  
 བཅོམ་ལྡན་འདས་རྣམས་ལ་སྐྱབས་སུ་མཚེསོ། །ཚོས་རྣམས་ཀྱི་མཚོག་ཞི་བ་  
 འདོད་ཆགས་དང་བྲལ་བའི་ཚོས་ལ་སྐྱབས་སུ་མཚེསོ། །ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་  
 མཚོག་འཕགས་པ་བྱུང་བུ་སེམས་དཔའ་ཕྱིར་མི་སྟོབ་པའི་དགེ་འདུན་རྣམས་  
 ལ་སྐྱབས་སུ་མཚེསོ། །ཞེས་པའི་རྗེས་བརྗོད་ལན་གསུམ་གྱི། སྐྱབས་འགོ་དེ་དེ་བཞིན་དགོངས་གསོལ་དེ་  
 རྒྱུད་པ་དེ་རྒྱས་པའི་ལུགས་ཡིན། བསྐྱེད་ཅིང་ཚུལ་ཀྱིས་ཚོག། །བར་འདིར་བཟང་སྟོད་ནས་འབྱུང་བའི་ཡན་ལག་བདུན་  
 བ་ཚང་གསུམ་གྱི་སྟེ་ཚོགས་བསགས་པའོ། །

དཔོས་གཞིའི་ཚོག་ནི་དགོངས་གསོལ་བོང་དང་འབྲ། བདག་མིང་འདི་ཞེས་བགྱི་བས། སྐྱེ་བ་

འདི་དང་སྐྱེ་བ་གཞན་དང་གཞན་དག་ཏུ་སྦྱིན་པའི་རང་བཞིན་དང་། ཚུལ་ཁྲིམས་  
 གྱི་རང་བཞིན་དང་། སྐྱོམ་པའི་རང་བཞིན་གྱི་དགོ་བའི་ཅ་བ་བདག་གིས་བགྱིས་  
 བ་དང་། བགྱིད་དུ་སྦྱུལ་བ་དང་། བགྱིད་པ་ལ་རྗེས་སུ་ཡི་རང་བའི་དགོ་བའི་ཅ་  
 བ་དེས། རི་ལྟར་སྦྱོན་གྱི་དེ་བཞིན་གཤེགས་པ་དགྲ་བཙུགས་པ་ཡང་དག་པར་  
 རྫོགས་པའི་སངས་རྒྱུས་རྣམས་དང་། ས་ཚེན་པོ་ལ་རབ་ཏུ་བཞུགས་པའི་བྱང་  
 ཚུབ་སེམས་དཔའ་ཚེན་པོ་རྣམས་ཀྱིས་ཐུགས་བསྐྱེད་པར་མཛད་པ་དེ་བཞིན་  
 དུ། བདག་མིང་འདི་ཞེས་བགྱི་བས་ཀྱང་དུས་འདི་ནས་བརྒྱུད་ནས། རི་སྤིང་  
 བྱང་ཚུབ་སྤིང་པོ་ལ་མཆིས་གྱི་བར་དུ། ལྷ་ན་མེད་པ་ཡང་དག་པར་རྫོགས་པའི་  
 བྱང་ཚུབ་ཚེན་པོར་སེམས་བསྐྱེད་པར་བགྱི་སྟེ། སེམས་ཅན་མ་བསྐྱེད་པ་རྣམས་  
 བསྐྱེད་པར་བགྱི་ལོ། །མ་གྲོམ་བ་རྣམས་དགྲོམ་བར་བགྱི་ལོ། །དབུགས་མ་སྤྱང་བ་  
 རྣམས་དབུགས་དབྱུང་བར་བགྱི་ལོ། །ཡོངས་སུ་སྤྱ་ངན་ལས་མ་འདས་པ་རྣམས་  
 ཡོངས་སུ་སྤྱ་ངན་ལས་འདའ་བར་བགྱི་ལོ། །ཞེས་ལན་གསུམ་རྗེས་བརྗོད་བྱང་གཞུག་སྦོན་སེམས་  
 གྱི་བསྐྱེད་བྱ་གོང་དུ་བཤད་པ་རྣམས་ལས་ཅི་རིགས་པའམ་རྒྱུས་བསྐྱེད་རིགས་པ་བཤད། འཕགས་བ་  
 སྤྱན་རས་གཟུགས་ཀྱིས་ཞུས་པ་ཚོས་བདུན་པ་ཞེས་བྱ་བའི་མདོ་དང་། སྤོང་  
 པོ་བཀོད་པ་ལ་སོགས་པའི་མདོ་ནས་བསྐྱེད་བྱ་དང་པན་ཡོན་དུ་མ་འབྱུང་བ་  
 རྣམས་རྒྱུས་པར་མདོ་སྟེ་དེ་དག་ལས་ཤེས་པར་བྱའོ་ཞེས་བརྗོད། དེ་ནས་སྦོན་ལམ་རི་ལྟར་  
 རོས་པ་གདབ་ཅིང་། བསྐྱེད་དགོ་བ་འདི་ཡིས་སྐྱེ་བོ་ཀུན། །ཞེས་སོགས་བརྗོད།

སྤྱང་ཡང་དགོན་མཚོག་མཚོང་། སྤོབ་དཔོན་ལ་ཡོན་དབུལ། འདི་ནི་སེམས་བསྐྱེད་གྱི་ཚོགས་གཤམ་པ་སྦོན་

སེམས་ཀྱི་ཚོག་སྟེ། འདི་ལ་སྒྲོད་བརྟུག་བ་དང་། སོ་ཐར་རིགས་བརྒྱད་སྟོན་དུ་འགྲོ་བ་སོགས་གང་ཡང་མི་དགོས་པ་ས་  
དོན་དུ་གཉེར་བ་ཐམས་ཅད་ལ་སྦྱིན་དུ་བྱུང་ངོ། །

འདི་ནི་བྱམས་པ་ནས་བརྒྱད་པའི་སེམས་བསྐྱེད་དེ། སློབ་དཔོན་འབགས་པ་ཐོགས་མེད་ཀྱིས་མཛད་པའི་སེམས་  
བསྐྱེད་ཀྱི་ཚོག་ལོགས་པ་ཞིག་འབགས་ཡུལ་ན་ཡོད་པར་བྲགས་ལ། དེ་ནི་དགོན་བརྟུགས་ཀྱི་ནང་གི་འདི་མ་ཡིན་པའི་  
བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་སྡེ་སྟོན་ཅེས་བྱ་བའི་མདོ་ལོགས་པ་ཞིག་ལས་བསྐྱེད་པ་སྟེ། དེའི་དགོངས་དོན་སྟོགས་འདིར་  
ཡོད་ལ། དཔལ་ལྷན་ཨ་ཉི་ཤས་མཛད་པའི་སེམས་བསྐྱེད་ཀྱི་ཚོག་ན་གསལ་བར་བཞུགས་པ་བཞིན་བཀོད་པ་ཡིན་ལོ། །

### བྱང་སྟོན་ལེན་པའི་ཚོག་ག

གཉིས་པ་བྱང་སྟོན་ལེན་པའི་ཚོག་གི། རབ་ཏུ་བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་བསྐྱེད་པ་བཞི་རྒྱུས་བར་སྟོན་པ་ནི་ཐེག་པ་  
ཆེན་པོའི་མདོ་སྡེ་རྣམས་ཡིན་པས་མདོ་སྡེ་མང་དུ་ཐོས་པར་བྱ། ཡང་ན་བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་སའམ། བསྐྱེད་པ་ཀུན་  
ལས་བཏུས་པ་ལྟ་བུ་ཉན་ནའང། ཐེག་ཆེན་ཀུན་གྱི་སྦྱང་པོ་འདུས་པ་ཡིན་པས་ཤིན་ཏུ་ལེགས། འབགས་པ་དགོན་མཚོག་  
སྦྱིན་ནས་ནས་མ་འཁའི་སྦྱང་པོའི་མདོ་སྡེ་བྱ་ཅིག་གི་བསྐྱེད་པ་ལྟར་ལུང་ཅོམ་མ་མཐའ་ཡང་དེས་བར་ཐོབ་པར་བྱའོ། །སྤར་  
བསྟན་རིམ་གྱི་ཁྲིད་ཞེས་བར་བསྐྱེད་པས་ཀྱང་ཐེག་ཆེན་གྱི་སྦྱང་པོ་ཐོས་པ་ཡིན་མོད་ཀྱི། བརྗོད་བྱེད་ཚོག་གི་སྟོན་པས་  
ཐེག་ཆེན་གྱི་མདོ་སྡེ་གཅིག་མ་ཐོས་པའི་ཐབས་མེད། དེ་ནས་བྱང་སྟོན་ལེན་པ་དངོས་ལྷི། རྟོན་གསུམ་གྱི་བྱང་དུ་མཚོན་པ་  
བཤམས། སློབ་དཔོན་ལ་ལན་གསུམ་དུ་བྲག་བྱས་ནས་ཐལ་མོ་སྤར་རྟེ། སློབ་དཔོན་གྲོད་ལས་བདག་  
བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་ཚུལ་ཁྲིམས་ཀྱི་སྟོན་པ་ཡང་དག་པ་ལེན་པར་འཚལ་གྱི།  
དེ་ལ་གཞོན་པ་མ་མཆིས་ན། བདག་ལ་ཐུགས་བརྟེན་པའི་སྦྱང་དུ་བྱང་བཟད་ཅིག་  
གསན་ཅིང་སྦྱུལ་བའི་རིགས་སོ། །ཞེས་ལན་གསུམ་གསོལ་བ་གང་བ་དགོས་རྟེ། ཚོག་དེ་སྟོན་པ་ཡོད་ན་  
སློབ་མ་ཉིད་ཀྱིས་གསོལ་བ་གང་བ། དེ་མིན་སློབ་དཔོན་ནས་གོགས་ཀྱི་ཇེས་སྟོན་བྱའོ། །

དེ་ནས་སློབ་དཔོན་གྱིས་འདི་རྣམས་ཅེས། རིགས་ཀྱི་བྱ་བྱེད་ཉོན་ཅིག། རྒྱུ་འདི་ལྟར་  
སེམས་ཅན་མ་བསྐྱལ་བ་རྣམས་བསྐྱལ་བ་དང་། མ་གྲོལ་བ་རྣམས་དགྲོལ་བ་  
དང་། དབྱུགས་མ་སྤང་བ་རྣམས་དབྱུགས་དབྱུང་བ་དང་། ཡོངས་སུ་ལྷུ་འཇོག་  
ལས་མ་འདུལ་བ་རྣམས་ཡོངས་སུ་ལྷུ་འཇོག་ལས་འདུལ་བ་དང་། སངས་རྒྱུས་ཀྱི་  
གཤུང་རྒྱུན་མི་འཆད་པར་འདོད་དམ། སློབ་མས་ཀྱང་འདོད་ལགས། ཞེས་བརྗོད།

སློབ་དཔོན་གྱིས་འདི་རྣམས་ལྟ་སྟེ། དེ་ལ་འབྲོད་ཀྱིས་སེམས་བསྐྱེད་པ་བརྟན་པ་དང་།  
ཡི་དམ་བརྟན་པར་བྱུང་། ཞེས་དང་། གཞན་དང་འགྲན་པའི་ཆེད་དུ་མ་ཡིན་ནམ། མ་  
ལགས། གཞན་གྱི་ནུབ་ཀྱིས་ལེན་དུ་བརྟུག་པ་མ་ཡིན་ནམ། མ་ལགས། ཅེས་ཟེ་བ་  
དང་ལན་བྱ། དེ་ནས་མཚོན་ཡོན་པལ་ཆེར་ལ་སོགས་པའི་ཆོགས་བཅད་ཀྱིས་མཚོན་པ་རྣམས་ལུལ།

མགོན་པོ་ལྷན་སྐྱེས་རྗེ་ཆེ་ལྟན་པ། ཞེས་པ་ལ་སོགས་པ་རྗེ་ལྟར་འོས་པས་བསྐྱོད་ཅིང་བྱུག་འཇུག་  
དེ་ནས་སློབ་དཔོན་ལ་གྲུས་པ་དང་བཅས་པས་བསྐྱལ་མའི་གསོལ་གདབ་ནི་འདི་རྣམས་ཅེས། སློབ་དཔོན་གྱིས་  
བྱང་རྒྱུ་སེམས་དཔའི་བྲིམས་ཀྱི་སློམ་པ་ཡང་དག་པར་སྤངས་པ་བདག་ལ་  
རྒྱུར་དུ་སྦྱལ་དུ་གསོལ། ལན་གསུམ། སློབ་དཔོན་གྱིས་འདི་རྣམས་ཅེས། མིང་འདི་ཞེས་བྱ་བའམ།  
རིགས་ཀྱི་བྱ་བྱེད་བྱང་རྒྱུ་སེམས་དཔའ་ཡིན་ནམ། དེས་ཀྱང་ཡིན་ལགས། བྱང་  
རྒྱུ་ལྟ་སྟེ་ལམ་བཟུང་བམ། བཟུང་ལགས།

དེ་ནས་དངོས་གཞི་ནི་སློབ་དཔོན་གྱིས་འདི་རྣམས་ཅེས། རིགས་ཀྱི་བྱ་བྱེད་ཉོན་ཅིག། བྱང་  
རྒྱུ་སེམས་དཔའ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་བསྐྱེད་པའི་གཞི་ཐམས་ཅད་དང་། བྱང་རྒྱུ་  
སེམས་དཔའ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་རྒྱུ་བྲིམས་དེ་དག་ཅི་བདག་ལས་ལེན་པར་

འདོད་དམ། དེ་ལྟར་ལེན་པར་འཚལ་ལོ། །

དེ་ནས་ཚོག་དངོས་གཞིན་སློབ་དཔོན་གྱིས་འདི་སྐད་ཅེས། ཚེ་དང་ལྡན་པའམ་རིགས་ཀྱི་བྱ་  
 མིང་འདི་ཞེས་བྱ་བ་ཁྲོད། བདག་བྱང་རྒྱལ་མེས་ས་དཔའ་མིང་འདི་ཞེས་བྱ་བ་  
 ལས། འདས་པའི་བྱང་རྒྱལ་མེས་ས་དཔའ་རྣམས་ཀྱི་བསྐྱབ་པའི་གཞིར་གྱུར་  
 བ་གང་ཡིན་པ་དང་། ཚུལ་ཁྲིམས་སུ་གྱུར་བ་གང་ཡིན་པ་དང་། མ་བྱོན་པའི་  
 བྱང་རྒྱལ་མེས་ས་དཔའ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་བསྐྱབ་པའི་གཞིར་གྱུར་བ་གང་ཡིན་པ་  
 དང་། ཚུལ་ཁྲིམས་སུ་གྱུར་བ་གང་ཡིན་པ་དང་། ད་ལྟར་ཕྱོགས་བརྩའི་འདིག་  
 ཉེན་ན་ད་ལྟར་བཞུགས་པའི་བྱང་རྒྱལ་མེས་ས་དཔའ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་བསྐྱབ་པའི་  
 གཞིར་གྱུར་བ་གང་ཡིན་པ་དང་། ཚུལ་ཁྲིམས་སུ་གྱུར་བ་གང་ཡིན་པའི་བསྐྱབ་  
 པའི་གཞི་གང་དག་དང་། ཚུལ་ཁྲིམས་གང་དག་ལ། འདས་པའི་བྱང་རྒྱལ་  
 མེས་ས་དཔའ་ཐམས་ཅད་ཀྱིས་བསྐྱབ་པར་གྱུར་བ་དང་། མ་བྱོན་པའི་བྱང་རྒྱལ་  
 མེས་ས་དཔའ་ཐམས་ཅད་སློབ་པར་འགྱུར་བ་དང་། ཕྱོགས་བརྩུ་དག་ན་ད་ལྟར་  
 བཞུགས་པའི་བྱང་རྒྱལ་མེས་ས་དཔའ་ཐམས་ཅད་ད་ལྟར་སློབ་བཞིན་པའི་བྱང་  
 རྒྱལ་མེས་ས་དཔའི་བསྐྱབ་པའི་གཞི་ཐམས་ཅད་དང་། བྱང་རྒྱལ་མེས་ས་དཔའི་  
 ཚུལ་ཁྲིམས་ཐམས་ཅད་དེ། སློབ་པའི་ཚུལ་ཁྲིམས་དང་། དགོ་བ་ཚོས་སྤྲད་ཀྱི་  
 ཚུལ་ཁྲིམས་དང་། མེས་ས་ཅན་གྱི་དོན་བྱེད་པའི་ཚུལ་ཁྲིམས་ང་ལས་ལོད་དམ།  
 ཞེས་ཟེས་པ་ལ། སློབ་ཐམ་རབ་ཏུ་ལེན་ལགས་སོ། །དེ་ལྟར་ལན་གསུམ་བརྗོད་པས་བྱང་རྒྱལ་མེས་ས་དཔའི་  
 སློབ་པ་སྐྱེ་བ་ཡིན་ནོ། །

དེ་ནས་སློབ་དཔོན་གྱིས། སངས་རྒྱས་དང་བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའ་རྣམས་ལ་  
 མཐུན་པར་གསོལ་བ་ནི། དེགས་ཀྱི་བྱ་བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའ་མིང་འདི་ཞེས་  
 བྱ་བས། བདག་བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའ་མིང་འདི་ཞེས་བྱ་བ་ལས། བྱང་ཆུབ་  
 སེམས་དཔའི་ཚུལ་ཁྲིམས་ཀྱི་སྡོམ་བ་ཡང་དག་པར་སྤང་བར་བྱ་བ་ལན་གསུམ་  
 གྱི་བར་དུ་ཡང་དག་པར་མཛོལ་ལགས་ཏེ། བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའ་མིང་འདི་  
 ཞེས་བྱ་བ་འདིས། བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་ཚུལ་ཁྲིམས་ཀྱི་སྡོམ་བ་ཡང་དག་  
 པར་སྤངས་པ་ལ། བདག་མིང་འདི་ཞེས་བྱི་བ་དཔང་བོར་གྱུར་པས། འཕགས་  
 པའི་མཚོག་སློབ་ཏུ་གྱུར་ཀྱང་ཕྱོགས་བཅུའི་འཛིག་རྟེན་གྱི་ཁམས་མཐམས་  
 གཏུགས་པའི་ཚོས་ཐམས་ཅད་སློབ་ཏུ་མ་གྱུར་པའི་ཐུགས་མངའ་བ་ཐམས་ཅད་  
 ལ་མཐུན་པར་གསོལ་ལོ། །ཞེས་ལན་གསུམ་མོ། །འདི་སློབ་དཔོན་ལངས་ཏེ་ཕྱོགས་བཅུར་མེ་ཏོག་གཏོར་  
 བས་ཐལ་མོ་སྐྱར་ཏེ་འདོན་པར་སྤང་ངོ། །

དེ་ནས་སློབ་མས་དཀོན་མཚོག་དང་། སློབ་དཔོན་ལ་ཕྱག་གསུམ་བྱས་ཏེ་ཡང་འདུག་པ་ལ་འདི་སྐད་ཅེས་ཁྲིད་  
 གྱིས་བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་སྡོམ་བ་སྤངས་པ་ལ། སངས་རྒྱས་དང་བྱང་ཆུབ་  
 སེམས་དཔའ་ཐམས་ཅད་གྱིས་བྱ་དང་སྐྱན་སྐྱེའི་དགོངས་པ་མཛད་ཏེ། ཏྲག་ཏུ་  
 སྤང་ཞིང་སྐྱོང་བར་འགྱུར་རོ། །ཁྲིད་ཀྱི་བསོད་ནམས་དང་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་ཚོགས་  
 ཐམས་ཅད་འཕེལ་བར་འགྱུར་རོ། །ཁྲིད་ཀྱིས་བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་སྡོམ་བ་  
 སྤངས་པ་འདི། དད་པ་མེད་པའི་མི་རྣམས་ལ་མི་སྐྱེ་ཞིང་གསང་བ་གལ་ཆེ། དེང་  
 ཕྱིན་ཆད་པས་པམ་བ་བཞི་འཕྲུལ་བཞུད། ཉེས་བྱས་བཞི་བཅུ་ཞེ་དུག་ལ་སོགས་



བ་ཏྟག་ཏུ་སྤང་བར་བྱ། བྱང་རྒྱབ་སེམས་དཔའི་རྒྱལ་ཁྲིམས་སྤྱང་བའི་ཐབས་  
 དང་། ལྷུང་བ་ཡང་ལྷིའི་ཁྱད་པར་དང་། དེ་དག་གྱིར་བཅོས་བ་ལ་ཡང་མཁས་  
 བར་བྱའོ། །ཞེས་བརྗོད། རྒྱལ་པ་ལ་སློན་བསྐྱབ་བྱ་རགས་རིམ་ཅམ་སྐབས་འདིར་བརྗོད་ནའང་ལེགས་སོ། །སྤྱིར་  
 བྱང་སློམ་ལེན་པའི་ལུགས་འདི་ལ། བསྐྱབ་བྱ་རྣམས་སློན་དུ་ངེས་པར་བྱས་ནས་སློམ་བ་བྱིས་ལེན་པ་ཡིན་པས་སྐབས་  
 འདིར་མ་བརྗོད་ཀྱང་ཚོགས་ལེན་ལག་ཉམས་པའི་སློན་དུ་མི་འགྱུར་ལོ། །དེ་རྗེས་ཡོན་ལུགས། དགེ་བ་བྱང་རྒྱབ་ཏུ་བསློའོ།  
 །དེས་བྱང་རྒྱབ་སེམས་དཔའི་སློམ་པའི་ཚོགས་ལེགས་པར་སོང་།

བསྐྱབ་བ་ལ་འཇུག་པའི་རིམ་བའམ། སྤྱིམ་བུ་གསུམ་གྱི་ཁྲིད་བསྐྱངས་  
 པའི་བྱུབ་འབྲས་སེམས་བསྐྱེད་ལག་ལེན་དང་བཅས་བ་ཚར་བ་ལགས། ཚོས་  
 འདོད་པ་གང་ཞིག་མདོ་ལུགས་ཁོན་ལ་མོས་ན། མདོའི་ཉམས་ལེན་ཐམས་ཅད་  
 འདིར་འདུས་ཤིང་། དེང་སང་གི་མདོ་ལུགས་པ་གཞན་ལ་མེད་པའི་བྱིན་རྒྱལ་ས་  
 གྱི་བཀའ་བབས་དང་ལྡན་པ་ཡིན་པས། ཚོས་འདི་ཉིད་ཉམས་ལེན་གྱི་གཙུག་པོར་  
 བྱེད་དགོས་ལ། ལྷུགས་ལ་མོས་བ་རྣམས་ཀྱང་འདི་ལ་མ་ཞུགས་ན། གསང་  
 ལྷུགས་ལོག་པར་འགྲོ་ཉིན་ཡོད་པས། རྒྱལ་བ་སྤྱིམ་བུ་ལེན་གྱི་བཞེད་  
 གཞུང་འདི་ལ་ལེགས་པར་འདོད་པ་ཐམས་ཅད་ཀྱིས་བསྐྱབ་པར་བྱའོ། །།

ལམ་རིམ་བྲམ་མ་བརྒྱུད་པའི་ལ་གསོལ་འདེབས།

ལྷུགས་རྗེའི་དབང་ལྷུག་རྒྱལ་བ་བཅོམ་ལྡན་འདས། །རྒྱལ་ཚབ་དམ་  
 བ་རྒྱལ་སྤྱིམ་མེ་པམ་མགོན། །ཚོས་ཀུན་བདག་པོ་འཕགས་པ་ཐོགས་མེད་

ཞབས། །ཀུན་མཁུན་གཉེས་པ་རྒྱལ་སྐྱེས་དབྱིག་གཉེན་ལ། །ལྷན་འཛུགས་  
 རྒྱལ་སྐྱེས་ལྷན་མཆོད་གསོལ་བ་འདེབས། །མཚོགས་སྡེ་ལ་སོགས་གསེར་སྦྲིང་  
 རྒྱལ་པོའི་བར། །རྒྱ་ཆེན་སྦྲིང་བརྒྱུད་སྐྱེས་མཚོགས་ལྷན་སྐྱེས་དང་། །རྒྱལ་སྐྱེས་  
 འཇམ་དཔལ་འཕགས་པ་སྐྱེས་སོགས། །ཟབ་མོ་ལྷ་བའི་བརྒྱུད་པ་མཚོགས་  
 ལྷན་སྐྱེས་དང་། །གསང་བདག་ལྷན་འགྲུབ་མ་དཔལ་ཉི་ལྷེ་སོགས། །ཉམས་ལེན་  
 གྱིན་ལྷན་བརྒྱུད་པ་མཚོགས་ལྷན་སྐྱེས་ལ། །གྲུས་པས་གསོལ་བ་འདེབས་སོ་  
 གྱིན་གྱིས་སྦྲོབས། །ཡིད་བཞིན་ལོར་འདྲའི་སྤྲུལ་མངའ་ཨ་ཉི་ཤ། །རྒྱལ་བའི་  
 འཕྲུང་གནས་འགྲོམ་སྟོན་རིན་པོ་ཆེ། །མཁུན་བའི་དབྱིལ་འཁོར་རབ་རྒྱས་པོ་  
 ཉོ་བ། །གཞུང་ལུགས་རྒྱ་མཚོའི་མཐར་སོན་ཤར་བ་བ། །ཚོས་བཞིན་སྦྲིང་  
 མཇེད་གཏུམ་སྟོན་སྟོ་གྲོས་གྲགས། །བཀའ་གདམས་བསྟན་པའི་སྟོག་ཤིང་རྩོ་  
 སྟོན་པ། །ཡེ་ཤེས་གཟེ་འོད་འབར་བའི་དཔལ་ལྷན་གྲོ། །བསྐྱབ་གསུམ་ལྷན་  
 དག་སྦྲོ་སྟོན་སེལ་སྦྱེད་སྐྱེས། །ཆེད་གྲུའི་གཞུག་རྒྱལ་འཛིན་ཆེན་ལམ་མཁའ་  
 གྲགས། །བྱུས་མཐའི་མངའ་བདག་སྟོན་ལམ་ཚུལ་ཁྲིམས་ཞབས། །འགྲོ་  
 རོན་དཔག་མེད་ཟེ་ཕྱུ་གྲགས་པའི་མཚན། །ཚོས་མངོན་རྒྱ་མཚོའི་མཐར་སོན་  
 རྩོ་བཟང་འཛིན་སྐྱེས། །ལྷན་དག་སྤྲུལ་མངའ་གྲོ་སྟོན་ཀུན་རྒྱལ་བ། །སྤྱབ་པ་  
 ཤེས་རབ་སྤྱང་སྟོན་ཚོས་ཀྱི་ཟེ། །སྟོ་མཚོགས་དམ་པ་བསོད་ནམས་མཚོགས་གྲུབ་  
 དང་། །ཟབ་དོན་སོལ་འཛིན་དཔལ་ལྷན་དོན་གྲུབ་ཞབས། །སྤྲུལ་གྱི་སྐྱེས་  
 རྒྱུང་གནས་བརྟན་བསོད་ནམས་གྲགས། །སྤྱང་རྒྱུ་སྤྲུལ་ལྷན་ཀུན་དགའ་

མཚོག་གྲུབ་ཞབས། །འཇམ་མགོན་གྲུབ་བའི་དབལ་བོ་གྲོལ་མཚོག་རྗེ། །སྐྱེ་  
 མེད་དོན་གཞིགས་ལུང་རིགས་རྒྱ་མཚོའི་ཞབས། །དེ་ལྟར་ཅ་བརྒྱད་སྐྱེ་མ་  
 ཐམས་ཅད་ལ། །གསོལ་བ་འདེབས་སོ་བྱེན་གྱིས་བརྒྱབ་ཏུ་གསོལ། །ཡང་ན་རྒྱལ་  
 བའི་འབྲུང་གནས་ཀྱི་རྗེས་སྟུ། ཚུལ་བྲིམས་ཡེ་ཤེས་འབར་བའི་སྐྱེན་མངའ་བ། །སྐྱེ་མ་དམ་  
 བས་བྱེན་བརྒྱབས་བྱ་ལུལ་བ། །གནས་ལུགས་མངོན་གྲུང་གཅོད་བ་རིན་པོ་  
 ཚེ། །གདམས་དག་རྒྱ་མཚོའི་མཐར་སོན་ལུས་སྤོན་བ། །དེ་རྗེས་དབལ་ལྡན་གྲོན་མ་ཁལ་  
 ཚེན་བསོད་ནམས་མཚོག་གྲུབ་ཀྱི་བར་ལོང་བཞིན། དེ་ནས། ཡོན་ཏན་མཚོག་གྲུང་མཁའ་ཚེན་ཀྱུར་  
 རྒྱལ་བ། །མཁའ་རབ་རྣམ་དག་ཡེ་ཤེས་རིན་ཚེན་དང་། །བཙོན་བས་ཅེ་གཅིག་  
 སྐྱབ་མངོན་སྤྲུང་བ། །བྲམས་བའི་མཚོན་ཅན་ཅ་བའི་སྐྱེ་མ་ལ། །གསོལ་བ་  
 འདེབས་སོ་བྱེན་གྱིས་བརྒྱབ་ཏུ་གསོལ། །གཞན་ཡང་སྐྱེ་བའི་བཞུད་པ་སོགས་བརྒྱད་  
 བ་མི་འབྲུ་བ་མང་དུ་བཞུགས་པས་རྗེ་ལྟར་སྐྱར་ཀྱང་ཚོག་ལ་གཞུང་གདམས་དག་གཉིས་ཀྱི་བརྒྱད་པའི་རྒྱུ་ལོང་དུ་  
 བཤད་པ་ཉིད་གཙོ་བོར་བྱའོ།

དེ་ནས་འདི་སྐད་ཅེས་བྱ་སྟེ། དད་བ་རྣམ་དག་སྐྱེས་བུ་རྒྱུད་དུ་འེལ་ལ། །དེས་འབྲུང་  
 རྣམ་དག་སྐྱེས་བུ་འབྲིང་གི་ལམ། །ལྷག་བསམ་རྣམ་དག་སྐྱེས་བུ་ཚེན་སོའི་  
 ལམ། །རྣམ་དག་ལམ་གསུམ་ཐོབ་པར་བྱེན་གྱིས་རྫོབས། །མི་ཉག་འཆི་བ་རྒྱུད་  
 ལ་མ་སྐྱེས་ན། །རྗེ་ལྟར་འབད་ཀྱང་ཆེ་འདིའི་ཁ་འཛིན་ཅན། །རང་སྐྱོ་ཚོས་སུ་འགོ་  
 སྐབས་མི་འདུག་པས། །ཚོས་བརྒྱད་འཆིང་བ་གྲོལ་བར་བྱེན་གྱིས་རྫོབས། །ལས་  
 འབྲས་བསྐྱེ་མེད་ཡིད་ཆེས་མ་སྐྱེས་ན། །ཚོས་སྐྱོད་ཐམས་ཅད་བཟང་རྗེའི་དང་

དུ་འཚོར། །སྐྱབ་པ་ལྟར་ལེན་སྐད་ཀྱང་གཞན་ངོར་ཐལ། །ཚོས་ལ་ཡིད་ཚེས་  
 རྐྱེ་བར་བྱིན་གྱིས་རྫོབས། །བྱམས་དང་སྤྱིང་རྗེ་རྒྱད་ལ་མ་སྐྱེས་ན། །སྐྱབ་ལ་  
 བཙོན་ཡང་ཐེག་པ་དམན་པར་གོལ། །འགྲོ་བ་ཀུན་གྱི་སྐྱབ་བསྐྱེད་ལྷན་ལྷན་ལྷན་  
 བས། །བྱང་ཚུབ་སེམས་མཚོག་འབྱུང་བར་བྱིན་གྱིས་རྫོབས། །སྐྱོས་ཀུན་རང་  
 རྐྱེད་སྤོང་ཉིད་མ་རྟོགས་ན། །ཚོས་ཀུན་སྐྱེ་མ་ལྟ་བུར་མི་ཤེས་ཤིང་། །མཚན་  
 འཛིན་དབང་སོང་རང་སེམས་མི་རྐྱོལ་བས། །གནས་ལུགས་མཐར་ཐུག་རྟོགས་  
 བར་བྱིན་གྱིས་རྫོབས། །ཞེས་གསོལ་བ་གདབ་པར་བྱོལ། །

བདག་གིས་ཚོས་སྐྱོར་འདིར་གཏོགས་པ་ལ། ལམ་སྐྱོན་ཅ་འགྲེལ། བདེན་  
 གཉིས་ཅ་འགྲེལ། དབྱ་མའི་མན་ངག་ཅ་འགྲེལ་གྱི་བཤའ་ལ། ལུས་སྐྱབ་པའི་  
 འབྲིད་ཡིག །ལུས་པ་བའི་ལམ་རིམ། རོ་རྟོ་བའི་དཔེ་ཚོས་ཅ་འགྲེལ་ནམས་  
 མཁས་མཚོག་བྱམས་པ་སྐྱབ་བྱུང་ལས་ཐོས། རོ་རྟོ་བའི་བེུ་བུམ་ཅ་འགྲེལ་  
 དང་། སྐར་ཐང་བའི་ལམ་མཚོག་ཅ་འགྲེལ། འཚིམས་ཀྱི་གསུང་རྒྱན་འབྲིད་  
 ཡིག་གི་ལུང་ནམས་དང་། བསྐྱབ་རིམ་གྱི་འབྲིད་ཚུལ་རྒྱས་པ་གསུང་ངག་ནས་  
 ཉམས་འབྲིད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་མཁན་ཚེན་ལུང་རིགས་རྒྱ་མཚོ་ལས་ཐོས་སོ། །རྩོར་  
 ལུང་པ་པ་གཞན་འགའ་ཞིག་ལས་ཀྱང་ཐོས་མོད་ཀྱི། ཚོས་སྐྱོར་འདི་ལ་བརྒྱུད་  
 པའི་གཙོ་བོ་གོང་དུ་སྐྱོས་པ་ཉིད་ཡིན་ནོ། །

རྒྱལ་བ་སྐྱེས་བཅས་ཀུན་གྱི་དགོངས་པ་འདི། །  
 མདོ་ཙམ་གྱིས་ལས་བསོད་ནམས་གང་ཡོད་དེས། །

མ་ལུས་ལུས་བ་མེད་བའི་སེམས་ཅན་རྣམས། །

ཀུན་མཁྱེན་རྒྱལ་བའི་གོ་འཕང་རྣམ་ཐོབ་ཤོག། །

བསྟན་བཤམ་འཇུག་བའི་རིམ་པ། སྐྱེས་བུ་གསུམ་གྱི་མན་ངག་གི་ཁྲིད་  
ཡིག་བདུན་ཚིའི་ཉིང་ཁུ་ཞེས་བྱ་བ། རྒྱལ་ཁམས་བ་རྒྱ་ར་རྣམས་དེས་བར་  
བརྗོད་བའོ། །འདི་ནི་སྐོམ་ཚུལ་དམིགས་བའི་ཁྲིད་ཡིག་ཡིན་ལ། གོ་དོན་སྐོམ་  
འགོད་བའི་བཤམ་བའི། དམ་བ་སྐྱེས་རྣམས་གྱིས་མཛད་བཤམས་བཅའ་བར་  
བྱའོ། །འདིས་ཀྱང་བསྟན་བཤམ་བའི་དོ་ཆེ་རྒྱས་ལ་ཡུན་རིང་དུ་གནས་བར་གྱུར་  
ཅིག །ལྷུས་དག །བཤམ་ཤིས།

༥ ལྷ་མ་ཚུལ་ཁྲིམས་བཟང་པོའི་ལྷག་བསམ་གྱིས། །མི་ཟད་ཚོས་རྒྱུན་  
འཕེལ་བའི་དགོ་བསོད་འདིས། །མཁའ་མཉམ་འགོ་ལ་བྱང་རྒྱབ་སེམས་ཐོབ་  
སྟེ། །རྒྱས་སྐོམ་སྐོད་བའི་བ་རོལ་ཕྱིན་གྱུར་ཅིག ། །།བུ་ཕྱིས་སོ།།

༡༡། །ཐེག་པ་ཆེན་པོ་སློབ་སྦྱོང་དོན་བདུན་གྱི་སྲིད་ཡིག་བཞག་པ། །

ཨོ་སྤ་སྟེ། ལྷ་མ་དམ་པའི་ཞབས་ཀྱི་བརྗོལ་གྲུས་པས་ཕྱག་འཚལ་  
ལོ། །འདིར་དབལ་ལྡན་ཨ་ཉི་ཤེའི་བཀའ་བརྒྱུད་ཇི་མ་མེད་པ་རྣམས་ཀྱི་ཐུགས་  
དམ་གྱི་མཐེལ་ལོ། །བདག་གཞན་བརྗེ་བའི་བྱང་ཆུབ་ཀྱི་སེམས་ལགས་ཏེ། སྦྱིར་  
རྒྱལ་བ་འབྲོམ་གྱི་བཀའ་བརྒྱུད་རྣམས་ལ། སྤགས་དང་ཅུང་ཟད་འབྲེལ་བའི་  
གདམས་ངག་དང་། མདོ་ལུགས་རང་རྐང་གི་གདམས་ངག་བརྗོད་ཀྱི་མི་ལང་བ་  
ཞིག་བཞག་པ་ཤིང་། དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་སྟོང་པ་ཉིད་ཀྱི་ལྷ་བ་ཕྱིན་ཅི་མ་ལོག་པ་  
དང་ཡང་འབྲེལ་མོད་ཀྱི། འོན་ཀྱང་ལུགས་འདི་ནི་ཀུན་རྫོབ་བྱང་ཆུབ་ཀྱི་སེམས་  
ཀྱི་བཀའ་བབ་ཤས་ཆེ་བས། བཀའ་བརྒྱུད་འདི་ནི་པའི་སྦྱིས་ཆེན་དམ་པ་དབལ་  
ཏུ་མེད་པ་ཕྱོན་པ་རྣམས་ཀྱང་། བདག་གཞན་བརྗེ་བའི་རྣམ་ཐར་ཁོ་ན་ལྷུ་དུ་  
"བྱང<sup>1</sup>་བ་ཡིན། བཀའ་བབས་ཀྱི་མན་ངག་བསྟན་པ་ལ་ཕྱག་སློལ་མི་འབྲ་བ་  
རི་སྟེད་ཅིག་བཞག་པ་ལས། འདི་བྱ་འཆད་ཀ་བ་ཆེན་པོའི་བཞེད་པས་དོན་  
བདུན་གྱི་གཞུང་སློལ་ལགས།

1 མ་ཕྱི་ཤེས་ལྷན་སྦྱོར་ལྷན་སྐྱོང་། ལྷན་སྐྱོང་། ལྷན་སྐྱོང་། ལྷན་སྐྱོང་།

དེ་ལ་སྐྱོན་འགྲོ་རྟེན་གྱི་ཚེས་བསྟན་པ་དང་གཅིག། དངོས་གཞི་བྱང་ཚུབ་གྱི་  
སེམས་སྤྱང་བ་དང་གཉིས། རྐྱེན་ངན་བྱང་ཚུབ་གྱི་ལམ་དུ་བསྐྱུར་བ་དང་གསུམ།  
ཚེ་གཅིག་གི་ཉམས་ལེན་རྗེ་ལ་ཉེ་བསྟན་པ་དང་བཞི། རྫོང་འབྲོང་བའི་ཚད་དང་ལྷ།  
རྫོང་འབྲོང་གི་དམ་ཚིག་དང་རྒྱལ། རྫོང་འབྲོང་གི་བསྐྱབ་བྱ་དང་བརྟུན་ནོ། །

(དང་པོ་སྐྱོན་འགྲོ་རྟེན་གྱི་ཚེས་བསྟན་པ།)

དང་པོ་ཞེ།

ཐོག་མར་སྐྱོན་འགྲོ་དག་ལ་བསྐྱབ། །

ཅེས་གསུངས་པས། རང་གི་སྤྱི་བོར་རྩ་བའི་སྐྱོན་ལ་བསྐྱོམ་ཏེ། དེ་ཉིད་བརྒྱུད་  
བ་ཀྱུན་འདུས་གྱི་དོ་བོར་བསམ། མོས་གྲུས་དུང་བ་དང་བཅས་པས། ལྷ་མ་ཡང་  
དག་པ་ཡོངས་གྱི་དགོ་བའི་བཞེས་གཉེན་ཚེན་བོས་བདག་ལ་བྱིན་གྱིས་བརྒྱབ་  
ཏུ་གསོལ། འཇམ་སྤྱིང་རྗེ་བྱང་ཚུབ་གྱི་སེམས་ཁྱད་པར་ཅན་རྒྱུད་ལ་སྤྱི་བར་  
མཚད་དུ་གསོལ། ཞེས་གསོལ་བ་ཡང་ཡང་བཏབ་པས། ལྷ་མ་དེ་ཉིད་རང་གི་  
སྤྱི་བོན་ས་ལྷགས། སྤྱིང་འོད་གྱི་གྲུང་ཁང་སྐོར་“སྐོགས་<sup>1</sup>་ཁ་བྱེན་བསྟན་ལྟ་བུར་  
བལྟགས་པར་བསམ་ལ། མོས་གྲུས་དུང་བ་ཞིག་བྲ། དེ་ནི་སྐྱོན་ལའི་རྣམ་འབྲོང་ཉེ  
འོག་གི་དམིགས་པ་གང་སྐོམ་པ་དང་། ལུན་གྱི་སྐྱོན་དུ་འདི་དེས་པར་བྲ།

སྐྱོན་འགྲོའི་དམིགས་པ་དངོས་ཞེ། དལ་འབྲོང་རྟེན་དཀའ། འཚི་བ་མི་རྟག་  
པ། འཁོར་བའི་ཉེས་དམིགས། ལས་རྒྱ་འབྲས་བསམ་པ་རྣམས་ལགས་པས།

1 ལ་ཕྱི། ༡ན་༣ན། རྫོགས། རྟག་ལྷན། ༡ན་༥ན། རྫོགས།

འཁྲིད་གསལ་པ་ཡིན་ན། བརྟན་རིམ་བཞིན་དུ་དམིགས་པའི་རྣམ་གྲངས་ཤིན་  
 ཏུ་མང་བ་དང་བཅས་ཞིབ་མོར་དབྱེད་ནས་རྒྱུད་ལ་སྐྱེས་སྐྱེས་སུ་སྐྱོམ་དུ་འཇུག་  
 བ་ལགས། རྗེས་ཉིང་རེ་འཛིན་ལ་རང་བུན་ཚུད་པ་ལགས་ན། སྤྲུལ་ཅུང་ཟད་  
 གསལ་འདེབས་ཀྱི་ཚུལ་དུ། དེ་ཐམས་ཅད་དམིགས་པ་གཅིག་ཏུ་བྲིལ་ན། ཡང་  
 ཡང་མི་རྙེད་པའི་མི་ལུས་ཁྱད་པར་ཅན་དེས་རྙེད་པ་ལས། ཅི་ནས་ཀྱང་ཚོས་  
 ཉམས་སུ་ལེན་དགོས་པ་འདུག །དེ་ཡང་ནམ་འཆི་ཆ་མེད་པས་ད་ལྟ་ཉིད་དུ་  
 ཚོས་རང་བྱེད། འཆི་བའི་ཚེ་ཟས་ལོངས་སྤྱོད་དབྱ་གཉེན་གནས་ལུས་  
 དབང་ཐང་སོགས་གང་ཡང་རྗེས་སུ་མི་འབྲང་། བན་གཞོན་སྤྱ་ཚམ་ཡང་མེད། ཚེ་  
 འདི་ལྟས་ཀྱི་དངོས་པོ་ཐམས་ཅད་གང་ལེགས་བྱུང་ལེགས་ལ་ཐོང་། “ཞེས་<sup>1</sup>ཀྱང་  
 དགོས་པ་མེད། དགོ་སྤྱི་གཉེས་པོ་ནི་ངེས་པར་རྗེས་སུ་འབྲང་། སྤྱི་གཉེན་གསུ་  
 ཟེན་པ་སྤྱུར་དབང་ནི་མེད། དགོ་བ་རང་”གི་<sup>2</sup>མ་གྲུས་པ་ཁྱིའི་མེད། ལས་  
 ཀྱི་དབང་གིས་འགྲོ་བ་རིགས་རྣམས་གང་དུ་སྐྱེས་ཀྱང་། སྤྱི་གཉེན་གསུ་ལས་འབྲེལ་  
 མ་གཏོགས་པ་སྤྱིད་མེད། དན་སོང་གསུམ་དུ་སྐྱེས་ན་ཅི་ཚུགས་ཀྱིས། མི་སྐྱེ་བའི་  
 གཤེད་ནི་ཅིག་ཀྱང་མེད། ད་ཡོངས་སྤྱི་གཉེན་གསུ་ལ་བབ་ཀྱང་མི་བྱེད། དགོ་བ་  
 ལ་ནན་ཏན་དུ་སྤྱི་གཉེན་གསུ་ལ་ཡང་ཡང་སྤོང་བ་ཡིན། ལུག་”འཇུག་<sup>3</sup>ཏུ་ཡན་  
 ལག་བདུན་པ་ཅི་འབྲུབ་བྱ། ལུག་མཚམས་སུ་དམིགས་པའི་དོན་ལག་ལེན་ལ་

1 མ་ཕྱི། ནབ་མན། ཞེས རྟག་སྤྱན། ནབ་ལན། ཅེས  
 2 མ་ཕྱི། ནབ་མན། བྱི ག ནབ་ལན། བྱིས  
 3 མ་ཕྱི། ནབ་ལན། འཇུག རྟག་སྤྱན། ནབ་ལན། འཇུག



གདབ་པའོ། །གོང་ལོག་ཐམས་ཅད་དུ་འདི་ཉིད་ལག་ལེན་ལ་ཐེབ་པ་གལ་ཆེའོ། །

(གཉིས་པ་དངོས་གཞི་བྱང་ཚུབ་ཀྱི་སེམས་གཉིས་སྤྱང་བ།)

གཉིས་པ་དངོས་གཞི་བྱང་ཚུབ་ཀྱི་སེམས་གཉིས་སྤྱང་བ་ལ། ཞར་བྱུང་དོན་  
དམ་བྱང་སེམས་སྐྱོམ་པ་དང། གཙོ་པོ་ཀུན་རྫོབ་བྱང་སེམས་སྐྱོམ་པ་གཉིས་སོ། །  
དང་པོ་ནི།

ཚོས་ཀུན་རྗེ་ལམ་རྒྱ་བྱུང་བསམ། །

མ་སྐྱེས་རིག་པའི་གཤིས་ལ་དབྱུང། །

གཉེན་པོ་ཉིད་བྱང་རང་སར་བྱོལ། །

རང་པོ་ཀུན་གཞིའི་རང་ལ་བཞག །

ཅེས་གསུངས་པའི་གནད་ཀྱི་བྱིས་དོན་ནི། སྐྱོན་འགྲོ་དང་རྗེས་སྤྱང་སྣང་  
ལས། དངོས་གཞི་དམིགས་པ་ནི། ཕྱི་ནང་དུ་སྤྱང་བའི་དངོས་སོ་འདི་དག་ཐམས་  
ཅད། སྤྱང་བ་སྣང་བདེན་བདེན་འདྲ་བར་འདུག་ཀྱང། རང་གི་སེམས་ཀྱི་འཇུག་  
སྤྱང་ཡིན། དོན་ལ་ཚུང་ཟད་ཀྱང་གྲུབ་པ་མེད་པས། མི་ལམ་དང་འདྲ། ཞེས་འདུན་  
པ་ཚུང་ཟད་སྤྱངས་ལ། སྤྱང་རང་སེམས་ཀྱི་རོ་པོ་ལ་ཆེར་གྱིས་བསྟུང་གིང།  
བཅའ་བ་ན་ཁ་དོག་དབྱིབས་སོགས་རོ་པོ་གང་དུ་འང་མ་གྲུབ་པ་ལ། སེམས་  
ཀྱང་སྐྱེ་མེད་བདེན་མེད་དུ་ཐག་བཅད་ནས། སྤྱིང་པོ་བདེན་མེད་ཀྱི་འདུན་པ་ཁོ་  
རང་གི་རོ་པོ་ལ་བསྟུང་བས་གཏད་མེད་དུ་ཡལ་བ་དེ་ཀའི་རང་དུ་སྐྱོད་ཀྱིས་སྐྱོད་

ལ་གཞག་གོ། །དེ་ཉིད་ཡང་དང་ཡང་དུ་སྐྱོམ་པར་བྱ་ཞིང་།

ཐུན་མཚམས་སྐྱེ་མའི་སྐྱེས་བུར་བྱ། །

ཞེས་གསུངས་པས། ཐུན་མཚམས་སྐྱོད་ལམ་ཅི་ཕྱེད་ཀྱང་། ལྷང་བ་ཅི་  
ཤར་དེ་ལ་སྐྱེ་མ་ལྟ་བུ་མེད་བཞིན་དུ་སྤང་བར་ཐག་བཅད་པའི་འདུན་པ་རྒྱུན་  
ཚགས་སུ་བསྐྱེད་ངོ། །

གཉིས་པ་ཀུན་རྫོབ་བྱང་སེམས་ལ། རྫོན་འགོ་དངོས་གཞི་རྗེས་གསུམ་  
ལས། དང་པོ་ནི། འུམས་སྤིང་རྗེ་སྐྱོམ་པ་ཡིན་ཏེ། དེ་ལ་དང་པོ། སྐྱེ་བ་ལ་  
སྐྱོམ་པ་ནི། དེ་ཆེ་ཞིང་ཉེ་བའི་པ་མ་མཛའ་བཤེས་སོགས་དང་། ལྷུག་བསྐྱེད་  
ཆེ་བ་ངན་སོང་གསུམ་དང་། གཞན་ཡང་སྐྱུག་བསྐྱེད་སྐྱོད་པ་སྐྱོད་པའི་མི་ལ་  
སོགས་པ་དང་། ལྷུག་པ་ཆེ་བ་ཆེ་འདིར་དཔལ་འབྱོར་དབང་ཐང་སོགས་ཡོད་  
སྤིང་ཀྱང་། ལྷུག་པ་རྗེས་པོ་བྱས་པས་ཤི་མ་ཐག་དཔལ་བར་སྐྱེ་དེས་རྣམས་ལ་  
ཐོག་མར་བསྐྱོམ། དེ་ནས་སྐྱེ་དཀའ་བ་གཞོད་ཕྱེད་དབྱེད་དང་གདོན་རྣམས་ལ་  
བསྐྱོམ། དེ་ནས་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་བསྐྱོམ། དེ་ཡང་དང་པོར་རང་གི་ཆེ་  
འདི་དང་དངོས་ཀྱི་མས་རི་ལྟར་པན་གདགས་པ་བསམ། དེ་བཞིན་དུ་སེམས་  
ཅན་ཐམས་ཅད་པ་མར་མ་གཏུང་བ་གཅིག་ཀྱང་མེད་པས། དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་  
དེ་ལྟར་པན་འདོགས་པ་ཤིང་སྐྱུག་ཡིན། དེ་ཡང་སྐྱེ་བ་གཅིག་ཁོ་ན་མ་ཡིན་གྱི། སྐྱེ་  
བ་བྱངས་མེད་པའི་པ་མ་འབའ་ཞིག་ཡིན་པས། འདི་རྣམས་བདེ་བ་དང་སྐྱེད་པ་

1 ལ་ཕྱི། ༣༣༩། ལ། རྣམ་པུགས། ༣༣༩། ལ།

ཞེས་བྱ་དགོས། ད་ལྟ་མི་འདོད་བཞིན་དུ་སྤྲུག་བསྐྱེད་སྤྲུག་ཚོགས་སྤྲོད་བར་མ་ཟད་  
སྤྲུག་བསྐྱེད་གྱི་རྒྱ་རྩམ་པོ་ཆེ་ལ་འདུག་པ་འདི་ནམས་སྤྱིར་རེ་ཟེ། བདག་གི་པ་  
མ་སྤྲུག་བསྐྱེད་སྤྲོད་བ་འདི་ཀུན་ཅི་ཚུག་རང་བྱ། ཞེས་སེམས་ཅན་སྤྲུག་བསྐྱེད་  
སྤྲོད་བ་ལ་མི་བཞོན་བའི་སེམས་གང་དག་ཅི་དག་གི་ཚུལ་དུ་བྱའོ། །

གཉིས་པ་དངོས་གཞི་ནི།

གཏོང་ཡེན་གཉིས་པོ་སྤྲོད་མར་རྒྱུང་ས། །

དེ་ཉིད་རྒྱུང་ལ་སྤྲོད་ཏེ་བྱ། །

ཞེས་གསུངས་ཏེ། སྤྲ་མ་བཞིན་དུ་བྱམས་པ་དང་སྤྱིར་རེ་སྤོམ་སྟེ། སྤྱིར་  
རྗེ་ཟེར་ནས་བཞག་པས་མ་ལོ། འདི་དག་གི་སྤྲིག་པ་དང་སྤྲུག་བསྐྱེད་བདག་  
གིས་སྤངས། བདག་གི་བདེ་བ་དང་དགོ་བ་འདི་ནམས་ལ་སྤྲིན་སྤྲུམ་པ་བྱས་ལ།  
དབྱུགས་ནང་དུ་རྩལ་པ་དང་བསྐྱེད་ནས། དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་སྤྲིག་པ་དང་སྤྲུག་  
བསྐྱེད་བདག་ལ་སྤྲིན། དབྱུགས་སྤྱིར་འགོ་བ་དང་བསྐྱེད་ནས་བདག་གི་བདེ་  
དགོ་ཅི་ཡོད་པ་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་རེ་རེ་བྱུང་བར་བསམ། དེ་སྤྱིར་བྱུང་  
བ་ལ་དགའ་བ་ཡང་སྤོམ་ཏེ་དམིགས་སྤོམ་གཅིག །ཡང་སྤྲ་མ་བཞིན་ནས་རྒྱུང་  
ནང་དུ་བྱུང་བ་དང་བསྐྱེད། དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་སྤྲིག་སྤྲུག་ཐམས་ཅད་ཀོ་བའི་སྤྱི་  
སྤྲིས་བཞར་བ་བཞིན་དུ་ནག་ཏུ་བ་ཀྱིས་བྱུང་སྤྲ་སྤོམ་ནས་ཞུགས་ཏེ་རང་གི་སྤྱིར་  
གང་ཐེས། དབྱུགས་སྤྱིར་འགོ་བ་ལ། རང་གི་བདེ་བ་དང་དགོ་བ་ཐམས་ཅད་ལྟ་

1 མ་ཟི། ༣༧༩། ལུབ་ ཏྟག་ལུན། ༣༧༧། ལུབ་

བ་ལྷ་བུའི་རྣམ་པས། ལྷ་སྒོ་ནས་དཀར་ལམ་གྱིས་སོང་། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་  
ལ་ཤོག། །དེ་རྣམས་དེ་ཉིད་དུ་སངས་རྒྱས་ཐོབ་པར་བསམ། དེ་ལ་དགའ་བ་ཡང་  
བསྐྱོལ། དེ་ལྟར་དབུགས་སྲིར་འགྲོ་ནང་འགྲོ་ཐམས་ཅད་ལ་སྦྱང་བར་བྱའོ། །

གསུམ་པ་རྗེས་སུ་མཚམས་ཀྱི་ཉམས་ལེན་ལ།

ཡུལ་གསུམ་དུས་གསུམ་དགེ་རྩ་གསུམ། །

རྒྱུད་ལམ་གུན་དུ་ཚེ་ག་གིས་རྒྱངས། །

ལེན་ལའི་ཐོག་མ་རང་ནས་བརྩམས། །

ཞེས་གསུངས་པས། ཡུལ་དགའ་བ་དང་ཡིད་དུ་འོང་བ་ལ་ཞེན་ཆགས།  
གཞོན་པ་བྱེད་པ་དང་ཡིད་དུ་མི་འོང་བ་ལ་སྤང་སེམས། བར་མ་ལ་ཅི་ཡང་  
མི་གསལ་བའི་རྫོངས་བའི་སེམས་རྣམས་འབྱུང་བས། དེ་དག་ནམ་གྱུང་ཅ་  
ན། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་ཉོན་མོངས་པ་དུག་གསུམ་ཐམས་ཅད། བདག་  
གི་འདི་ལ་འདུས་པར་གྱུར་ཅིག། །དེ་རྣམས་ཉོན་མོངས་པ་དང་བྲལ་བར་གྱུར་  
ཅིག། །དེ་རྣམས་ཀྱི་ཉོན་མོངས་ཀྱི་གོ་བོ་<sup>1</sup>བདག་གི་འདིས་ཚོད་པར་གྱུར་ཅིག་  
སྟམ་དུ་བསམ་པས། དུག་གསུམ་དགེ་རྩར་འགྱུར་བའོ། །དུས་ཐམས་ཅད་དུ།  
བདག་ལ་དེ་དག་སྤིག་སྤིན་ཞིང་། །བདག་དགེ་མ་ལུས་དེར་སྤིན་ཤོག། །ཅེས་  
པ་དང་། །ཁེ་དང་རྒྱལ་ཁ་ཐམས་ཅད་རྫོ་མོ་སེམས་ཅན་པ་རྣམས་ལ་འབྲལ་  
འོ། །རྒྱུང་དང་བུའ་ཁ་ཐམས་ཅད་བདག་གིས་སྦང་བར་བྱའོ། །ཞེས་ཡང་ཡང་

1 མ་ཕྱི་ རྟོགས། བ་ རྟོགས། རྟོགས། -བ་

བརྗོད་ཅིང་ཡིད་ལ་བསམ། གཞན་གྱི་སྤྱད་བསྐྱེད་ལེན་པའི་སྡོམ་དུ། རང་ལ་སྦྱོར་  
བ་གཞན་དུ་འབྱུང་འབྱུང་གྱི་སྤྱད་བསྐྱེད་ཐམས་ཅད་ད་ལྟ་སྒྲིན་པར་བསམ།

གསུམ་པ་རྒྱུན་རྒྱུང་རྒྱུང་གྱི་ལམ་དུ་བསྐྱུར་བ་ནི།

སྡོམ་བཟུང་སྤྲིག་པས་གང་པའི་ཚེ། །

རྒྱུན་རྒྱུང་རྒྱུང་ལམ་དུ་བསྐྱུར། །

ཞེས་གསུངས་པ་ལྟར། རྒྱུན་རྒྱུང་སོག་ཏུ་བབ་པའི་ཚེ། རྒྱུང་རྒྱུང་གྱི་ལམ་དུ་  
བསྐྱུར་དགོས་པ་ཡིན་པས། དེ་ཡང་ད་ལྟ་ནས་སྐྱུངས་དགོས་ཏེ། དེ་ལ་གསུམ།  
ཀྱན་རྗོད་ཀྱི་རྒྱུང་སེམས་ལ་བརྟེན་པ་དང་། དོན་དམ་ཀྱི་རྒྱུང་སེམས་ལ་བརྟེན་པ་དང་།  
སྡོམ་བ་ཀྱི་རྒྱུང་སེམས་ལ་བརྟེན་པ་དང་གསུམ་ལས།

དང་པོ་ནི།

ལེ་ལན་ཐམས་ཅད་གཅིག་ལ་གདུམ། །

ཀྱན་ལ་བཀའ་དྲིན་ཆེ་བར་བརྟོམ། །

རང་ལ་གཞན་གྱིས་གཞོད་པ་བྱེད་པ་དང་། ལུས་ལ་ན་ཚ་སེམས་ལ་སྤྱད་  
བསྐྱེད། རང་སྤོགས་གྱི་སྤྱེ་སྤོང་ཞིག་ཉམས། སྤོགས་གྱིས་བསྐྱེད་པ་མི་འདོད་པ་  
ཅི་རྒྱུང་ན་ཡང་། འདི་ལྟར་གཞོད་པ་བྱས་སྐྱེས་པའི་འཁོན་འཛིན་དང་། གཞན་  
ལ་འདིས་ལན་ཞེས་མི་བསམ་བར། རང་ལ་བསམ་སྟེ། བདག་གཅེས་འཛིན་  
འདིས་ལས་རྒྱུང་བསམགས་པས་ལན་བ་ཡིན། རང་སྤྱད་རང་གིས་ཉོས་པ་ཡིན།

ང་བདག་གཅེས་འཇིག་འདི་ཅི་སྐྱེ་བ་ལ་གཏོང་། གཞོན་ལྷན་འདི་རྣམས་བདག་གི་  
སྤྲིག་སྐྱོབ་སྐྱོང་མཁའ་ཡིན་པས་ལིན་ཏུ་བཀའ་འདྲིན་ཆེ་སྐྱེ་བ་ཏུ་ཡང་ཡང་བསྐྱོམ་།  
གཉེས་པ་ནི།

འཇུག་སྐྱོང་སྐྱོང་བཞིན་རྒྱ་བ་ཡིན། །

སྐྱོང་ཉིད་འཇུག་བ་ལྷན་ཉེད། །

ཅེས་ཏེ། སྐྱོང་སྐྱོང་བ་ཐམས་ཅད་དང་། དགོས་སྐྱེན་རན་ཅི་ཡུང་བ་དེ་ལ།  
འདི་སྐྱོང་ཡང་བདེན་པར་གྲུབ་པ་ཅུང་ཟད་ཡང་མེད་སྐྱེས་པ། སྐྱེ་འགག་གནས་  
གསུམ་གང་ལ་བརྟགས་ཡང་། རོས་བཟུང་ཐམས་ཅད་དང་བྲལ་བའི་རང་  
བཞིན་ཏུ་ཤེས་ནས། སྐྱོང་ཅམ་དེ་ལ་ཅི་ཡང་མ་ཡིན་པའི་མི་རྟོག་པར་བཞག །དེ་  
ཡང་སྐྱོང་བ་ཚོས་སྐྱེ། གསལ་བ་སྐྱེས་སྐྱེ། ལུང་འཇུག་ལོངས་སྐྱེ། དབྱེར་མེད་  
རོ་མི་ཉིད་ཀྱི་སྐྱེ། །

གསུམ་པ་ནི།

སྐྱོང་བ་བཞི་ལྷན་ཐངས་ཀྱི་མཚོག།

འཇུག་ལ་གང་སྐྱོབ་སྐྱོབ་ཏུ་སྐྱེ། །

ཞེས་གསུངས་ཏེ། དེ་ལ་སྐྱོང་བ་བཞི་ལྷན་ནི། ཚོགས་བསགས་པའི་སྐྱོང་  
བ། སྤྲིག་པ་བཞགས་པའི་སྐྱོང་བ། ལྷ་འདྲེ་ལ་གཏོང་མ་སྐྱིན་བ། མཁའ་འགྲོ་  
ཚོས་སྐྱོང་ལ་མཚོང་གཏོང་འབྲུལ་བའོ། །དེ་ཡང་འདི་སྐྱོང་སྐྱོང་སྐྱོང་བདག་  
སྐྱོབ་བསྐྱེས་མི་འདོད་ཅིང་བདེ་བ་འདོད་ན། དེ་སྐྱིན་ཅི་ལོག་ཏུ་འོང་བ་འདི།

ཚོགས་བསོགས་ཤིག །སྤྲིག་པ་"སྒྲོངས་<sup>1</sup>ཤིག་ཅེས་པའི་བརྗེས་འདུག་པས་ད་  
 དེ་སྟེང་བྱ་དགོས་སྐྱུལ་ནས། ཡན་ལག་བརྒྱན་པ་དང་བྱུང་བར་དགོན་མཚོག་  
 གསུམ་ལ་མཚོན་བསྟོད་རྒྱ་ཆེར་བྱ། སྤྲིག་པ་བཤགས་བསྐྱེད་པ་བྱ་བྱ། ལྷན་  
 མཚམས་ཐམས་ཅད་དུ་བཟང་བཟང་གི་ཡོ་བྱེད་སྐྱོད་མ་དང་དགེ་འདུན་ལ་འབྲུལ་བ།  
 སྐྱོ་བ་བྱུགས་ལྟ་ཁང་སྤྲེགས་བམ་ལ་སོགས་པ་བཞེངས་པ་དགེ་བའི་རྒྱུན་འབྲེལ་  
 ཞིག་ཏུ་འགྲོ་བར་བྱ། སྤྲིག་པ་ཤགས་ཀྱི་དོན་དུ་མདོ་འདོན་པ་གཟུངས་བསྐྱོད་བ།  
 སྐྱོར་གདབ་པ། ལྷན་དང་བསྐྱོར་བ་སོགས་ལ་འབད། གཞོན་བྱེད་རྣམས་ལ་  
 དམིགས་ནས་གཏོར་མ་སྦྱིན་ཏེ། བྱེད་ཀྱིས་སྦྲར་བདག་གི་ལཱ་ཆགས་འཇམ་  
 དུ་འོངས། ལྷ་ལོན་བྱེད་བར་བྱེད་པ་ཤིན་ཏུ་བཀའ་བློན་ཆེ། ད་དུང་བདག་བརྒྱལ་  
 བར་མཇོད་དུ་གསོལ། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་སྤྲུག་བསྐྱེད་མི་འདོད་པ། རྣམ་  
 ལྷན་ཆགས་ཉམ་ང་ཐམས་ཅད་ང་ལ་སྦྲུང་དུ་གསོལ། སེམས་ཅན་རྣམས་སྤྲུག་  
 བསྐྱེད་དང་བྲལ་བར་མཛོད། ཅིག་ཅེས་བྱ། ཚོས་སྒྲོངས་ལ་མཚོན་གཏོར་སྤུལ་  
 བས་ཀྱང་ཆེ་འདིའི་བདེ་སྦྱིད་ལ་གསོལ་བ་མི་འདེབས། བདག་ན་བར་ལེགས་ན་  
 བ་བར་བྱིན་གྱིས་བརྒྱབ་ཏུ་གསོལ། ཤི་བ་ལེགས་ན་ཤི་བར་བྱིན་གྱིས་བརྒྱབ་ཏུ་  
 གསོལ། གསོས་པ་ལེགས་ན་གསོས་པར་བྱིན་གྱིས་བརྒྱབ་ཏུ་གསོལ། ཞེས་  
 སོགས་རེ་དོགས་འགོག་པའི་གསོལ་འདེབས་བྱའོ། །འབྲུལ་བྱ་བ་ཅི་བྱེད་ཀྱང་  
 ཐམས་ཅད་སེམས་ཅན་ལ་ཐུག་པའི་དོན་དུ་བྱེད་སྐྱུལ་པ་དང་། དགེ་བ་ལ་སོགས་

1 མ་གྱི། ༧བཟླ། ལྷོང་ \*སྒྲོངས་ རྟག་ལྷན། ༥ན་ལྷན། ལྷོངས་

བའི་རང་གི་བྱ་བ་ལེགས་པ་ཀུན་ལ་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་འདི་བས་ཀྱང་  
 ཆེས་ལྷག་པའི་ཚོས་ཀྱི་བྱ་བ་ལ་འཇུག་པར་གྱུར་ཅིག་སྟེ་གལ་ཏེ་  
 བྱ་བ་ངན་པ་ལ་དབང་མེད་དུ་འཇུག་དགོས་ཀྱང་བཤམ། རྣམ་རྟོག་ངན་པ་གྱུར་  
 བ། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་བྱ་བ་དང་སེམས་ངན་པ་ཐམས་ཅད་བདག་གི་  
 འདི་ལ་འདུས་པར་གྱུར་ཅིག་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་སྟེ་  
 བ་སོགས་བཏང་སྟོམས་ཀྱི་བྱ་བ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་། གཞན་དོན་གྱི་སེམས་ཉལ་  
 གཅིག་གིས་བྱལོ། །

བཞེས་པ་ཆེ་གཅིག་གི་ཉམས་ལེན་དེ་ལ་ཏེ་བསྟན་པ་ལ།

- མཚན་དག་སྟོང་པོ་མདོར་བཅུས་པས། །
- སྟོབས་ལྡན་དག་དང་སྦྱར་བར་བྱ། །
- ཐེག་ཆེན་འཕོ་བའི་ཤད་མས་དག་ཉི། །
- སྟོབས་ལྡན་འདི་ཡིན་སྟོང་ལམ་གཅེས། །

དེ་ལ་སྟོབས་ལྡན་ཞི། འཕེན་པའི་སྟོབས། གོམས་པའི་སྟོབས། དཀར་པའི་ས་  
 བོན་གྱི་སྟོབས། ལུན་འབྲིན་པའི་སྟོབས། སྟོན་ལམ་གྱི་སྟོབས་རྣམས་ཡིན་ཏེ། དེ་  
 ཡང་འཕེན་པ། དུས་འདི་ནས་བཟུང་སྟེ་སངས་རྒྱུས་ཐོབ་བར་དང་། ལྷན་པར་  
 མ་ཞི་བའི་བར་དུ་དང་། ཡང་"དགོས་དེ་རིང་ལྟ་བུ་ཅིག་ལ་བྱང་ཆུབ་ཀྱི་སེམས་  
 དང་གཏན་ནས་མ་བྲལ་བར་བྱ། ཞེས་བྲག་ཏུ་བསམ། གོམས་པ་ནི་བྱང་ཆུབ་ཀྱི་



སེམས་གཉིས་དག་ཏུ་རྒྱུང་བའོ། དཀར་པོའི་ས་བོན་ནི། ལུས་དག་ཡིད་གསུམ་  
 དག་རྒྱུང་དང་དག་བའི་ལས་ལ་ཚོག་ཚོད་མི་བྱེད་པར། ཅི་འགྲུབ་འགྲུབ་སྐྱབ་  
 བའོ། །སུན་འབྲིན་པ་ནི། དེ་ཡང་བདག་འཇིན་འདི་“ཅེས་<sup>1</sup>་ཀྱང་ལུས་བ་ཞིག་གྱ།  
 ལྷང་ཡང་འཁོར་བར་འབྱམས་ཤིང་སྐྱབ་བསྐྱལ་རྒྱུང་བ་འདི་ཁོ་ནས་ལན། ད་  
 ཡང་འདི་དང་འགྲོགས་ན་སྤྱིད་མེད། ད་པེས་འདི་བརྒྱག་ཅིག་གྱ།སྐྱམ་དུ་འདུན་  
 བ་ཡང་ཡང་གཏོང་བའོ། །སློན་ལམ་ནི། སྤྱིར་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་འཁོར་བ་  
 ཅས་འབྲེན་པ་དང་། “དགོས་སུ་བྱང་རྒྱུ་གི་སེམས་མི་བརྗེད་པའི་རྒྱར་དག་  
 བ་ཐམས་ཅད་བསྐྱོ་ཞིང་སློན་ལམ་འདེབས་པའོ། །འཕོ་བ་ནི། དང་པོར་ཡོ་བྱང་  
 ཐམས་ཅད་ཞེན་ཆགས་མེད་པར། རང་བཟོ་ཡོན་འདི་རང་ཆེ་སྐྱམ་པའི་ཡིད་  
 ཆེས་ཡོད་པའི་སར་དག་བ་གཏོང་བ། དཀར་པོའི་ས་བོན་གྱི་སློབས་དང་། དེ་སྤྱི་  
 བ་ཐམས་ཅད་དུ་བྱང་རྒྱུ་གི་སེམས་སློམ་པའི་རྒྱར་སློན་ལམ་འདེབས་པ་སློན་  
 ལམ་གྱི་སློབས་དང་། སུན་འབྲིན་པའི་སློབས་གོང་བཞིན་གསལ་བཏབ། འཆི་  
 ཁ་བར་དོ་སྤྱི་བ་ཐམས་ཅད་དུ་བྱང་རྒྱུ་གི་སེམས་གཉིས་དང་མ་བུལ་བ་བྱེད་  
 སྐྱམ་པ་འཕེན་པའི་སློབས་དང་། སྤྱིད་ལམ་ལུས་གནད་ཚོས་བདུན་ནམ། དེ་མ་  
 ལུས་ན་སློ་གཡས་པ་བ། ལྷ་བུག་གཡས་བཀག་ལ། སློན་སློམ་པའི་བྱང་རྒྱུ་གི་  
 སེམས་གཉིས་རྒྱུང་བ་ནི་གོམས་པའི་སློབས་སོ། །འདིར་འགྲོན་བུ་མ་ཉམས་པ་  
 མེས་བསྐྱེད་པའི་ཐལ་བ་དང་། རྟོ་ཁབ་ལེན་གྱི་སྤྱི་མ་སྤྱང་སློན་ལ་སྐྱར་བ་སྤྱི་

1 མ་ཟླ། ༤བཙན། ཞེས་ \*ཅེས་ རྟག་སྤྱན། ༩ནམ་ཅེས་

པོ་འཇུག་པ་ལ་རྣམས་ཀྱི་འཕོ་བའི་མན་ངག་ཡིན་ནོ། །

ལྷ་པ་སློབ་འབྲོངས་པའི་ཚད་ནི།

ཚོས་ཀྱུན་དགོངས་པ་གཅིག་ཏུ་འདུས། །

ཞེས་ཚོས་ཐམས་ཅད་ཀྱི་དགོངས་པ་བདག་འཇིན་འདུལ་བར་འདུས་པས་

སློབ་སློབ་སློབ་བཞིན་བདག་གཅིས་འཇིན་རྗེ་རྒྱུད་ཏུ་འགྲོ་བ་དགོས།

དཔང་པོ་གཉིས་ཀྱི་གཙོ་བོ་འབྲུང་། །

ཞེས་རང་སློབ་ཏུ་པོ་ཞིག་གིས་རང་ལ་མ་ཞུམ་བ་ཅིག་དགོས།

ཡིད་བདེ་འབབ་ཞིག་རྒྱན་ཏུ་བསྟེན། །

ཞེས་རྒྱུན་རན་སྤྱད་བསྟེན་ཅི་བྱུང་ཡང་། དེ་ལ་འཇིགས་སྤྱད་དང་ཡིད་

སྤྱད་ནི་ནམ་ཡང་མི་སྤྱེ་བར། དགེ་སློབ་ཀྱི་སློབ་སྤྱོད་ལྟ་བུ་ལྟོ་བས། མི་འདོད་པ་

བྱུང་བ་སོགས་ཀྱིས་ཡིད་མི་བདེ་བ་མེད་པའོ། །

ཡིངས་ཀྱང་སྤྱབ་ན་འབྲོངས་པ་ཡིན། །

ཞེས་ཚེད་གཏད་གཉེན་པོས་མ་བུལ། རྒྱ་པས་མ་བུར་ན་ཡང་དགྲ་

གཉེན་བདེ་སྤྱད་གཞོན་ལྷེད་ཐམས་ཅད་ཀྱི་སྣེད་དུ། བྱང་རྒྱལ་ཀྱི་སེམས་གཉིས་

ཚོལ་མེད་ཏུ་སྣོན་སྣོན་སྣོན། །བཞི་པོ་འདི་དག་ནི་སློབ་སློབ་གནད་ཏུ་སོང་བའི་ཚད་

དེ། འདི་རྣམས་ཡོད་ཀྱང་སྤྱིས་སློབ་མི་དགོས་པ་ནི་མ་ཡིན་ནོ། །

1 མ་ཕྱི། ༥བལྟ་འབྲུང་། རྟག་སྤྱན། ༦བལྟ། མཐུང་།

འུག་པ་སྐོ་སྐྱོད་གི་དམ་ཚིག་ལ།

སྐྱོ་དོན་གསུམ་ལ་རྟག་ཏུ་བསྐྱབ། །

ཅེས་པ་ནི། མེ་སྐྱོད་ཁས་སྐྱོད་དང་མ་འགལ་བ་སྟེ། སྐོ་མ་གསུམ་ཉེས་སྐྱོད་  
གི་བྱི་མས་མ་གོས་པ་དང་། མོ་ཚོར་མ་ཤོར་བ་སྟེ། རང་ལ་བདག་གཅེས་འཛིན་  
མེད་པར་གཞན་གྱིས་གོར་དེ་བའི་ཤིང་གཉན་གཅོད་ལ། རྒྱ་མིག་དགྲུགས་ལ།  
སྐྱ་ཉེན་སྐྱེ་ལ་ག། མཛེ་སྤང་དང་འགྲོགས་པ་སོགས་སྤངས་ཏེ། རྣམ་ཐར་གཙང་  
བར་བྱེད་པ་དང་སྐྱོགས་དེར་མ་སོང་བ་སྟེ། དགྲ་གཉེན་སྐྱོགས་དེ་ལ་སྐོ་སྐྱོད་  
བའམ། གདོན་གྱི་གཞོད་པ་བཟོད་ལ་ད་ལྟའི་གཞོད་པ་མི་བཟོད་པ་དང་། དགྲ་  
གཉེན་བཟོད་ཀྱང་སྐྱུག་བསྐྱེད་མི་བཟོད་པ་དང་། དེ་ཀྱུན་བཟོད་ཀྱང་སྐྱིད་ཐོག་  
ཏུ་ཚོས་འཚོར་བ་སོགས། སྐྱོགས་དེ་བ་མ་ཡིན་པར། བདེ་སྐྱུག་རྐྱེན་བཟང་རན་  
སོགས་ཐམས་ཅད་ལ་སྐྱོད་བའོ། །

འདུན་པ་བསྐྱུར་ལ་རང་སར་བཞག །

ཅེས་སྤང་རང་གཅེས་གཞན་མི་གཅེས་པའི་འདུན་པ་དེ་བསྐྱུར་ལ་རང་ཐེད་  
ལ་འཁོར་ཏེ། དེ་ཡང་མཛོན་ཚན་མེད་པར་རང་སོར་འཛོག།

ཡན་ལག་ཉམས་པ་བརྗོད་མི་བྱ། །

ཞེས་གཞན་གྱི་སྐྱོན་མི་བརྗོད།

གཞན་སྐྱོགས་གང་ཡང་མི་བསམ་མོ། །

ཞེས་གཞན་སུ་ལའང་སྐྱོན་ཞིག་འདུག་པ་མཚོང་ན། ང་རང་སྤང་བ་མ་དག་

བ་ཡིན། ཁོང་ལ་དེ་ལྟ་བུ་ཨེ་ཡོད་མི་ཤེས་པར་སྤང་མ་དག་བས། སློན་པ་བཅོམ་  
སྤྱོད་འདས་ཀྱང་སློན་ཅན་ཅིག་ཏུ་སྟོན་པ་རི་སྟེན་བྱུང་བ་དང་འདྲ་སྟེ། རང་  
སེམས་སློན་ཅན་ཚོར་བཅད་པར་བྱའོ། །

ཉོན་མོངས་གང་ཆེ་སྟོན་ལ་སྤྱངས། །

ཞེས་རང་རྒྱུད་ལ་བརྟགས་ནས་ཉོན་མོངས་པ་གང་ཆེ་བ་དེའི་སྟེང་ཏུ་ཚོས་  
བམས་ཅད་སྤངས་དགོས།

འབྲས་བུ་རྩེ་བ་བམས་ཅད་སྤངས། །

ཞེས་སློབ་སློབ་སློབས་པས་ལྟ་འདྲེ་སོགས་དབང་ཏུ་འདུ་ལ་རེ་བའམ། རང་  
སྤྱིས་བྱ་དམ་པར་གོ་བ་ལ་རེ་ནས། གཞོད་ལན་ཏུ་ཕན་བྱེད་པ་ལ་སོགས་མགོ་  
བསྐོར་ཡིན་པས་སྤངས། དུག་ཅན་གྱི་ཟས་སྤངས་ཞེས་པས་ནི། རང་གཅེས་  
འཛིན་དང་དངོས་པོ་བདེན་འཛིན་གྱིས་ཀུན་ནས་བསྤངས་པའི་དགོ་སློབ་ནི་དུག་  
ཅན་ཡིན་པས་འཛིན་པ་སྤངས་པའི་སྐྱེ་མ་ལྟ་བུར་ཤེས་པར་བྱའོ། །གཞུང་  
བཟང་མ་བརྟེན་ཞེས་པ་གཞན་གྱིས་གཞོད་པ་བྱས་པ་ལ། འཕོན་ཏུ་འཛིན་  
པ་མི་བྱ། གཤགས་ངན་མ་ཚོད་ཅེས་པ་ནི། གཞན་སློན་གྱི་འཚང་ནས་མི་འབྱ་  
བའོ། །འབྲས་བུ་སྤྱུག་ཅེས། གཞན་གྱི་གཞོད་པ་བྱས་ནས་ལོ་མང་པོ་སོང་  
ཡང་། མ་བརྟེན་པར་གཞོད་ལན་འཁྲོལ་དུས་གཞོད་པ་སྐྱེས་བར་མི་བྱ། གནད་  
ལ་མི་"བབ"1-ཅེས་པ། མིའི་འཚང་འབྲུ་བ་དང་། ཚིག་རྒྱུ་བ་བྱེད་པ་དང་། མི་མ་

1 མ་གྱི་ 6བཅའ་ བབ རྟག་སྤྱོད་ རྟག་ལ། དབབ

ཡིན་གྱི་སློབ་སྦྱོར་བ་ལྟོ་བ་སོགས། གཞན་སེམས་ལ་རྟུག་རྩ་བསྐྱེད་པའི་ཚིག་  
 མི་བརྗོད། མཛོ་ཁལ་རྒྱང་ལ་མི་འབྱོ་ཞེས། གཞན་ལ་ཁག་དན་བསྐྱེད་བ་དང་།  
 རང་ལ་བབ་པའི་དཀའ་བའི་བྱ་བ་རྣམས་གཡོ་ཐབས་གྱིས་གཞན་ལ་བསྐྱེད་བར་  
 མི་བྱ། ལྟ་བུ་དུ་འུ་མི་བབ་ཅེས། མཛོ་རྒྱུང་སློབ་སྦྱོར་ནས་རང་རྒྱུད་རེངས་ན། ལྟ་  
 བུད་དུ་བབས་བ་དང་འབྲ་བས། ཚོས་ཅི་ཅམ་སློབ་གྱིན་རང་རྒྱུད་རེ་ལྟུ་དུ་  
 འབྲོ་བར་བྱའོ། །རྩ་ཚག་མི་བྱ་ཞེས། བད་ཞི་བ་གདོན་ཞི་བ། རྒྱུན་དཔ་བརྒྱུག་ལ་  
 རེ་ནས་སློབ་སྦྱོར་ན། གཏོ་བཅོས་བོན་གྱིར་དང་འབྲ་བས། སྤེམས་འབྲེགས་<sup>2</sup>་རེ་  
 དོགས་སྤངས་ཏེ་བསྐྱོམ། མྱིད་གྱི་ཡན་ལག་དུ་རྩུབ་མ་ཚོལ་ཞེས་བ་ནི། ཡོན་  
 བདག་ལ་ན་ཚ་ཤི་ཚད་བྱུང་ན་ཚོགས་གསོག་ཡོང། བྱ་རོགས་གྲོགས་མཚེད་  
 ཤིན་དཔེ་ཆ་ལྟ་ཅེན་སོགས་འོང། རང་དང་མཉམ་པ་ཤིན་ང་གཅིག་ཏུ་ལ་བསོད་  
 བསམ་འོང། དག་ཤིན་འཚེད་སྤེམ་བ་དང་། མདོར་ན་རང་སྤྱིད་པའི་ཕྱིར་དུ་  
 གཞན་ལ་སྦྱུག་བསྐྱེད་དང་མི་འདོད་པ་ཡོང་དུ་རེ་བ་དེ་སློབ་བའོ། །

བརྒྱན་པ་སློབ་སྦྱོར་གྱི་བསྐྱེད་བྱ་ནི།

རྣལ་འབྱོར་ཐམས་ཅད་གཅིག་གིས་བྱ། །

ཞེས་བས་གྱི་རྣལ་འབྱོར། གོས་གྱི་རྣལ་འབྱོར། ཉལ་བའི་རྣལ་འབྱོར།  
 འདུག་པའི་རྣལ་འབྱོར་སོགས་ཐམས་ཅད་གཞན་ལ་པན་པའི་སེམས་འབའ་

1 མ་གྱི། འབྲེན། བབ རྟུག་རྩུན། ཨ་བཙན། དབབ  
 2 མ་གྱི། འབྲེན། འབྲེགས། རྟུག་རྩུན། ཨ་བཙན། འབྲེགས།

ཞིག་གིས་བྱལོ། །

ཡོག་གཞོན་ཐམས་ཅད་གཅིག་གིས་བྱ། །

ཞེས་ཉམས་ལེན་བྱས་དུས་ནད་མང་བ་དང་། གཞོན་པ་ཁ་རྩལ་བ་དང་།  
མི་ཁ་སྤང་བ་དང་། སྐྱོམ་གྱིན་ཉོན་མོངས་ཆེ་རུ་འགྲོ་བ་འདྲ་བ་རྣམས་ལ་སྐྱོམ་ལོག་  
ཡིན་ཏེ། དེ་ཐམས་ཅད་ལ་ལོག་གཞོན་ནི། མི་འདོད་པ་འདིའི་སྤྲེང་དུ་སེམས་ཅན་  
ཐམས་ཅད་ཀྱི་མི་འདོད་པ་སྤྲུག་བསྐྱེད་ཐམས་ཅད་འདུས་པར་གྱུར་ཅིག་སྐྱེས་  
དུ། བདག་གཞན་བརྗེ་བའི་ལོག་གཞོན་ཁོ་ན་བྱལོ། །

ཐོག་མཐའ་གཉིས་ལ་བྱ་བ་གཉིས། །

ཞེས་སྤྱོད་དེ་རིང་ཉེས་ལྷུང་གི་ཁྲི་མས་མ་གོས་པ་བྱ་སྐྱེས་པའི་འདུན་པ་  
འཕགས་པ་སྤྲངས། སྤོད་ལ་དེའི་ཉོན་གོས་མ་གོས་བལྟས་ཏེ། ཉེས་ལྷུང་མ་རྣམས་  
ན་དགའ་བ་བསྐྱོམ། རྣམས་ལ་བཤགས་བསྐྱེད་བྱ། ཉོན་པར་ཡང་རྒྱ་གསོས་  
ཡང་ཡང་བྱལོ། །

གཉིས་མོ་གང་ལྷུང་བཟོད་པར་བྱ། །

ཞེས་སྤྲུག་བསྐྱེད་མི་འདོད་པ་ཉམས་དམའ་བ་གང་ལྷུང་ནའང་། སྤོན་  
གྱི་ལས་གྱི་མ་རྣམས་བསམ་སྟེ། ཞེ་འཁང་དང་། སེམས་སྤྲུག་མི་བྱ། གཞན་གྱི་  
སྤྲིག་སྤྲུག་ཐམས་ཅད་གྲངས། སྤྲིག་སྤྲིབ་སྤྲུང་བའི་ཐབས་ལ་འབད་པར་བྱ་  
སྟེ། སྤྲུག་བསྐྱེད་བཟོད་པ་དང་། བདེ་སྤྱིད་འགྲོར་བའི་ཆེ། བག་མེད་དང་བཏང་  
སྐྱོམས་མི་བྱ་བར། རྫོང་དགོ་སྤོགས་སུ་བཏང་། དབང་ཐང་དགོ་བར་བསྐྱེད།

སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་བདེ་སྲིད་དང་ལྷན་པར་སློན་ལམ་བཏབ་བས། སྲིད་པ་  
བཟོད་པར་བྱའོ། །

གཉིས་པོ་སྐྱོག་དང་བཟོས་ནས་བསྐྱུང་། །

ཞེས་ཚོས་སྲིད་བསྐྱུང་བྱ་ཐམས་ཅད་དང་། མོ་སྲིད་ས་"དགོས་ཀྱི་བསྐྱུང་  
བྱ། ཅི་བྱེད་རང་དོན་གྱི་ལྷན་ཉེག་གི་འགྲི་བ་མ་ཞུགས་པར་བྱེད་པ་གཉིས་ལས་  
མ་འདས་པར་བསྐྱུང་བའོ། །

དཀའ་བ་གསུམ་ལ་བསྐྱུང་བར་བྱ། །

ཞེས་ཉོན་མོངས་དང་ཕོར་རོ་ཤེས་དཀའ་བས། སྐྱེས་མ་ཐག་ཉོན་མོངས་  
ཡིན་པར་ཤེས་པར་བྱ། བར་དུ་བསྐྱོག་དཀའ་བས། དེ་མ་ཐག་འཕྲལ་དུ་སློང་།  
མཐར་རྒྱན་གཙོད་དཀའ་བ་ལ། སྲིན་ཚད་འདི་ལྟ་བུ་གཏན་ནས་མི་འབྱུང་བ་བྱ་  
སྐྱུལ་པའི་ཞེ་བཅད་དམ་པོ་བྱའོ། །

རྒྱུ་ལོ་གཙོ་པོ་རྣམས་གསུམ་ཚངས། །

ཞེས་སྐྱེས་པ་དམ་པ་དང་མངལ་བ། རང་རྒྱུད་ལས་སུ་རུང་བ། ཟས་གོས་  
མ་ཐུན་སྐྱེན་འཛོམ་པ་སྟེ། དགེ་སྦྱོར་སྟེ་བའི་རྒྱུ་ལོ་གཙོ་པོ་གསུམ་པོ་དེ་རང་ལ་  
ཚང་ན། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཀྱང་དེ་དང་ལྷན་པར་སློན་ལམ་བཏབ། མ་ཚང་  
ན་གང་མ་ཚང་བ་དེ་ཉིད་ཀྱི་སྟེང་དུ། སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་"1དེ་གསུམ་མ་  
ཚང་བ་ཐམས་ཅད་སྐྱུངས་ནས། དེ་རྣམས་དེ་གསུམ་དང་ལྷན་པར་ཀྱུར་ཅིག་

1 མ་གྱི་འབུམ་ - རྟག་ལུག་ 149ན། +ཉི

ཅེས་སྒྲོན་ལམ་བཏབ།

ཉམས་པ་མེད་པ་རྣམས་གསུམ་སྐྱེས། །

ཞེས་སྐྱོ་མ་ལ་མོས་གུས་ཉམས་པ་མེད་པ། སྒྲོ་སྒྲོང་སྒྲོམ་པ་ལ་སྒྲོ་བ་ཉམས་  
པ་མེད་པ། སྒྲོམ་པ་གསུམ་གྱི་བསྐྱབ་བྱ་ཉམས་པ་མེད་པ་རྣམས་ལ་སྒྲོ་བ།

འབྲེལ་མེད་གསུམ་དང་ལྡན་པར་བྱ། །

ཞེས་ལུས་ངག་ཡིད་གསུམ་དུས་རྟག་ཏུ་དགེ་བ་དང་མ་བྲལ་བར་བྱ།

ཡུལ་ལ་སྒྲོགས་མེད་དག་ཏུ་རྒྱུངས། །

ཁྱབ་དང་གཉིང་འགྲོངས་ཀྱང་ལ་གཅེས། །

ཞེས་ཡུལ་སེམས་ཅན་རྣམས་དང་འབྲུང་བ་བཞི་སོགས་བཟང་ངན་ཐམས་  
ཅད་ལ་སྒྲོས་ཁྱབ་པར་བྱ་ཞིང་། དེ་ཡང་ཁ་ཅོམ་ཚིག་ཅོམ་མིན་པར། སྒྲོས་གཉིང་  
ནས་འགྲོངས་པར་བྱའོ། །

བཀོལ་པ་རྣམས་ལ་རྟག་ཏུ་བསྐྱོམ། །

ཞེས་སྒྲོ་སྒྲོང་དཀའ་བའི་ཡུལ་ནི་སྤང་བའི་དགྲ། གཞོད་པའི་བགོགས། རྒྱང་  
པར་རང་གིས་མན་བཏགས་པའི་ལན་དུ་གཞོད་པ་བྱེད་པའི་ལོག་སྐྱབ་མཁན་  
རྣམས་ལ་གཙོ་བོར་སྒྲོ་སྒྲོང་བ་བྱའོ། །

ཕྱིན་གཞན་གང་ལའང་རྩོས་མི་བྱ། །

ཞེས་ཁམས་བཟང་ངན་དང་། ལོངས་སྤྱོད་དཀོན་མེད་དང་། མི་ཁ་བྱམས་



མི་བྱམས་སོགས་གང་ལ་འདང་བྱུང་མེད་པར་སློབ་སྦྱོང་བ་སྟེ། གཞན་ལ་<sup>1</sup>་  
མ་ལས་བཤོ། །

༡༡. རྒྱ་མཚོ་མོ་ཉམས་སྲུ་བྱང་མ། །

ཞེས་ད་རེས་ཆེ་འདི་ལས་སྤི་མའི་དོན་གཙོ་ཆེ་དེ་ཡང་འཁོར་བ་ལས་ཐར་བ་  
གཙོ་ཆེ། རང་དོན་བས་གཞན་དོན་གཙོ་ཆེ། བཤད་བ་བས་སྐྱབ་བ་གཙོ། དེ་ཡང་  
མཁས་བ་བརྗེ་ཉའི་ལུང་རིགས་ཀྱི་སློབ་སྦྱོང་དཔྱད་བ་བས། ལྷ་མའི་མན་རག་ལ་  
ལུང་བཅུ་གས་སྲུ་སློབ་བ་གཙོ།

གོ་ལོག་མི་བྱ་ཞེས། ཆོས་སྐྱབ་པའི་སྤྱད་བསྐྱེད་མི་བཟོད་བར། དབྱ་འདུས་  
གཉེན་སྦྱོང་བའི་བཟོད་བ་སློབ་བ་བཟོད་བ་གོ་ལོག། ཆོས་རྣམ་དག་བྱེད་བ་ལ་  
འདུན་བ་མི་བྱེད་བར། ཆེ་འདིའི་དབལ་འཕྲོར་ལ་འདུན་བ་བྱེད་བ་འདུན་བ་གོ་  
ལོག། ཆོས་བསམ་སློབ་གསུམ་ཀྱི་སློབ་སྦྱོང་ཆོས་སྦྱོང་ཀྱི་རོ་མི་སྦྱོང་བར། ཟང་  
ཟེང་ལོངས་སྦྱོང་ཀྱི་རོ་སྦྱང་བ་རོ་སྦྱང་གོ་ལོག། ཤིག་བ་བྱེད་བ་ལ་སྦྱིང་རྗེ་མི་  
བྱེད་བར། ཆོས་སྤྱིར་དཀའ་བྱུང་བྱེད་བ་ལ་སྦྱིང་རྗེ་བྱེད་བ་སྦྱིང་རྗེ་གོ་ལོག། རང་  
ལ་སྦྱོས་པའི་མི་ཆོས་ལ་མི་སྦྱོར་བར། ཆེ་འདིའི་ཆེ་ཐབས་ལ་སྦྱོར་བ། གཉེར་  
སེམས་གོ་ལོག། འཁོར་འདས་ཀྱི་བདེ་སྦྱིང་དང་། དག་བ་བྱེད་བ་ལ་དགའ་བ་  
མི་སློབ་བར། དབྱ་ལ་སྤྱད་བསྐྱེད་བྱུང་བ་ལ་དགའ་བ་སློབ་བ་ཞི་རྗེས་སྲུ་ཡི་  
རང་གོ་ལོག་སྟེ། དུག་ལོ་དེ་སྤང་བར་བྱའོ། རྗེས་འཛོག་མི་བྱ། ཞེས་པ་ནི། ཆོས་

1 མ་ཕྱི། འཇམ་མཉམ་རྒྱལ་ཡུལ་རྒྱལ་སྤྱོད་ལྷན་ཁང་།

ལ་དེས་ཤེས་སྐྱེས་པས། དེས་བྱེད་དེས་ལག་ལ་མི་བྱེད་པ་སྐྱོ་སྐྱོ་མང་པ་དེ་  
 སྤངས། རྩོམ་ཚོར་བྱ་སྤྱོད་། ཞེས་ཞུས་གཤེད་དང་མ་འབྲེལ་བར་སྐྱོ་སྐྱོར་ཉིད་ལ་  
 སྐྱོ་ལངས་གྱིས་བསྐྱུར་ལ་སྤྱོད་གཅིག་ཏུ་སྐྱོར། རྩོམ་དཔྱད་གཉིས་ཀྱི་ཐར་  
 བར་བྱ། ཞེས་རང་རྒྱུད་ལ་ཉོན་མོངས་སྐྱེ་བའི་ཡུལ་ཡིད་ལ་བྱས་ཏེ། དག་ཏུ་སྐྱེ་  
 མི་སྐྱེ་བཟུགས། སྐྱེ་བའི་གཉེན་པོ་དག་ཏུ་བསྐྱོམ། ཡང་བདག་གཅེས་འཛིན་ཅི་འདྲ་  
 འདུག་བཞུ། གལ་ཏེ་མེད་པ་སྣང་འདུག་ན། ཆགས་སྤང་གི་ཡུལ་ཞིག་བསམ་  
 བས། ཡང་གཅེས་འཛིན་སྐྱེ་བར་འདུག་ན། བདག་གཞན་བརྗེ་བའི་གཉེན་པོས་  
 དེ་མ་ཐག་སྐྱོང་། ཡུལ་མ་སྐྱོམ། ཞེས་བ་འོལ་ལ་རང་གི་འོན་ཡོད་པ་དང་། རང་  
 གི་ཚོས་ཉམས་སྲུ་སྤངས་པ་རང་དོན་ཡིན་པས། དེ་ཀུན་གྱི་ཡུལ་གཞན་ལ་  
 མི་འཚོང་བའོ། ། ཀྱུན་སྤང་མ་སྐྱོམ་ཞེས་པ། གཞན་སྤྱོད་ལ་སྤྱོད་དོག་མི་བྱ།  
 གཞན་གྱིས་རང་ལ་གཞོན་བའོ། དམའ་པའ་སོགས་བྱས་པ་ལ། སེམས་རྒྱུད་  
 འཇུགས་པས་དེའི་ལན་བྱེད་པ་སོགས་སྤངས། ཡུད་ཅམ་མི་བྱ། ཞེས་ཅུང་ཟད་  
 ཅམ་ལ་དག་འཛིན་དགའི་ཞུས་འཇུག་མི་སྟོན། རོར་ཆེ་མ་འདོད། ཅེས་རང་གི་  
 ཚོས་ཉམས་སྲུ་སྤངས་པ་དང་། དག་པའི་ལས་བྱས་པ་ལ་སྐྱེན་གྲགས་ཡོང་ཏུ་  
 དེ་བ་སྤང་བའོ། །

སྤྱོད་ལ་མ་སྐྱོམ་པ་ལྟར་བྱ། །

བྱང་ཆུབ་ལམ་ཏུ་བསྐྱུར་བ་ཡིན། །

1 མ་ཕྱི་ལོ་ལྟ་ན། ཧྲི་ རྒྱ་སྤྱོད། ༤༧༧། ཧྲི་མ

གདམས་ངག་བརྒྱན་ཅི་འཕྲིན་པོ་འདྲི། །

གསེར་སྤྲིང་པ་ནས་བརྒྱན་པ་ཡིན། །

ཅེས་ཀྱང་གསུངས་སོ། །འདི་སྐབས་སྟེ། རོ་པོ་གསེར་སྤྲིང་པའི་གསུང་གིས། རྟོག་པ་ཐམས་ཅད་འབྲུང་འདྲོམས་ཏེ། །གཉེན་པོ་ཐམས་ཅད་བཅོམ་བཟེག་ཡིན། །འདུན་མ་ཐམས་ཅད་ཆེག་འདྲིལ་ཏེ། །ལས་རྣམས་ཐམས་ཅད་ཆེག་ཚོད་ཡིན། །གཉེན་པོ་རྣམ་འབྲུང་གི་ཚོས་བཞི་སྟེ། །མཐའ་འཁོབ་འདུལ་ན་དགོས་པ་ཡིན། །འཁོར་ངན་ལོག་སྐྱབ་བཟོད་བ་ལ། །སྟིགས་མའི་དུས་སུ་འཁོབ་པ་ཡིན། །

ཅེས་གསུངས་ཏེ། རྟོག་པ་སྤྲེས་ཚམ་ཉིད་ནས། རྟོང་ཉིད་དུ་འབྲུང་འདྲོམས་བྱ། རྟོན་མོངས་སྤྲེས་མ་ཐག་དུ་གཉེན་པོ་འདི་<sup>1</sup>་རྟོག་རྗེས་བྱ། འདུན་མ་ཐམས་ཅད་བདག་འདྲིན་ཅི་རྒྱག་དང་སེམས་ལ་ཅི་པན་དུ་སྦྱིལ། ལམ་ཆེག་ཚོད་དེ། ས་ལམ་ཅི་རྒྱ་མེད། བདག་འདྲིན་རྣམས་རྒྱག་ནས་སངས་རྒྱས་པ་ཡིན།

རྒྱུན་ངན་དགོ་པའི་བཤེས་གཉེན་ཡིན། །འདྲེ་གདོན་རྒྱལ་བའི་སྐྱེལ་བ་ཡིན། །ན་ཚ་སྟོག་སྤྲིང་གི་ཆགས་ཤིང་ཡིན། །སྟུག་བསྐྱེད་ཚོས་ཉིད་གི་ཡོ་ལངས་ཡིན། །ཀུན་ནས་ཉོན་མོངས་གི་ཚོས་བཞི་སྟེ། །མཐའ་འཁོབ་སོགས་གོང་དང་འདྲ།

མི་འདོད་པའི་རྒྱུན་བྱུང་ན་དགོ་བསྐྱེད་ཡོང། །གདོན་པོ་<sup>2</sup>་བྱུང་ན་ཚོགས་

1 མ་ཕྱི། 1ན་ལ། མའི་ རྟོག་སྟེན། 1ལ་ལ། མོས་  
2 མ་ཕྱི། 1ན་ལ། ལུ་ རྟོག་སྟེན། 1ལ་ལ། ལུད་

གསོགས་དང་སྤྲུགས་དམ་འཕེལ། བ་ཚེ་བྱུང་ན་སྤྲིག་སྤྲིབ་འདག། །སྤྲུག་བསྐྱེད་  
རང་བཞིན་སྣོད་པ་ཉིད། །ཚོས་ཉིད་ཡིན་པས་ཉམས་སྤྲུ་སྤྲུངས་ཚོག། །དེ་ཀྱང་  
བྱུང་ན་བྱུང་གི་བཟང། །ཞེས་ཉམས་སྤྲུ་སྤྲུངས།

སྤྲིད་ཀྱི་གཉའ་གཞོན་ཚེན་པོ་ཡིན། །སྤྲིག་གི་འཇུག་སྤྲུད་ཚེན་པོ་ཡིན། །མི་  
མཁོ་ཤོས་ལ་འདོད་ཚོག་ཡིན། །ལྟས་ངན་གཡང་དུ་ཡེན་པ་ཡིན། །གཉེན་པོ་ལོག་  
གཞོན་ཀྱི་ཚོས་བཞེས། །མཐའ་འཁོབ་སོགས་གོང་བཞིན།

སྤྲིད་སྤྲིད་འབྲ་ན། ཚོས་མིན་ཀྱི་བྱ་བ་སྤྲ་ཚོགས་བྱེད་འདོད་ནས་འོང་བས།  
སྤྲིད་བའི་རོ་བོ་ལ་བལྟས་ན་སྤྲིད་བ་དངོས་པོར་བྱུབ་བ་མེད། སྤྲིད་བར་སྤྲང་བ་  
ཅམ་དེ་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ལ་སྤྲིན། རང་ཚོ་སྤྲུབ་བར་བྱས་པས་གཉའ་  
གཞོན་ཡིན། ཅུང་ཟད་གཅིག་སྤྲུག་ན་ཡི་སྤྲུག་ག་ཚད་བར་འདུག །

དེ་ལ་སྤྲུག་བར་སྤྲང་བ་མི་ལམ་སྤྲུ་མ་དང་འབྲ། བཅའ་བས་མ་རྟེན། ལྷང་བ་  
དེའི་སྣོད་དུ་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་མི་འདོད་བ་ཐམས་ཅད་སྤྲུངས། སྤྲུག་བྱ་  
སྤྲུག་བྱེད་སྣོད་པས་མཇུག་སྤྲུད་ཚེན་པོ་ཡིན།

ལྟས་ངན་དང་ཚོ་འཕྲུལ་བྱུང་ན། རྣམ་ཚོགས་སྤྲ་ཚོགས་འཆར་ཉ། དེ་ལ་འདི་  
ཁ་དགོས་རྒྱ་ཡིན། བདག་གཅེས་འདྲིན་འདིའི་སྣོད་དུ་ལྟས་ངན་ཐམས་ཅད་  
སྤྲུངས་ཤིག་སྤྲུམ་བ་བྱེད་ཅིང་། ལྷེམས་འཁྲིག་མ་ཞུགས་བར་བྱས་ལ་བཞག །

མི་མཁོ་བ་ཐམས་ཅད་ཚོག་ཏུ་བབ་ན། བདག་གཅེས་འདྲིན་ཁྲིད་ལ། འདི་  
རང་འཁོ་བ་ཡིན། འདི་བཟླག་ཏུ་ཚུག་ཅིག་སྤྲུམ་སྤོ་བདེ་འཕོལ་གྱིས་བཞག །

གཞན་ཡང་འདི་གཅིག་ལུ་འདུག་ན་སྐྱོ་རོགས་ཡིན། ལས་ངན་དབང་གི་  
 སེམས་སྒོངས་བྱང་། བང་དུ་བསྐྱད་ན་སྲིར་འགོ་སྤྱོད་འདོད། རི་ལ་བསྐྱད་ན་  
 ལྷང་ལ་འབབ་སྤྱོད་འདོད། ལྷང་དུ་སྤྱིན་ན་རི་ཁོང་ཐོན་པ་སོགས་འབྱུང་སྟེ།  
 སེམས་དཔའི་རིམ་པ་ལས། ཡང་ཡང་སྤོད་ས་རང་སྐྱོ་ཞིང་། །ཤེས་པ་མི་དགའ་  
 སྐྱོ་བ་ན། །རང་ལ་གཤགས་འདེབས་འདི་ལྟར་བྱ། །ཁྲོད་ཀྱི་གཤེས་ལུགས་  
 འདི་འདྲ་ན། །གནས་མལ་འདི་ཡང་ཡང་རབ་ཡིན། །སྐྱོ་སེམས་འདི་ཀུན་བདེ་  
 མོ་ཡིན། །གཞན་དུ་ཁྲོད་ཀྱིས་སྐྱུག་སྐྱུག་འདིས། །དུལ་བར་མ་སྐྱེས་ཁར་རྗེ་  
 ཆེ། །བཙོ་བསྐྱེག་མ་སྐྱོང་ཁར་རྗེ་ཆེ། །ཞེས་སོགས་དང་།

གཞན་ཡང་འདི་གསུམ་པ་རབ་བསམ་ཏེ། །བདག་ལ་ཁྲེལ་བརྟུན་ཆེན་  
 སོ་བྱ། །ལྟོ་ལ་གྲོང་བསྐྱར་དཀའ་བྱུང་བྱ། །གོས་ལ་གྲོང་བསྐྱར་དམན་ཆ་  
 ལྷངས། །བདེ་སྐྱུག་ཁྱེད་བསད་གཉེན་སོ་བསྐྱོམ། །ན་ན་ནད་གཡོག་ཡིན་ཏེ། །  
 ཆ་བྱང་ན་ནད་གཡོག་ལ་འཁང་། །དེ་ལ་འདི་ལས་བྱག་པ་ཞིག་གྲེད་ཐང་བ་ལ།  
 འདི་ལ་ང་རིན་ཆེ་བ་ཡིན་ཏེ་སྐྱུ་ལུས་པའི་དུས་སུ། །ན་བ་འདི་བདག་ཏུ་བརྟུང་  
 བས་ལན་བ་ཡིན། །གཞན་སུས་ཀྱང་མ་ལན། །ནད་གཡོག་དང་སྐྱུ་གྱིས་པན་  
 བ་ལྟ། །སྲར་འདི་མ་བྱས་ཞེས་བྱ་བ་མེད། །དེ་ཡོང་གཅེས་འདིན་ཅན་ཁྲོད་ལ་འདི་  
 ལྟར་བྱང་བ་སྤོང་ཆིམ་ཞེས་བཞག་པས་སྐྱོ་བདེ་འཕོལ་གྱིས་འགྲོ།

བདག་གི་སྐྱོན་གྱི་ཅ་བ་སྟེ། །རྒྱངས་གྱིས་སྐྱུར་བའི་ཚོས་ཅིག་ཡིན། །གཞན་  
 བེ་ཡོན་ཏན་གྱི་འབྱུང་ཁྱེད་ཏེ། །ཅངས་ཏེ་ལེན་པའི་ཚོས་ཅིག་ཡིན། །གཉེན་སོ་

འདུག་སྤྱད་ཀྱི་ཚེས་གཉིས་ཉེ། །མཐའ་འཁོབ་འདུལ་ན་དགོས་པ་ཡིན། །འཁོར་  
 འཛུགས་སྐྱབ་བཟོད་པ་ལ། །སྟོགས་མའི་དུས་སུ་དགོས་པ་ཡིན། །རང་སྟོན་  
 རྒྱུ་རྒྱུ་ཀྱིས་སྐྱུར་བ་དང་། །གཞན་དོན་ལ་ཅངས་ཀྱིས་འདུལ་བ་གཉིས་སུ་སྒོ་  
 སྒྲོང་ཐམས་ཅད་འདུལ་བ་ཡིན་ནོ། །ལོག་ཅེར་ལོག་ལ་ཅེར་ཅེར་སྟོས། །ཤིག་གི་  
 ཤིག་ལ་འཕོལ་ལེ་ཞོག། །དེས་ནི་མི་འཚེང་གོལ་བར་འདོད། །ཆམ་ཉོག་གང་ཤར་  
 དེ་ལ་སེམས་སྲིང་ཡེངས་སུ་སོང་བ་འདི། བྱང་དུ་ལོག་ཅེར་ལོག། །རོ་བོ་ལ་ཅེར་  
 ཀྱིས་སྟོས། །དེ་ཁའི་རོ་བོ་ལ་ཤིགས་ཀྱི་ཤིགས་ལ་སྟོན་ཀྱིས་བཞག།

དེ་ལྟར་ན་ཐེག་པ་ཆེན་པོ་སྟོང་གི་གདམས་ངག་རྩོ་བོའི་བཀའ་བརྒྱུད་  
 ཡིན་པེས་ཁྲིད་ཚུལ་མཐའ་ཡས་པ་ཞིག་བཞུགས་ནའང་། དོན་བདུན་གཞུང་ཤིང་  
 འདིར་ཉམས་ལེན་ཐམས་ཅད་འདུ་བ་ཡིན།

ཞེས་པ་འདི་ཡང་རྒྱལ་ཁབས་པ་ཏཱ་ར་རྒྱ་མཚན་ཇི་བཙུན་སྐྱེ་མ་དམ་པ་དོན་  
 ཀྱི་སྒྲིབ་དུ་མཚན་ནས་སྟོས་དེ། ཇི་བཙུན་དཔལ་སྟོགས་ལུང་པ་ཆེན་པོ་དུས་  
 གསུམ་སངས་རྒྱུ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་རོ་བོ་ཇི་ངག་དབང་ཀུན་དགའ་ལེགས་གྲུབ་  
 བཀའ་ཤིས་རྒྱལ་མཚན་དཔལ་བཟང་པོའི་ཞབས་ཀྱི་སྟོང་གི་ཁྲིད་ཡིག་བསྟེལ་  
 ལྟར། འདུལ་ལ་མ་ཚང་བ་མེད་པ་ཞིག་ཡི་གེའི་ལམ་དུ་ཀྱིས་ཤིག་ཅེས་བཀའ་  
 སྟེལ་སྟེ་བོས་ལོད་ནས་སྟོང་པོའི་དོན་ཅམ་བཞོད་པ་སྟེ། རང་ལོ་ཉིང་དུག་མ་སྐར་  
 ཀྱི་སྐྱེ་བའི་ཆེས་བཅུ་གཅིག་ལ་གནས་མཚོག་རྣམ་རྒྱལ་རབ་བརྟན་དུའོ། །ཡི་གེ་  
 པ་ནི་ཀུན་དགའ་དར་རྒྱས་སོ། །བཀའ་ཤིས། ཞུས་དག།

༥ འདིར་སྐྱེས་པ། རྗེ་བཙུན་མར་མེ་མཛད་དཔལ་ནས་བརྒྱད་པའི། །བདག་  
གཞན་བརྗེ་བས་སློ་སྲོང་བྱེད་པའི་ཐབས། །དོན་བརྒྱན་གངས་སུ་ངེས་པའི་  
མན་ངག་འདི། །རྒྱ་བོད་མཁས་པའི་ཉམས་ལེན་གནད་ཀྱི་"མཐེལ"། །ཡོངས་  
སུ་གྲགས་པའི་ལེགས་པ་འདི་དག་གི། །འགྲེལ་པ་འཇམ་མགོན་ཀུན་དགའ་  
སྤྲོད་བོ་ཡིས། །མཛད་པའི་གཞུང་འདིའི་མི་ཟད་ཚོས་སྤྲིན་འདི། །ཚུལ་བྲིམས་  
བཟང་པོས་བསྐྱུན་པའི་དགེ་བ་ཡིས། །མ་ཟུན་འགོ་བ་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་  
ཀྱི། །རྒྱད་ལ་བྱང་ཚུབ་སེམས་མཚོག་སྐྱེས་གྲུང་ཅིག །འུ་ཅེ་འིས་བྲིས་པའོ། །

1 མ་གྲི། ༡༠ནེན། མ་སྐལ \*མཐེལ

པར་བྱང་སྒྲིབ་ཆིག

རྣམ་གྲོལ་ཞི་བའི་རྒྱ་མཚོར་རོ་གཅིག་ཏུ།  
 གཞོལ་བའི་མཐའ་ཡས་ཚོས་ཚུལ་དལ་འབབ་སྐྱང་། །  
 ཆིག་གི་གཞེགས་མ་རེས་ཀྱང་དུག་གསུམ་གྱི།  
 ཇི་མ་ཡོངས་འབྱུང་ལེགས་བཞད་བདུད་ཅི་འདི།  
 དབར་དུ་བསྐྱུན་པའི་རྣམ་དཀར་སྤང་བའི་མཐུས། །  
 ཡང་དག་ཚོས་ཀྱི་སྒྲོ་མོ་སྤོང་ལྷག་བརྒྱ། །  
 གདངས་ཉེ་རྒྱུད་ལྗེའི་འགོ་བ་མ་ལུས་བ། །  
 རེས་ལེགས་ལོར་བུའི་མཚོད་ལ་དབང་འབྱོར་ཤོག།

ཅས་འཇོམ་སྤྱིང་ཡངས་པའི་ཁྲོན་ལ་འཆེ་མེད་ཞི་བའི་ལམ་སྒྲོན་རྣམ་འབྲེན་ལྷུ་སེལ་ཤིང་  
 རིང་ལུགས་སྒྲོ་ཀུན་ནས་རྒྱས་པ་སོགས་འཕྲལ་ཡུན་ལེགས་ཚོགས་དུ་མའི་ཆེད་དུ་  
 དམིགས། བྱང་བསྐྱུན་གྱུ་མཐའ་རིས་མེད་ཀྱི་གསུང་རབ་དག་དབར་དུ་བསྐྱུན་དང་བསྐྱུན་  
 འགྱུར་གང་ལའང་སྐྱར་ཚོག་པའི་དགོ་བསྐྱེད་སྒྲོན་ཆིག་ཏུ་ལྷུ་འདི་དགོ་སྐྱོང་ཚོས་སྐྱེ་བ་དག་  
 དབང་སྒྲོ་བམང་བསྐྱུན་འཇིག་རྒྱ་མཚོས་སྐྱར་བཤོ།